

**6  
VOLT**

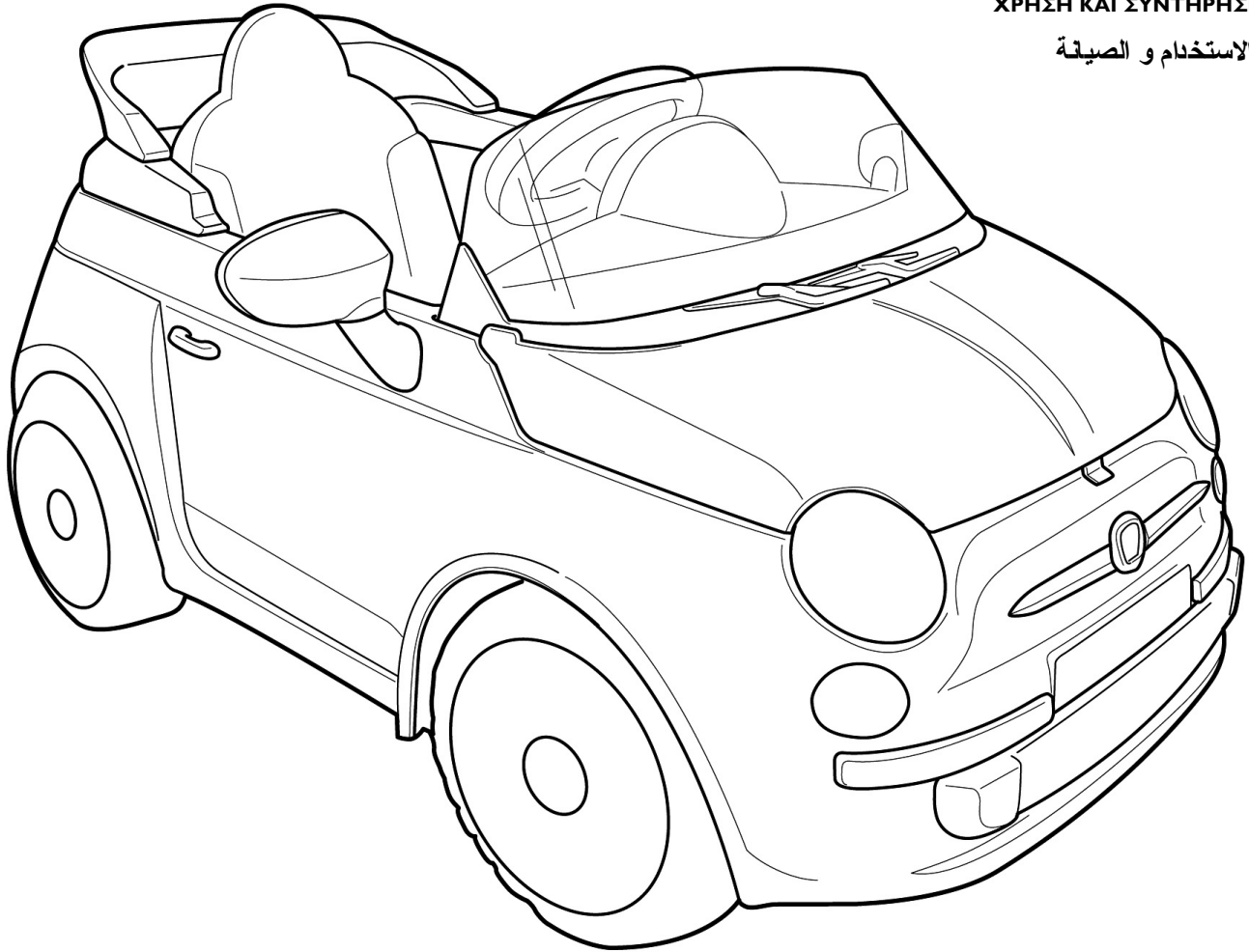
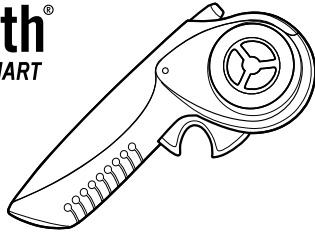
# FIAT 500 S Remote Control

**IGEDI1173 - Star IGEDI1174**

"FIAT is a registered trademark licensed by Fiat Group Automobiles S.p.A. a Fiat S.p.A. Group Company";

"500 is a registered trademark owned and licensed by Fiat Group Automobiles S.p.A. a Fiat S.p.A. Group Company";

 **Bluetooth®**  
SMART



**Peg-Pérego**

made in italy

USO E MANUTENZIONE **IT**

USE AND CARE **EN**

UTILISATION ET ENTRETIEN **FR**

GEBRAUCH UND WARTUNG **DE**

EMPLEO Y MANUTENCION **ES**

USO E MANUTENÇÃO **PT**

UPORABA IN VZDRŽEVANJE **SL**

BRUGSANVISNING **DA**

KÄYTTÖOHJE **FI**

BRUKSANVISNING **NO**

BRUKSANVISNING **SV**

GEbruik EN ONDERHOUD **NL**

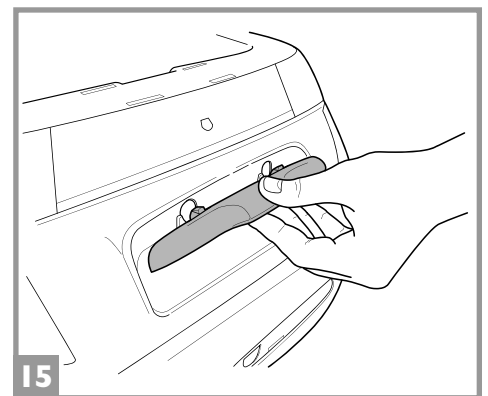
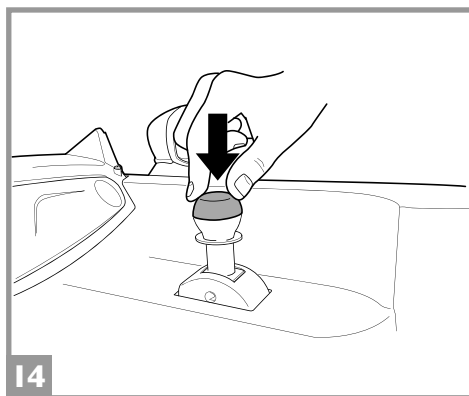
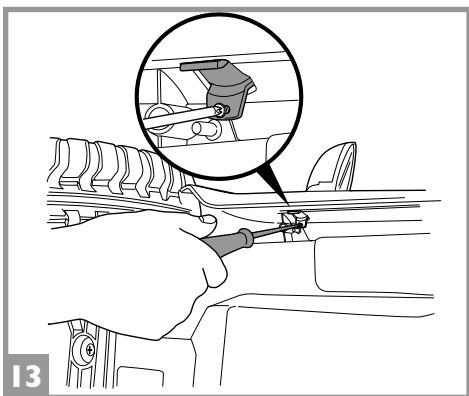
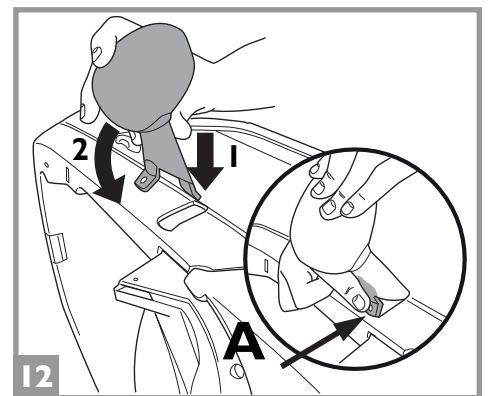
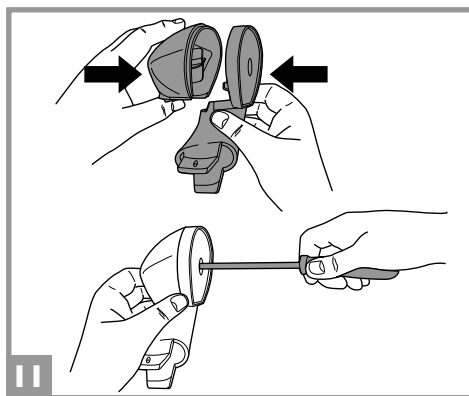
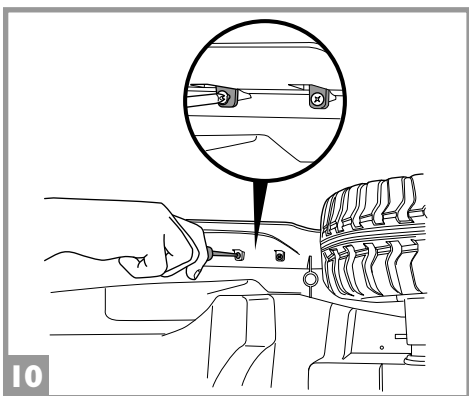
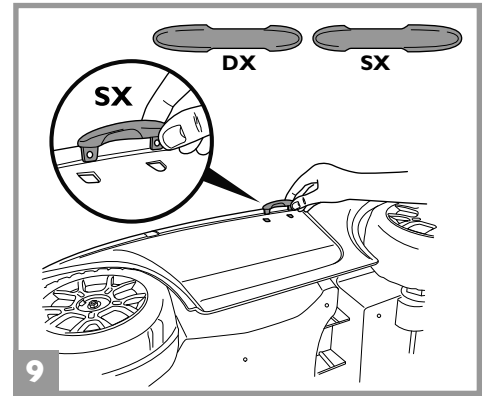
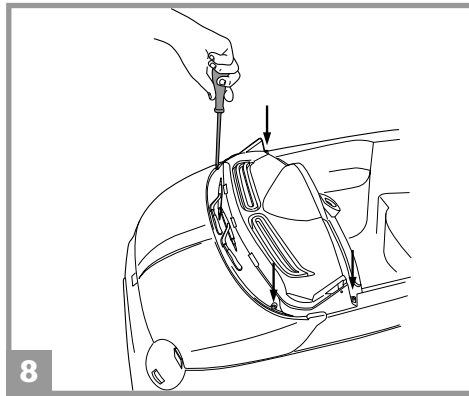
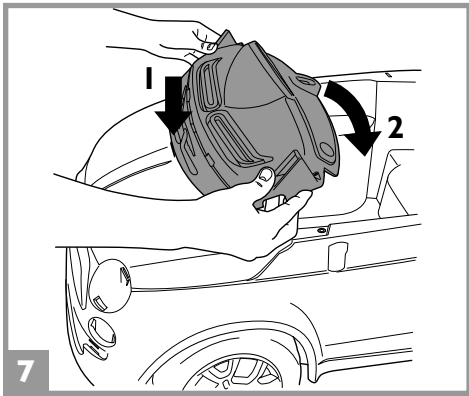
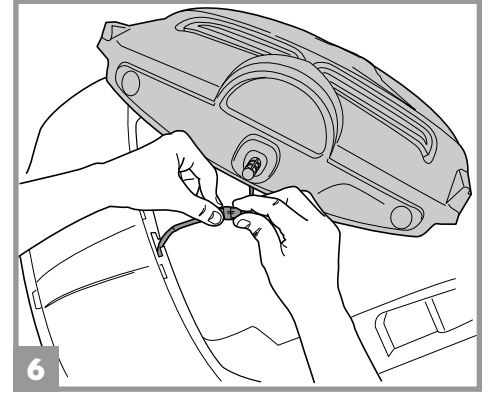
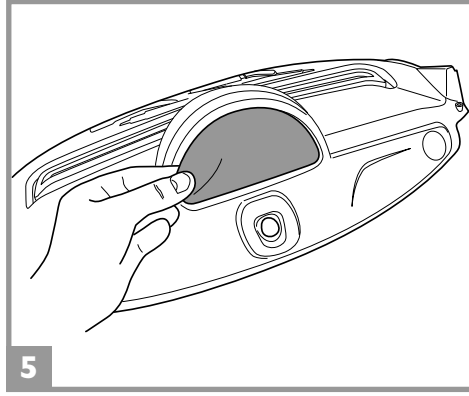
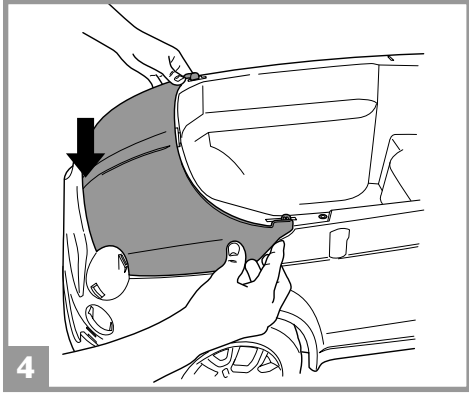
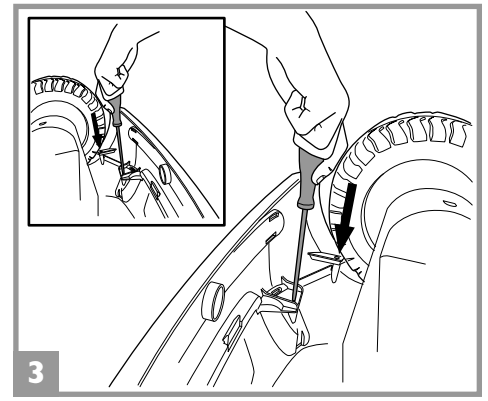
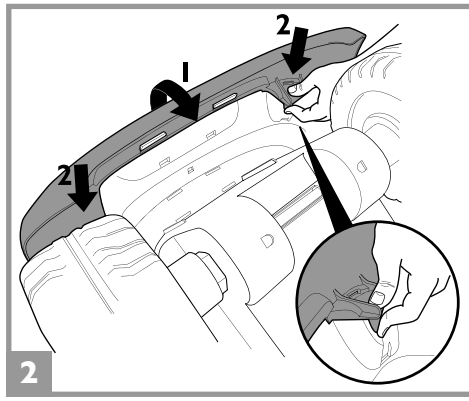
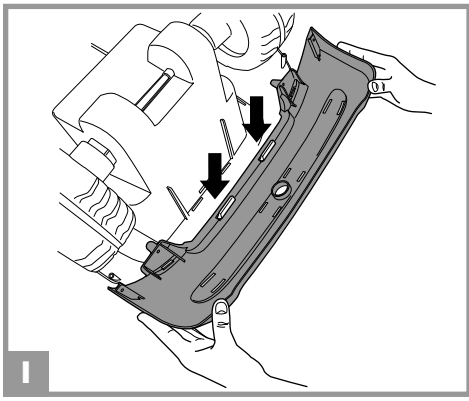
KULLANIM VE BAKIM **TR**

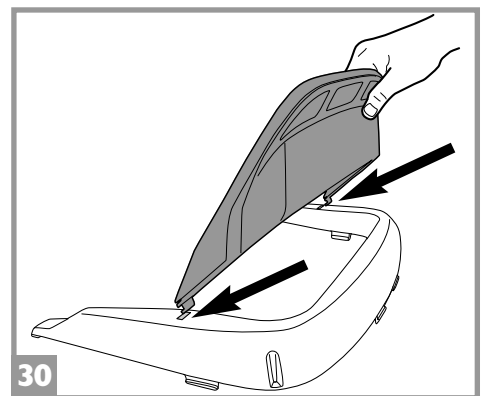
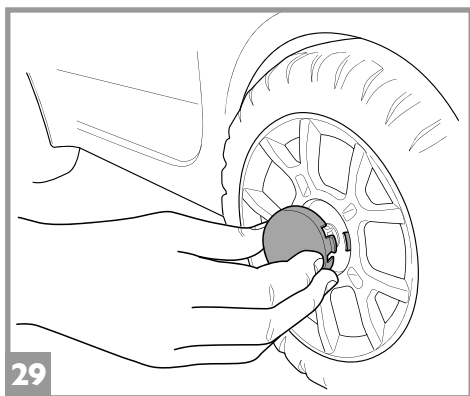
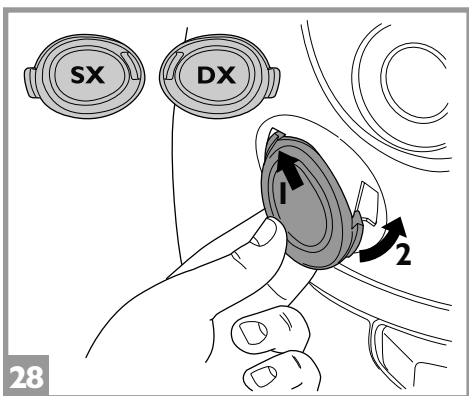
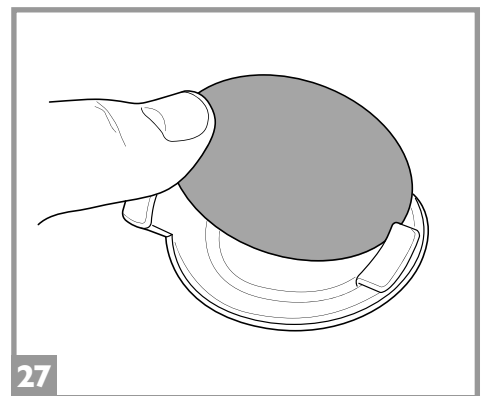
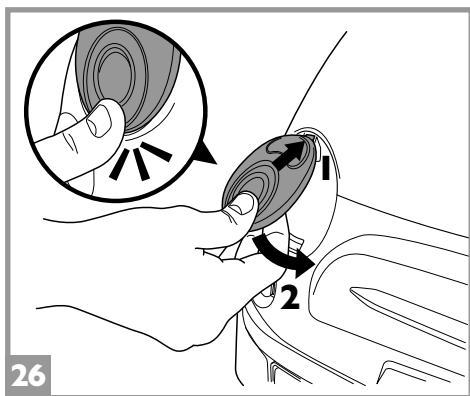
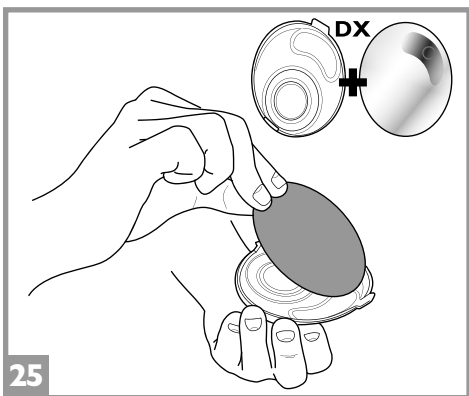
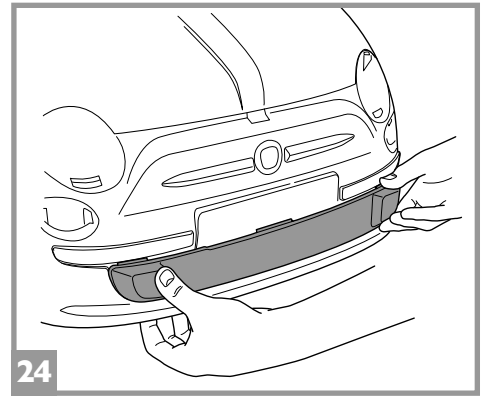
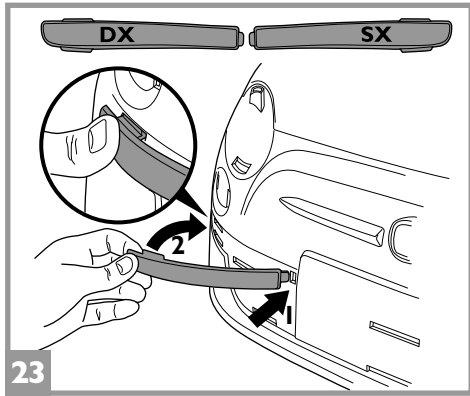
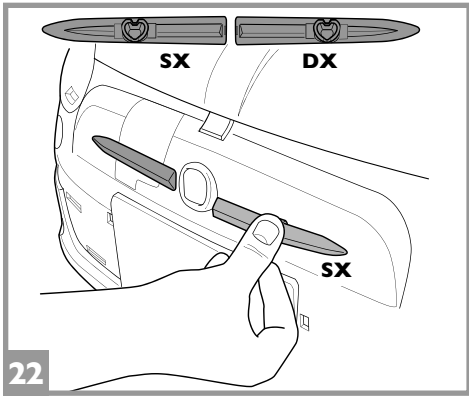
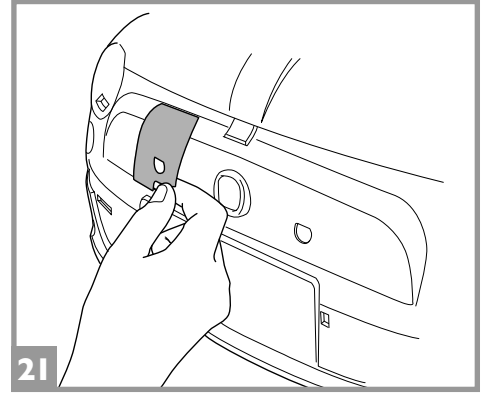
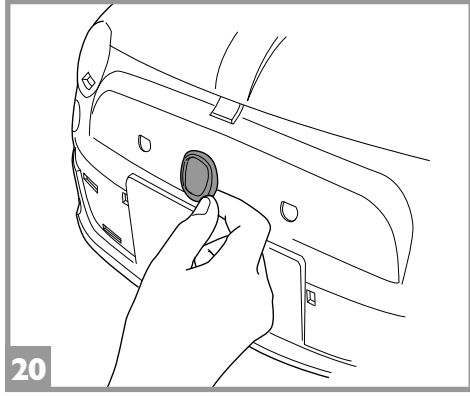
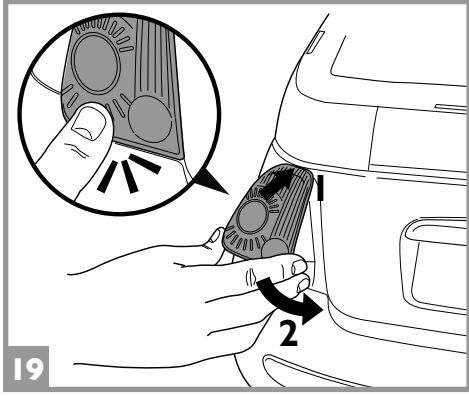
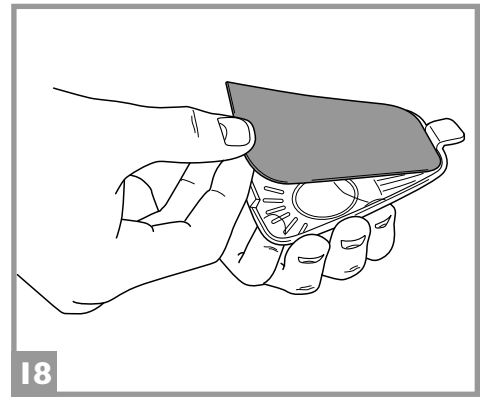
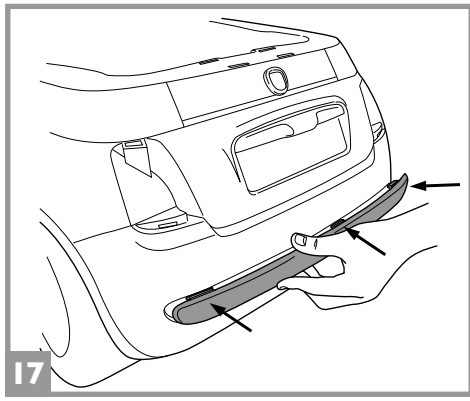
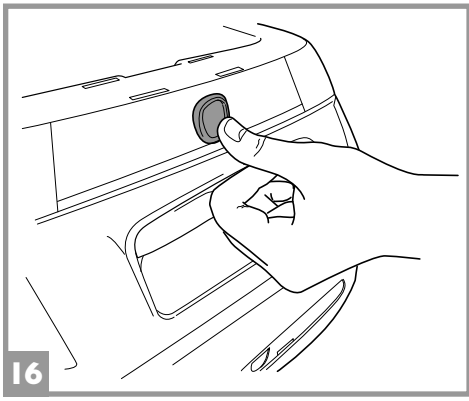
ЭКСПЛУАТАЦИЯ И УХОД **RU**

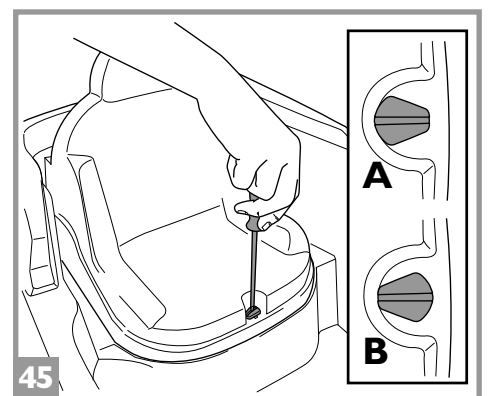
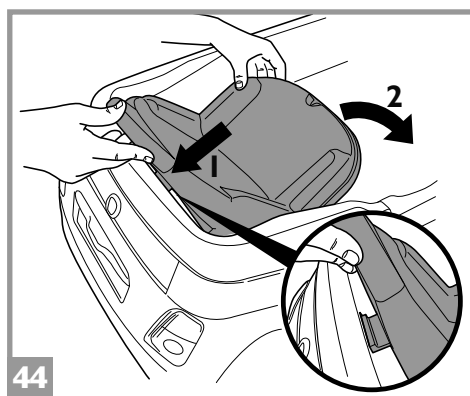
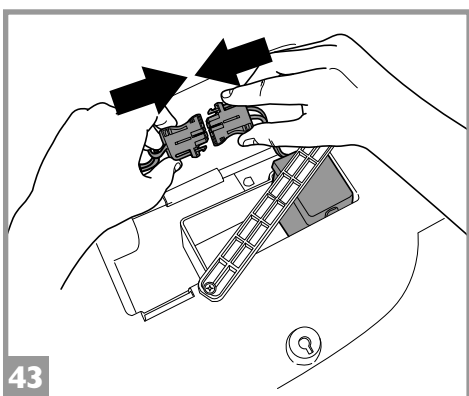
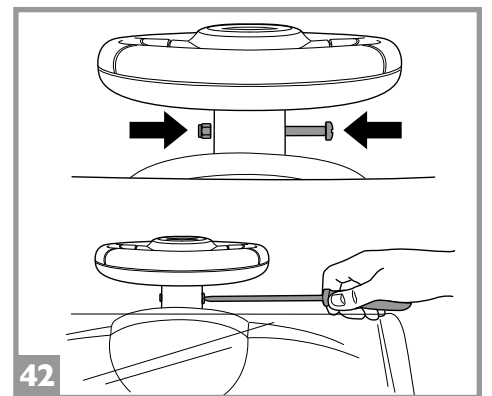
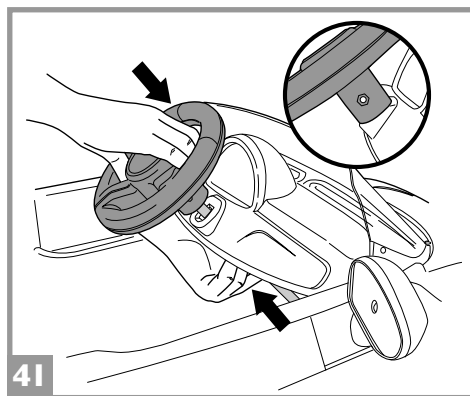
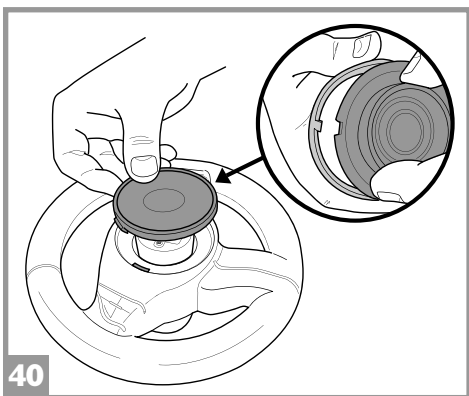
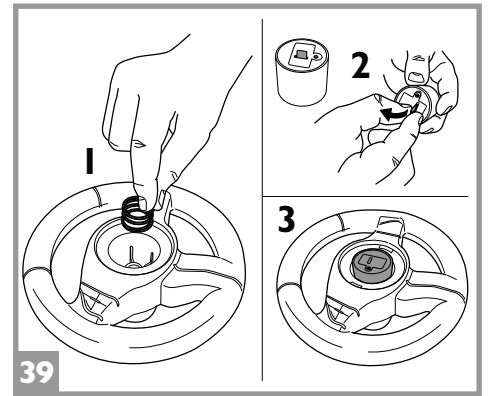
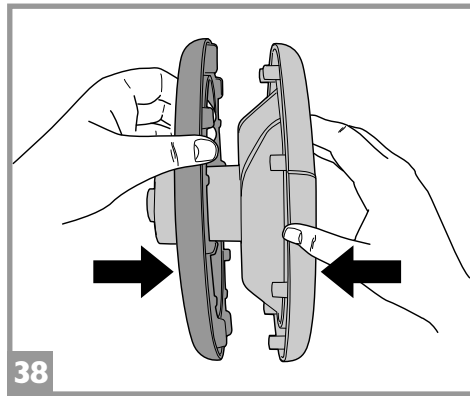
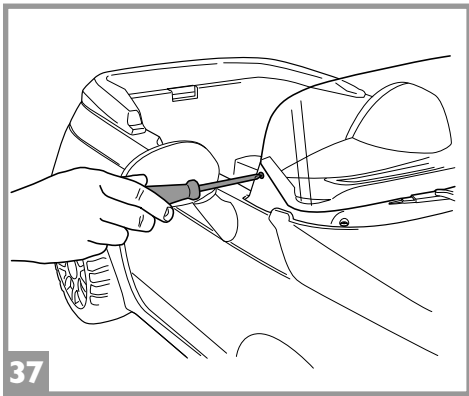
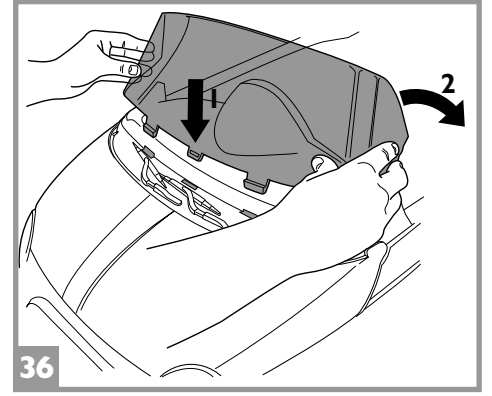
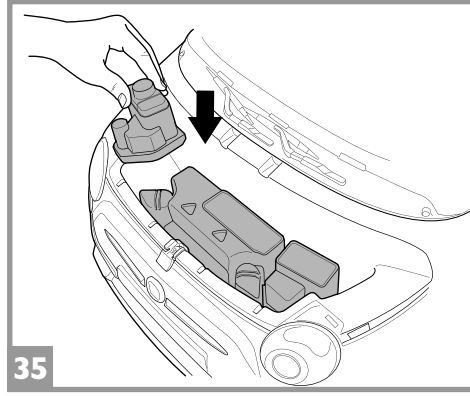
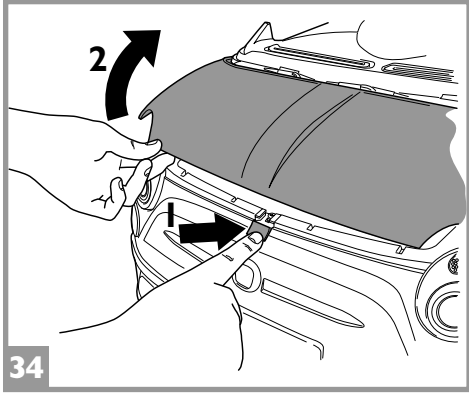
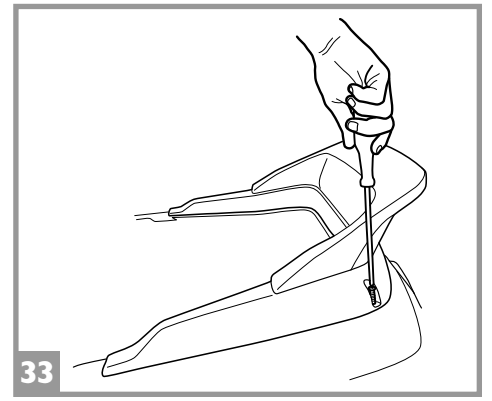
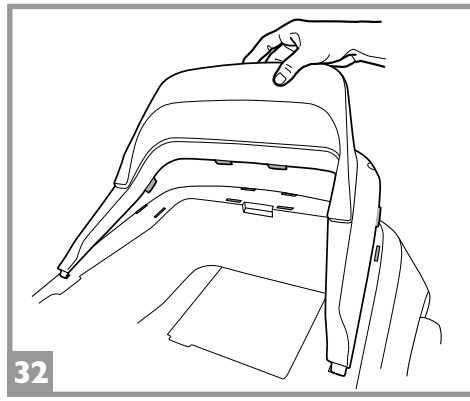
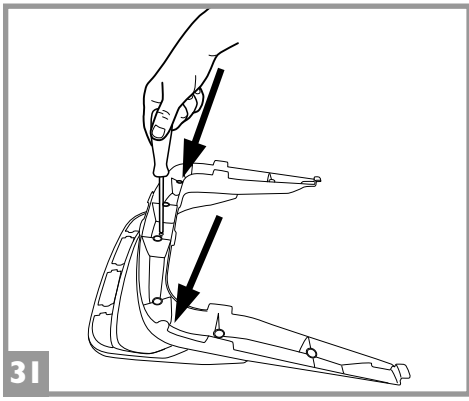
ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ **EL**

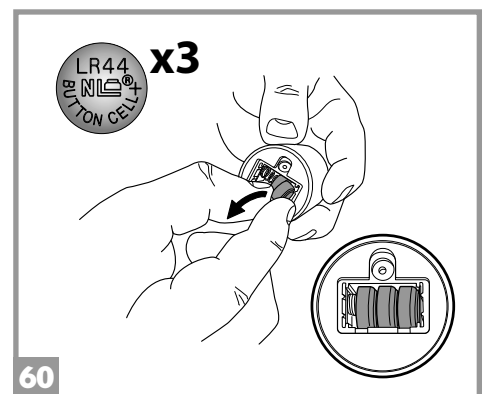
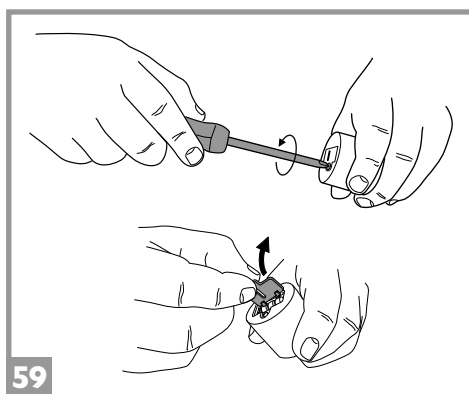
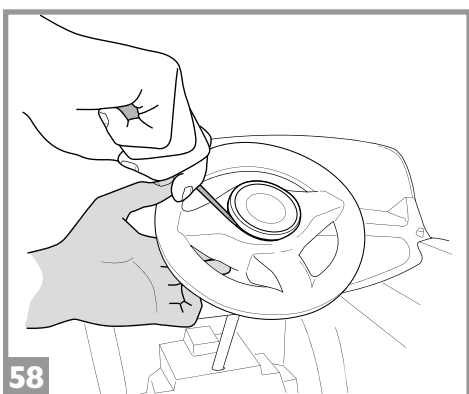
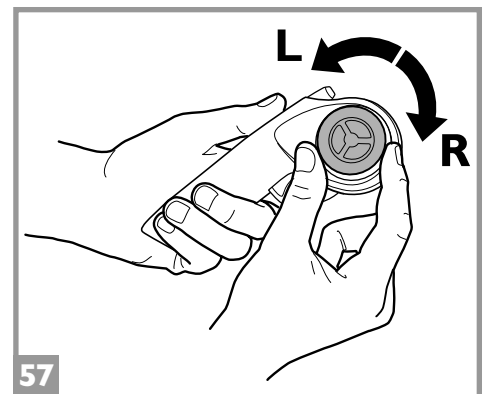
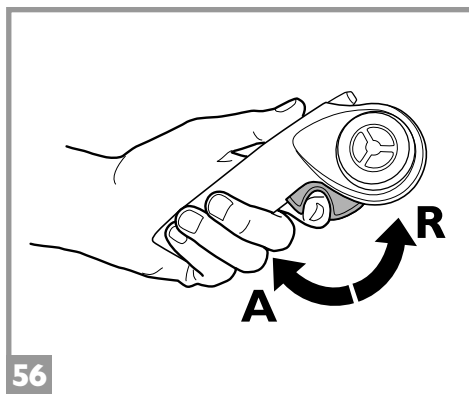
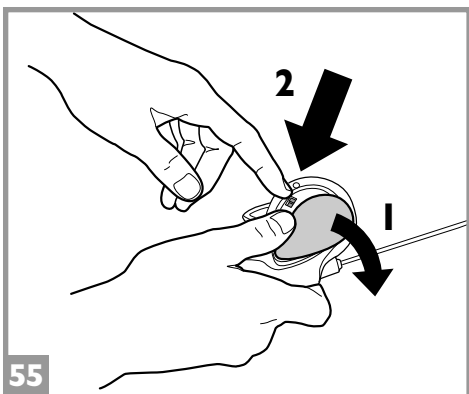
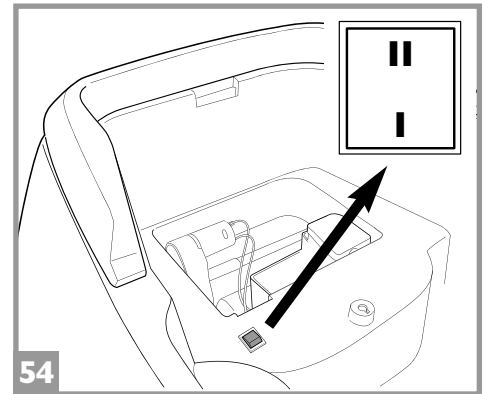
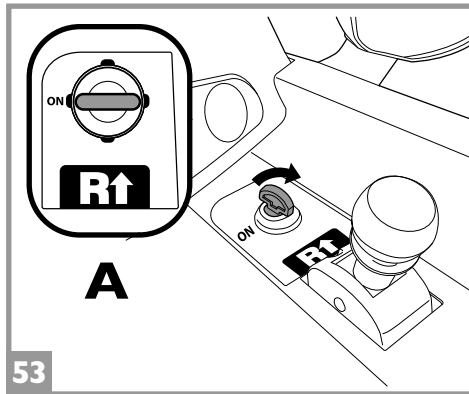
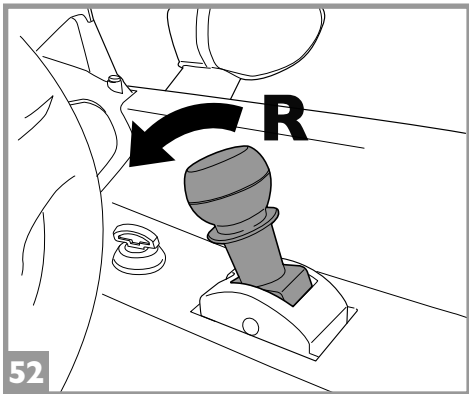
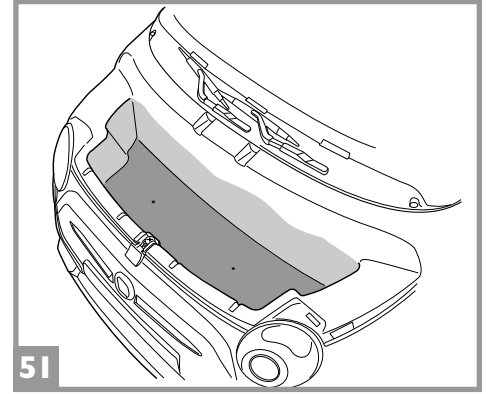
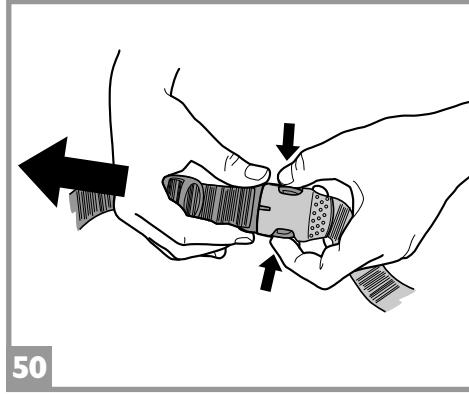
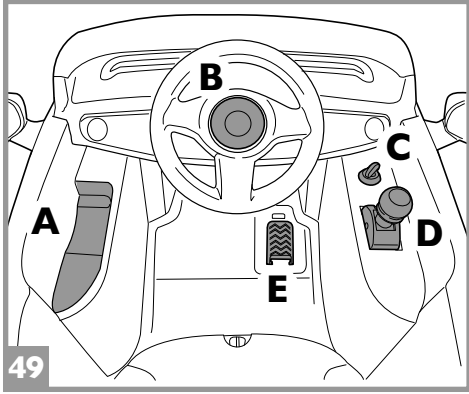
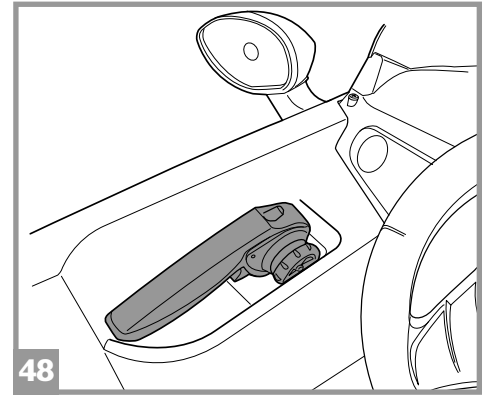
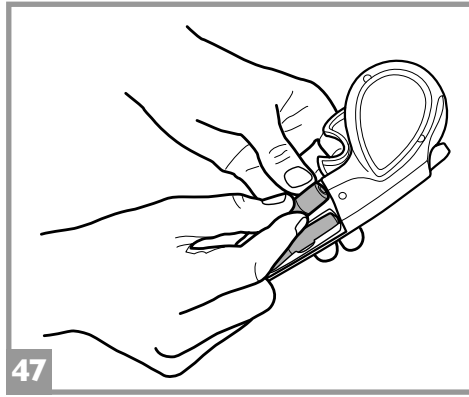
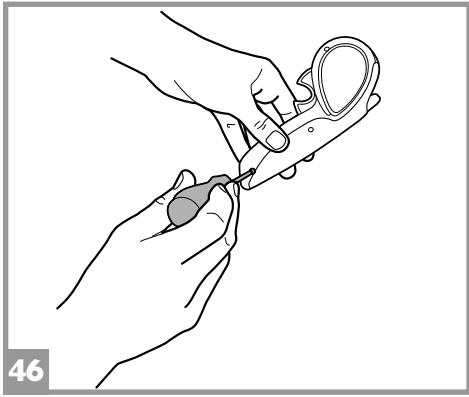
الاستخدام و الصيانة **AR**

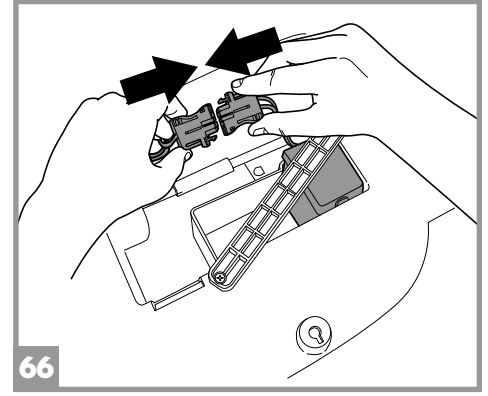
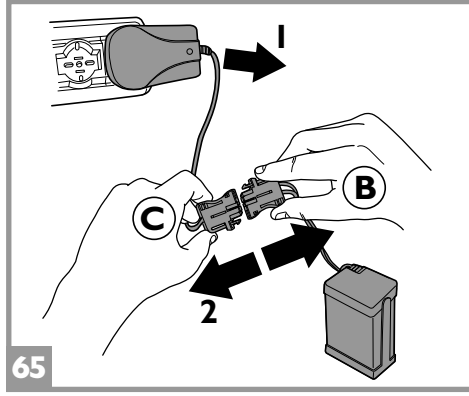
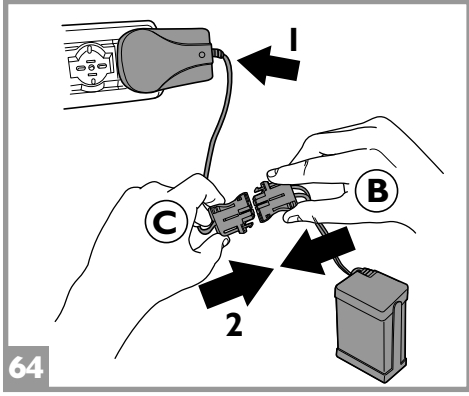
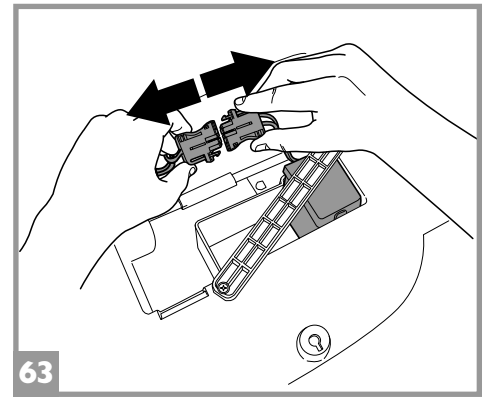
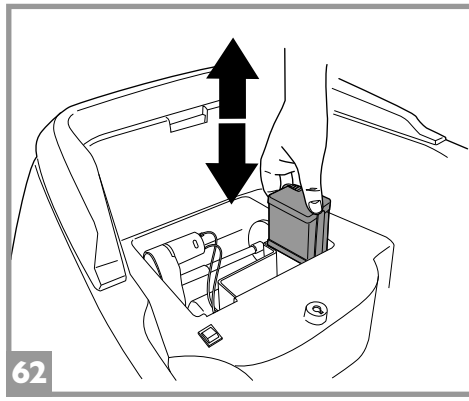
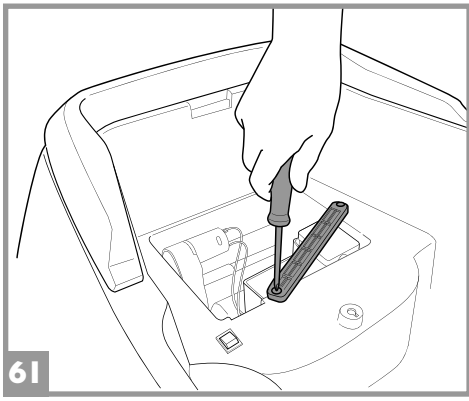










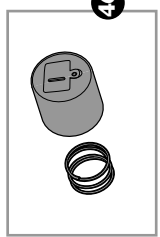
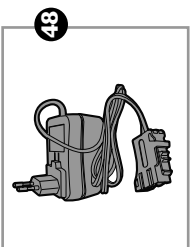
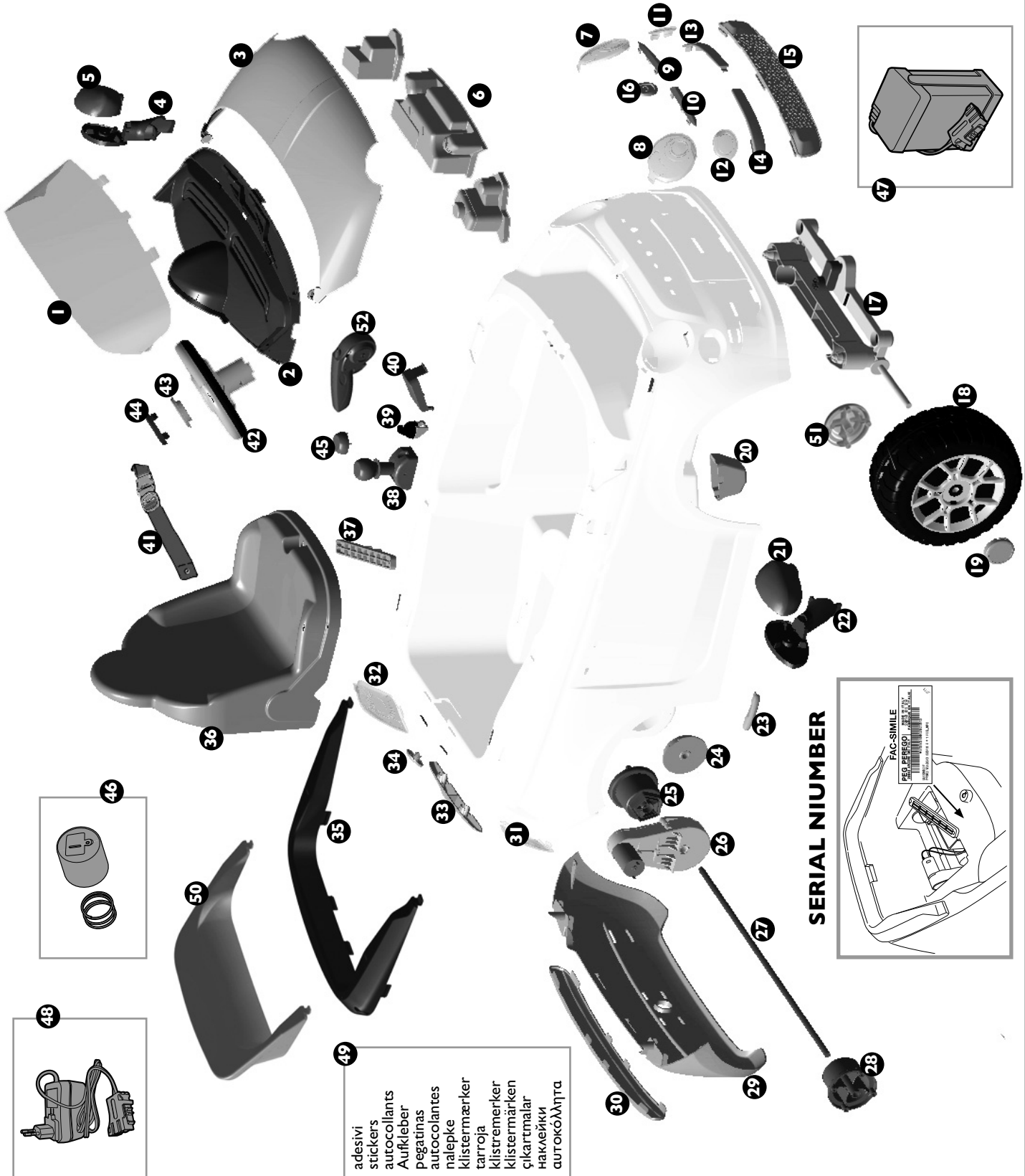


**FIAT 500 S RC**  
cod. IGED1173

- 1 SPST9375FM
- 2 ASGI0249NR
- 3 SPST9400GW
- 4 SPST9380SN
- 5 SPST9379R
- 6 ASGI0243R
- 7 SPST9378
- 8 SPST9378
- 9 SPST9389M
- 10 SPST9389M
- 11 SPST9381
- 12 SPST9381
- 13 SPST9388SR
- 14 SPST9388DR
- 15 SPST9386N
- 16 SPST9383M
- 17 SAGI9370XN
- 18 SARP9366NNS
- 19 SPST9369R
- 20 SPST9393N
- 21 SPST9379R
- 22 SPST9380DN
- 23 SPST9382R
- 24 SPST0004GR
- 25 SPST9558N
- 26 SAGI9963KKK
- 27 SOFF0490Z
- 28 SPST9559N
- 29 SPST9367GW
- 30 SPST9376N
- 31 SPST9385
- 32 SPST9385
- 33 SPST9387R
- 34 SPST9383M
- 35 SPST9384JN
- 36 ASGI0244RRC
- 37 SPST9399N
- 38 ASGI0245NR
- 39 ASGI0246N
- 40 SPST8368KN
- 41 MUCI1013N
- 42 ASGI0247NR
- 43 SPST9395N
- 44 SPST9374M
- 45 SPST9398R
- 46 SMIM0197
- 47 IAKB0030
- 48 IKCB\*
- 49 MMEV1273
- 50 SAGI9556N
- 51 SPST9560N
- 52 MEVA0076

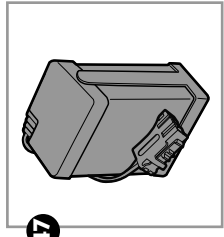
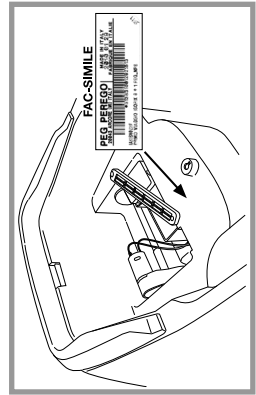
**FIAT 500 STAR RC**  
cod. IGED1174

- 1 SPST9375FM
- 2 ASGI0249NRR
- 3 SPST9400R3
- 4 SPST9380SN
- 5 SPST9379GR
- 6 ASGI0243GP
- 7 SPST9378
- 8 SPST9378
- 9 SPST9389M
- 10 SPST9389M
- 11 SPST9381
- 12 SPST9381
- 13 SPST9388SGR
- 14 SPST9388DGR
- 15 SPST9386N
- 16 SPST9383M
- 17 SAGI9370XN
- 18 SARP9366NGRS
- 19 SPST9369RR
- 20 SPST9393N
- 21 SPST9379GR
- 22 SPST9380DN
- 23 SPST9382GR
- 24 SPST0004GR
- 25 SPST9558N
- 26 SAGI9963KKK
- 27 SOFF0490Z
- 28 SPST9559N
- 29 SPST9367R3
- 30 SPST9376N
- 31 SPST9385
- 32 SPST9385
- 33 SPST9387GR
- 34 SPST9383M
- 35 SPST9384JN
- 36 ASGI0244RRRC
- 37 SPST9399N
- 38 ASGI0245NGR
- 39 ASGI0246N
- 40 SPST8368KN
- 41 MUCI1013N
- 42 ASGI0247NRR
- 43 SPST9395N
- 44 SPST9374M
- 45 SPST9398GR
- 46 SMIM0197
- 47 IAKB0030
- 48 IKCB\*
- 49 MMEV1274
- 50 SAGI9556N
- 51 SPST9560N
- 52 MEVA0076



49  
adesivi  
stickers  
autocolants  
Aufkleber  
pegatinas  
autocolantes  
nalepke  
klistermærker  
tarroja  
klistermærker  
klistermärken  
čikartplak  
наклейки  
αυτοκόλλητα

**SERIAL NIUMBER**



# ITALIANO

**PEG PEREGO® vi ringrazia per aver preferito questo prodotto. Da oltre 60 anni PEG PEREGO porta a spasso i bambini. Appena nati con le carrozzine, poi con i passeggini e ancora dopo, con i giocattoli a pedali e a batteria.**

**Scopri la gamma completa dei prodotti, le novità e altre informazioni sul mondo Peg Perego sul nostro sito**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. è certificata ISO 9001.**

La certificazione offre ai clienti e ai consumatori la garanzia di una trasparenza e fiducia nel modo di lavorare dell'impresa.

## INFORMAZIONI IMPORTANTI

Leggete attentamente questo manuale istruzioni per familiarizzare con l'uso del modello e insegnare al vostro bambino una guida corretta, sicura e divertente. Conservare poi il manuale per ogni futuro riferimento.

In caso di cessione del prodotto a terzi assicurarsi che il libretto di istruzioni segua ed accompagni il prodotto.

Prima di utilizzare il veicolo per la prima volta, caricare la batteria per 18 ore. Non osservare questa procedura potrebbe causare danni irreversibili alla batteria.

- **Anni 1+**
- **Peso massimo consentito 25 kg**

- Veicolo a 1 posto
- Batteria ricaricabile da 6V 4,5Ah al piombo sigillata
- 1 ruota motrice
- 1 motore da 50 W
- Velocità in 1ª marcia 3,7 km/h

Non eccedere il peso massimo totale consentito di 25 kg. Tale limite comprende sia gli occupanti che l'eventuale carico.

Peg Perego si riserva il diritto di apportare in qualunque momento variazioni a modelli e dati presenti in questa pubblicazione, per ragioni di natura tecnica o aziendale.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Prodotto marcato CE, progettato ed omologato nel rispetto delle direttive comunitarie applicabili, destinato ai mercati e ai paesi che recepiscono tali norme.

### DENOMINAZIONE DEL PRODOTTO

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### CODICE IDENTIFICATIVO DEL PRODOTTO

IGED1173 - IGED1174

### NORMATIVE di RIFERIMENTO (origine)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Non è conforme alle disposizioni delle norme di circolazione su strada e pertanto non può circolare su strade pubbliche.

### DICHIARAZIONE di CONFORMITA'

Peg Perego S.p.A. dichiara sotto la propria responsabilità che l'articolo in oggetto è stato sottoposto a test di collaudo interni e omologato secondo le normative vigenti presso laboratori esterni ed indipendenti.

### DATA E LUOGO DEL RILASCIO

Italia - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

- essere smaltito come rifiuto urbano, bensì deve essere soggetto a raccolta differenziata;
- Consegnare il rifiuto nelle apposite, preposte isole ecologiche;
- La presenza di sostanze pericolose contenute nelle componenti elettriche di questo prodotto costituiscono fonte di potenziale pericolo per la salute umana e per l'ambiente se i prodotti non vengono correttamente smaltiti;
- Il bidone barrato indica che il prodotto deve essere assoggettato a raccolta differenziata.



### SMALTIMENTO DELLA BATTERIA

- Contribuite alla salvaguardia dell'ambiente.
- La batteria usata, non va buttata tra i rifiuti domestici.
- Potete depositarla presso un centro di raccolta di batterie usate o di smaltimento rifiuti speciali; informatevi presso il vostro comune.



### AVVERTENZE PILE 1,5 VOLT

L'inserimento delle pile deve essere effettuato e supervisionato solo dagli adulti. Non lasciare che i bambini giochino con le pile.

- Le pile devono essere sostituite da un adulto.
- Utilizzare solo il tipo di pila specificato dal costruttore.
- Rispettare la polarità +/-
- Non cortocircuitare i morsetti di alimentazione, rischio di fuoco o esplosione.
- Ritirare sempre le pile quando il gioco non è utilizzato per un lungo periodo.
- Non gettare le pile nel fuoco.
- Non cercare mai di ricaricare le pile se non ricaricabili.
- Non mischiare pile vecchie e nuove.
- Rimuovere le pile scariche.
- Gettare le pile scariche negli appositi contenitori per il riciclaggio delle batterie usate.



## AVVERTENZE BATTERIA

La carica della batteria deve essere effettuata e supervisionata solo dagli adulti. Non lasciare che i bambini giochino con la batteria.

### CARICA DELLA BATTERIA

- Caricare la batteria seguendo le istruzioni allegate al caricabatterie e comunque non superare le 24 ore.
- Caricare per tempo la batteria non appena il veicolo perde velocità, eviterete danni.
- Se lasciate fermo il vostro veicolo per lungo tempo, ricordatevi di caricare la batteria e di tenerla scollegata dall'impianto; ripetete l'operazione di ricarica almeno ogni tre mesi.
- La batteria non deve essere caricata capovolta.
- Non dimenticare la batteria in carica! Controllare periodicamente.
- Usare solo il caricabatterie in dotazione e la batteria originali PEG PEREGO.
- La batteria è sigillata e non necessita manutenzione.
- Non estrarre il caricabatteria dalla presa di corrente tirando il cavo.
- Non spostare il giocattolo tirando il cavo del caricabatteria.
- Non coprire il cavo del caricabatteria per non surriscaldarlo.
- Non appoggiare il cavo e/o la batteria su superfici calde.
- Fare attenzione a dove e come si avvolge il cavo per non rovinarlo o comprometterne la sua funzionalità.

### ATTENZIONE

- LA BATTERIA CONTIENE SOSTANZE TOSSICHE CORROSIVE. NON MANOMETTERLA.
- La batteria contiene elettroliti a base acida.
- Non provocare contatto diretto tra i terminali della batteria, evitare forti urti: rischio di esplosione e/o incendio.
- Durante la carica la batteria produce gas. Caricare la batteria in luogo ben ventilato, lontano da fonti di calore e materiali infiammabili.

## NORME DI SICUREZZA

I nostri giocattoli sono conformi alle Norme di Sicurezza Europee per i giocattoli (requisiti di sicurezza previsti dal Consiglio della EEC) e dal "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Sono inoltre certificati da enti notificati per la sicurezza dei giocattoli secondo direttiva 2009/48/EC.

Non sono conformi alle disposizioni delle norme di circolazione su strada e pertanto non possono circolare su strade pubbliche.

- Non adatto ai bambini di età inferiore ai 12 mesi per caratteristiche funzionali.
- **ATTENZIONE!** NON USARE MAI il giocattolo su strade pubbliche.
- **ATTENZIONE!** L'utilizzo del veicolo su strade pubbliche o nei pressi di corsi d'acqua o piscine o in spazi ristretti, può causare pericolo di lesioni agli utilizzatori e/o a terze parti. La supervisione di un adulto è sempre necessaria.
- I bambini devono sempre indossare scarpe durante l'uso del veicolo.
- Quando il veicolo è operativo fare attenzione affinché i bambini non mettano mani, piedi o altre parti del corpo, indumenti o altre cose, vicino alle parti in movimento.
- Non bagnare mai componenti del veicolo come motori, impianti, pulsanti, etc.
- Vicino al veicolo non usare benzine o altre sostanze infiammabili.
- Il veicolo deve essere usato assolutamente da un solo bambino qualora non rientrasse nella categoria dei veicoli a due posti.

### DIRETTIVA RAEE (solo UE)

- Questo prodotto costituisce alla fine della sua vita un rifiuto classificato RAEE e pertanto non deve



- La batteria esaurita deve essere rimossa dal veicolo.
- È sconsigliato appoggiare la batteria agli indumenti; si potrebbero danneggiare.
- Utilizzare unicamente batterie o accumulatori del tipo consigliato.

#### SE VI È UNA PERDITA

Proteggete i vostri occhi; evitare il contatto diretto con l'elettrolita: proteggete le vostre mani. Mettere la batteria in una borsa di plastica e seguire le istruzioni sullo smaltimento batterie.

#### SE PELLE O OCCHI ENTRANO IN CONTATTO CON L' ELETTROLITA

Lavare abbondantemente con acqua corrente la parte intaccata.

Consultare il medico immediatamente.

#### SE L' ELETTROLITA VIENE INGERITO

Sciappare la bocca e sputare.

Consultare il medico immediatamente.

## MANUTENZIONE E CURA VEICOLO

- Non smontare o cercare di riparare il veicolo da soli. Contattare un centro assistenza Peg Perego autorizzato.
- Non è consigliabile lasciare il giocattolo in ambienti con temperature inferiori allo zero. Se venisse utilizzato senza portarlo ad una temperatura superiore allo zero si potrebbero causare danni irreversibili a motori e batterie.
- Controllare regolarmente lo stato del veicolo, in particolare l'impianto elettrico, i collegamenti delle spine, i cappucci di protezione ed il caricabatterie. In caso di difetti accertati, il veicolo elettrico ed il caricabatterie non devono essere utilizzati.
- In caso di pulizia, manutenzione o qualsiasi intervento sul giocattolo, è necessario scollegare il caricabatteria dall'articolo.
- Per riparazioni usare solo pezzi di ricambio originali PEG PEREGO.
- PEG PEREGO non si assume nessuna responsabilità in caso di manomissione dell'impianto elettrico.
- Non lasciare le batterie o il veicolo vicino a fonti di calore come caloriferi, caminetti, etc.
- Proteggere il veicolo da acqua, pioggia, neve etc.; usarlo su sabbia o fango potrebbe causare danni a pulsanti, motori e riduttori.
- Lubrificare periodicamente (con olio leggero) parti semovibili come cuscinetti, sterzo etc.
- Le superfici del veicolo possono essere pulite con un panno umido e, se necessario, con prodotti di uso domestico non abrasivi.
- Le operazioni di pulizia devono essere effettuate solo da adulti.
- Non smontare mai i meccanismi del veicolo o i motori, se non autorizzati dalla PEG PEREGO.

## REGOLE PER UNA GUIDA SICURA

Per la sicurezza del bambino: prima di azionare il veicolo, leggere e seguire attentamente le seguenti istruzioni.

- Insegnate al vostro bambino un uso corretto del veicolo per una guida sicura e divertente.
- Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela, poiché richiede grande abilità, in modo da evitare cadute o collisioni che causino lesione all'utilizzatore e a terze parti.
- Prima di partire assicurarsi che il percorso sia sgombro da persone o cose.
- Guidare con le mani sul manubrio/volante e guardare sempre la strada.
- Frenare per tempo per evitare scontri.

**ATTENZIONE!** L'articolo è dotato di un sistema frenante che necessita un'istruzione idonea del bambino da parte di un adulto.

## ATTENZIONE!

- Verificare che tutti i bulloni e i dadi delle ruote siano serrati correttamente.
- In condizioni di sovraccarico l'interruttore interrompe automaticamente l'alimentazione e viene emesso un SEGNALE ACUSTICO INTERMITTENTE della durata di 15 secondi, al termine del quale l'alimentazione viene ripristinata e il veicolo riprende a funzionare.
- Il sovraccarico può essere causato da un utilizzo prolungato nelle seguenti condizioni:
  - 1 - Eccessivo peso trasportato
  - 2 - Utilizzo su pendenze troppo ripide
  - 3 - Utilizzo su terreni con erba alta
  - 4 - Utilizzo su terreni troppo morbidi (fango o sabbia)
  - 5 - Utilizzo su superfici irregolari (ad esempio, terreni accidentati, pietre, radici)
  - 6 - Il veicolo rimane incastrato e con lo sterzo bloccato
  - 7 - Una combinazione di queste condizioni

**DIVERTIMENTO SENZA INTERRUZIONI:** tenete sempre un set-batterie carico di ricambio pronto all'uso.

## PROBLEMI?

### IL VEICOLO NON FUNZIONA?

- In condizioni di sovraccarico (ad esempio quando il veicolo viene spinto contro un oggetto fisso, su fango o sabbia morbida profonda, o su terreni accidentati o irregolari), l'interruttore di sovraccarico interrompe automaticamente l'alimentazione. Dopo una pausa di almeno 15 secondi il veicolo si riavvia. Tuttavia, per riprendere il normale funzionamento del veicolo è necessario risolvere la situazione che ha causato il sovraccarico.
- Se il veicolo rimane fermo per più di 20 minuti, ripetere la procedura di avvio, agendo sulla chiave d'accensione finché non viene emesso il segnale acustico.
- Se il radiocomando resta in modalità di ricerca (LED blu lampeggiante) per più di 2 minuti, si disattiva. Per riattivarlo, spegnerlo e riaccenderlo; il LED blu riprenderà a lampeggiare.
- Se il veicolo emette un SEGNALE ACUSTICO CONTINUO, è necessario ricaricare la batteria.
- Se il segnale acustico iniziale non viene emesso, la batteria è molto scarica e deve essere ricaricata.
- Se dopo la ricarica il problema persiste, far controllare la batteria e il carica batterie da un centro assistenza.
- Verificare che tutte le spine siano collegate correttamente.
- Controllare gli interruttori elettrici ed eventualmente sostituirli.
- Verificare che la batteria sia collegata al circuito elettrico.

### IL VEICOLO NON HA POTENZA?

- Caricare le batterie. Se dopo la ricarica il problema persiste far controllare le batterie ed il caricabatterie da un centro assistenza.

## SERVIZIO ASSISTENZA

PEG PEREGO offre un servizio di assistenza post-vendita, direttamente o tramite un network di centri di assistenza autorizzati, per eventuali riparazioni o sostituzioni e vendita di ricambi originali.

Per contattare un centro assistenza visitate il nostro sito <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Per qualsiasi segnalazione, è necessario possedere il numero seriale corrispondente all'articolo. Per individuare il numero seriale consultare la pagina dedicata ai pezzi di ricambio.

## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

### ATTENZIONE

LE OPERAZIONI DI MONTAGGIO DEVONO ESSERE EFFETTUATE SOLO DA ADULTI. PRESTARE ATTENZIONE A QUANDO SI ESTRAE IL VEICOLO DALL'IMBALLO.

TUTTE LE VITI E I PICCOLI PEZZI SI TROVANO IN UN SACCHETTO ALL'INTERNO DELL'IMBALLO. LA BATTERIA POTREBBE GIÀ ESSERE INSERITA NELL'ARTICOLO.

Non utilizzare il giocattolo se risulta danneggiato dopo l'apertura dell'imballo, rivolgersi al punto vendita o chiamare il centro assistenza.

Fare attenzione alla presenza di bambini durante l'operazione di montaggio a causa dei rischi derivanti dai pezzi piccoli (pericolo di ingestione) e dai sacchetti di plastica che li contengono (pericolo di soffocamento).

Per il montaggio del giocattolo è necessario munirsi di cacciavite a taglio ed a stella, martello e pinza.

## MONTAGGIO

- 1 • Posizionare il veicolo sottosopra. Agganciare la parte centrale del paraurti posteriore come mostrato in figura.
- 2 • Ruotare il paraurti verso l'alto per portarlo in posizione corretta (1). Premere nei punti indicati dalle frecce (2) come mostrato nel particolare.
- 3 • Fissare il paraurti posteriore con le 4 viti in dotazione.
- 4 • Posizionare il cofano. Premere nel punto indicato dalla freccia per agganciarlo.
- 5 • Applicare sul cruscotto l'adesivo corrispondente (vedi foglio adesivi).
- 6 • Collegare il filo elettrico del cruscotto con il filo elettrico che fuoriesce dalla scocca come mostrato in figura.
- 7 • Posizionare il cruscotto sul prodotto.
- 8 • Fissare il cruscotto con le 4 viti in dotazione facendo riferimento al foglio allegato nel sacchetto delle viti.
- 9 • Inserire nelle apposite sedi della scocca la maniglia della portiera. Attenzione, le maniglie sono asimmetriche, per distinguerle seguire lo schema (DX: destra - SX: sinistra).
- 10 • Procedere con il fissaggio della maniglia come mostrato in figura.
- 11 • Assemblare lo specchietto retrovisore unendo i due pezzi. Fissarli con la vite in dotazione.
- Ripetere l'operazione anche per l'altro specchietto.
- 12 • Inserire lo specchietto retrovisore come mostra la figura premendo nel punto indicato (A) per facilitarne l'inserimento;
- 13 • Procedere con il fissaggio dello specchietto retrovisore avvitando la vite in dotazione.
- Posizionare il prodotto sul lato opposto; montare la maniglia e lo specchietto retrovisore rimasti.
- Riposizionare il prodotto sulle quattro ruote.
- 14 • Applicare a pressione il coperchio della leva cambio facendo coincidere le due parti.
- 15 • Applicare a pressione il pezzo indicato in figura sul retro del prodotto.
- 16 • Applicare a pressione il logo Fiat.
- 17 • Montare il paraurti posteriore come mostrato in figura premendo nei punti di ancoraggio.
- 18 • Posizionare all'interno dei due fanali posteriori i cartoncini a specchio.
- 19 • Montare i fanali posteriori inserendo la parte superiore (1); ruotare il fanale (2) e premere nella parte bassa fino all'aggancio.
- 20 • Applicare a pressione il restante logo Fiat nella parte anteriore del prodotto.
- 21 • Applicare l'adesivo numero 18.
- 22 • Applicare a pressione i due inserti ai lati del logo Fiat.
- 23 • Inserire nell'apposito foro nella scocca, la parte del paraurti anteriore indicata dalla freccia (1). Ruotare e premere la parte opposta per completare l'aggancio (2). Nota, il paraurti anteriore è composto da due pezzi: DX e SX (vedi schema).
- 24 • Applicare a pressione la griglia anteriore.
- 25 • Posizionare all'interno dei due fanali anteriori i cartoncini a specchio. Seguire lo schema per inserire il cartoncino corretto in ogni fanale.
- 26 • Montare i fanali anteriori inserendo la parte superiore (1); ruotare il fanale (2) e premere nella parte bassa fino all'aggancio.
- 27 • Ripetere l'operazione anche per i due fanali più piccoli posizionando al loro interno i cartoncini a specchio.
- 28 • Applicare i due fanali prestando attenzione ad applicare il fanale DX sulla parte destra del veicolo e il fanale SX sulla parte sinistra. Nota: la parte destra e sinistra sono calcolate stando seduti nell'abitacolo.
- 29 • Applicare a pressione sulle ruote i quattro tappi,

facendo coincidere le linguette ai fori sui cerchioni.

- 30 • Montare l'allettone sulla capote, inserendolo nelle due cave presenti.
- 31 • Avvitare dal retro con le 3 viti in dotazione.
- 32 • Inserire il gruppo appena assemblato, nelle corrispondenti cave sulla scocca.
- 33 • Avvitarlo con le 2 viti in dotazione.
- 34 • Premere il pulsante come mostrato in figura e sollevare il cofano.
- 35 • Inserire i tre pezzi del finto motore.
  - Il finto motore è un gioco aggiuntivo per il bambino che si diventerà ad assemblare i pezzi come in un puzzle.
- 36 • Posizionare il parabrezza inserendo le tre linguette nella parte anteriore del cruscotto.
- 37 • Fissare il parabrezza con le due viti in dotazione (una per lato).
- 38 • Unire le due parti del volante (volante e ghiera sottovolante) facendo coincidere le due parti.
- 39 • Assemblaggio del clacson:
  - 1- inserire la molla;
  - 2- eliminare la linguetta di plastica dal modulo sonoro. Il modulo sonoro è già provvisto di 3 pile LR44 e pronto all'uso.
  - 3- inserire il modulo sonoro con il lato forato rivolto verso il basso.
- 40 • Allineare le tacche del coperchio del clacson alla ghiera e poi applicarli a pressione sul volante.
- 41 • Montare il volante facendo coincidere i fori del volante con quelli dell'asta.
- 42 • Inserire nel foro esagonale del volante il dado e in quello circolare la vite. Avvitare a fondo.
- 43 • Collegare la spina della batteria alla spina dell'impianto elettrico.
- 44 • Posizionare il sedile inserendo la parte posteriore dello schienale nel foro della scocca come mostra la figura (1). Ruotare il sedile in posizione (2)
- 45 • Fissare il sedile ruotando il fermo con l'aiuto di un utensile o di una moneta.
  - A: sella aperta
  - B: sella chiusa.
  - Applicare i restanti adesivi seguendo la numerazione.
- 46 • Estrarre il radiocomando dall'imballo. Svitare con un cacciavite la vite situata nella parte inferiore del radiocomando e aprire il vano pile.
- 47 • Inserire due pile stilo AA da 1,5V - Non Fornite - nell'apposita sede rispettando la giusta polarità. Ad operazione ultimata richiudere il coperchio del vano pile e riavvitare la vite.
- 48 • Posizionare il radiocomando nel portaoggetti all'interno dell'abitacolo.
  - Applicare i restanti adesivi seguendo la numerazione.
  - Il veicolo è pronto all'uso. Con entrambi le mani sul manubrio, premere con il piede il pedale acceleratore.

## CARATTERISTICHE E USO DEL VEICOLO

- 49 • **ABITACOLO:**
  - A: vano porta radiocomando / porta oggetti.
  - B: clacson con veri suoni Fiat 500.
  - C: chiave d'accensione per modalità "guida indipendente" o "modalità guida con radiocomando" (vedi capitoli dedicati).
  - D: Leva cambio (1 velocità + innesto retromarcia)
  - E: Pedale acceleratore/freno elettrico. Sollevando il piede entrerà automaticamente in funzione il freno.
- 50 • **CINTURA DI SICUREZZA:** la cintura è regolabile e si aggancia con un semplice click. Per slacciare la cintura premere ai lati della fibbia (come mostra la figura) e contemporaneamente tirare per sganciarla.
- 51 • **VANO MOTORE:** togliendo il finto motore, il vano può essere usato come porta oggetti.
- 52 • **LEVA CAMBIO:** spingendo la leva cambio in avanti il veicolo procede in retromarcia. Avvertenza, la mano sinistra deve sempre essere tenuta sul volante per evitare collisioni.

## MODALITA' GUIDA INDIPENDENTE

- 53 • Per attivare il veicolo, girare la chiave in senso orario fino alla posizione A (vedi figura). Il veicolo emetterà un singolo segnale acustico. Il veicolo può essere guidato dal bambino in modalità indipendente utilizzando il volante e il pedale acceleratore. Per conservare la durata della batteria, il veicolo si spegnerà automaticamente dopo 20 minuti di inattività. Per ripristinare la condizione, girare nuovamente la chiave, prima in senso antiorario e poi in senso orario.

## MODALITA' GUIDA CON RADIOCOMANDO

**AVVERTENZA:** IL RADIOCOMANDO DEVE ESSERE USATO SOLO DA ADULTI.

**AVVERTENZA:** IL RADIOCOMANDO NON È UN GIOCATTOLO: TENERLO LONTANO DALLA PORTATA DEI BAMBINI!

**AVVERTENZA:** IL RADIOCOMANDO NON DEVE ESSERE IN ALCUN MODO INTESO COME UN DISPOSITIVO DI SICUREZZA E NON PUÒ DUNQUE SOSTITUIRE IN ALCUN MODO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO NÈ LA NECESSITÀ DI TROVARSI IN PROSSIMITÀ DEL GIOCATTOLO IN CASO DI PERICOLO.

- 54 • Attivare il veicolo come descritto nella figura 53.
  - Per permettere la guida con radiocomando premere l'interruttore situato sotto il sedile, sulla posizione DUE (vedi particolare). In questa condizione, il veicolo può essere guidato esclusivamente attraverso il radiocomando.
- 55 • **ACCENSIONE RADIOCOMANDO:** Spostare lo sportellino sul retro del radiocomando per accedere all'interruttore. Posizionare l'interruttore su ON.
  - Quando il veicolo emetterà 2 segnali acustici consecutivi e la luce led del radiocomando diventerà fissa, la modalità "guida con radiocomando" risulterà attiva.
- 56 • **USO DEL RADIOCOMANDO:**
  - Premendo il grilletto nel verso indicato dalla freccia (A), il veicolo procede in avanti;
  - Spostando il grilletto nel verso opposto (R), il veicolo procede in retromarcia.
- 57 • Ruotando il cursore verso destra o verso sinistra, il veicolo procede nelle rispettive direzioni.
  - **ATTENZIONE:** per garantire sempre la ricezione del radiocomando, non superare la distanza di 10 metri dal veicolo. Una volta persa la connessione, il veicolo si ferma e il led del radiocomando ritorna a lampeggiare. Se ciò dovesse accadere, avvicinarsi per permettere che si ripristini la connessione: il veicolo emetterà 2 segnali acustici consecutivi e la luce led del radiocomando tornerà fissa.
  - **ATTENZIONE:** dopo 20 minuti di inattività, il veicolo si spegne. Per riattivarlo, ripetere la procedura di accensione descritta in precedenza.
  - Per tornare alla MODALITA' GUIDA INDIPENDENTE, premere l'interruttore situato sotto il sedile sulla posizione UNO e spegnere il radiocomando (per evitare il consumo delle pile).

## SIGNIFICATO dei SEGNALI ACUSTICI

- UN SEGNALE ACUSTICO SINGOLO indica che il giocattolo è pronto per essere utilizzato.
- DUE SEGNALI ACUSTICI CONSECUTIVI: indicano che il giocattolo è pronto all'uso in modalità "guida con radiocomando".
- UN SEGNALE ACUSTICO CONTINUO della durata di 10 secondi, indica che la batteria è completamente scarica e che il giocattolo non può più essere utilizzato. Ricaricare la batteria o sostituirla con una batteria carica.
- UN SEGNALE ACUSTICO INTERMITTENTE della durata di 15 secondi indica che il motore si è surriscaldato. Al termine del segnale, l'alimentazione viene ripristinata e il veicolo riprende a funzionare.

## SOSTITUZIONE DELLE PILE LR44

- 58 • Il clacson funziona con 3 pile a bottone LR44 presenti nel modulo suono. Per sostituirle, sganciare la ghiera e il coperchio del clacson spingendo le linguette di fissaggio da sotto il volante.
- 59 • Estrarre il modulo suono e svitare le vite del coperchio del vano delle pile.
- 60 • Estrarre le pile esaurite e sostituirle con pile nuove dello stesso tipo seguendo la giusta polarità. Rimontare tutti i componenti.

## SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

**ATTENZIONE:** I DISEGNI DELLE BATTERIE SONO SOLO INDICATIVI. LA VOSTRA BATTERIA POTREBBE DIFFERIRE DAL MODELLO RAFFIGURATO. CIO' NON COMPROMETTE LE SEQUENZE DI SOSTITUZIONE E DI CARICA ILLUSTRATE.

- 61 • Ruotare il fermo di fissaggio del sedile. Togliere il sedile. Svitare le viti del fermabatterie. Scollegare la spina della batteria da quella dell'impianto elettrico. Estrarre la batteria scarica.
- 62 • Inserire nel vano una nuova batteria da 6V/4,5 Ah.

Riposizionare il fermabatteria. Avvitare le viti. Riposizionare il sedile. Fissare il sedile ruotando il perno nella posizione di blocco. ruotare il perno di fissaggio nella posizione B.

## CARICA DELLA BATTERIA

**ATTENZIONE:** LA CARICA DELLA BATTERIA E QUALSIASI INTERVENTO ALL'IMPIANTO ELETTRICO DEVONO ESSERE EFFETTUATI DA ADULTI.

LA BATTERIA PUÒ ESSERE CARICATA ANCHE SENZA RIMUOVERLA DAL GIOCO.

- 63 • Scollegare la spina A dell'impianto elettrico dalla spina B della batteria premendo lateralmente.
- 64 • Inserire la spina del caricabatterie ad una presa domestica seguendo le sue istruzioni allegate. Collegare la spina B con la spina C del caricabatterie.
- 65 • A carica ultimata staccare il caricabatteria dalla presa domestica, poi scollegare la spina C dalla spina B.
- 66 • Inserire a fondo, fino allo scatto, la spina B nella spina A. Ad operazioni ultimate ricordarsi sempre fissare il sedile ruotando il perno nella posizione di blocco.

# ENGLISH

Thank you for choosing a PEG PEREGO® product. For over 60 years PEG PEREGO have been with you as you take your children out - in carriages just after they are born, then in strollers, and later on in pedal and battery-powered toys

Discover our complete range of products, news and other information about the Peg Perego world on our web site.

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



Peg Perego S.p.A. is ISO 9001 certified.

This certification provides customers and consumers with a guarantee of transparency and assurance about the company's working procedures.

## IMPORTANT INFORMATION

Read this instruction manual carefully to learn how to use the vehicle and teach your child to drive it properly and safely while enjoying it at the same time. Keep the manual safe for future reference.

If you transfer this product to another user, make sure to include this instructions booklet.

Before using the vehicle for the first time, charge the battery for 18 hours. Failure to do this could result in irreparable damage to the battery.

- Ages 1+
- Maximum allowable weight 25 kg
- One-seat vehicle
- One 6V 4,5Ah sealed lead acid rechargeable battery
- One drive wheel
- One 50 W motor
- Speed in 1st gear 3,7 km/h - 2,3 MPH

Do not exceed the maximum allowable weight of 25 kg. This limit includes both the occupant and the load (if any).

Peg Perego reserve the right to make changes to the models and information in the present publication at any time, for technical or company reasons.

## DECLARATION OF CONFORMITY

A CE marked product, designed and type-approved in compliance with the applicable EU directives, intended for the markets and countries implementing such standards.

**PRODUCT NAME**  
FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

**PRODUCT IDENTIFICATION CODE**  
IGED1173 - IGED1174

**REFERENCE STANDARD (origin)**  
Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000  
R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301 489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

The vehicle is not compliant with the requirements of road transport standards and consequently cannot travel on public roads.

### DECLARATION of CONFORMITY

Peg Perego S.p.A. declares under its own responsibility that the item in question has been subjected to internal operational tests and approved according to the standards in force at external, independent laboratories.

**PLACE AND DATE OF ISSUE**  
Italy - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## SAFETY STANDARDS

Our toys are compliant with European Safety Standards for toys (safety requirements stipulated by the EEC Council) and with the "U.S. Consumer Toy Safety Specification". They are also certified by notified toy safety bodies in accordance with Directive 2009/48/EC. They are not compliant with the requirements of road transport standards and consequently cannot travel on public roads.

- Not suitable for children younger than 12 months of age for functional reasons.
- **CAUTION!** DO NOT, UNDER ANY CIRCUMSTANCE, use this toy on public roads.
- **WARNING!** Using the vehicle on public roads, in narrow spaces or near watercourses and swimming pools may cause injury to the users and/or third parties. Adult supervision is always necessary.
- Children must always wear shoes when using the vehicle.
- When the vehicle is in operation make sure that children do not put their hands, feet, other body parts, clothing, or other objects close to the moving parts.
- Never wet sensitive vehicle components like the motors, electrical systems, buttons, etc.
- Do not use petrol or other flammable substances close to the vehicle.
- The vehicle must be only be used by a single child unless it is classed as a two-seater vehicle.

### WEEE DIRECTIVE (EU only)

- At the end of its useful life, this product is classed as Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) and must therefore not be disposed of as urban waste but instead taken to a designated separated waste collection facility.
- Take it to an appropriate collection centre.
- The presence of dangerous substances contained in the electrical components of this product represents a potential source of danger to human health and for the environment if the products are not disposed of correctly.
- The barred dustbin symbol indicates that the

product must undergo sorted waste collection.



### DISPOSAL OF THE BATTERY

- Help protect the environment.
- Used batteries must not be disposed of with domestic waste.
- They can be left at a used battery or special waste collection centre. Contact your local authorities for more information.



### LR44 - 1,5 VOLT BATTERY WARNINGS

The insertion of the batteries must be carried out and supervised by adults only. Do not allow children to play with the batteries.

- The batteries must be replaced by an adult.
- Only use the battery type specified by the manufacturer.
- Respect the +/- polarity.
- Do not short circuit the power supply terminals: risk of fire or explosion.
- Always remove the batteries when the toy is not used for a long time.
- Do not throw the batteries into a fire.
- Never try to recharge batteries if they are not rechargeable.
- Do not mix old and new batteries.
- Remove flat batteries.
- Dispose of flat batteries in the appropriate recycling containers.



## BATTERY WARNINGS

Battery charging must be carried out and supervised by adults only.  
Do not allow children to play with the battery.

### CHARGING THE BATTERY

- Charge the battery according to the instructions enclosed with the battery charger and never for more than 24 hours.
- To avoid damage, the battery should be charged as soon as the vehicle starts to lose speed.
- If the vehicle is left unused for a long time, remember to charge the battery and to keep it disconnected from the electrical system. Repeat the recharge procedure at least once every three months.
- The battery must not be charged upside-down.
- Do not forget about the battery which is being charged! Check it from time to time.
- Only use the battery charger provided and the original PEG PEREGO battery.
- The battery is sealed and does not require maintenance.
- Do not remove the battery charger from the socket by pulling the cable.
- Do not move the toy by pulling the battery charger cable.
- Do not cover the battery charger cable, as this would cause it to overheat.
- Do not place the cable and/or battery on hot surfaces.
- Take care on how and where you wrap the cable to so as not to damage it or compromise its operation.

### WARNING

- **THE BATTERY CONTAINS CORROSIVE TOXIC SUBSTANCES. DO NOT TAMPER WITH IT.**
- The battery contains acid-based electrolytes.
- Do not create direct contact between the battery terminals, avoid strong impacts: risk of explosion and/or fire.
- While charging, the battery produces gas. Charge the battery in a well-ventilated environment, away from sources of heat and flammable materials.
- The flat battery must be removed from the vehicle.
- It is not advisable to bring the battery into contact with clothes, as it could damage them.
- Only use batteries or accumulators of the recommended kind.

### IF THERE IS A BATTERY LEAK

Protect your eyes. Avoid direct contact with the electrolyte. Protect your hands.

Put the battery in a plastic bag and follow the instructions for battery disposal.

#### IF SKIN OR EYES COME INTO CONTACT WITH THE ELECTROLYTE

Thoroughly rinse the area concerned with running water.

Consult a doctor immediately.

#### IF THE ELECTROLYTE IS SWALLOWED

Rinse the mouth and spit out the water.

Consult a doctor immediately.

### MAINTENANCE AND VEHICLE CARE

- Do not disassemble or try to repair the vehicle on your own. Contact an authorised Peg Perego customer support centre.
- The toy should not be left anywhere with a temperature below 0°C. If it were to be used without being warmed up to a temperature above 0°C, irreversible damage could be caused to the motors and batteries.
- Check the condition of the vehicle regularly, paying particular attention to the electrical system, the plug connections, the terminal protectors and the battery charger. If defects are identified, the electrical vehicle and the battery charger must not be used.
- Always disconnect the battery charger from the toy before carrying out cleaning, maintenance, or any type of intervention.
- For repairs use only original PEG PEREGO spare parts.
- PEG PEREGO do not accept any responsibility for cases of tampering with the electrical system.
- Do not leave the batteries or the vehicle close to sources of heat like radiators, fireplaces, etc.
- Protect the vehicle from water, rain, snow, etc. Using the vehicle on sand or mud may damage the buttons, motors and gears.
- Lubricate moving parts like bearings, steering, etc. periodically with light oil.
- The vehicle surfaces can be cleaned with a damp cloth and, if necessary, with non-abrasive domestic cleaning products.
- Cleaning must only be carried out by adults.
- Never dismantle the vehicle mechanisms or motors, unless authorized by PEG PEREGO.

### RULES FOR SAFE DRIVING

For the safety of the child, before starting up the vehicle read and carefully follow the following instructions.

- Teach the child how to use the vehicle properly for safe and enjoyable driving.
- The toy must be used with caution, as it requires substantial dexterity in order to avoid falls or collisions which could cause injuries to the user or third parties.
- Before starting, check that there are no people or objects obstructing the vehicle's path.
- Drive with hands on the handlebars/steering wheel and always watch the road ahead.
- Brake in good time to avoid collisions.

**ATTENTION!** The item is equipped with a brake system which needs to be appropriately illustrated to the child by an adult.

#### WARNING!

- Make sure that all the nuts and bolts of the wheels are tightened properly.
- If the vehicle is overloaded, the switch will automatically disconnect the power and will trigger an INTERMITTENT BEEP for 15 seconds, after which the power supply is restored and the vehicle will start operating again.
- Overheating can be caused by prolonged use under the following conditions:
  - 1 - Excessive load
  - 2 - Excessively steep slopes
  - 3 - Use on soils with tall grass
  - 4 - Use on excessively soft soils (mud or sand)
  - 5 - Use on uneven surfaces (e.g., rough ground, stones, roots)
  - 6 - The vehicle is stuck with a locked steering wheel
  - 7 - A combination of all these conditions

UNINTERRUPTED FUN: Keep a spare set of charged batteries ready for use.

### PROBLEMS?

#### IF THE VEHICLE IS NOT WORKING:

- When the vehicle is overloaded (e.g., against a fixed object, on deep soft mud or sand, or rough, uneven ground), the overload switch will automatically disconnect the power. The vehicle restarts after a pause of at least 15 seconds. However, to resume normal vehicle operation, you have to solve the situation that caused the overload first.
- If the vehicle stands still for more than 20 minutes, repeat the starting procedure using the ignition key until you hear the beep.
- The radio control will deactivate if it remains in search mode (blinking blue LED) for more than 2 minutes. To reactivate it, turn it off and then on again. The blue LED will start blinking again.
- If you hear a CONTINUOUS BEEP, it's time to charge the battery.
- If you don't hear the initial beep, it means that the battery is flat and needs to be charged.
- If the problem persists after charging the battery, have the battery and battery charger checked at a service centre.
- Make sure that all the plugs are connected correctly.
- Check the electric switches and, if necessary, replace them.
- Make sure that the battery is connected to the electric circuit.

#### THE VEHICLE LACKS POWER?

- Charge the batteries. If after charging the problem persists, have the battery and charger checked by an assistance centre.

### CUSTOMER SERVICE

PEG PEREGO offers an after-sales assistance service, directly or through a network of authorized assistance centres, for any repairs or replacements and the sale of original spare parts.

To contact a service center, visit our website:  
<http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

The item's serial number must always be quoted. See the page on spare parts to find out how to identify the serial number.

### ASSEMBLY INSTRUCTIONS

#### WARNING

THE VEHICLE MUST BE ASSEMBLED BY ADULTS. BEWARE WHEN EXTRACTING THE VEHICLE FROM THE PACKAGING.

ALL THE NECESSARY SCREWS AND SMALL COMPONENTS ARE STORED IN A BAG INSIDE THE PACKAGING.

THE BATTERY MAY ALREADY BE INSTALLED.

Do not use the toy if you find it damaged after opening the packaging. Contact the shop where you bought it or the customer support centre.

Take care in the presence of children while assembling the toy, given the risks caused by small parts (ingestion hazard) and the plastic bags that contain them (choking hazard).

To assemble the toy, you will need a flat-head screwdriver, a Phillips screwdriver, a hammer, and a pair of pliers.

#### ASSEMBLY

- 1 • Place the vehicle upside down. Attach the central part of the rear bumper, as shown in the figure.
- 2 • Rotate the bumper upwards and bring it to the correct position (1). Press the points indicated by the arrows (2) as shown in the detail.
- 3 • Fasten the rear bumper using the 4 screws supplied.
- 4 • Place the bonnet. Press the point indicated by the arrow to attach it.
- 5 • Apply the corresponding sticker to the dashboard (see sticker sheet).
- 6 • Connect the electric wire of the bonnet to the electric wire that comes out from the bodywork, as shown in the figure.
- 7 • Place the bonnet onto the product.
- 8 • Fasten the bonnet using the 4 screws supplied, referring to the sheet in the screws bag.

- 9 • Insert the door handle in their housings on the bodywork. Warning: the handles are asymmetrical. To identify them, follow the diagram (DX: right; SX: left).
- 10 • Fasten the handle as shown in the figure.
- 11 • Assemble the rearview mirror by joining the two pieces. 30 • Fasten them with the screw provided.
  - Repeat the operation for the other rearview mirror.
- 12 • Insert the rearview mirror as shown in the figure, pressing down the indicated point (A);
- 13 • Fasten the rearview mirror by tightening the screw provided.
  - Place the product on its other side. Install the remaining handle and rearview mirror.
  - Reposition the product on its four wheels.
- 14 • Press the gear lever cover making the two parts coincide.
- 15 • Press the piece indicated in the figure down on the rear of the product.
- 16 • Press down the Fiat logo.
- 17 • Install the rear bumper as shown in the figure by pressing the anchoring points.
- 18 • Place the two mirror cards inside the two rear taillights.
- 19 • Install the rear taillights by inserting the upper part (1); rotate the taillight (2) and press down the lower part until attached.
- 20 • Press down the other Fiat logo at the front of the vehicle.
- 21 • Apply sticker number 18.
- 22 • Press the inserts on each side of the Fiat logo.
- 23 • Insert the part of the front bumper indicated by the arrow (1) into the hole on the bodywork. Rotate and press the opposite side to engage it (2). Note: the front bumper is made up of two elements: DX (right) and SX (left) - see figure.
- 24 • Press down the front grid.
- 25 • Place two mirror cards inside the two front taillights. Follow the diagram to insert the right card inside each taillight.
- 26 • Install the front taillights by inserting the upper part (1); rotate the taillight (2) and press down the lower part until attached.
- 27 • Repeat the operation for the two smaller lights, placing the mirror cards inside each one.
- 28 • Apply the light marked with DX to the right-hand side of the vehicle and the light marked with SX to the left-hand side. Note: the right- and left-hand side are calculated sitting down inside the cabin.
- 29 • Press the four caps onto the wheels, taking care that the tabs coincide with the holes on the rims.
- 30 • Install the spoiler on the sunroof inserting it in the two slots.
- 31 • Tighten it from the back using the 3 screws provided.
- 32 • Insert the unit you have just assembled into the corresponding slots on the bodywork.
- 33 • Tighten it using the 2 screws provided.
- 34 • Press the button as shown in the figure and lift the bonnet up.
- 35 • Insert the three pieces of the toy engine.
  - The toy engine is like a puzzle that your child can have fun putting together.
- 36 • Place the windscreen inserting the three tabs into the front part of the bonnet.
- 37 • Fasten the windscreen using the two screws supplied (one per side).
- 38 • Join the two parts of the steering wheel (steering wheel and ring nut under the steering wheel) together.
- 39 • Assemble the horn:
  - 1- insert the spring;
  - 2- remove the plastic tab from the sound module. The sound module is provided with 3 LR44 batteries and is ready for use.
  - 3- insert the sound module with the perforated side facing downwards.
- 40 • Align the notches of the horn cover with the ring nut and press them down on the steering wheel.
- 41 • Install the steering wheel taking care that the holes of the steering wheel coincide with those of the stem.
- 42 • Insert the nut into the hexagonal hole of the steering wheel and the screw into the circular one. Tighten well.
- 43 • Connect the battery plug to the electrical system plug.
- 44 • Place the seat inserting the rear part of the backrest into the hole on the bodywork, as shown in the figure (1). Rotate the seat into position (2)
- 45 • Fasten the seat by rotating the lock with the help of a tool or using a coin.
  - A: open saddle
  - B: closed saddle.
- Apply the remaining stickers according to their

- numbering.
- 46 • Take the radio control out of its packaging. Use a screwdriver to remove the screw on the back of the radio control and open the battery compartment.
  - 47 • Insert two AA-size 1.5 V batteries (not included) into the battery housing, taking care to match the correct polarity. When the batteries are in place, close the battery compartment cover and tighten the screw.
  - 48 • Place the radio control inside the object holder in the cabin.
    - Apply the remaining stickers according to their numbering.
    - The vehicle is ready for use. Keep both hands on the handlebar while pressing the accelerator pedal with your foot.

## VEHICLE FEATURES AND INSTRUCTIONS FOR USE

- 49 • CABIN:
  - A: remote control / glove compartment.
  - B: horn with real Fiat 500 sounds
  - C: ON / OFF ignition key for "remote control drive mode" or "independent guide mode" (see relevant chapters).
  - D: Gear lever (1 speed + reverse)
  - E: Electric accelerator/brake pedal. Lifting the foot off the pedal automatically activates the break.
- 50 • SEAT BELTS: the belts are adjustable and lock into position with a simple click. To unfasten the seat belts, press the sides of the buckle (as shown) and simultaneously pull the buckles in the opposite direction from each other.
- 51 • MOTOR COMPARTMENT: if the false motor is removed, this compartment can be used for storage.
- 52 • Keeping the gear lever pushed forward makes the vehicle reverse. Warning: the left hand must always be on the steering wheel to avoid collisions.

## INDEPENDENT DRIVE MODE

- 53 • To activate the vehicle, turn the key clockwise to position A (see figure). The vehicle will emit a single beep. The child can drive the vehicle in independent drive mode by using the steering wheel and accelerator. To ensure the durability of the battery, the vehicle will turn off automatically after 20 minutes of inactivity. To restore the condition, turn the key again, first anticlockwise, then clockwise.

## REMOTE CONTROL DRIVE MODE

**WARNING:** THE RADIO CONTROL MUST BE USED BY ADULTS ONLY.

**WARNING:** THE RADIO CONTROL IS NOT A TOY: KEEP OUT OF THE REACH OF CHILDREN!  
**WARNING:** THE RADIO CONTROL MUST NOT IN ANY WAY BE CONSIDERED AS A SAFETY DEVICE AND CANNOT IN ANY WAY REPLACE THE SUPERVISION OF AN ADULT AND THE NEED TO BE CLOSE TO THE TOY IN CASE OF DANGER.

- 54 • Activate the vehicle as described in figure 53. To enable the radio control drive mode, set the switch under the seat to position TWO (see detail). Under this condition, the vehicle can only be driven using the radio control.
- 55 • TURNING THE RADIO CONTROL ON: Move the door on the back of the radio control to access the switch. Set the switch to ON.
  - The radio control drive mode is active when the vehicle beeps twice successively and the red LED of the radio control is steady.
- 56 • USING THE RADIO CONTROL:
  - By pulling the trigger in the direction indicated by the arrow (A), the vehicle will move forwards;
  - By pulling the trigger in the opposite direction (R), the vehicle will move backwards;
- 57 • By turning the cursor to the right or left, the vehicle turns in that direction.
  - **WARNING:** to ensure radio control reception, the distance from the vehicle must not exceed 10 metres. When you lose connection, the vehicle will stop and the radio control's LED will start blinking again. In such a case, move closer to the vehicle to restore the connection. The vehicle will beep twice successively and the red LED of the radio control will become steady again.
  - **WARNING:** the vehicle will turn off automatically after 20 minutes of inactivity. To reactivate it, repeat the start-up procedure described above.

- To return to INDEPENDENT DRIVE MODE, set the switch located under the seat to position ONE and turn the radio control off (to save battery life).

## WHAT THE BEEPS MEAN

- ONE BEEP: the toy is ready for use.
- TWO SUCCESSIVE BEEPS: the toy is ready for use in radio control drive mode.
- ONE 10-SECOND CONTINUOUS BEEP: the battery is completely flat and the toy cannot be used. Charge or replace the battery.
- ONE 15-SECOND INTERMITTENT BEEP: the engine is overheated. After this beep, the power supply is restored and the vehicle will start operating again.

## REPLACEMENT OF LR44 BATTERIES

- 58 • The horn works with 3 button cell LR44 batteries in the sound module. To replace them, unlock the sleeve and the horn cover by pushing the fastening tabs from under the steering wheel.
- 59 • Extract the sound module and loosen the screw of the cover of the battery compartment.
- 60 • Remove the flat batteries and replace them with new batteries of the same kind. Ensure polarity is right. Re-assemble all the parts.

## BATTERY REPLACEMENT

**NOTE: THE BATTERY DRAWINGS ARE APPROXIMATE. YOUR BATTERY MAY DIFFER FROM THE MODEL SHOWN. THIS WILL NOT AFFECT THE SEQUENCE OF OPERATIONS INVOLVED IN REPLACING AND CHARGING THE BATTERY.**

- 61 • Rotate the fixing lock of the seat. Remove the seat. Loosen the screws of the battery holder. Disconnect the battery plug from the plug of the electrical system. Remove the flat battery.
- 62 • Insert the new 6V/4.5 Ah battery into the compartment. Put the battery holder back into place. Tighten the screws. Reconnect the plugs. Put the seat back into place. Fasten the seat by rotating the pin to the locking position.

## RECHARGING THE BATTERY

**NOTE: CHARGING THE BATTERY AND ALL OPERATIONS INVOLVING THE ELECTRICAL SYSTEM MUST BE PERFORMED BY ADULTS ONLY. THE BATTERY MAY BE CHARGED WITHOUT REMOVING IT FROM THE TOY.**

- 63 • Disconnect plug A of the electrical system from plug B of the battery by pressing on the side.
- 64 • Put the plug of the battery charger into an electricity socket in the house following the annexed instructions. Connect plug B with plug C of the battery charger.
- 65 • Once charging is complete, unplug the charger from the wall outlet, then unplug terminal C from terminal B.
- 66 • Insert plug B right into plug A until it snaps into place. When you have finished, always remember to fasten the seat by rotating the pivot into the locking position.

# FRANÇAIS

**PEG PEREGO® vous remercie d'avoir choisi ce produit. Depuis plus de 60 ans, PEG PEREGO accompagne les promenades des enfants. Dès leur naissance, avec les landaus puis avec les poussettes et plus tard, avec les jouets à pédales et à batterie.**

**Découvrez sur notre site la gamme complète des produits, les nouveautés et d'autres renseignements sur le monde Peg Perego.**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**La société Peg Perego S.p.A. est certifiée ISO 9001.**

La certification garantit aux clients et aux consommateurs la transparence et la fiabilité des méthodes de travail de l'entreprise.

## RECOMMANDATIONS IMPORTANTES

Lisez attentivement ce manuel d'instructions pour vous familiariser avec le modèle et apprendre à votre enfant à le conduire de façon correcte, amusante et en toute sécurité. Conserver ensuite ce manuel pour pouvoir vous y référer à l'avenir.

Si le produit est confié à des tiers, assurez-vous qu'il soit accompagné du manuel d'instructions.

Avant d'utiliser le véhicule pour la première fois, mettez en charge la batterie pendant 18 heures. Ne pas appliquer cette règle pourrait être à l'origine de dommages irréversibles à la batterie.

- **Âge 1+**
- **Poids maximal autorisé 25 kg**
- Véhicule à 1 place
- 1 Batterie rechargeable de 6V 4,5 Ah scellée au plomb
- 1 roue motrice
- 1 moteur de 50 W
- Vitesse en première 3,7 km/h

Ne pas dépasser le poids maximal autorisé de 25 kg. Cette limite s'applique aussi bien aux conducteurs qu'à l'éventuel chargement.

Peg Perego se réserve le droit d'apporter, à tout moment, des modifications aux modèles et aux données figurant dans ce livret, pour des raisons de caractère technique ou de management.

## DECLARATION DE CONFORMITE

Produit marqué CE, conçu et homologué conformément aux directives communautaires applicables, destiné aux marchés et pays de transposition de ces normes.

### DENOMINATION DU PRODUIT

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### CODE D'IDENTIFICATION DU PRODUIT

IGED1173 - IGED1174

### REFERENCES NORMATIVES (origine)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE

Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301  
489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2002/108/EC

Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 & 52  
phthalates in toys

Ce produit n'est pas conforme aux normes de circulation routière et, par conséquent, ne doit pas circuler sur les voies publiques.

### DECLARATION DE CONFORMITE

Peg Perego S.p.A. déclare sous son entière responsabilité que l'article ci-dessus référencé a été soumis à des essais internes et a été homologué auprès de laboratoires externes et indépendants, conformément aux normes en vigueur.

### DATE ET LIEU DE DELIVRANCE

Italie - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## NORMES DE SECURITE

Nos jouets sont conformes aux normes de sécurité européennes sur les jouets (conditions essentielles de sécurité prévues par le Conseil de l'EEC) et par l'« U.S. Consumer Toy Safety Specification ». Ils sont par ailleurs certifiés par des organismes agréés en matière de sécurité des jouets, conformément à la directive 2009/48/CE. Ces produits ne sont pas conformes aux normes de circulation routière et, par conséquent, ne doivent pas circuler sur les voies publiques.

- De par ses caractéristiques fonctionnelles, ne convient pas aux enfants de moins de 12 mois.
- ATTENTION !** NE JAMAIS UTILISER le jouet sur la voie publique.
- ATTENTION !** L'utilisation du véhicule sur routes publiques ou à proximité de cours d'eau ou de piscines ou en espaces confinés peut entraîner un risque de lésion pour les utilisateurs et/ou les tierces parties. La surveillance d'un adulte est toujours nécessaire.
- L'usage du jouet requérant une grande habilité, il doit être utilisé avec prudence de façon à éviter des chutes ou des collisions pouvant causer des lésions à l'utilisateur ou à des tiers.
- Les enfants doivent toujours porter des chaussures lorsqu'ils jouent avec le véhicule.
- Quand le véhicule est en fonction, veillez à ce que les enfants ne mettent pas les mains, les pieds ou autres parties du corps, ni des vêtements ou autres objets près des parties en mouvement.
- Ne jamais mouiller les composants du véhicule tels que moteurs, circuits, boutons, etc.
- Ne jamais utiliser d'essence ou autres substances inflammables à proximité du véhicule.
- Si le véhicule n'appartient pas à la catégorie des véhicules à deux places, il devra impérativement n'être utilisé que par un seul enfant.

### DIRECTIVE RAEE (UE seulement)

- A la fin de sa vie, ce produit constitue un déchet classé RAEE et, par conséquent, ne doit pas être éliminé comme déchet urbain mais doit faire l'objet du tri sélectif des déchets;

- Déposer le déchet dans les conteneurs écologiques des déchetteries prévus à cet effet;
- Si les produits ne sont pas éliminés comme il se doit, la présence de substances dangereuses dans les composants électriques de ce produit en fait une source potentielle de danger pour la santé et l'environnement;
- La poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet du tri sélectif des déchets.



### ELIMINATION DE LA BATTERIE

- Contribuez à la sauvegarde de l'environnement.
- Ne pas jeter la batterie usée parmi les ordures ménagères.
- Vous pouvez la confier à un centre de collecte des batteries usées ou de traitement des déchets spéciaux; renseignez-vous auprès de votre mairie.



### RECOMMANDATIONS CONCERNANT LES PILES LR44 - 1,5 VOLT

- Les piles doivent être mises exclusivement par un adulte et sous sa responsabilité. Ne pas laisser les enfants jouer avec les piles.
- Les piles doivent être remplacées par un adulte.
  - N'utiliser que le type de pile recommandé par le fabricant.
  - Respecter la polarité +/-
  - Ne pas court-circuiter les bornes d'alimentation: risque d'incendie ou d'explosion.
  - Enlevez toujours les piles quand le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période.
  - Ne pas jeter les piles dans le feu.
  - Ne jamais tenter de recharger des piles non rechargeables.
  - Ne pas mélanger des piles neuves avec de vieilles piles.
  - Enlever les piles usées.
  - Jeter les piles usées dans les conteneurs de recyclage prévus à cet effet.



### RECOMMANDATIONS CONCERNANT LA BATTERIE

La mise en charge de la batterie doit être faite et surveillée exclusivement par un adulte. Ne pas laisser les enfants jouer avec la batterie.

### MISE EN CHARGE DE LA BATTERIE

- Charger la batterie en suivant les instructions jointes au chargeur de batterie et, quoi qu'il en soit, ne pas dépasser 24 heures de mise en charge.
- Mettre la batterie en charge dès que le véhicule perd de la vitesse, vous éviterez tout dommage.
- Si le véhicule n'est pas utilisé pendant longtemps, n'oubliez pas de mettre la batterie en charge puis de la conserver débranchée du secteur; répéter cette opération au moins tous les trois mois.
- La batterie ne doit pas être chargée renversée.
- Ne pas oublier la batterie en charge! Contrôlez-la de temps en temps.
- Utilisez uniquement le chargeur de batterie fourni et la batterie originale PEG PEREGO.
- La batterie est scellée et ne nécessite aucun entretien.
- Ne pas retirer le chargeur de batterie de la prise de courant en tirant sur le câble.
- Ne pas déplacer le jouet en tirant sur le câble du chargeur de batterie.
- Ne pas couvrir le câble du chargeur de batterie car il pourrait surchauffer.
- Ne pas poser le câble et/ou la batterie sur des surfaces chaudes.
- Faire attention à la façon et le lieu où le câble est enroulé, pour éviter de l'abîmer ou d'altérer son fonctionnement.

### ATTENTION!

- LA BATTERIE CONTIENT DES SUBSTANCES TOXIQUES CORROSIVES. NE PAS L'OUVRIR NI LA MANIPULER.
- La batterie contient des électrolytes à base acide.
- Évitez tout contact direct entre les cosses de la batterie, évitez les chocs: risque d'explosion et/ou d'incendie.
- Pendant son chargement la batterie produit du gaz. Mettre la batterie en charge dans un endroit bien aéré, loin de toute source de chaleur et des

- matières inflammables.
- Retirer la batterie déchargée du véhicule.
- Il est déconseillé de poser la batterie sur des vêtements, cela risquerait de les abîmer.
- Utiliser uniquement des batteries ou des accumulateurs du type conseillé.

### EN CAS DE FUITE

Protégez vos yeux; éviter tout contact direct avec l'électrolyte: protégez vos mains. Mettre la batterie dans un sac en plastique et suivre les instructions concernant l'élimination de la batterie.

### EN CAS DE CONTACT DE LA PEAU OU DES YEUX AVEC L' ELECTROLYTE

Rincer abondamment la partie touchée sous l'eau courante. Consulter immédiatement un médecin.

### EN CAS D'INGESTION D'ELECTROLYTE

Se rincer la bouche et cracher. Consulter immédiatement un médecin.

## ENTRETIEN ET SOIN DU VEHICULE

- Éviter de démonter ou de tenter de réparer le véhicule de votre propre initiative. Contactez un centre d'assistance agréé Peg Perego.
- Il est déconseillé de laisser le jouet dans des lieux où la température est inférieure à 0° C. S'il est utilisé alors que sa température ne dépasse pas 0° C, les moteurs et les batteries pourraient subir des dommages irréversibles.
- Contrôler régulièrement l'état du véhicule, en particulier le circuit électrique, le branchement des fiches, les cosses de protection et le chargeur de batterie. Au cas où vous relèveriez des anomalies, n'utilisez ni le véhicule électrique ni le chargeur de batterie.
- Lors de l'entretien, de la manutention ou de toute intervention sur le jouet, le chargeur de batterie de l'objet doit être débranché.
- Pour les réparations, n'utilisez que des pièces de rechange originales PEG PEREGO.
- PEG PEREGO décline toute responsabilité en cas d'intervention technique sur le circuit électrique par un tiers non agréé.
- Ne pas laisser les batteries ou le véhicule à proximité de sources de chaleur telles que poêles, cheminées, etc.
- Protéger le véhicule contre l'eau, la pluie, la neige etc.; l'utiliser sur du sable ou de la boue pourrait endommager les boutons, les moteurs et les réducteurs.
- Graisser périodiquement (avec une huile légère) les parties mobiles telles que coussinets, volant, etc.
- Les surfaces du véhicule peuvent être nettoyées avec un chiffon humide et, si nécessaire, avec des produits d'entretien ordinaires non abrasifs.
- Les opérations de nettoyage doivent être effectuées uniquement par un adulte.
- Ne jamais démonter les mécanismes ou les moteurs du véhicule sans l'autorisation de PEG PEREGO.

## REGLES POUR UNE CONDUITE EN TOUTE SECURITE

Pour la sécurité de l'enfant: avant de mettre en marche le véhicule, lire et suivre attentivement les instructions suivantes:

- Apprenez à l'enfant à utiliser correctement le véhicule pour garantir une conduite amusante et toute sécurité.
- L'usage du jouet requérant une grande habilité, il doit être utilisé avec prudence de façon à éviter des chutes ou des collisions pouvant causer des lésions à l'utilisateur ou à des tiers.
- Avant de démarrer, vérifier qu'il n'y ait pas d'obstacle et que personne ne se trouve sur le parcours.
- Conduire avec les mains sur le guidon/volant et toujours regarder la route.
- Freiner à temps pour éviter les chocs.

**ATTENTION !** L'article est doté d'un système de frein nécessitant une explication adaptée à l'enfant de la part d'un adulte.

### ATTENTION !

- Vérifier que tous les boulons et les écrous des roues sont serrés correctement.
- En cas de surcharge, l'interrupteur coupe automatiquement l'alimentation et émet un SIGNAL SONORE PAR INTERMITTENCE d'une

durée de 15 secondes. Une fois ce temps écoulé, l'alimentation est rétablie et le véhicule recommence à fonctionner.

- La surchauffe peut être causée par une utilisation prolongée dans les conditions suivantes :
  - 1 - Poids transporté excessif
  - 2 - Utilisation sur des terrains en forte pente
  - 3 - Utilisation sur des terrains avec de l'herbe haute
  - 4 - Utilisation sur des sols trop meubles (boue ou sable)
  - 5 - Utilisation sur des surfaces irrégulières (par exemple, terrains accidentés, pierres, racines)
  - 6 - Le véhicule reste encastré et avec la direction bloquée.
  - 7 - Une combinaison de ces conditions

**DIVERTISSEMENT SANS INTERRUPTION:** prévoyez une batterie de rechange chargée et prête à l'emploi.

## DES PROBLEMES?

### LE VEHICULE NE FONCTIONNE PAS ?

- En cas de surcharge (par exemple quand le véhicule est poussé contre un objet fixe, sur la boue ou du sable meuble et profond ou sur des terrains accidentés ou irréguliers), l'interrupteur de surcharge coupe automatiquement l'alimentation. Après une pause d'au moins 15 secondes, le véhicule redémarre. Cependant, pour rétablir le fonctionnement normal du véhicule, il est nécessaire de résoudre la situation qui a causé la surcharge.
- Si le véhicule reste à l'arrêt pendant plus de 20 minutes, répéter la procédure de démarrage avec la clé d'allumage jusqu'à entendre le signal sonore.
- Si la radiocommande reste en mode de recherche (voyant lumineux bleu clignotant) pendant plus de 2 minutes, elle se désactive. Pour la réactiver, l'éteindre et la rallumer ; le voyant lumineux bleu recommencera à clignoter.
- Si le véhicule émet un SIGNAL SONORE CONTINU, il est nécessaire de charger la batterie.
- Si le signal sonore initial n'est pas émis, la batterie est très déchargée et doit être rechargée.
- Si, après que la batterie a été rechargée, le problème persiste, faire contrôler la batterie et le chargeur de batterie auprès d'un centre d'assistance.
- Vérifier que toutes les fiches sont branchées correctement.
- Contrôler les interrupteurs électriques et les remplacer, si nécessaire.
- Vérifier que la batterie est raccordée au circuit électrique.

### LE VEHICULE MANQUE DE PUISSANCE?

- Chargez les batteries. Si le problème persiste après le chargement, faire contrôler les batteries et le chargeur de batterie auprès d'un centre d'assistance.

## SERVICE D'ASSISTANCE

PEG PEREGO offre un service d'assistance après-vente, directement ou par le biais de centres d'assistance agréés, pour toute réparation, remplacement et achat de pièces de rechange originales.

Pour contacter un centre d'assistance, visitez notre site <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Pour toute communication, avoir à disposition le numéro de série de l'article. Pour trouver le numéro de série, consulter la page consacrée aux pièces de rechange.

## GARANTIE

Nos véhicules sont garantis pendant une période de 24 mois à compter de la date d'achat (le ticket de caisse faisant foi) contre vice ou défaut de fabrication, à l'exception de la batterie et du chargeur (se reporter aux instructions d'utilisation détaillées dans cette notice).

La garantie s'applique dans le cadre d'une utilisation normale du véhicule, le fabricant se réservant le droit d'expertiser les pièces.

Le fabricant ne saurait en aucune manière être tenu responsable en cas :

- de non respect des recommandations de ce manuel d'utilisation.
- de mauvaise utilisation du véhicule ou d'endommagements accidentels.
- de modifications techniques du véhicule qui pourraient endommager le véhicule et entraîner de graves dangers pour la sécurité de l'enfant.
- d'usure normale des pièces (exemples: roues).

**Conserver cette notice d'utilisation durant toute la durée de vie du véhicule.**

## INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE

### ATTENTION!

LE MONTAGE DOIT ETRE EFFECTUE UNIQUEMENT PAR UN ADULTE. DEBALLEZ LE VEHICULE AVEC PRECAUTION. TOUTES LES VIS ET LES PETITES PIECES SONT DANS UN SACHET DANS L'EMBALLAGE. IL SE POURRAIT QUE LA BATTERIE SOIT DEJA MONTÉE SUR LE VEHICULE. Ne pas utiliser le produit s'il est endommagé à l'ouverture de l'emballage, contacter le service après-vente ou téléphoner au centre d'assistance. Tenir les enfants à l'écart lors de l'opération de montage, car il existe des risques liés aux petites pièces (risque d'ingestion) et aux sachets en plastique qui les contiennent (risque d'étouffement). Pour le montage du jeu, se munir de tournevis plats et cruciformes, d'un marteau et d'une pince.

## MONTAGE

- 1 • Retourner le véhicule. Accrocher la partie centrale du pare-chocs arrière comme indiqué dans la figure.
- 2 • Faire pivoter le pare-chocs vers le haut pour le mettre dans la bonne position (1). Enfoncer aux endroits indiqués par les flèches (2) comme indiqué dans l'illustration.
- 3 • Fixer le pare-chocs arrière à l'aide des 4 vis fournies.
- 4 • Positionner le capot. Enfoncer à l'endroit indiqué par la flèche pour l'accrocher.
- 5 • Appliquer l'autocollant correspondant sur le tableau de bord (voir feuillet contenant les autocollants).
- 6 • Brancher le fil électrique du tableau de bord au fil électrique qui dépasse de la coque, comme indiqué dans la figure.
- 7 • Positionner le tableau de bord sur le véhicule.
- 8 • Fixer le tableau de bord à l'aide des 4 vis fournies en consultant le feuillet joint dans le sachet de vis.
- 9 • Enfiler, aux endroits de la coque prévus à cet effet, la poignée de la portière. Attention, les poignées sont asymétriques ; pour les distinguer, respecter le schéma (DX : droite - SX : gauche).
- 10 • Procéder à la fixation de la poignée comme indiqué dans la figure.
- 11 • Monter le rétroviseur en vissant les deux pièces. Les fixer avec la vis fournie.
  - Répéter l'opération pour l'autre rétroviseur.
- 12 • Mettre en place le rétroviseur, comme indiqué dans la figure, en enfonçant à l'endroit indiqué (A) pour en faciliter la mise en place.
- 13 • Procéder à la fixation du rétroviseur en vissant la vis fournie.
  - Basculer le véhicule sur le côté opposé afin de monter la poignée et le rétroviseur restants.
  - Remettre le véhicule sur ses quatre roues.
- 14 • Appliquer, par pression, le couvercle du levier de vitesses en faisant coïncider les deux pièces.
- 15 • Appliquer, par pression, la pièce indiquée dans la figure, à l'arrière du véhicule.
- 16 • Appliquer, par pression, le logo Fiat.
- 17 • Monter le pare-chocs arrière comme indiqué dans la figure, en appuyant sur les points de fixation.
- 18 • Positionner, dans les deux feux arrière, les petits cartons miroir.
- 19 • Monter les feux arrière en enfilant la partie supérieure (1) ; pivoter le feu (2) et appuyer sur

la partie basse jusqu'à l'accrochage.

- 20 • Appliquer, par pression, le logo Fiat sur la partie avant du véhicule.
- 21 • Appliquer l'autocollant numéro 18.
- 22 • Appliquer, par pression, les deux pièces sur les côtés du logo Fiat.
- 23 • Insérer, dans le trou prévu à cet effet dans la coque, la partie du pare-chocs avant indiquée par la flèche (1). Tourner et enfoncer la partie opposée pour terminer l'accrochage (2). Remarque : le pare-chocs avant est composé de deux pièces : droite et gauche (voir schéma).
- 24 • Appliquer, par pression, la grille avant.
- 25 • Positionner, dans les deux feux avant, les petits cartons miroir. Consulter le schéma pour mettre en place le bon carton dans chaque feu.
- 26 • Monter les feux avant en enfilant la partie supérieure (1) ; pivoter le feu (2) et appuyer sur la partie basse jusqu'à l'accrochage.
- 27 • Répéter l'opération également pour les deux feux plus petits, en plaçant à l'intérieur les cartons miroir.
- 28 • Monter les deux feux en faisant attention à appliquer le feu droit du côté droit du véhicule et le feu gauche du côté gauche. Remarque : le côté droit et le côté gauche sont établis en partant du principe qu'on est assis dans l'habitacle.
- 29 • Appliquer, par pression, les quatre caches sur les roues, en faisant attention à faire coïncider les languettes avec les trous présents sur les jantes.
- 30 • Monter l'aileton sur la capote en l'insérant dans les deux trous présents.
- 31 • Visser, par l'arrière, avec les 3 vis fournies.
- 32 • Mettre en place le groupe venant d'être assemblé, dans les trous correspondants présents sur la coque.
- 33 • Le visser à l'aide des deux vis fournies.
- 34 • Appuyer sur le bouton comme indiqué dans la figure et soulever le capot.
- 35 • Monter les trois pièces du faux moteur.
  - Le faux moteur est un jeu supplémentaire pour l'enfant qui s'amusera à assembler les pièces comme avec un puzzle.
- 36 • Monter le pare-brise en enfilant les trois languettes dans la partie avant du tableau de bord.
- 37 • Fixer le pare-brise à l'aide des deux vis fournies (une pour chaque côté).
- 38 • Unir les deux parties du volant (volant et bague sous le volant) en faisant coïncider les deux pièces.
- 39 • Assemblage du klaxon :
  - 1 - mettre en place le ressort ;
  - 2 - retirer la languette en plastique du module sonore. Le module sonore est déjà doté de 3 piles LR44 et prêt à fonctionner.
  - 3 - Monter le module sonore avec le côté perforé tourné vers le bas.
- 40 • Aligner les encoches du couvercle du klaxon avec la bague puis les appliquer, par pression, sur le volant.
- 41 • Monter le volant en faisant coïncider les trous du volant avec ceux de la tige.
- 42 • Enfiler l'écrou dans le trou hexagonal et la vis dans celui circulaire. Visser au maximum.
- 43 • Brancher le connecteur de la batterie à la prise du circuit électrique.
- 44 • Monter le siège en enfilant la partie arrière du dossier dans le trou présent dans la coque comme indiqué dans la figure (1). Tourner le siège pour le mettre en place (2).
- 45 • Fixer le siège en tournant la butée à l'aide d'un outil ou d'une pièce de monnaie.
  - A : assise ouverte
  - B : assise fermée.
- Coller les derniers autocollants en respectant la numérotation.
- 46 • Extraire la radiocommande de l'emballage. À l'aide d'un tournevis, dévisser la vis située dans la partie inférieure de la radiocommande et ouvrir le compartiment des piles.
- 47 • Mettre deux piles AA de 1,5 V (non fournies), dans le compartiment, en respectant la polarité. Une fois cette opération terminée, refermer le couvercle du compartiment des piles et revisser la vis.
- 48 • Mettre la radiocommande dans le vide-poches se trouvant dans l'habitacle.
  - Coller les derniers autocollants en respectant la numérotation.
  - Le véhicule est prêt à fonctionner. Avec les deux mains sur le volant, enfoncer la pédale d'accélérateur avec le pied.

## CARACTÉRISTIQUES ET UTILISATION DU VEHICULE

- 49 • HABITACLE :
  - A : logement porte-télécommande / porte-objets.

**PEG PEREGO® bedankt sich für den Kauf dieses Produktes. Seit über 60 Jahren führt PEG PEREGO die Kinder spazieren. Als Neugeborene im Kinderwagen, dann im Kindersportwagen und später mit den Tret- und Batterie-Spielfahrzeugen.**

**Entdecken Sie die komplette Produktreihe, die Neuheiten und weitere Informationen über die Welt von Peg Peregò auf unserer Webseite**

[www.pegperegò.com](http://www.pegperegò.com)



**Peg-Pérego S.p.A. besitzt das Zertifikat ISO 9001.**

Die Zertifizierung garantiert den Kunden und Konsumenten Transparenz und sichert das Vertrauen in die Arbeitsweise des Unternehmens.

## WICHTIGE INFORMATIONEN

Bitte lesen Sie aufmerksam die Bedienungsanleitung durch, um sich mit dem Gebrauch des Modells vertraut zu machen und um Ihrem Kind den richtigen, sicheren und unterhaltsamen Umgang damit zeigen zu können. Bitte bewahren Sie das Handbuch auch für spätere Hinweise auf.

Stellen Sie bei einer Überlassung des Produkts an eine dritte Partei sicher, dass die Betriebsanleitung bei dem Produkt bleibt und mit ihm übergeben wird.

Vor dem ersten Gebrauch des Fahrzeugs die Batterien 18 Stunden lang laden. Bei Unterlassung dieser Maßnahme kann die Batterie definitiv beschädigt werden.

- **Alter 1+**
- **Zulässiges Gesamtgewicht 25 kg**
- Fahrzeug mit 1 Sitz
- 1 wiederaufladbare Batterie 6V 4,5Ah mit Siegelplombe
- 1 Antriebsrad
- 1 Motore mit 50 W
- Geschwindigkeit im 1. Gang 3,9 km/h

Das zulässige Gesamtgewicht von 25 kg darf nicht überschritten werden. Dieses Gewicht schließt sowohl die Fahrgäste, als auch eine etwaige Ladung mit ein.

Peg Peregò behält sich das Recht vor, zu jedem beliebigen Zeitpunkt und aus technischen oder betrieblichen Gründen Abänderungen an den in dieser Ausgabe aufgeführten Modellen und technischen Daten vorzunehmen.

- UN SEUL SIGNAL SONORE indique que le jeu est prêt à être utilisé.
- DEUX SIGNAUX SONORES CONSÉCUTIFS indiquent que le jouet est prêt à être utilisé en mode «conduite avec radiocommande».
- UN SIGNAL SONORE CONTINU d'une durée de 10 secondes indique que la batterie est complètement déchargée et que le jouet ne peut pas être utilisé. Recharger la batterie ou la remplacer avec une batterie chargée.
- UN SIGNAL SONORE PAR INTERMITTENCE d'une durée de 15 secondes indique une surchauffe du moteur. Quand le signal s'éteint, l'alimentation est rétablie et le véhicule recommence à fonctionner.

## REPLACEMENT DES PILES LR44

- 58 • Le klaxon marche avec 3 piles LR44 présentes dans le module son. Pour les remplacer, décrocher la bague et le couvercle du klaxon en poussant les languettes de fixation depuis le dessous du volant.
- 59 • Extraire le module son et dévisser la vis du couvercle du logement des piles.
- 60 • Extraire les piles usagées et les remplacer par des piles neuves du même type en respectant la polarité. Remonter tous les composants.

## REPLACEMENT DE LA BATTERIE

**REMARQUE : LES DESSINS DES BATTERIES SONT FOURNIS À TITRE PUREMENT INDICATIF. VOTRE BATTERIE POURRAIT ÊTRE DIFFÉRENTE DE CELLE QUI EST REPRÉSENTÉE. CECI N'AFFECTE PAS LA SÉQUENCE DE REMPLACEMENT ET DE CHARGEMENT ILLUSTRÉES.**

- 61 • Tourner la vis de fixation du siège. Retirer le siège. Dévisser les vis du porte-batterie. Débrancher la fiche de la batterie de celle du système électrique. Extraire la batterie.
- 62 • Introduire dans le logement une nouvelle batterie de 6V / 4,5 Ah. Replacer le porte-batterie. Serrer les vis. Brancher les fiches. Replacer le siège. Fixer le siège en faisant tourner le pivot dans la position de verrouillage.

## CHARGEMENT DE LA BATTERIE

**REMARQUE : LE CHARGEMENT DE LA BATTERIE ET TOUTE INTERVENTION SUR LE SYSTÈME ÉLECTRIQUE DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR DES ADULTES.**

- 63 • LA BATTERIE PEUT ÉVENTUELLEMENT ÊTRE CHARGÉE SANS LA SORTIR DU JOUET.
- 64 • Débrancher la fiche A du système électrique de la fiche B de la batterie en appuyant sur le côté.
- 65 • Introduire la fiche du chargeur de batterie dans une prise de courant en suivant les instructions fournies. Brancher la fiche B avec la fiche C du chargeur de batterie.
- 66 • Une fois le chargement terminé, débrancher le chargeur de la prise électrique, puis débrancher la fiche C de la fiche B.
- 67 • Insérer à fond, jusqu'au dé clic, la fiche B dans la fiche A. Une fois les opérations terminées, ne pas oublier de toujours fixer le siège en tournant le pivot dans la position de verrouillage.

B : klaxon avec véritables sons Fiat 500.  
C : clé de contact ON / OFF pour "mode conduite avec télécommande" ou "mode conduite indépendante" (voir chapitres correspondants).

D : Levier de vitesses (1 vitesse + marche arrière)

E : Pédale d'accélérateur / frein électrique. En soulevant le pied, le frein s'enclenchera automatiquement.

- 50 • **CEINTURES DE SÉCURITÉ** : les ceintures sont ajustables et s'attachent d'un simple clic. Pour détacher les ceintures appuyer sur les côtés de la boucle (comme le montre la figure) et simultanément tirer sur les boucles dans le sens opposé l'une de l'autre.
- 51 • **COMPARTIMENT MOTEUR** : en enlevant le faux moteur, le compartiment peut être utilisé comme porte-objets.
- 52 • **LEVIER DE VITESSE** : en tenant le levier de vitesse poussé vers l'avant, le véhicule va en marche arrière. Attention, la main gauche doit toujours être tenue sur le volant pour éviter toute collision.

## MODE CONDUITE INDÉPENDANTE

- 53 • Pour actionner le véhicule, tourner la clé dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position A (voir figure). Le véhicule émettra un seul signal sonore. Le véhicule peut être conduit par l'enfant de manière indépendante en utilisant le volant et la pédale d'accélérateur. Pour prolonger la durée de la batterie, le véhicule s'éteindra automatiquement après 20 minutes d'inactivité. Pour rétablir le fonctionnement normal, tourner la clé, d'abord dans le sens inverse des aiguilles d'une montre puis dans le sens inverse.

## MODE CONDUITE AVEC TÉLÉCOMMANDE

**AVERTISSEMENT : LA RADIOCOMMANDE DOIT ÊTRE UTILISÉE UNIQUEMENT PAR UN ADULTE.**

**AVERTISSEMENT : LA RADIOCOMMANDE N'EST PAS UN JOUET : LA CONSERVER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.**

**AVERTISSEMENT : LA RADIOCOMMANDE NE DOIT EN AUCUN CAS ÊTRE CONSIDÉRÉE COMME UN DISPOSITIF DE SÉCURITÉ ET ELLE NE PEUT DONC PAS REMPLACER LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE NI LA NÉCESSITÉ DE SE TROUVER À PROXIMITÉ DU JOUET EN CAS DE DANGER.**

- 54 • Activer le véhicule comme indiqué dans la figure 53. Pour permettre la conduite avec la radiocommande, enfoncer l'interrupteur situé sous le siège et le mettre en position DEUX (voir illustration). Dans cette condition, le véhicule peut n'être conduit qu'avec la radiocommande.
- 55 • **ALLUMAGE DE LA RADIOCOMMANDE** : Déplacer le cache situé à l'arrière de la radiocommande pour accéder à l'interrupteur. Placer l'interrupteur sur ON.
  - Quand le véhicule émet 2 signaux sonores consécutifs et que le voyant lumineux de la radiocommande devient fixe, le mode «conduite avec radiocommande» est activé.
- 56 • **UTILISATION DE LA RADIOCOMMANDE** :
  - En appuyant sur la gâchette dans le sens indiqué par la flèche (A), le véhicule roule vers l'avant.
  - En déplaçant la gâchette dans la direction opposé (R), le véhicule va en marche arrière.
- 57 • En tournant le curseur vers la droite ou vers la gauche, le véhicule tourne dans la direction correspondante.
  - **ATTENTION** : pour garantir la réception constante de la radiocommande, ne pas s'éloigner de plus de 10 mètres du véhicule. Une fois que la connexion est perdue, le véhicule s'arrête et le voyant de la radiocommande recommence à clignoter. Si cela se produit, se rapprocher pour permettre de rétablir la connexion : le véhicule émettra 2 signaux sonores consécutifs et le voyant de la radiocommande redeviendra continu.
  - **ATTENTION** : après 20 minutes d'inactivité, le véhicule s'éteint. Pour le réactiver, répéter la procédure d'allumage décrite précédemment.
  - Pour retourner au **MODE CONDUITE INDÉPENDANTE**, enfoncer l'interrupteur situé sous le siège pour le mettre en position UN et éteindre la radiocommande (pour éviter d'user les piles).

## SIGNIFICATION DES SIGNAUX SONORES



## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Das Produkt trägt eine CE-Plakette, wurde unter Berücksichtigung der anwendbaren europäischen Normen entworfen und gebaut und ist für die Märkte derjenigen Länder bestimmt, die diesen Normen unterliegen.

### PRODUKTBEZEICHNUNG

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### IDENTIFIKATIONSKODE DES PRODUKTES

IGED1173 - IGED1174

### HINWEISE AUF GESETZLICHE BESTIMMUNGEN (Herkunft)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301 489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Das Fahrzeug stimmt nicht mit den Richtlinien der Straßenverkehrsordnung überein und darf demnach nicht auf öffentlichen Straßen gefahren werden.

### KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Peg Perego S.p.A. erklärt auf eigene Verantwortung, dass der beschriebene Artikel internen Prüfungen unterzogen und gemäß der gültigen Bestimmungen von externen und unabhängigen Labors zugelassen wurde.

### DATUM UND ORT DER AUSSTELLUNG

Italien - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
Via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## SICHERHEITSBESTIMMUNGEN

Unsere Spielwaren entsprechen den vorgesehenen Sicherheits-Erfordernissen für Spielzeug, die vom Rat der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und von der „U.S. Consumer Toy Safety Specification“ festgelegt wurden. Darüber hinaus sind sie von zugelassenen Stellen für die Sicherheit von Spielzeug nach der EU-Richtlinie 2009/48/EG zertifiziert. Sie stimmen nicht mit den Richtlinien der Straßenverkehrsordnung überein und dürfen demnach nicht auf öffentlichen Straßen benutzt werden.

- Aufgrund der Betriebseigenschaften ist das Produkt nicht für Kinder unter 12 Monaten geeignet.
- **ACHTUNG!** Dieses Spielzeug NIEMALS auf öffentlichen Straßen verwenden.
- **ACHTUNG!** Die Verwendung des Fahrzeugs auf öffentlichen Straßen oder neben offenen Gewässern, Poolanlagen oder in begrenzten Räumen kann zu Unfällen und in der Folge zu Verletzungen Ihres Kindes und/oder Dritter führen. Die Aufsicht eines Erwachsenen ist stets notwendig.
- Das Spielzeug muss umsichtig verwendet werden, da besondere Fähigkeiten erforderlich sind, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, bei denen sich der Nutzer oder Dritte verletzen könnten.
- Die Kinder müssen während der Benutzung des Fahrzeugs immer Schuhe tragen.
- Beim Betrieb des Fahrzeuges darauf achten, dass die Kinder weder Hände, Füße und andere Körperteile, noch Kleidungsstücke oder andere Gegenstände in die Nähe der sich bewegenden Teile bringen.
- Fahrzeugteile wie den Motor, die elektrische Anlage, die Tasten usw. nie mit Wasser in Berührung bringen.
- Benzin oder andere entflammbare Stoffe nicht in der Nähe des Fahrzeuges benutzen.
- Das Kinderfahrzeug ist nur für die Benutzung durch ein Kind ausgelegt, sofern es nicht unter die

Kategorie der zweiseitigen Fahrzeuge fällt.

### BESTIMMUNGEN RAEE (nur EU)

- Dieses Produkt wird am Ende seiner Lebensdauer als RAEE - Elektronikschrott - klassifiziert und muss demnach gemäß der vorgesehenen Mülltrennungsbestimmungen entsorgt werden;
- Das zu entsorgende Produkt bei den dafür vorgesehenen Sammelstellen abliefern;
- Die in den elektrischen Komponenten dieses Produktes enthaltenen gefährlichen Substanzen stellen eine potenzielle Gefahr für die Gesundheit des Menschen und die Umwelt dar, sofern diese Produkte nicht vorschriftsmäßig entsorgt werden;
- Die durchgestrichene Tonne weist darauf hin, dass das Produkt der Mülltrennung unterliegt.



### ENTSORGUNG DER BATTERIE

- Leisten Sie Ihren Beitrag zum Umweltschutz.
- Die gebrauchte Batterie nicht mit dem Hausmüll entsorgen.
- Sie können dieses Produkt an einem geeigneten Sammelplatz für gebrauchte Batterien oder für Problemüll anliefern, Informieren Sie sich bei Ihrer Gemeinde.



### HINWEISE ZU DEN LR44 - 1,5 VOLT-BATTERIEN

Das Laden der Batterien muss von Erwachsenen ausgeführt und überwacht werden. Kinder nicht mit den Batterien spielen lassen.

- Die Batterien dürfen nur von Erwachsenen ausgetauscht werden.
- Ausschließlich die vom Hersteller angegebene Batterieart benutzen.
- Die Batterien polrichtig +/- einsetzen
- Die Batterieklappen nicht kurzschließen: Explosions- und Brandgefahr.
- Die Batterien immer herausnehmen, wenn das Spielzeug über eine längere Zeit nicht benutzt wird.
- Die Batterien nicht in offene Flammen werfen.
- Batterien, die nicht wiederaufladbar sind, dürfen nicht an das Aufladegerät angeschlossen werden.
- Neue und gebrauchte Batterien nicht vermischen.
- Verbrauchte Batterien herausnehmen.
- Verbrauchte Batterien in den vorgesehenen Recycling-Behältern entsorgen.



## HINWEISE ZUR BATTERIE

Das Laden der Batterie darf nur von Erwachsenen ausgeführt und überwacht werden. Kinder nicht mit den Batterien spielen lassen.

### LADEN DER BATTERIE

- Die Batterie nicht länger als 24 Stunden laden und sich dabei an die Anweisungen halten, die dem Ladegerät beigelegt sind.
- Die Batterie rechtzeitig laden, sobald das Fahrzeug an Geschwindigkeit verliert. Auf diese Weise verhindern Sie Schäden.
- Sollte das Fahrzeug längere Zeit unbenutzt bleiben, vergessen Sie nicht, die Batterie zu laden und sie aus dem Fahrzeug zu nehmen; das Neuladen mindestens alle drei Monate wiederholen.
- Die Batterie nicht umgedreht laden.
- Die Batterie nicht im Ladegerät vergessen! Regelmäßig kontrollieren.
- Nur das mitgelieferte Ladegerät und die Original-PEG PEREGO-Batterien verwenden.
- Die Batterie ist versiegelt und erfordert keine Wartung.
- Den Stecker des Ladegeräts niemals am Kabel aus der Steckdose ziehen.
- Beim Bewegen des Spielzeugs niemals am Kabel des Ladegeräts ziehen.
- Das Kabel des Ladegeräts niemals abdecken, da dies zu einer Überwärmung führen könnte.
- Das Kabel und/oder die Batterie niemals auf eine heiße Oberfläche legen/stellen.
- Achten Sie beim Aufwickeln des Kabels darauf, dass es nicht beschädigt oder seine Funktionalität beeinträchtigt wird.

### ACHTUNG

- DIE BATTERIE ENTHÄLT KORROSIVE UND GIFTIGE STOFFE. NICHT BESCHÄDIGEN.
- Die Batterie enthält außerdem Elektrolyte auf Säurebasis.
- Keinen direkten Kontakt zwischen den Batterieenden verursachen und starke Stöße vermeiden: Explosions- und Brandgefahr.
- Während des Ladens erzeugt die Batterie Gas. Das Laden daher in gut gelüfteten Räumen vornehmen. Nicht in die Nähe von Wärmequellen und entflammbaren Materialien bringen.
- Die leere Batterie ist aus dem Fahrzeug zu nehmen.
- Die Batterien sollten mit der Kleidung nicht in Berührung kommen; sie könnte beschädigt werden.
- Verwenden Sie ausschließlich empfohlene Batterien oder Akkus.

### UNDICHTHE BATTERIEN

Schützen Sie Ihre Augen; vermeiden Sie jeden direkten Kontakt mit dem Elektrolyt: Schützen Sie Ihre Hände. Geben Sie die Batterie in eine Plastiktüte und entsorgen Sie die Batterie vorschriftsmäßig.

### IM FALLE EINER BERÜHRUNG DER HAUT ODER DER AUGEN MIT DEM ELEKTROLYT

Die betreffenden Bereiche mit reichlich fließendem Wasser waschen. Sofort den Arzt aufsuchen.

### VERSCHLUCKEN DES ELEKTROLYTS

Den Mund ausspülen und ausspucken. Sofort den Arzt aufsuchen.

## WARTUNG UND PFLEGE DES FAHRZEUGS

- Das Fahrzeug nicht demontieren oder versuchen, es selbst zu reparieren. Wenden Sie sich dazu an einen von Peg Perego autorisierten Kundendienst.
- Das Spielzeug sollte nicht bei Temperaturen unter 0° aufbewahrt werden. Vor dem Gebrauch in eine Umgebungstemperatur von über 0° bringen, sonst könnten irreversible Schäden an Motoren und Batterien entstehen.
- Regelmäßig den Zustand des Fahrzeuges prüfen, vor allem die Elektroanlage, die Steckerverbindungen, die Schutzhauben und die Ladegeräte. Bei festgestellten Schäden dürfen das Elektrofahrzeug und das Ladegerät nicht mehr benutzt werden.
- Zur Durchführung der Reinigung, Wartung oder eines anderen Eingriffs am Spielzeug muss das Ladegerät immer vom Gerät getrennt werden.
- Für Reparaturen nur Original-PEG PEREGO-Ersatzteile verwenden.
- PEG PEREGO übernimmt keine Haftung, wenn die elektrische Anlage verändert worden ist.
- Die Batterien oder das Fahrzeug nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörper, Kamine usw. abstellen.
- Das Fahrzeug vor Wasser, Regen, Schnee usw. schützen; sein Einsatz auf Sand oder Schlamm kann Schäden an den Tasten, dem Motor und dem Getriebe verursachen.
- Regelmäßig die beweglichen Teile wie Lager, Lenkrad usw. mit einem leichten Öl schmieren.
- Die Oberflächen des Fahrzeuges können mit einem feuchten Tuch und, wenn notwendig, mit nicht scheuernden Wasch- oder Spülmitteln gereinigt werden.
- Die Reinigung sollte ausschließlich durch Erwachsene erfolgen.
- Ohne vorherige Genehmigung seitens PEG PEREGO ist das Abmontieren der Fahrzeugmechanismen oder der Motoren untersagt.

## REGELN FÜR EINE SICHERE FAHRT

Für die Sicherheit des Kindes: Bitte lesen und befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, bevor Sie das Fahrzeug benutzen.

- Zeigen Sie Ihrem Kind den korrekten Umgang mit dem Fahrzeug für ein sicheres und unterhaltsames Fahren.
- Das Spielzeug muss umsichtig verwendet werden, da besondere Fähigkeiten erforderlich sind, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, bei denen sich der Nutzer oder Dritte verletzen könnten.
- Sich vor dem Anfahren vergewissern, dass der Bewegungsradius frei von Personen und Gegenständen ist.
- Während der Fahrt die Hände auf dem Lenkrad lassen und immer auf den Fahrweg schauen.
- Rechtzeitig bremsen, um Auffahren zu vermeiden.

**ACHTUNG!** Der Artikel verfügt über ein Bremssystem, dessen Verwendung dem Kind durch einen Erwachsenen genau erklärt werden muss.

### ACHTUNG!

- Vergewissern Sie sich, dass alle Schrauben und Muttern der Räder richtig angezogen sind.
- Bei Überlastung schaltet sich automatisch die Stromversorgung ab und ein INTERMITTIERENDES AKUSTISCHES SIGNAL ertönt über 15 Sekunden lang. Danach wird die Stromversorgung wiederhergestellt und das Fahrzeug funktioniert wieder.
- Eine Überhitzung kann auf eine längere Anwendung unter folgenden Bedingungen zurückzuführen sein:
  - 1 - Zu hohe Zuladung
  - 2 - Verwendung in zu steilem Gelände
  - 3 - Verwendung in zu hohem Gras
  - 4 - Verwendung auf zu weichem Gelände (Schlamm oder Sand)
  - 5 - Verwendung auf unebenen Flächen (zum Beispiel unwegsames Gelände, Steine, Wurzeln)
  - 6 - Das Fahrzeug bleibt stecken und die Lenkung ist blockiert
  - 7 - Eine Kombination dieser Bedingungen

**VERGNÜGEN OHNE UNTERBRECHUNG:** Halten Sie immer einen Satz einsatzbereiter Batterien bereit.

## PROBLEME?

### DAS FAHRZEUG FUNKTIONIERT NICHT?

- Bei einer Überlastung (wenn das Fahrzeug zum Beispiel gegen ein physisches Hindernis, auf tiefem weichen Schlamm oder Sand oder in unwegsamem oder unregelmäßigem Gelände gefahren wird) unterbricht der Überlastungsschalter automatisch die Stromversorgung. Nach einer Pause von mindestens 15 Sekunden startet das Fahrzeug wieder. Um jedoch den normalen Betrieb des Fahrzeugs wieder aufnehmen zu können, muss das Problem behoben werden, das zu der Überlastung geführt hat.
- Wenn das Fahrzeug über länger als 20 Minuten nicht benutzt wird, müssen Sie den Startvorgang wiederholen, indem Sie den Zündschlüssel drehen, bis ein akustisches Signal ertönt.
- Wenn die Fernbedienung länger als 2 Minuten im Suchmodus verbleibt (blaue LED blinkt), schaltet sie sich ab. Um sie wieder zu aktivieren, müssen Sie sie aus- und wieder einschalten; daraufhin blinkt die blaue LED erneut.
- Wenn das Fahrzeug einen KONTINUIERLICHEN SIGNALTON aussendet, muss die Batterie wieder aufgeladen werden.
- Wenn der anfängliche Signalton nicht ertönt, ist die Batterie sehr leer und muss wieder aufgeladen werden.
- Sollte das Problem nach dem Aufladen bestehen bleiben, sollten Sie die Batterie und das Batterie-Ladegerät bei einem Kundendienst überprüfen lassen.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Stecker richtig angeschlossen sind.
- Kontrollieren Sie die elektrischen Schalter und tauschen Sie sie gegebenenfalls aus.
- Kontrollieren Sie, ob die Batterie mit dem elektrischen Kreislauf verbunden ist.

### DAS FAHRZEUG LÄUFT LANGSAM?

- Die Batterie laden. Sollte die Schwierigkeit auch bei aufgeladenen Batterien bestehen, diese und das Ladegerät von einer Kundendienststelle kontrollieren lassen.

## KUNDENDIENST

PEG PEREGO bietet Hilfestellung nach dem Verkauf, direkt oder über das Netz der zugelassenen Kundendienststellen für etwaige Reparaturen oder Ersatzleistungen und die Bereitstellung von Originalersatzteilen an.

Die Kontaktadressen der Kundendienstzentren finden Sie auf unserer Website:

<http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Bei Mitteilungen an den Händler müssen Sie die Seriennummer des Artikels angeben. Die Seriennummer finden Sie auf der Seite mit den Angaben zu Ersatzteilen.

## MONTAGEANWEISUNGEN

### ACHTUNG:

DIE MONTAGE DARF NUR VON ERWACHSENEN VORGENOMMEN WERDEN. BEIM AUSPACKEN DES FAHRZEUGES VORSICHT WALTEN LASSEN. ALLE SCHRAUBEN UND KLEINEN TEILE BEFINDEN SICH IN EINEM SÄCKCHEN IN DER VERPACKUNG. DIE BATTERIE KÖNNTE BEREITS IN DAS FAHRZEUG EINGESETZT WORDEN SEIN. Verwenden Sie das Spielzeug nicht, wenn es nach dem Öffnen der Verpackung beschädigt erscheint. Wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder kontaktieren Sie den Kundendienst. Achten Sie bei der Montage auf die Anwesenheit von Kindern, da die kleinen Teile (Gefahr des Verschluckens) und die Plastiktüten, in denen sie enthalten sind (Erstickungsgefahr) ein Risiko darstellen. Für die Montage des Spielzeugs werden ein Schlitz- und ein Sternschraubenzieher, ein Hammer und eine Zange benötigt.

## MONTAGE

- 1 • Drehen Sie das Fahrzeug auf den Rücken. Hängen Sie den mittleren Bereich der hinteren Stoßstange ein, wie in der Abbildung gezeigt.
  - 2 • Schwenken Sie die Stoßstange nach oben, um sie in die richtige Position (1) zu bringen. Drücken Sie an den beiden von den Pfeilen (2) angegebenen Punkten, wie in der Detailabbildung gezeigt.
  - 3 • Befestigen Sie die hintere Stoßstange mit den 4 mitgelieferten Schrauben.
  - 4 • Positionieren Sie die Motorhaube. Drücken Sie an dem von dem Pfeil angegebenen Punkt, um sie einrasten zu lassen.
  - 5 • Kleben Sie den entsprechenden Aufkleber auf das Armaturenbrett (siehe Abbildung der Aufkleber).
  - 6 • Verbinden Sie das elektrische Kabel des Armaturenbretts mit dem Kabel, das aus der Karosserie kommt, wie in der Abbildung gezeigt.
  - 7 • Positionieren Sie das Armaturenbrett auf dem Produkt.
  - 8 • Befestigen Sie das Armaturenbrett mit den 4 mitgelieferten Schrauben. Beziehen Sie sich dabei auf das im Schraubensäckchen enthaltene Informationsblatt.
  - 9 • Stecken Sie den Türgriff in seinen Sitz an der entsprechenden Tür. Achtung, die Handgriffe sind asymmetrisch, beachten Sie die Zeichnung, um sie zu unterscheiden (DX (RE): rechts - SX (LI): links).
  - 10 • Befestigen Sie nun die Türgriffe, wie in der Abbildung gezeigt.
  - 11 • Montieren Sie die Rückspiegel, indem Sie die beiden Teile zusammenfügen. Schrauben Sie die Teile mit der mitgelieferten Schraube zusammen.
    - Wiederholen Sie diesen Vorgang für den anderen Spiegel.
  - 12 • Stecken Sie den Rückspiegel auf, wie in der Abbildung gezeigt. Drücken Sie auf dem angegebenen Punkt (A), um das Einfügen zu erleichtern;
  - 13 • Befestigen Sie nun den Rückspiegel mit der mitgelieferten Schraube.
    - Legen Sie das Produkt auf die andere Seite; montieren Sie den verbleibenden Türgriff und den anderen Rückspiegel.
    - Stellen Sie das Produkt wieder auf die vier Räder.
  - 14 • Stecken Sie den Deckel des Schalthebels auf, bis er einrastet. Die beiden Teile müssen übereinstimmen.
  - 15 • Stecken Sie das in der Abbildung gezeigte Bauteil an der Rückseite des Produkt auf, bis es einrastet.
  - 16 • Befestigen Sie mit Druck das Fiat-Logo.
  - 17 • Befestigen Sie die hintere Stoßstange, wie in der Abbildung gezeigt, indem Sie auf die Befestigungspunkte drücken.
- 18 • Legen Sie die Spiegelkartons in die beiden Rückleuchten ein.
  - 19 • Montieren Sie die Rückleuchten, indem Sie den oberen Teil einfügen (1), die Leuchte nach unten schwenken (2) und den unteren Teil andrücken, bis er einrastet.
  - 20 • Befestigen Sie mit Druck das verbleibende Fiat-Logo an der Vorderseite des Produkts.
  - 21 • Befestigen Sie den Aufkleber Nr. 18.
  - 22 • Befestigen Sie mit Druck die beiden Einsätze neben dem Fiat-Logo.
  - 23 • Stecken Sie den mit dem Pfeil (1) markierten Teil der vorderen Stoßstange in das entsprechende Loch in der Karosserie. Schwenken Sie das Teil und drücken Sie es an der anderen Seite fest (2), um es einzurasten. Hinweis: die vordere Stoßstange besteht aus zwei Teilen: DX (RE) und SX (LI) (siehe Zeichnung).
  - 24 • Befestigen Sie mit Druck den vorderen Kühlergrill.
  - 25 • Legen Sie die Spiegelkartons in die beiden vorderen Scheinwerfer ein. Beachten Sie die Zeichnung, um die jeweils richtigen Kartons in jeden Scheinwerfer einzulegen.
  - 26 • Montieren Sie die vorderen Scheinwerfer, indem Sie den oberen Teil einfügen (1), die Leuchte nach unten schwenken (2) und den unteren Teil andrücken, bis er einrastet.
  - 27 • Wiederholen Sie diesen Vorgang auch für die beiden kleineren Scheinwerfer, indem Sie die entsprechenden Spiegelkartons einlegen.
  - 28 • Setzen Sie die beiden kleinen Scheinwerfer ein. Achten Sie dabei darauf, den mit DX (RE) gekennzeichneten auf der rechten und dem mit SX (LI) gekennzeichneten auf der linken Seite des Fahrzeugs einzusetzen. Hinweis: „rechts“ und „links“ beziehen sich auf den Blick in Fahrtrichtung.
  - 29 • Stecken Sie mit Druck die vier Kappen auf die Räder; die Zungen müssen dabei mit den Löchern in der Felge übereinstimmen.
  - 30 • Montieren Sie den Heckspoiler auf dem Aufsetzrahmen, indem sie ihn in die zwei vorhandenen Einsparungen stecken.
  - 31 • Befestigen Sie ihn von unten mit den 3 mitgelieferten Schrauben.
  - 32 • Stecken Sie die soeben montierte Baugruppe in die entsprechenden Einsparungen an der Karosserie.
  - 33 • Befestigen Sie sie mit den 2 mitgelieferten Schrauben.
  - 34 • Drücken Sie, wie in der Abbildung gezeigt, den Knopf und öffnen Sie die Motorhaube.
  - 35 • Setzen Sie die drei Teile des Motormodells ein.
    - Das Motormodell ist ein zusätzliches Spielzeug für das Kind, das sich damit vergnügen kann, die Bauteile wie bei einem Puzzle zusammenzusetzen.
  - 36 • Positionieren Sie die Windschutzscheibe, indem Sie die drei Zungen an der Vorderseite der Karosserie einsetzen.
  - 37 • Befestigen Sie die Windschutzscheibe mit den beiden mitgelieferten Schrauben (eine auf jeder Seite).
  - 38 • Setzen Sie die beiden Teile des Lenkrads zusammen (Lenkrad und unterer Lenkradring). Die beiden Teile müssen übereinstimmen.
  - 39 • Montage der Hupe:
    - 1- Setzen Sie die Feder ein;
    - 2- Ziehen Sie die Plastikzunge aus dem Klangmodul. Das Klangmodul ist bereits mit 3 Batterien vom Typ LR44 ausgestattet und ist betriebsbereit.
    - 3- Setzen Sie das Klangmodul mit der perforierten Seite nach unten ein.
  - 40 • Richten Sie die Aussparungen des Hupendeckels mit den Zapfen des Rings aus und montieren Sie beide Teile auf das Lenkrad.
  - 41 • Montieren Sie das Lenkrad. Achten Sie dabei darauf, dass die Bohrungen des Lenkrads mit denen der Lenkstange übereinstimmen.
  - 42 • Stecken Sie die Mutter in das sechseckige und die Schraube in das runde Loch am Lenkrad. Ziehen Sie die Schraube gut fest.
  - 43 • Verbinden Sie den Batteriestecker mit dem Stecker der elektrischen Anlage.
  - 44 • Montieren Sie, wie in der Abbildung gezeigt, den Fahrersitz, indem Sie die Rückseite der Lehne in die Aussparung an der Karosserie (1) stecken. Schwenken Sie den Sitz in seine endgültige Position (2).
  - 45 • Fixieren Sie den Fahrersitz, indem sie die Verriegelung mit einem Werkzeug oder einer Münze drehen.
    - A: Fahrersitz entriegelt,
    - B: Fahrersitz verriegelt.
  - Befestigen Sie die verbleibenden Aufkleber in ihrer numerischen Reihenfolge.
  - 46 • Nehmen Sie die Fernbedienung aus der Verpackung. Lösen Sie mit einem

**PEG PEREGO® le agradece que haya elegido este producto. Hace más de 60 años que PEG PEREGO lleva a pasear a los niños. Al nacer, con sus cochecitos, después con los coches de paseo y, posteriormente, con los juguetes de pedal y batería.**

**Descubre la gama completa de los productos, las novedades y otras informaciones acerca del mundo Peg Pereo en nuestra página Web.**

[www.pegpereo.com](http://www.pegpereo.com)



**Peg Pereo S.p.A. cuenta con la certificación ISO 9001.**

La certificación ofrece tanto a los clientes como a los consumidores la garantía de una transparencia y confianza en lo que respecta al modo de trabajar de la empresa.

## INFORMACIONES IMPORTANTES

Lea atentamente este manual de instrucciones para familiarizarse con el uso del modelo y enseñarle a su niño un modo de conducir correcto, seguro y divertido. Conserve después el manual para cualquier consulta futura.

En caso de cesión del producto a terceros, asegurarse de incluir el manual de instrucciones con el producto.

Antes de utilizar el vehículo por primera vez, recargar la batería durante 18 horas. No respetar este procedimiento podría causar daños irreversibles en la batería.

- **Años 1+**
- **Peso máximo permitido 25 kg**
- Vehículo de 1 plaza
- 1 Batería recargable de 6V 4,5Ah de plomo sellada
- 1 rueda motriz
- 1 motore de 50 W
- Velocidad en 1ª marcha 3,7 km/h

No superar el peso máximo total permitido de 25 kg. Dicho límite se refiere a los ocupantes más la carga.

Peg Pereo podrá modificar en cualquier momento los modelos descritos en este folleto, por razones técnicas o comerciales.

Schraubenzieher die Schraube an der Unterseite der Fernbedienung und öffnen Sie das Batteriefach.

- 47 • Legen Sie zwei Batterien vom Typ AA mit 1,5V - nicht mitgeliefert - in das Batteriefach ein und beachten Sie dabei die richtige Polarität. Verschieben Sie dann den Batteriefachdeckel wieder und ziehen Sie die Schraube wieder an.
- 48 • Legen Sie die Fernbedienung in das Fach im Fahrzeuginnenraum.
  - Befestigen Sie die verbleibenden Aufkleber in ihrer numerischen Reihenfolge.
  - Nun kann das Fahrzeug verwendet werden. Dazu muss man, mit beiden Händen am Lenkrad, mit dem Fuß das Gaspedal drücken.

## EIGENSCHAFTEN UND GEBRAUCH DES FAHRZEUGS

- 49 • **FAHRZEUGINNENRAUM:**
  - A: Ablage-/Fernsteuerungsfach
  - B: Hupe mit echtem Fiat 500-Klang.
  - C: Zündschlüssel ON/OFF für "Fahrmodus mit Fernsteuerung" oder "unabhängiger Fahrmodus" (siehe entsprechende Kapitel).
  - D: Schalthebel (1 Gang + Rückwärtsgang)
  - E: Gaspedal/Elektrobremse Durch Anheben des Fußes tritt automatisch die Bremse in Funktion.
- 50 • **SICHERHEITSGURTE:** Die Sicherheitsgurte sind verstellbar und rasten mit einem Klicken einfach ein. Um die Gurte zu lösen, auf die Seiten des Gurtschlösses drücken (wie in der Abbildung dargestellt) und gleichzeitig die beiden Teile in entgegengesetzte Richtung auseinanderziehen.
- 51 • **MOTORFACH:** Wenn der Spielzeugmotor herausgenommen wird, kann das Fach als Ablage verwendet werden.
- 52 • **SCHALTHEBEL:** Wird der Schalthebel nach vorn gedrückt gehalten, fährt das Fahrzeug im Rückwärtsgang. Achtung, die linke Hand muss sich stets auf dem Lenkrad befinden, um Zusammenstöße zu vermeiden.

## UNABHÄNGIGER FAHRMODUS

- 53 • Um das Fahrzeug einzuschalten, müssen Sie den Zündschlüssel im Uhrzeigersinn bis auf Position A drehen (siehe Abbildung). Im Fahrzeug ertönt ein einzelner Signalton. Das Fahrzeug kann nun vom Kind unabhängig gefahren werden, indem es das Lenkrad und das Gaspedal verwendet. Um die Batterie zu schonen, schaltet sich das Fahrzeug ab, wenn es über 20 Minuten nicht verwendet wurde. Um das Fahrzeug wieder einzuschalten, müssen Sie erneut den Schlüssel drehen, zuerst gegen und dann im Uhrzeigersinn.

## FAHRMODUS MIT FERNSTEUERUNG

**WARNUNG:** DIE FERNBEDIENUNG DARF NUR VON ERWACHSENEN BENUTZT WERDEN.  
**WARNUNG:** DIE FERNBEDIENUNG IST KEIN SPIELZEUG: AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!

**WARNUNG:** DIE FERNBEDIENUNG DARF KEINESFALLS ALS SICHERHEITSVORRICHTUNG ANGESEHEN WERDEN UND KANN DAHER WEDER DIE ÜBERWACHUNG DURCH EINEN ERWACHSENEN, NOCH DIE NOTWENDIGKEIT, SICH IN GEFAHRSITUATIONEN IN DER NÄHE DES SPIELZEUGS ZU BEFINDEN, ERSETZEN.

- 54 • Schalten Sie das Fahrzeug wie in Abbildung 53 beschrieben ein. Um die Steuerung mit Fernbedienung zu ermöglichen, müssen Sie den Schalter unter dem Fahrersitz auf die Position ZWEI schalten (siehe Detailabbildung). In dieser Schaltung kann das Fahrzeug ausschließlich über die Fernbedienung gesteuert werden.
- 55 • **EINSCHALTEN DER FERNBEDIENUNG:** Verschieben Sie den Deckel an der Rückseite der Fernbedienung, um Zugang zum Schalter zu erhalten. Schalten Sie den Schalter auf AN. Wenn das Fahrzeug 2 aufeinanderfolgende akustische Signale ausgibt und die LED-Lampe an der Fernbedienung durchgehend leuchtet, ist der Modus „Fahren mit Fernbedienung“ aktiviert.
- 56 • **VERWENDUNG DER FERNBEDIENUNG:**
  - Wenn Sie den Schalter in die von Pfeil (A) angegebene Richtung drücken, fährt das Fahrzeug vorwärts;
  - Drücken Sie den Schalter in die entgegengesetzte Richtung (R), fährt das Fahrzeug rückwärts.
- 57 • Indem Sie den Drehknopf nach rechts oder links drehen, lenkt das Fahrzeug in die jeweils entsprechende Richtung.
  - **ACHTUNG:** um einen ständigen Empfang der Fernbedienung sicherzustellen, sollte die Entfernung zum Fahrzeug niemals mehr als zehn Meter betragen. Sollte die Verbindung unterbrochen werden, hält das Fahrzeug an und die LED auf der Fernbedienung blinkt wieder.

Nähern Sie sich in diesem Fall dem Fahrzeug an, damit die Verbindung wiederhergestellt werden kann: Das Fahrzeug gibt 2 aufeinanderfolgende akustische Signaltöne aus und die LED-Lampe an der Fernbedienung leuchtet wieder durchgehend.

- **ACHTUNG:** nach 20 Minuten Stillstand schaltet sich das Fahrzeug ab. Um es wieder einzuschalten, müssen Sie den zuvor beschriebenen Einschaltvorgang erneut durchführen.
- Um in den UNABHÄNGIGEN FAHRMODUS zurückzukehren, müssen Sie den Schalter unter dem Fahrersitz in die Position EINS schalten und die Fernbedienung abschalten (um ein Entladen der Batterien zu vermeiden).

## BEDEUTUNG der AKUSTISCHEN SIGNALTÖNE

- EIN EINZELNES AKUSTISCHES SIGNAL bedeutet, dass das Spielzeug betriebsbereit ist.
- ZWEI AUF EINANDERFOLGENDE AKUSTISCHE SIGNALE zeigen an, dass das Spielzeug im Modus „Fahren mit Fernbedienung“ betriebsbereit ist.
- EIN DURCHGEHENDES AKUSTISCHES SIGNAL über 10 Sekunden Länge bedeutet, dass die Batterie vollkommen entladen ist und das Spielzeug nicht mehr verwendet werden kann. Laden Sie die Batterie auf oder ersetzen Sie sie mit einer geladenen Batterie.
- EIN INTERMITTIERENDES AKUSTISCHES SIGNAL über die Dauer von 15 Sekunden bedeutet, dass der Motor überhitzt ist. Am Ende des Signals wird die Stromversorgung wiederhergestellt und das Fahrzeug funktioniert wieder.

## ERSETZEN DER BATTERIEN LR44

- 58 • Die Hupe benötigt drei Knopfzellen LR44 im Tonmodul. Um diese zu ersetzen, das Anschlussstück und die Hupenabdeckung lösen, indem von unter dem Lenkrad her auf die Befestigungszungen gedrückt wird.
- 59 • Das Tonmodul herausziehen und die Schraube der Abdeckung des Batteriefachs lösen.
- 60 • Die entladenen Batterien entnehmen und durch neue desselben Typs ersetzen. Dabei auf die korrekte Polarität achten. Alle Teile wieder montieren.

## ERSETZEN DER BATTERIE

**HINWEIS:** DIE ZEICHNUNGEN DER BATTERIEN SIND RICHTUNGWEISEND IHRE BATTERIE KÖNNTE VOM ABGEBILDETEN MODELL ABWEICHEN. DIES HAT KEINEN EINFLUSS AUF DIE ANGABEN ZUR HÄUFIGKEIT DES ERSETZENS UND AUFLADENS.

- 61 • Den Sitzfeststeller drehen. Den Sitz entnehmen. Die Schrauben des Batteriehalters lösen. Den Stecker der Batterie vom Stecker der Elektrik trennen. Die entladene Batterie entnehmen.
- 62 • In das Fach eine neue Batterie mit 6 V/4,5 Ah einsetzen. Den Batteriehalter wieder einsetzen. Die Schrauben anziehen. Die Stecker anschließen. Den Sitz wieder positionieren. Den Sitz befestigen, indem der Feststeller wieder in die verriegelte Position gedreht wird.

## LADEN DER BATTERIE

**HINWEIS:** DAS LADEN DER BATTERIE UND JEGICHE EINGRIFFE AUF DER ELEKTRIK MÜSSEN VON ERWACHSENEN AUSGEFÜHRT WERDEN.

DIE BATTERIE KANN AUCH OHNE SIE AUS DEM SPIELZEUG ZU ENTFERNEN GELADEN WERDEN.

- 63 • Den Stecker A der Elektrik vom Stecker B der Batterie lösen, indem seitlich gedrückt wird.
- 64 • Den Stecker des Batterieladegeräts an eine Haushaltssteckdose anschließen und dazu die Anweisungen in der Anlage befolgen. Den Stecker B an den Stecker C des Batterieladegeräts anschließen.
- 65 • Nach dem Aufladen das Batterieladegerät von der Haushaltssteckdose und dann den Stecker C vom Stecker B trennen.
- 66 • Den Stecker B bis zum Einrasten in den Stecker A einführen. Nach dem Abschluss der Vorgänge stets daran denken, den Sitz zu befestigen, indem der Feststeller in die verriegelte Position gedreht wird.

## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Producto con marca CE, diseñado y homologado respetando las directivas comunitarias pertinentes, destinado a los mercados y países que aplican y adaptan dichas normas.

### DENOMINACIÓN DEL PRODUCTO

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### CÓDIGO DE IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO

IGED1173 - IGED1174

### NORMATIVAS de REFERENCIA (origen)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

No cumple con las disposiciones de las normas de circulación por carreteras, por tanto no puede circular por vías públicas.

### DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Peg Perego S.p.A. reconoce bajo su propia responsabilidad que el presente artículo ha sido sometido a ensayos internos y se ha homologado conforme a las normas vigentes en laboratorios externos e independientes.

### FECHA Y LUGAR DE EXPEDICIÓN

Italia - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## NORMAS DE SEGURIDAD

Nuestros juguetes respetan los requisitos de seguridad previstos por el Consejo de la CEE (cumple con las normas europeas de seguridad para juguetes), por el "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Están también certificados por entidades de evaluación de la seguridad de los juguetes de conformidad con la Directiva 2009/48/CE. No cumplen con las disposiciones de las normas de circulación por carreteras, por tanto no pueden circular por vías públicas.

- No adecuado para niños con una edad inferior a los 12 meses por las características funcionales.
- ¡ATENCIÓN!** NO USAR NUNCA el juguete en calzadas públicas.
- ¡ATENCIÓN!** El uso del vehículo en vías públicas o en proximidades de cursos de agua o de piscinas o en espacios reducidos podría ocasionar el riesgo de sufrir lesiones a los usuarios y/o a terceros. La supervisión de un adulto es siempre necesaria.
- El juguete debe utilizarse con precaución, ya que requiere gran habilidad, evitando caídas o colisiones que provoquen lesiones al usuario o a tercero.
- Los niños deben usar siempre zapatos durante el uso del vehículo.
- Cuando el vehículo está funcionando, prestar atención para que los niños no metan las manos, los pies u otras partes del cuerpo cerca de las partes en movimiento.
- No mojar nunca los componentes eléctricos del vehículo como motores, cableado, botones...
- No usar gasolina u otras sustancias inflamables cerca del vehículo.
- El vehículo debe ser usado únicamente por un niño, siempre que no se incluya en la categoría de vehículos con 2 plazas.

### DIRECTIVA RAEE (sólo UE)

- Este producto representa al final de su vida un residuo clasificado RAEE y, por tanto, no debe eliminarse como residuo urbano, pero sí está sujeto a la recogida diferenciada;

- Entregar el residuo en las correspondientes islas ecológicas puestas a disposición;
- La presencia de sustancias peligrosas contenidas en los componentes eléctricos de este producto constituyen una fuente de peligro potencial para la salud humana y para el ambiente si los productos no se eliminan correctamente;
- El contenedor tachado indica que el producto está sujeto a la recogida diferenciada.



### ELIMINACIÓN DE LA BATERÍA

- Contribuya a la protección del medio ambiente
- La batería usada no se elimina con los residuos domésticos.
- Pueden depositarla en un centro de recogida de baterías usadas o de eliminación de residuos especiales. Infórmese en su ayuntamiento.



### ADVERTENCIA PILAS 1,5 VOLT - LR44

La colocación de las pilas debe ser efectuada y supervisada sólo por personas adultas. No deje que los niños jueguen con las pilas.

- Las pilas deben ser sustituidas por un adulto.
- Utilizar sólo el tipo de pilas indicado por el fabricante.
- Respetar la polaridad +/-
- No poner en contacto las pilas con partes metálicas: riesgo de incendio o explosión.
- Retirar siempre las pilas cuando el juguete no sea utilizado durante un largo periodo.
- No arrojar las pilas en el fuego.
- No intentar cargar nunca las pilas si no son recargables.
- No mezclar pilas viejas y nuevas.
- Quitar las pilas descargadas del vehículo.
- Tirar la pila descargada en los contenedores correspondientes para reciclaje de pilas usadas.



## ADVERTENCIA BATERÍA

La recarga de la batería debe ser efectuada y supervisada por personas adultas. No deje que los niños jueguen con la batería.

### RECARGA DE LA BATERÍA

- Recargar la batería siguiendo las instrucciones incluidas en el cargador y no superar en ningún caso las 24 horas.
- Recargar la batería a tiempo, apenas el vehículo pierda velocidad. De este modo se evitarán daños.
- Si el vehículo se queda sin usarlo por largo tiempo, recordar recargar la batería y mantenerla desconectada de la instalación. Repetir la operación de recarga al menos cada tres meses.
- La batería no debe recargarse en posición invertida.
- ¡No olvidar la batería si se está cargando! Controlarla periódicamente.
- Usar sólo el cargador puesto a disposición y la batería original PEG PEREGO.
- La batería está sellada y no necesita mantenimiento
- No desenchufar el cargador de baterías de la toma de corriente tirando del cable.
- No se debe mover el juguete tirando del cable del cargador de baterías.
- No cubrir el cable del cargador de baterías, pues podría sobrecalentarse.
- No apoyar el cable y/o la batería sobre superficies calientes.
- Prestar atención a dónde y cómo se enrolla el cable, para no estropearlo ni comprometer su buen funcionamiento.

### ATENCIÓN

- LA BATERÍA CONTIENE SUSTANCIAS TÓXICAS CORROSIVAS. NO DEBE MANIPULARSE.
- La batería contiene electrolitos de base ácida.
- Evitar el contacto directo entre los terminales de la batería y golpes fuertes: riesgo de explosión o incendio.
- La batería produce gas cuando se está cargando. Recargarla en un lugar bien ventilado, lejos de fuentes de calor y materiales inflamables.
- La batería agotada debe sacarse del vehículo.

- No colocar la batería sobre prendas, pues se podrían dañar.
- Utilizar únicamente baterías o acumuladores del tipo recomendado.

### SI HAY UNA PÉRDIDA

Protegerse los ojos. Evitar el contacto directo con el electrolito. Proteger las manos. Poner la batería en una bolsa de plástico y seguir las instrucciones para la eliminación de baterías.

### SI PIEL Y OJOS ENTRAN EN CONTACTO CON EL ELECTROLITO

Lavar abundantemente la parte afectada con agua. Consultar un médico inmediatamente.

### SI SE INGIERE ELECTROLITO

Enjuagar la boca y escupir. Consultar un médico inmediatamente.

## MANTENIMIENTO Y CUIDADOS DEL VEHÍCULO

- No desmontar ni tratar de reparar el vehículo solos. Contactar con un centro de asistencia Peg Perego autorizado.
- No es aconsejable dejar el juguete en ambientes con temperaturas por debajo del cero. Si no se usa el juguete en un ambiente con una temperatura por encima del cero, podrán producirse daños irreversibles en los motores y en las baterías.
- Controlar periódicamente el estado del vehículo, en especial la instalación eléctrica, las conexiones de las clavijas, las caperuzas de protección y el cargador. En caso de defectos comprobados, el vehículo eléctrico y el cargador no deben utilizarse.
- En caso de limpieza, mantenimiento o cualquier intervención en el juguete, es necesario desconectar del artículo el cargador de baterías.
- Para las reparaciones, utilizar sólo piezas de repuesto originales PEG PEREGO.
- PEG PEREGO no se asume ninguna responsabilidad en caso de uso indebido de la instalación eléctrica.
- No dejar las baterías o el vehículo cerca de fuentes de calor como radiadores, chimeneas...
- Proteger el vehículo contra el agua, la lluvia, la nieve... No use el vehículo sobre arena o barro, pues podría causar daños a los botones, motores y reductores.
- Lubricar periódicamente (con aceite ligero) las partes móviles como cojinetes, dirección...
- Las superficies del vehículo deben limpiarse con un paño húmedo y, si es necesario, con productos no abrasivos de uso doméstico.
- Las operaciones de limpieza siempre deben realizarse por personas adultas.
- No desmontar nunca los dispositivos del vehículo o los motores, sin la autorización de PEG PEREGO.

## REGLAS PARA UNA CONDUCCIÓN SEGURA

Para la seguridad del niño: antes de accionar el vehículo, leer y seguir atentamente las siguientes instrucciones.

- Enseñar a su niño el uso correcto del vehículo para una conducción segura y divertida.
- El juguete debe utilizarse con precaución, ya que requiere gran habilidad, evitando caídas o colisiones que provoquen lesiones al usuario o a tercero.
- Antes de partir, comprobar que el recorrido esté libre de personas o cosas.
- Conducir con las manos sobre el volante/manubrio y mirar siempre el camino.
- Frenar a tiempo para evitar choques.

### ¡ATENCIÓN!

El artículo está dotado de un sistema de freno que es necesario que el adulto enseñe idóneamente al niño.

### ¡ATENCIÓN!

- Comprobar que todos los pernos y las tuercas de las ruedas estén correctamente apretados.
- En condiciones de sobrecarga el interruptor corta automáticamente la alimentación y se emite una SEÑAL ACÚSTICA INTERMITENTE de 15 segundos de duración, al final de la cual se restablece la alimentación y el vehículo vuelve a funcionar.
- El sobrealentamiento puede tener su causa en un uso prolongado en las siguientes condiciones:
  - 1 - Transporte de peso excesivo
  - 2 - Uso en pendientes demasiado empinadas
  - 3 - Uso en terrenos con hierba alta
  - 4 - Uso sobre terrenos demasiado blandos (barro o arena)
  - 5 - Uso sobre superficies irregulares (por ejemplo: terrenos accidentados, piedras, raíces)
  - 6 - El vehículo queda atascado y el volante bloqueado
  - 7 - Una combinación de estas condiciones

**DIVERTIMIENTO SIN INTERRUPCIÓN:** Hay un set de baterías recargadas de repuesto puesto a disposición y listo para su uso.

## ¿PROBLEMAS?

### ¿EL VEHÍCULO NO FUNCIONA?

- En condiciones de sobrecarga (por ejemplo, cuando se empuja el vehículo contra un objeto fijo, o se intenta circular sobre barro, arena blanda profunda o terrenos accidentados o irregulares), el interruptor de sobrecarga corta automáticamente la alimentación. Tras una pausa mínima de 15 segundos, el vehículo vuelve a ponerse en marcha. Sin embargo, para que el vehículo vuelva a su funcionamiento normal, es necesario resolver la situación que ha causado la sobrecarga.
- Si el vehículo se detiene durante más de 20 minutos, repetir el procedimiento de puesta en marcha, accionando la llave de encendido hasta que se encienda la señal acústica.
- Si el mando a distancia permanece en modo de búsqueda (LED azul intermitente) por más de 2 minutos, se desactiva. Para reactivarlo, apagarlo y encenderlo de nuevo; el LED azul volverá a parpadear.
- Si el vehículo emite una SEÑAL ACÚSTICA CONTINUA, es necesario recargar la batería.
- Si no se emite la señal acústica inicial, la batería está muy descargada y hay que recargarla.
- Si después de la recarga el problema persiste, la batería y el cargador de la batería deben ser revisados por un centro de asistencia.
- Comprobar que todas las clavijas estén correctamente conectadas.
- Controlar los interruptores eléctricos y, si fuera el caso, sustituirlos.
- Verificar que la batería esté conectada al circuito eléctrico.

### ¿EL VEHÍCULO PIERDE POTENCIA?

- Recargar la batería. Si después de haberla recargado el problema persiste, controlar la batería y el cargador en un centro de asistencia.

## SERVICIO DE ASISTENCIA

PEG PEREGO ofrece un servicio de asistencia post-venta, directa o a través de una red de centros de asistencia autorizados para eventuales reparaciones o sustituciones y venta de repuestos originales.

Para contactar con un centro de asistencia, visite nuestra web <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Para cualquier notificación, es indispensable disponer del número de serie del artículo. Consultar la página dedicada a las piezas de repuesto para obtener información relativa al número de serie.

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

### ATENCIÓN

LAS OPERACIONES DE MONTAJE DEBEN SER REALIZADAS ÚNICAMENTE POR PERSONAS ADULTAS. PRESTAR ATENCIÓN AL SACARSE EL VEHÍCULO DEL EMBALAJE. TODOS LOS TORNILLOS Y LAS PIEZAS PEQUEÑAS SE ENCUENTRAN EN UNA BOLSA DENTRO DEL EMBALAJE. LA BATERÍA PODRÍA ESTAR INTRODUCIDA EN EL ARTÍCULO.

No utilizar el juguete si se notan desperfectos al abrir el embalaje. Acudir al punto de venta o llamar al centro de asistencia.

Prestar atención si hay niños durante la operación de montaje, ya que existen riesgos debidos a la presencia de piezas pequeñas (peligro de ingestión) y de las bolsitas de plástico que las contienen (peligro de asfixia).

Para el montaje del juguete, es necesario utilizar un destornillador plano, un destornillador de estrella, un martillo y unos alicates.

## MONTAJE

- 1 • Dar la vuelta al vehículo. Enganchar la parte central del parachoques trasero como muestra la figura.
- 2 • Girar el parachoques hacia arriba para llevarlo a la posición correcta (1). Presionar en los puntos indicados por las flechas (2) como se muestra en el detalle.
- 3 • Fijar el parachoques con los 4 tornillos incluidos.
- 4 • Colocar el capó. Presionar en el punto indicado por la flecha para engancharlo.
- 5 • Pegar en el salpicadero el adhesivo correspondiente (ver lámina de adhesivos).
- 6 • Conectar el cable eléctrico del salpicadero con el cable eléctrico que sale de la carrocería, como muestra la figura.
- 7 • Colocar el salpicadero sobre el producto.
- 8 • Fijar el salpicadero con los 4 tornillos incluidos consultando la hoja incluida en la bolsa de los tornillos.
- 9 • Introducir la manija de la puerta en sus alojamientos. Atención, las manijas son asimétricas, para distinguirlas seguir el esquema (DX: derecha - SX: izquierda).
- 10 • Fijar entonces la manija como muestra la figura.
- 11 • Ensamblar el espejo retrovisor uniendo las dos piezas. Fijarlas con el tornillo incluido.
  - Repetir la operación también para el otro retrovisor.
- 12 • Encajar el espejo retrovisor como muestra la figura, presionando en el punto indicado (A) para facilitar su inserción;
- 13 • Fijar el espejo retrovisor apretando el tornillo para ello incluido.
  - Colocar el producto sobre el lado contrario; montar la otra manija y el otro espejo retrovisor.
  - Apoyar de nuevo el producto sobre las cuatro ruedas.
- 14 • Aplicar a presión la tapa de la palanca de cambios haciendo coincidir las dos partes.
- 15 • Aplicar a presión la pieza indicada en la figura en la trasera del producto.
- 16 • Aplicar a presión el escudo Fiat.
- 17 • Montar el parachoques trasero como muestra la figura, presionando en los puntos de anclaje.
- 18 • Colocar dentro de los dos faros traseros las cartulinas de espejo.
- 19 • Montar los faros traseros encajando la parte superior (1); girar el faro (2) y presionar en la parte baja hasta que enganche.
- 20 • Aplicar a presión el otro escudo Fiat en la parte delantera del producto.
- 21 • Aplicar el adhesivo número 18.
- 22 • Aplicar a presión los dos adornos a los lados del

escudo Fiat.

- 23 • Introducir en el correspondiente agujero del carrocería, la parte del parachoques delantero señalada por la flecha (1). Girar y presionar la parte opuesta para completar el enganche (2).  
Nota: el parachoques delantero está formado por dos piezas: DX y SX (ver esquema).
- 24 • Aplicar a presión la rejilla delantera.
- 25 • Colocar dentro de los dos faros delanteros las cartulinas de espejo. Seguir el esquema para introducir la cartulina correcta en cada faro.
- 26 • Montar los faros delanteros encajando la parte superior (1); girar el faro (2) y presionar en la parte baja hasta que enganche.
- 27 • Repetir la operación también para los dos faros más pequeños, colocando en su interior las cartulinas de espejo.
- 28 • Aplicar los dos faros prestando atención a aplicar el faro DX en la parte derecha del vehículo y el faro SX en la parte izquierda. Nota: la derecha y la izquierda se definen considerando la posición desde el asiento del habitáculo.
- 29 • Aplicar a presión los cuatro tapacubos de las ruedas, de modo que las lengüetas coincidan con los agujeros en las llantas.
- 30 • Montar el alerón sobre la capota, introduciéndolo en las dos ranuras.
- 31 • Atornillar por detrás con los 3 tornillos incluidos.
- 32 • Introducir el grupo que se acaba de ensamblar en las ranuras correspondientes de la carrocería.
- 33 • Atornillarlo con los 2 tornillos incluidos.
- 34 • Pulsar el botón como muestra la figura y levantar el capó.
- 35 • Colocar las tres piezas que imitan el motor.
  - El motor es un juego adicional para el niño, que se divertirá componiendo las piezas como si fuera un rompecabezas.
- 36 • Colocar el parabrisas introduciendo las tres lengüetas en la parte delantera del salpicadero.
- 37 • Fijar el parabrisas con los dos tornillos incluidos (uno en cada lado).
- 38 • Unir las dos partes del volante (volante y virola bajo el volante) haciendo coincidir las dos partes.
- 39 • Montaje del claxon:
  - 1- introducir el muelle;
  - 2- eliminar la lengüeta de plástico del módulo sonoro. El módulo sonoro lleva 3 pilas LR44 y está listo para su uso.
  - 3- introducir el módulo sonoro con el lado perforado vuelto hacia abajo.
- 40 • Alinear las marcas de la tapa del claxon a la virola y después aplicarlas a presión al volante.
- 41 • Montar el volante haciendo coincidir los orificios del volante con los del eje.
- 42 • Introducir en el agujero hexagonal del volante la tuerca, y en el circular el tornillo. Apretar a fondo.
- 43 • Conectar la clavija de la batería con la del sistema eléctrico.
- 44 • Colocar el asiento introduciendo la parte trasera del respaldo en el orificio de la carrocería, como muestra la figura (1). Girar el asiento hasta la posición (2)
- 45 • Fijar el asiento girando el cierre con ayuda de una herramienta o de una moneda.
  - A: asiento abierto
  - B: asiento cerrado.
  - Pegar los demás adhesivos siguiendo la numeración.
- 46 • Extraer el mando a distancia del embalaje. Con un destornillador, desatornillar la parte inferior del mando a distancia y abrir el compartimento de las pilas.
- 47 • Colocar dos pilas AA de 1,5 V - No incluidas - en su alojamiento, respetando la polaridad correcta. Una vez completada la operación, cerrar la tapa del compartimento de las pilas y apretar el tornillo.
- 48 • Colocar el mando a distancia en el portaobjetos dentro del habitáculo.
  - Pegar los demás adhesivos siguiendo la numeración.
  - El vehículo está listo para su uso. Con las dos manos en el volante, presionar con el pie el pedal acelerador.

## CARACTERÍSTICAS Y USO DEL VEHÍCULO

- 49 • **HABITÁCULO:**
  - A: alojamiento del radio-control / portaobjetos.
  - B: claxon con los verdaderos sonidos del Fiat 500.
  - C: llave de encendido ON/OFF para el "modo de conducción con radio-control" o el "modo de conducción independiente" (véanse los capítulos correspondientes).

**PEG PEREGO® agradece pela escolha deste produto. Há mais de 60 anos PEG PEREGO leva crianças a passear. Logo que nascem com seus carrinhos e depois com as cadeirinhas de passeio, e ainda depois com os brinquedos a pedais e bateria.**

**Descubra a linha completa dos produtos, as novidades e outras informações acerca de Peg Peregó através de nosso site**

[www.pegperegó.com](http://www.pegperegó.com)



**Peg Peregó S.p.A. é certificada ISO 9001.**

A certificação oferece aos clientes e aos consumidores a garantia de transparência e confiança no que se refere ao modo com que a empresa trabalha.

## INFORMAÇÕES IMPORTANTES

Leia atentamente este manual de instruções para familiarizar-se com o uso do modelo e ensinar ao seu filho como dirigir de forma correta, segura e divertida. Conserve então o manual para consultas futuras.

Em caso de cessão do produto a terceiros, certificar-se de que o manual de instruções seja entregue juntamente com o produto.

Antes de utilizar o veículo pela primeira vez, carregue a bateria por 18 horas. Não observar tal procedimento pode causar danos irreversíveis à bateria.

### • Anos 1+

### • Peso máximo admitido 25 kg

- Veículo para 1 lugar
- 1 Bateria recarregável de 6V 4,5Ah em chumbo sigilada
- 1 roda motriz
- 1 motore de 50 W
- Velocidade em 1ª marcha 3,7 km/h

Não exceder o peso máximo total admitido de 25 kg. Tal limite inclui os ocupantes e a eventual carga.

Peg Peregó reserva-se o direito de efetuar a qualquer momento, alterações nos modelos e informações contidas nesta publicação, por razões técnicas ou comerciais.

D: palanca del cambio (1 velocidad + acoplamiento marcha atrás)

E: pedal del acelerador/freno eléctrico. Alzando el pie, el freno se pone automáticamente en funcionamiento.

- 50 • **CINTURONES DE SEGURIDAD:** los cinturones se pueden ajustar y se enganchan simplemente con un "clic". Para desabrochar los cinturones, pulse sobre los lados de la hebilla (como se ve en la figura) y, al mismo tiempo, tire de las hebillas separándolas entre sí.
- 51 • **ALOJAMIENTO DEL MOTOR:** retirando la réplica del motor, el alojamiento se puede utilizar como portaobjetos.
- 52 • **PALANCA DEL CAMBIO:** manteniendo empujada la palanca del cambio hacia delante, el vehículo se mueve en marcha atrás. Atención: la mano izquierda debe conservarse siempre sobre el volante, para evitar choques.

## MODALIDAD DE CONDUCCIÓN INDEPENDIENTE

- 53 • Para activar el vehículo, girar la llave en el sentido de las agujas del reloj hasta la posición A (ver figura). El vehículo emitirá una sola señal acústica. El vehículo puede ser guiado por el niño en modo independiente utilizando el volante y el pedal acelerador. Para proteger la duración de la batería, el vehículo se apagará automáticamente después de 20 minutos de inactividad. Para restablecerlo, girar nuevamente la llave, primero en sentido contrario a las agujas del reloj, y después en el sentido de las agujas del reloj.

## MODALIDAD DE CONDUCCIÓN CON MANDO A DISTANCIA

**ADVERTENCIA: EL MANDO A DISTANCIA DEBE SER USADO ÚNICAMENTE POR ADULTOS.**

**ADVERTENCIA: EL MANDO A DISTANCIA NO ES UN JUGUETE; ¡MANTENERLO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS!**

**ADVERTENCIA: EL MANDO A DISTANCIA NO SE DEBE CONSIDERAR EN MODO ALGUNO UN DISPOSITIVO DE SEGURIDAD, Y NO PUEDE, POR TANTO, SUSTITUIR EN MODO ALGUNO A LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO NI SUPLIR LA NECESIDAD DE ESTAR CERCA DEL JUGUETE EN CASO DE PELIGRO.**

- 54 • Activar el vehículo como se describe en la figura 53. Para permitir la conducción con mando a distancia, pulsar el interruptor situado bajo el asiento, llevándolo a la posición DOS (ver detalle). En estas condiciones, el vehículo puede ser guiado exclusivamente mediante el mando a distancia.
- 55 • **ENCENDIDO DEL MANDO A DISTANCIA:** Mover la tapita de la parte trasera del mando a distancia para acceder al interruptor. Poner el interruptor en ON.
- Cuando el vehículo emita 2 señales acústicas seguidas y la luz led del mando a distancia esté fija, se activará el modo "conducción con mando a distancia".
- 56 • **USO DEL MANDO A DISTANCIA:**
- Al pulsar el gatillo en el sentido indicado en la flecha (A), el vehículo avanza hacia adelante;
  - Al mover el gatillo en sentido contrario (R), el vehículo avanza marcha atrás.
- 57 • Al girar el cursor hacia la derecha o hacia la izquierda, el vehículo avanza en la dirección correspondiente.
- **ATENCIÓN:** para garantizar siempre la recepción, el mando a distancia, no debe estar a más de 10 metros del vehículo. Una vez perdida la conexión, el vehículo se para y el led del mando a distancia vuelve a parpadear. Si esto ocurriera, acercarse al vehículo para permitir que se restablezca la conexión: el vehículo emitirá 2 señales acústicas seguidas y la luz del mando a distancia quedará fija.
  - **ATENCIÓN:** después de 20 minutos de inactividad, el vehículo se apaga. Para reactivarlo, repetir el procedimiento de encendido descrito anteriormente.
  - Para volver a la MODALIDAD DE CONDUCCIÓN INDEPENDIENTE, pulsar el interruptor situado bajo el asiento llevándolo a la posición UNO y apagar el mando a distancia (para evitar que se gasten las pilas).

## SIGNIFICADO de las SEÑALES ACÚSTICAS

- UNA SOLA SEÑAL ACÚSTICA indica que el juguete está listo para ser utilizado.

- DOS SEÑALES ACÚSTICAS SEGUIDAS: indican que el juguete está listo para su uso en modalidad "conducción con mando a distancia".
- UNA SEÑAL ACÚSTICA CONTINUA de 10 segundos de duración indica que la batería está completamente descargada y que el juguete no se puede utilizar. Recargar la batería o sustituirla con una batería cargada.
- UNA SEÑAL ACÚSTICA INTERMITENTE de 15 segundos de duración indica que el motor se ha recalentado. Cuando la señal termina, la alimentación se restablece y el vehículo vuelve a funcionar.

## CAMBIO DE LAS PILAS LR44

- 58 • El claxon funciona con 3 pilas de botón LR44 presentes en el módulo de sonido. Para reemplazarlas, desenganche la abrazadera y la tapa del claxon, empujando las lengüetas de fijación desde abajo del volante.
- 59 • Extraiga el módulo de sonido y desenrosque el tornillo de la tapa del alojamiento de las pilas.
- 60 • Extraiga las pilas agotadas y cámbielas por pilas nuevas del mismo tipo, respetando la polaridad exacta. Monte nuevamente todos los componentes.

## CAMBIO DE LA BATERÍA

NOTA: LOS PLANOS DE LAS BATERÍAS SE PRESENTAN SÓLO A TÍTULO ILUSTRATIVO. SU BATERÍA PODRÍA DIFERIR DEL MODELO REPRESENTADO. ELLO NO ALTERA LAS SECUENCIAS DE REEMPLAZO Y DE CARGA ILUSTRADAS EN LAS FIGURAS.

- 61 • Gire el tope de fijación del asiento. Retire el asiento. Desenrosque los tornillos del soporte de las baterías. Desconecte el enchufe de la batería del enchufe del sistema eléctrico. Retire la batería descargada.
- 62 • Coloque en el alojamiento una nueva batería de 6 V/4,5 Ah. Coloque otra vez el soporte de la batería. Enrosque los tornillos. Conecte los enchufes. Coloque otra vez el asiento. Fije el asiento girando el perno hasta la posición de bloqueo.

## CARGA DE LA BATERÍA

NOTA: LA CARGA DE LA BATERÍA Y CUALQUIER INTERVENCIÓN EN EL SISTEMA ELÉCTRICO DEBEN SER EFECTUADAS POR ADULTOS. LA BATERÍA TAMBIÉN SE PUEDE CARGAR SIN RETIRARLA DEL JUGUETE.

- 63 • Desconecte el enchufe A, perteneciente al sistema eléctrico, del enchufe B de la batería, ejerciendo presión sobre los lados.
- 64 • Conecte el enchufe del cargador de baterías en una toma de corriente doméstica siguiendo las instrucciones entregadas. Conecte el enchufe B en el enchufe C del cargador de baterías.
- 65 • Cuando se complete la carga, desenchufe el cargador de baterías de la toma de corriente doméstica y luego desconecte el enchufe C del enchufe B.
- 66 • Introduzca a fondo el enchufe B en el enchufe A hasta que encaje. Al final de las operaciones recuerde siempre fijar el asiento girando el perno hasta la posición de bloqueo.

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Produto com marcação CE, projetado e homologado no respeito das diretivas comunitárias aplicáveis, destinado aos mercados e aos países que adotaram tais normas.

### DENOMINAÇÃO DO PRODUTO

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### CÓDIGO DE IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO

IGED1173 - IGED1174

### NORMAS DE REFERÊNCIA (origem)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Não está de acordo com as leis de circulação viária e portanto não pode circular em vias públicas.

### DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Peg Perego S.p.A. declara sob a própria responsabilidade que o artigo em objeto foi submetido a ensaios e testes internos e aprovado de acordo com as normas técnicas vigentes junto a laboratórios externos e independentes.

### DATA E LOCAL DE EMISSÃO

Itália - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## NORMAS DE SEGURANÇA

Nossos brinquedos respeitam as Normas de Segurança Européias para brinquedos (requisitos de segurança previstos pelo Conselho da EEC) e pelo "U.S. Consumer Toy Safety Specification". São também certificados por organismos notificados para a segurança dos brinquedos, em conformidade com a diretiva 2009/48/CE.  
Não estão de acordo com as leis de circulação viária e portanto não podem circular em vias públicas.

- Não indicado para crianças com idade inferior a 12 meses devido a características funcionais.
- **ATENÇÃO!** NUNCA usar o brinquedo em vias públicas.
- **ATENÇÃO!** A utilização do veículo em estradas públicas, perto de cursos de água ou piscinas ou em espaços reduzidos, pode causar perigo de ferimentos aos utilizadores e/ou a terceiros. A vigilância de um adulto é sempre necessária.
- O brinquedo tem de ser utilizado com cuidado, pois exige grande habilidade, de modo a evitar quedas ou colisões que provoquem ferimentos ao usuário e a terceiros.
- As crianças devem estar sempre calçadas durante o uso do veículo.
- Quando o veículo estiver em funcionamento, preste atenção para que as crianças não coloquem as mãos, pés ou partes do corpo, roupas ou outros objetos, perto das peças em movimento.
- Não molhe jamais os componentes do veículo como motores, instalações, botões, etc.
- Não use gasolina ou outras substâncias inflamáveis perto do veículo.
- O veículo deve ser usado absolutamente por uma única criança, já que não se enquadra na categoria de veículos com dois lugares.

### DIRETRIZ RAEE (somente UE)

- Este produto constitui ao fim de sua vida útil como resíduo classificado RAEE e portanto não deve ser eliminado como simples resíduo urbano, mas deve ser sujeito à coleta seletiva;
- Entregue este resíduo nas apropriadas e relativas ilhas ecológicas;

- A presença de substâncias perigosas contidas nos componentes elétricos deste produto constitui fonte de potencial perigo para a saúde humana e para o meio ambiente, caso tais produtos não forem corretamente eliminados;
- O desenho presente de um latão de lixo barrado significa que o produto deve ser sujeito a coleta seletiva.



### DESCARTE DE BATERIAS

- Contribua para proteger o meio ambiente.
- A bateria usada, não pode ser jogada fora com os resíduos domésticos.
- Podem ser depositadas num centro de coleta de baterias usadas ou de eliminação de resíduos especiais, informe-se junto ao setor competente.



### ADVERTÊNCIAS PILHAS DESCARTE DE BATERIAS 1,5 VOLT - LR44

A introdução das pilhas deve ser efetuada e supervisionada somente por adultos. Não deixe que crianças brinquem com as baterias.

- As pilhas devem ser substituídas por um adulto.
- Utilize somente o tipo de pilha especificada pelo fabricante.
- Respeite a polaridade +/-.
- Não deixe que os terminais de alimentação sofram curto-circuito, existe risco de fogo ou explosão.
- Retire sempre as pilhas quando o brinquedo não for usado por muito tempo.
- Não jogue as pilhas no fogo.
- Não tente jamais recarregar as pilhas se não forem de tipo recarregável.
- Não misture baterias velhas com novas.
- Remova as pilhas descarregadas.
- Jogue as pilhas descarregadas nas caixas de coleta apropriadas para a reciclagem de baterias usadas.



## ADVERTÊNCIAS: BATERIA

A recarga das baterias deve ser efetuada e supervisionada somente por adultos. Não deixe que crianças brinquem com as baterias.

### CARREGAMENTO DA BATERIA

- Carregue a bateria seguindo as instruções anexas ao carregador e em todo modo não ultrapasse 24 horas de recarga.
- Recarregue a bateria assim que o veículo perca velocidade, para evitar danos.
- Caso seu veículo fique parado por muito tempo, lembre-se de carregar a bateria e conservá-la desligada da instalação; repita a operação de recarga ao menos a cada três meses.
- A bateria não deve ser carregada de cabeça para baixo.
- Não esqueça as baterias a carregar! Controle periodicamente.
- Use somente o carregador de baterias fornecido e baterias originais PEG PEREGO.
- A bateria é sigilada e não precisa de manutenção.
- Não tirar o carregador de bateria da tomada puxando pelo cabo.
- Não movimentar o brinquedo puxando pelo cabo do carregador de bateria.
- Não cobrir o cabo do carregador de bateria, para que não se aqueça excessivamente.
- Não apoiar o cabo e/ou a bateria em superfícies quentes.
- Prestar atenção no local e no modo em que é enrolado o cabo para não estragá-lo ou comprometer o seu funcionamento.

### ATENÇÃO

- AS BATERIAS CONTÊM SUBSTÂNCIAS TÓXICAS CORROSIVAS. NÃO ADULTERÁ-LAS.
- As baterias contêm eletrólitos de base ácida.
- Não provoque contato direto entre os terminais da bateria, evite golpes fortes: risco de explosão e/ou incêndio.
- Durante a recarga, a bateria produz gás. Carregue a bateria num local bem ventilado, longe de fontes de

- calor e materiais inflamáveis.
- A bateria gasta deve ser removida do veículo.
- É desaconselhável apoiar a bateria sobre roupas, poderiam danificar-se.
- Utilizar unicamente pilhas ou acumuladores do tipo recomendado.

### CASO OCORRA VAZAMENTO

Proteja seus olhos, evite contato direto com o eletrólito: Proteja suas mãos. Coloque a bateria numa bolsa de plástico e siga as instruções sobre eliminação de baterias.

### CASO A PELE OU ROUPAS ENTREM EM CONTATO COM O ELETRÓLITO

Lave a parte afetada abundantemente com água corrente. Consulte um médico imediatamente.

### CASO O ELETRÓLITO SEJA INGERIDO

Enxágue a boca e cuspa. Consulte um médico imediatamente.

## MANUTENÇÃO E CUIDADOS COM O VEÍCULO

- Não desmontar ou procurar consertar o veículo sozinho. Contatar um centro de assistência Peg Perego autorizado.
- Não é aconselhável deixar o brinquedo em ambientes com temperaturas abaixo de zero. Se vier a ser utilizado sem levá-lo a uma temperatura superior a zero, é possível haver danos irreversíveis ao motor e à bateria.
- Controle regularmente o estado do veículo, principalmente a instalação elétrica, as ligações das tomadas, as proteções e o carregador de baterias. Em caso de defeitos comprovados, o veículo elétrico e o carregador de baterias não devem ser usados.
- Em caso de limpeza, manutenção ou qualquer intervenção no brinquedo, é necessário desconectar o carregador de bateria do produto.
- Em caso de reparos, use somente peças sobressalentes originais PEG PEREGO.
- PEG PEREGO não assume qualquer responsabilidade em caso de adulteração do sistema elétrico.
- Não deixe as baterias ou o veículo perto de fontes de calor como aquecedores, lareiras, etc.
- Proteja o veículo da água, chuva, neve, etc.; usá-la sobre a areia ou lama pode ocasionar danos nos botões, motores e redutores.
- Lubrifique regularmente (com óleo leve) partes móveis, como rolamentos, eixo, etc.
- As superfícies do veículo podem ser limpas com um pano úmido e, se preciso, com produtos de uso doméstico não abrasivos.
- As operações de limpeza devem ser efetuadas somente por adultos.
- Não desmonte os mecanismos do veículo ou os motores, sem a autorização da PEG PEREGO.

## REGRAS PARA CONDUZIR COM SEGURANÇA

Para a segurança da criança: antes de ligar o veículo, leia e siga atentamente as seguintes instruções.

- Ensine a criança a usar corretamente o veículo para dirigi-lo de forma segura e divertida.
- O brinquedo tem de ser utilizado com cuidado, pois exige grande habilidade, de modo a evitar quedas ou colisões que provoquem ferimentos ao usuário e a terceiros.
- Antes de dar a partida, certifique-se que o percurso esteja desimpedido de pessoas ou coisas.
- Dirija com as mãos no volante e olhe sempre o percurso.
- Freie em tempo para evitar colisões.

**ATENÇÃO!** O artigo está equipado com um sistema de frenagem que precisa de uma instrução adequada da criança por parte de um adulto.

### ATENÇÃO!

- Verifique se todos os parafusos e as porcas das rodas estão bem apertados.
- Em condições de sobrecarga o interruptor desliga a alimentação automaticamente e se ouve um BIP INTERMITENTE durante 15 segundos, no final dos quais a alimentação irá ser novamente ligada e o veículo recomeça a operar.
- O sobreaquecimento pode ser causado por uso durante muito tempo nas seguintes condições:
  - 1 - Transporte de peso excessivo;
  - 2 - Inclinação demasiado acentuada;
  - 3 - Terreno com relva demasiado alta;
  - 4 - Terreno demasiado macio (lama ou areia);
  - 5 - Superfície irregular (por exemplo: terreno irregular, pedras, raízes);
  - 6 - O veículo ficar preso e com o volante bloqueado;
  - 7 - A combinação das condições acima.

**DIVERTIMENTO SEM INTERRUPÇÃO:** conserve sempre um conjunto de baterias carregadas para a troca, prontas para serem usadas.

## PROBLEMAS?

### O VEÍCULO NÃO FUNCIONA?

- Em condições de sobrecarga (por exemplo, ao conduzir o veículo contra um objeto fixo, em lama ou areia macia profunda, ou em terreno irregular ou acidentado) o interruptor de sobrecarga desliga a alimentação automaticamente. Após uma pausa de pelo menos 15 segundos o veículo volta a operar. No entanto, para retomar o funcionamento normal do veículo é necessário resolver a situação que causou a sobrecarga.
- Se o veículo ficar parado durante mais de 20 minutos, é necessário repetir o processo de ativação, girando a chave de ignição até ouvir o bip.
- Se o controle remoto permanecer no modo de busca (LED azul intermitente) por mais de 2 minutos, desliga-se. Para reativá-lo, desligue-o e ligue novamente; o LED azul voltará a piscar.
- Se o veículo emitir um BIP CONTÍNUO, é necessário recarregar a bateria.
- Se não ouvir o bip inicial, a bateria está muito fraca e deve ser carregada.
- Se o problema persistir depois de carregar, leve a bateria e o carregador a um centro de assistência para verificação.
- Verifique se todos os plugues estão conectados corretamente.
- Verifique os interruptores elétricos e substitua se necessário.
- Verifique se a bateria está ligada ao circuito elétrico.

### O VEÍCULO NÃO TEM POTÊNCIA?

- Carregue as baterias. Se após a recarga o problema permanecer, peça o controle das baterias e do carregador de baterias junto a um centro de assistência.

## SERVIÇO DE ASSISTÊNCIA

PEG PEREGO oferece um serviço de assistência pós-venda, diretamente ou através de uma rede de centros de assistência autorizados, para eventuais consertos ou substituição e venda de sobressalentes originais.

Para contactar um centro de assistência, visite nosso site  
<http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Para qualquer comunicação, é necessário possuir o número de série correspondente ao artigo. Para identificar o número de série consulte a página dedicada às peças de reposição.

## INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

### ATENÇÃO

AS OPERAÇÕES DE MONTAGEM DEVEM SER FEITAS SOMENTE POR ADULTOS.

PRESTE ATENÇÃO AO RETIRAR O VEÍCULO DA EMBALAGEM.

TODOS OS PARAFUSOS E PEQUENAS PEÇAS ENCONTRAM-SE EM UM SAQUINHO DENTRO DA EMBALAGEM.

PODE SER QUE A BATERIA TENHA JÁ SIDO COLOCADA NO VEÍCULO.

Não utilizar o brinquedo caso esteja danificado após a abertura da embalagem. Contatar o ponto de venda ou ligar para o centro de assistência.

Prestar atenção na presença de crianças durante a operação de montagem, em razão dos riscos decorrentes de peças pequenas (perigo de ingestão) e dos sacos plásticos que os contêm (perigo de sufocamento).

Para a montagem do brinquedo, é necessário o uso de uma chave de fenda em forma de entalhe e estrela, martelo e pinça.

## MONTAGEM

- 1 • Vire o veículo ao contrário. Encaixe a parte central do para-choque conforme mostrado na figura.
- 2 • Rode o para-choque para cima para colocá-lo na posição correta (1). Pressione nos pontos indicados pelas setas (2), como mostrado no detalhe.
- 3 • Fixe o para-choque traseiro com os 4 parafusos fornecidos.
- 4 • Monte o capô. Pressione no ponto indicado pela seta para o encaixar.
- 5 • Aplique o adesivo correspondente no painel de instrumentos (veja a folha de adesivos).
- 6 • Conecte o fio elétrico do painel de instrumentos com o fio elétrico que sai da carroceria, conforme mostrado na figura.
- 7 • Monte o painel de instrumentos no produto.
- 8 • Fixe o painel de instrumentos com os 4 parafusos fornecidos, consultando a folha anexada no saco dos parafusos.
- 9 • Insira nos alojamentos da carroceria a maçaneta da porta. Atenção, as maçanetas são assimétricas, para distingui-las siga o esquema (DX: direita - SX: esquerda).
- 10 • Depois fixe a maçaneta, como mostrado na figura.
- 11 • Monte o espelho retrovisor unindo as duas partes. Fixe-os com o parafuso fornecido. • Repita a operação também para o outro espelho retrovisor.
- 12 • Insira o espelho retrovisor como mostra a figura, pressionando no ponto indicado (A) para facilitar o encaixe.
- 13 • Continue, fixando o espelho retrovisor apertando o parafuso fornecido. • Coloque o produto do lado oposto; monte a maçaneta e o espelho retrovisor restantes. • Volte a colocar o brinquedo sobre todas as quatro rodas.
- 14 • Aplique por pressão a tampa da alavanca de câmbio, alinhando as duas peças.
- 15 • Aplique por pressão a peça indicada na figura na parte traseira do produto.
- 16 • Aplique por pressão o logotipo Fiat.
- 17 • Monte o para-choque traseiro, como mostrado na figura, pressionando nos pontos de fixação.
- 18 • Coloque no interior dos dois faróis traseiros os cartões em espelho.
- 19 • Monte os faróis traseiros inserindo a parte superior (1); gire o farol (2) e pressione a parte inferior até ao encaixe.
- 20 • Aplique por pressão o outro logotipo Fiat na parte dianteira do produto.
- 21 • Aplique o adesivo número 18.
- 22 • Aplique por pressão as duas inserções dos lados do logotipo Fiat.
- 23 • Insira no específico furo da carroceria, a parte do para-choque dianteiro indicada pela seta (1). Gire e pressione a parte oposta para completar o encaixe (2). Nota, o para-choque dianteiro é composto por duas peças: DX (direita) e SX (esquerda), veja o esquema.
- 24 • Aplique por pressão a grelha dianteira.
- 25 • Coloque no interior dos dois faróis dianteiros os cartões em espelho. Siga o esquema para inserir o cartão correto em cada farol.
- 26 • Monte os faróis dianteiros inserindo a parte superior (1); gire o farol (2) e pressione a parte inferior até ao encaixe.
- 27 • Repita a operação também com os dois faróis mais pequenos, colocando no seu interior os cartões em espelho.
- 28 • Aplique os dois faróis, prestando atenção para aplicar o farol DX na parte direita do veículo e o farol SX na parte esquerda. Nota: a parte direita e esquerda são calculadas estando sentados no habitáculo.
- 29 • Aplique por pressão as quatro tampas nas rodas, fazendo coincidir as linguetas com os furos dos aros.
- 30 • Monte a ala na capota, inserindo-a nas duas cavidades presentes.
- 31 • Fixe pela parte de trás com os 3 parafusos fornecidos.
- 32 • Insira o grupo recém-montado, nas correspondentes cavidades da carroceria.
- 33 • Fixe-o com os 2 parafusos fornecidos.
- 34 • Pressione o botão como mostrado na figura e levante o capô.
- 35 • Monte as três peças do motor falso.
  - O motor falso é um brinquedo adicional para a criança que se diverte a montar as peças como com um puzzle.
- 36 • Encaixe o para-brisa inserindo as três linguetas na parte dianteira do painel de instrumentos.
- 37 • Fixe o para-brisa com os dois parafusos fornecidos (um de cada lado).
- 38 • Junte as duas partes do volante (volante e anel inferior do volante) alinhando as duas peças.
- 39 • Montagem da buzina:
  - 1 - insira a mola;
  - 2 - remova a lingueta de plástico do módulo de som. O módulo de som já está equipado com 3 pilhas LR44 e pronto para ser usado.
  - 3 - insira o módulo de som com o lado oco virado para baixo.
- 40 • Alinhe as ranhuras da tampa da buzina com o anel e depois aplique-os por pressão no volante.
- 41 • Monte o volante alinhando os furos do volante com os da haste.
- 42 • Insira no furo hexagonal do volante a porca e no circular o parafuso. Aperte bem.
- 43 • Conecte o plugue da bateria ao plugue do circuito elétrico.
- 44 • Monte o banco inserindo a parte de trás do encosto no furo da carroceria como mostra a figura (1). Gire o banco para a posição (2).
- 45 • Fixe o banco girando a trava usando uma ferramenta ou de uma moeda.
  - A: assento aberto
  - B: assento fechado.
- Aplique os adesivos restantes seguindo a ordem dos números.
- 46 • Retire o controle remoto da embalagem. Desaperte com uma chave de fenda o parafuso na parte inferior do controle remoto e abra o compartimento das pilhas.
- 47 • Insira duas pilhas AA de 1,5 V - Não Fornecidas - no específico alojamento de acordo com os polos corretos. Uma vez terminada a operação, volte a fechar a tampa do compartimento das pilhas e reaperte o parafuso.
- 48 • Coloque o controle remoto no compartimento para objetos dentro do habitáculo.
  - Aplique os adesivos restantes seguindo a ordem dos números.
  - O veículo está pronto para ser usado. Com as duas mãos no volante, pressione com o pé o pedal do acelerador.

## CARACTERÍSTICAS E USO DO VEÍCULO

- 49 • CABINE:
  - A: compartimento porta controle remoto/porta-luas.
  - B: buzina com sons próprios do Fiat 500.
  - C: chave de ignição LIGA/DESLIGA (on/off) para "modalidade condução com controle remoto" ou "modalidade condução independente" (veja os capítulos dedicados).
  - D: Alavanca de câmbio (1 velocidade + engate da marcha ré)
  - E: Pedal de acelerador/freio elétrico. Levantando o pé, o freio entrará em funcionamento



automaticamente.

- 50 • CINTOS DE SEGURANÇA: os cintos são reguláveis e se encaixam com um simples clique. Para soltar os cintos, pressione os lados da fivela (como mostra a figura) e, ao mesmo tempo, puxe as fivelas no sentido oposto uma da outra.
- 51 • COMPARTIMENTO DO MOTOR: retirando o falso motor, o compartimento pode ser usado como porta-luvas.
- 52 • ALAVANCA DE CÂMBIO: mantendo a alavanca de câmbio voltada para frente o veículo vai em marcha-ré. Atenção, a mão esquerda deve ser sempre mantida no volante para evitar colisões.

### MODALIDADE DE CONDUÇÃO INDEPENDENTE

- 53 • Para ativar o veículo, gire a chave no sentido horário até à posição A (veja a figura). O veículo emite um único bip. O veículo pode ser conduzido pela criança em modo independente usando o volante e o pedal do acelerador. Para manter a duração da bateria, o veículo desligará automaticamente após 20 minutos de inatividade. Para restaurar a condução, gire a chave novamente, primeiro no sentido anti-horário e depois no sentido horário.

### MODALIDADE DE CONDUÇÃO COM CONTROLE REMOTO

- AVISO:** O CONTROLE REMOTO DEVE SER USADO SOMENTE POR ADULTOS.
- AVISO:** O CONTROLE REMOTO NÃO É UM BRINQUEDO: MANTENHA-O FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS!
- AVISO:** O CONTROLE REMOTO NÃO DEVE SER DE FORMA ALGUMA ENTENDIDO COMO UM DISPOSITIVO DE SEGURANÇA E, PORTANTO, NÃO PODE SUBSTITUIR DE MANEIRA ALGUMA A SUPERVISÃO DE UM ADULTO, NEM A NECESSIDADE DE ESTAR PERTO DO BRINQUEDO EM CASO DE PERIGO.
- 54 • Ative o veículo conforme descrito na figura 53. Para habilitar a condução com o controle remoto pressione o interruptor situado por baixo do assento, para a posição DOIS (veja o detalhe). Nessa condição, o veículo pode ser conduzido apenas usando o controle remoto.
  - 55 • LIGAR O CONTROLE REMOTO: Mova a tampa na parte de trás do controle remoto para acessar o interruptor. Coloque o interruptor em ON. • Quando o veículo emitir 2 bips consecutivos e a luz do led do controle remoto ficar fixa, o modo "condução com controle remoto" está ativo.
  - 56 • USAR O CONTROLE REMOTO: • Pressionando o gatilho na direção indicada pela seta (A), o veículo se move para a frente; • Movendo o gatilho na direção oposta (R), o veículo faz marcha à ré.
  - 57 • Girando o cursor para a direita ou a esquerda, o veículo vira nas respectivas direções.
- ATENÇÃO: para garantir sempre a recepção do controle remoto, não exceda a distância de 10 metros do veículo. Uma vez perdida a conexão, o veículo para e o led do controle remoto volta a piscar. Se isso acontecer, aproxime-se para permitir restaurar a conexão: o veículo emitirá 2 bips consecutivos e a luz led do controle remoto volta a ficar fixa.
  - ATENÇÃO: após 20 minutos de inatividade, o veículo é desligado. Para reativá-lo, repita o procedimento de ignição descrito acima.
  - Para voltar ao MODO DE CONDUÇÃO INDEPENDENTE, pressione o interruptor situado debaixo do assento para a posição UM e desligue o controle remoto (para evitar o consumo das pilhas).

### SIGNIFICADO dos BIPS

- UM ÚNICO BIP indica que o brinquedo está pronto para ser utilizado.
- DOIS BIPS CONSECUTIVOS indicam que o brinquedo está pronto para ser usado no modo "condução com controle remoto".
- UM BIP CONTÍNUO com duração de 10 segundos, indica que a bateria está completamente descarregada e que o brinquedo já não pode ser utilizado. Recarregue a bateria ou substitua-a por uma bateria carregada.
- UM BIP INTERMITENTE com duração de 15 segundos significa que o motor está superaquecido. No final do sinal, a alimentação é restaurada e o veículo retoma a operação.

### SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS LR44

- 58 • A buzina funciona com 3 pilhas botão LR44 presentes no módulo de som. Para substituir, desengatar o aro e a tampa da buzina, empurrando as linguetas de fixação por baixo do volante.
- 59 • Extrair o módulo de som e soltar o parafuso da tampa do compartimento das pilhas.
- 60 • Extrair as pilhas usadas e substituí-las com pilhas novas do mesmo tipo seguindo a polaridade correta. Reinstalar todos os componentes.

### SUBSTITUIÇÃO DA BATERIA

OBS.: OS DESENHOS DAS BATERIAS SÃO APENAS INDICATIVOS A SUA BATERIA PODE DIFERIR DO MODELO REPRESENTADO. ISTO NÃO COMPROMETE AS SEQUÊNCIAS DE SUBSTITUIÇÃO E DE CARGA ILUSTRADAS.

- 61 • Girar a trava de fixação do banco. Retirar o banco. Soltar os parafusos do bloqueio das baterias. Desconectar o plugue da bateria da instalação elétrica. Retirar a bateria descarregada.
- 62 • Inserir no compartimento uma nova bateria de 6V/4,5 Ah. Reposicionar o bloqueio das baterias. Apertar os parafusos. Conectar os plugues. Reposicionar o banco. Fixar o banco, girando o pino para a posição de bloqueio.

### CARGA DA BATERIA

OBS.: A CARGA DA BATERIA E QUALQUER INTERVENÇÃO NA INSTALAÇÃO ELÉTRICA DEVEM SER REALIZADAS POR ADULTOS. A BATERIA PODE SER CARREGADA TAMBÉM SEM REMOVÊ-LA DO CONJUNTO.

- 63 • Desconectar o plugue A da instalação elétrica do plugue B da bateria, pressionando lateralmente.
- 64 • Inserir o plugue do carregador de baterias a uma tomada doméstica seguindo as suas instruções anexas. Conectar o plugue B com o plugue C do carregador de baterias.
- 65 • Com a carga completada, retirar o carregador de baterias da tomada doméstica, depois desconectar o plugue C do plugue B.
- 66 • Inserir a fundo, até ouvir o disparo, o plugue B no plugue A. Com as operações terminadas, lembrar sempre de fixar o banco, girando o pino para a posição de bloqueio.

## SLOVENŠČINA

PEG PEREGO® se vam zahvaljuje za nakup tega izdelka. PEG PEREGO prevaža otroke že več kot 60 let. Čim se rodijo v košarah, nato v športnih vozičkih in še pozneje na igračah na pedale ali na akumulatorje.

Popolno paleta izdelkov, novosti in druge informacije iz sveta Peg Perego odkrijete na našem spletišču

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



Peg Perego S.p.A. ima certifikat ISO 9001.

Certifikat za stranke in uporabnike pomeni garancijo transparentnosti in zaupanja v delo podjetja.

### POMEMBNE INFORMACIJE

Skrbno preberite ta priročnik z navodili, da bi vam bilo lažje uporabljati izdelek in naučiti otroka, kako pravilno in varno voziti ter se ob tem tudi zabavati. Priročnik shranite, da ga boste lahko še kdaj prebrali.

Če odstopite izdelek tretji osebi, zagotovite, da boste z izdelkom predali tudi knjižico z navodili.

Preden boste vozilo prvič uporabili, naj se akumulator polni 18 ur. Če tega postopka ne boste upoštevali, bi se lahko akumulator nepopravljivo poškodoval.

- Leta 1+
- Največja dovoljena teža 25 kg
- Vozilo za 1 osebo
- 1 Svinčev akumulator 6 V, 4,5Ah, zapečaten
- 1 pogonsko kolo
- 1 motor po 50 W
- Hitrost v prvi prestavi 3,7 km/h

Največja dovoljena teža 25 kg ne sme biti presežena. Ta omejitev vključuje tudi morebitni tovor.

Peg Perego si pridržuje pravico do sprememb na modelih in v podatkih v pričujoči publikaciji iz tehničnih ali podjetniških razlogov v kateremkoli trenutku.

## IZJAVA O SKLADNOSTI

Izdelek z oznako ES, načrtovan in homologiran glede na ustrezne direktive evropske skupnosti, namenjen za tržišča v državah, ki spoštujejo te predpise.

### NAZIV IZDELKA

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### IDENTIFIKACIJSKA KODA IZDELKA

IGED1173 - IGED1174

### ZAKONSKA PODLAGA (izvor)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC

Standard EN 71-1 + EN 71-2

Standard EN 71-3

Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE

Standard EN 55014

Standard EN 55022

Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301  
489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52  
phthalates in toys

Ne ustreza predpisom za vožnjo po cestah, zato se z njim otroci ne smejo voziti po javnih cestah.

### IZJAVA O SKLADNOSTI

Peg Perego S.p.A. na lastno odgovornost izjavlja, da je bil izdelek podvržen notranjim kolavdacijskim preizkusom in da je homologiran v skladu z veljavnimi predpisi v zunanjih, neodvisnih laboratorijih.

### DATUM IN KRAJ IZDAJE

Italija – 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi 50  
20862 Arcore (MB) – ITALIA

## VARNOSTNI PREDPISI

Naše igrače so izdelane v skladu z evropskimi varnostnimi predpisi za igrače (varnostni ukrepi, ki jih predvideva Svet EGS) in s specifikacijo o uporabi igrač, ki so jo izdale ZDA (U.S. Consumer Toy Safety Specification). Poleg tega so jih odobrile ustanove, zadolžene za varnost igrač, v skladu z direktivo 2009/48/ES. Ne ustrezajo predpisom za vožnjo po cestah, zato se z njimi otroci ne smejo voziti po javnih cestah.

- Zaradi lastnosti delovanja ni primeren za otroke, mlajše od 12 mesecev.
- **OPOZORIL!** Igrače NIKOLI NE UPORABLJAJTE na javnih cestah.
- **POZOR!** Uporaba vozila na javnih cestah ali v bližini vodnih tokov ali bazenov ali v majhnih prostorih pomeni tveganje za poškodbe uporabnika in drugih prisotnih ljudi. Otroke naj med igro vedno nadzoruje odrasla oseba.
- Igrače je treba uporabljati pazljivo, saj zahteva veliko spretnosti. Tako se boste izognili padcem in trkom, ki bi lahko povzročili poškodbe malega voznika ali drugih oseb.
- Otroci morajo imeti med vožnjo na vozilu vedno obute čevlje.
- Ko je vozilo v pogonu, pazite, da otroci ne bodo vtikali rok, nog ali drugih delov telesa, oblačil ali drugih predmetov med premikajoče se dele.
- Nikoli ne polivajte delov vozila, kot so motor, naprave, gumbi itd., z vodo.
- Ob vozilu nikoli ne uporabljajte bencina ali drugih vnetljivih snovi.
- Če vozilo ne sodi v kategorijo vozil, namenjenih za vožnjo dveh otrok, naj se z njim obvezno vozi le en otrok.

### DIREKTIVA RAEE (samo za EU)

- Ta izdelek je na koncu svoje življenjske dobe odpadek razreda RAEE, zato ga ne smete zavreči kot gospodinjstvi odpadke, ampak je predmet ločenega zbiranja odpadkov;
- Odpadek odložite na ustreznem vnaprej pripravljenem ekološkem otoku;
- Prisotnost nevarnih snovi v električnih delih tega izdelka predstavljajo vir morebitne nevarnosti za

človeško življenje in za okolje, če izdelka ne zavrzete na pravilen način;

- Prekrižan smetnjak je oznaka, ki sporoča, da je treba izdelek zavreči kot predmet ločenega zbiranja odpadkov.



### VARNO ODLAGANJE AKUMULATORJA

- Prizadevajte si za varovanje okolja.
- Iztrošenega akumulatorja ne zavrzite z gospodinjstvi odpadki.
- Zavrzete ga lahko v centru za zbiranje izrabljenih baterij in akumulatorjev ali za zbiranje posebnih odpadkov; pozanimajte se v svoji občini.



### OPOZORILA ZA BATERIJE TIP LR44 - 1,5 VOLTA

- Baterije sme vstavljati le odrasla oseba. Ne dovolite, da bi se z baterijami igrali otroci.
- Baterije sme zamenjati le odrasla oseba.
- Uporabljajte le tip baterij, ki ga je navedel proizvajalec.
- Upoštevajte pola +/-
- Napajalnih krtačk ne sklepajte v kratek stik, saj obstaja nevarnost požara ali eksplozije.
- Ko igrača dlje časa ni v uporabi, iz nje odstranite baterije.
- Baterij ne mečite v ogenj.
- Če baterije niso akumulatorske, jih nikoli ne skušajte polniti.
- Ne uporabljajte sočasno starih in novih baterij.
- Odstranite prazne baterije.
- Prazne baterije odvrzite v ustrezne zbiralnike za recikliranje uporabljenih baterij.



## OPOZORILA ZA AKUMULATOR

Akumulator smejo polniti ali polnjenje nadzorovati samo odrasle osebe.  
Ne dovolite, da bi se z akumulatorjem igrali otroci.

### POLNENJE AKUMULATORJA

- Napolnite akumulatorje, tako da sledite navodilom, priloženim polnilniku. Akumulator se ne sme polniti več kot 24 ur.
- Če boste akumulator napolnili, takoj ko začne vozilo izgubljati hitrost, se boste izognili njegovim poškodbam.
- Če bo vozilo dlje časa stalo, napolnite akumulator in ga odklopite iz naprave; napolnite ga vsaj vsake 3 mesece.
- Akumulatorja ne smete polniti, če stoji na glavi.
- Ne puščajte akumulatorja priključenega na polnilnik! Akumulator redno pregledujte.
- Uporabljajte le priloženi polnilnik in originalne akumulatorje PEG PEREGO.
- Zapečaten akumulator ne potrebuje vzdrževanja
- Polnilnika akumulatorjev ne izvlecite iz vtičnice električnega omrežja tako, da bi potegnili za kabel.
- Igrače ne premikajte tako, da bi jo vlekli za kabel polnilnika akumulatorjev.
- Kabla polnilnika akumulatorjev ne pokrivajte, da se ne bi pregrel.
- Kabla in/ali akumulatorja ne odlagajte na tople površine.
- Pazite na to, kako se kabel navija, da ga ne bi prelomili ali pretisnili in bi zato nehal delovati.

### POZOR

- V AKUMULATORJU SO STRUPENE IN KORUZIVNE SNOVI. NE POSEGAJTE VANJ.
- V akumulatorju so kislini elektroliti.
- Ne vzpostavljajte direktnega kontakta med končniki na akumulatorjih in izogibajte se močnim udarcem: tvegate eksplozijo ali požar.
- Med polnjenjem akumulatorja se sprošča plin. Akumulator polnite v zračnem okolju, daleč od virov toplote in gorljivih materialov.
- Iztrošen akumulator morate odstraniti iz vozila.
- Odsvetujemo odlaganje akumulatorja na oblačila; lahko bi jih poškodovali.
- Uporabljajte le baterije ali akumulatorske baterije

priporočenega tipa.

### ČE AKUMULATOR PUŠČA

Zavarujte si oči; izogibajte se neposrednemu stiku z elektrolitom: zaščitite si roke.  
Akumulator odložite v plastično vrečko in upoštevajte navodila za varno odlaganje akumulatorjev.

### ČE PRIDE ELEKTROLIT V STIK S KOŽO ALI OČMI

Prizadeto mesto sperite z veliko tekoče vode.  
Tako se posvetujte z zdravnikom.

### ČE BI ELEKTROLIT POPILI

Splaknite usta in izpljunite.  
Tako se posvetujte z zdravnikom.

## VZDRŽEVANJE IN SKRB ZA VOZILO

- Vozila ne poskušajte sami razstavljati in popravljati. Stopite v stik s pooblaščenim centrom za pomoč uporabnikom Peg Perego.
- Ni priporočljivo puščati igrače v okolju, kjer je temperatura nižja od nič stopinj. Če bi jo uporabili, ne da bi jo najprej ogreli na temperaturo, višjo od nič stopinj, bi se lahko motor in akumulatorji nepopravljivo pokvarili.
- Redno preverjajte stanje vozila, še posebej električne dele, povezavo vtičev, zaščitnih pokrovčkov in polnilnika akumulatorjev. Če opazite okvare, električnega dela in polnilnika akumulatorjev ne smete uporabljati.
- Med čiščenjem, vzdrževanjem ali drugimi posegi na igrači je treba polnilnik akumulatorjev z izdelka odklopiti.
- Za popravilo uporabljajte le originalne nadomestne dele PEG PEREGO.
- PEG PEREGO ne prevzema odgovornosti za primer poseganja v električno napravo.
- Ne puščajte akumulatorjev ali vozila ob virih toplote, na primer radiatorjih, kaminih itd.
- Vozilo zaščitite pred vodo, dežjem, snegom itd.; uporaba vozila na pesku ali v blatu lahko gumble, motor in reduktorje poškoduje.
- Občasno namažite (z lahkim oljem) dele, ki jih je mogoče odstraniti, kot so ležaji, volan itd.
- Površine vozila lahko očistite z mokro krpo in, če je to potrebno, blagim detergentom za rabo v gospodinjstvu.
- Čistijo ga lahko samo odrasli.
- Nikoli ne snemajte mehanskih delov vozila ali motorja, če vas za to ni pooblastil PEG PEREGO.

## PRAVILA ZA VARNO VOŽNJO

- Za varnost otroka: preden vključite vozilo, preberite navodila in se jih natančno držite.
- Otroka naučite pravilno uporabljati vozilo, da bo vozil varno in da se bo ob tem lahko zabaval.
- Igračo je treba uporabljati pazljivo, saj zahteva veliko spretnosti. Tako se boste izognili padcem in trkom, ki bi lahko povzročili poškodbe malega voznika ali drugih oseb.
- Preden spelje, se prepričajte, da je pot prosta, da na njej ni oseb ali stvari.
- Voziti je treba z rokami na volanu/krmilu in vedno gledati na cesto.
- Vedno je treba pravočasno zavreti, da se ne bi vozilo zaletelo.

**OPOZORIL!** Izdelek je opremljen z zavornim sistemom, o katerem mora otroka skrbno poučiti odrasla oseba.

### POZOR!

Preverite, ali so vsi vijaki in matice na kolesih pravilno pritrjene.

V primeru preobremenitve stikalo samodejno prekine napajanje in sproži se AKUSTIČNI SIGNAL S PREKINITVAMI, ki traja 15 sekund. Po končanem signalu napajanje znova deluje in tudi vozilo začne delovati.

Do pregretja lahko pride zaradi predolgega delovanja v naslednjih situacijah:

- 1 – prekomerna teža tovora
- 2 – uporaba na prestrmih klančih
- 3 – uporaba na območjih s previsoko travo
- 4 – uporaba na premehkkih podlagah (blato ali pesek)
- 5 – uporaba na neravnih površinah (na primer na kamnih ali na koreninah)
- 6 – vozilo se zaustavi z blokiranim volanom

NEPREKINJENA ZABAVA: imejte pripravljen komplet polnih akumulatorjev.

## TEŽAVE?

### VOZILO NE DELUJE?

- Če je vozilo preobremenjeno (če se vozilo zaleti v fiksen predmet na blatu ali na globokem mehkem pesku ali na neenakomerni in neravni podlagi), stikalo za zaščito pred preobremenitvijo samodejno prekine napajanje. Po preteku minimalno 15 sekund sledi ponovni zagon vozila. Za vzpostavitev normalnega delovanja vozila pa je treba rešiti situacijo, zaradi katere je prišlo do preobremenitve.
- Če ustavitev vozila traja dlje od 20 minut, ponovite postopek zagona s ključem, dokler se ne sproži akustični signal.
- Če radijsko vodenje ostane v načinu iskanja (modra LED utripa) dlje kot 2 minuti, se izključi. Za ponovni zagon ga izklopite in ponovno vklopite; modra LED bo zopet začela utripati.
- Če vozilo sproži NEPREKINJEN AKUSTIČNI SIGNAL, je treba ponovno napolniti baterijo/akumulator.
- Če se začetni akustični signal ne sproži, pomeni, da je baterija zelo prazna in jo je treba napolniti.
- Če težava po polnjenju še obstaja, je treba pregledati baterijo in polnilnik baterije v centru za asistenco.
- Prepričati se je treba, da so vsi vtiči pravilno priključeni.
- Pregledati je treba vsa električna stikala in jih po potrebi zamenjati.
- Preverite, ali je baterija priključena na električni tokokrog.

### VOZILO NIMA MOČI?

- Napolnite akumulatorje. Če po polnjenju akumulatorja težava še vedno obstaja, odnesite akumulatorje in polnilnike v center za pomoč uporabnikom.

## POMOČ UPORABNIKOM

PEG PEREGO ponuja pomoč uporabnikom, ki so kupili izdelek, neposredno ali prek svoje mreže pooblaščenih centrov za pomoč uporabnikom, za morebitna popravila, zamenjave ali nakup originalnih rezervnih delov.

Da bi lahko stopili v stik s centrom za pomoč uporabnikom, obiščite našo spletno stran <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Za vse pripombe morate imeti serijsko številko, ki ustreza izdelku. Da bi našli serijsko številko, glejte stran, na kateri so prikazani rezervni deli.

## NAVODILA ZA SESTAVLJANJE

### POZOR

IZDELEK SMEJO SESTAVITI IZKLUČNO ODRASLE OSEBE.

PAZITE, KO IZDELEK VLEČETE IZ EMBALAŽE. VSI VIJAKI IN MAJHNI DELCI SO V VREČKI V EMBALAŽI.

AKUMULATOR JE MORDA ŽE NAMEŠČEN V VOZILU.

Igrače ne uporabljajte, če ugotovite, da je poškodovana, ko jo vzamete iz embalaže. Obrnite se na trgovino ali pokličite center za pomoč uporabnikom.

Če so pri sestavljanju igrače prisotni otroci, pazite, da ne bo prišlo do nesreče zaradi majhnih delčkov, ki jih je treba namestiti (otroci bi jih lahko požrli), ali zaradi majhnih plastičnih vrečk, v kateri so deli dobavljeni (predstavljajo nevarnost zadušitve).

Preden začnete sestavljati igračo, se opremite z ravnim in križnim izvijačem, kladivom in kleščami.

### SESTAVLJANJE

- 1 • Vozilo obrnite in pritrđite srednji del zadnjega odbijača, kot je prikazano na sliki.
- 2 • Odbijač obrnite navzgor na pravi položaj (1). Pritisnite na točki, ki sta označeni s puščico (2), kot je prikazano na sliki.

- 3 • Zadnji odbijač pritrđite s štirimi priloženimi vijaki.
- 4 • Namestite pokrov. Pritisnite na točko, ki je označena s puščico in pritrđite pokrov.
- 5 • Nanesite na armaturno ploščo ustrezno lepilo (glej seznam lepil).
- 6 • Povežite električno žico armature z električno žico, ki gleda iz karoserije, kot je prikazano na sliki.
- 7 • Namestite armaturo na izdelek.
- 8 • Pritrđite armaturo s štirimi priloženimi vijaki, ki so označeni na seznamu vijakov, ki je v vrečki z vijaki.
- 9 • Na določeno mesto na karoseriji namestite ročaje vrat. Pozor! Ročaja sta nesimetrična, za ugotovitev razlike upoštevajte skico (DX: desna - SX: leva).
- 10 • Pritrđite ročaje, kot je prikazano na sliki.
- 11 • Montirajte vzvratno ogledalo, tako da združite dva dela in ju pritrđite s priloženimi vijaki.
  - Postopek ponovite tudi za drugo ogledalo.
- 12 • Vzvratno ogledalo namestite, kot prikazuje slika in pritisnite na označeno mesto (A), s čimer bo montaža bolj preprosta.
- 13 • Nato pritrđite vzvratno ogledalo in privijte priložene vijake.
  - Izdelek obrnite na drugo stran; montirajte še drug ročaj in vzvratno ogledalo.
  - Izdelek obrnite in ga postavite na štiri kolesa.
- 14 • Pritisnite, da pritrđite zgornji del prestavne ročice in sestavite prilegajoča se dela.
- 15 • Pritisnite na označen del na sliki, ki je na zadnji strani izdelka.
- 16 • Pritisnite, da pritrđite znak Fiat.
- 17 • Vgradite zadnja odbijača, kot prikazuje slika, tako da pritisnete na točke fiksiranja.
- 18 • V notranjost dveh žarometov namestite kartončke z ogledalom.
- 19 • Montirajte zadnja žarometa, tako da vstavite zgornji del (1); obrnite žaromet (2) in pritisnite na spodnji del, da zaskoči.
- 20 • Pritrđite, tako da pritisnete še na preostali znak Fiat spredaj.
- 21 • Uporabite lepilo št. 18.
- 22 • Pritisnite na dva nastavka ob strani znaka Fiat in ju tako pritrđite.
- 23 • V pripravljeno odprtino v karoseriji namestite del sprednjega odbijača, ki je označen s puščico (1). Obrnite in pritisnite na nasprotno stran, da ga pritrđite (2). Pozor, sprednji odbijač je sestavljen iz dveh delov: DX in SX (glej skico).
- 24 • S pritiskom pritrđite sprednjo rešetko.
- 25 • V notranjost dveh sprednjih žarometov namestite kartončke z ogledalom. Glejte skico, da boste kartonček v žarometa namestiti pravilno.
- 26 • Montirajte sprednja žarometa, tako da namestite zgornji del (1); obrnite žaromet (2) in pritisnite na spodnjo fiksno stran, tako da zaskoči.
- 27 • Ponovite postopek tudi za oba manjša žarometa in namestite kartončke z ogledali v notranjost teh žarometov.
- 28 • Namestite dva žarometa in bodite pozorni, da boste namestiti žaromet DX na desno stran vozila in žaromet SX na levo. Pozor: desna in leva stran gledano s sedeža vozila.
- 29 • S pritiskom potrdite pokrovčke na vsa štiri kolesa. Jezički se morajo prilagati odprtina na kolesih.
- 30 • Namestite okrasno letev na zložljivo streho, tako da jo namestite v pripravljene odprtine.
- 31 • Z zadnje strani jo pritrđite s priloženimi vijaki.
- 32 • Namestite cel sestav na pripravljene odprtine v karoseriji.
- 33 • Pritrđite z 2 priloženima vijakoma.
- 34 • Pritisnite na gumb, kot je prikazano na sliki, in dvignite pokrov.
  - Namestite tri kose kulise motorja.
  - Kulisa motorja je dodatna zabava za otroka, ki bo z veseljem lahko sestavljal posamezne kose kot puzzle.
- 36 • Namestite vetrobransko steklo, tako da vstavite tri jezičke v sprednjo stran armaturne plošče.
- 37 • Pritrđite vetrobransko steklo z dvema priloženima vijakoma (po enega na vsaki strani).
- 38 • Združite oba dela volana (volan in obroč pod volanom), tako da se dela prilagata.
- 39 • Sestavite hupo:
  - 1- Namestite vzmet.
  - 2- Odstranite plastični jeziček z zvočnega modula. Zvočni modul je že opremljen s tremi baterijami LR44 in je pripravljen za uporabo.
  - 3- Namestite zvočni modul s stranjo, kjer so luknjice navzdol.
- 40 • Namestite zareze pokrova hupe na obroč in pokrov s pritiskom pritrđite na volan.
- 41 • Namestite volan, tako da se luknjice na volanu prilagajo luknjicam na drogu.
- 42 • V šest-kotno luknjico volana namestite matico in v okroglo luknjico namestite vijak. Vijak pritrđite.

- 43 • Priključite vtič baterije na priključek električne napeljave.
- 44 • Namestite sedež, tako da zadnjo stran naslona namestite v luknjico karoserije kot prikazuje slika (1). Obrnite sedež na položaj (2)
- 45 • Sedež pritrđite, tako da obračate vijak z orodjem ali kovancem.
  - A: odprto sedlo
  - B: zaprto sedlo.
  - Uporabite preostala lepila in upoštevajte oštevilčenost.
- 46 • Radijski upravljalnik vzemite iz embalaže. Z izvijačem odvijte vijak, ki je na spodnji strani radijskega upravljalnika in odprite predal za baterijo.
- 47 • Namestite dve bateriji tipa AA 1,5V – nista priloženi - v zanju pripravljen prostor in upoštevajte pravo polarnost. Postopek zaključite tako, da zaprete pokrov predala za baterije in privijete vijak.
- 48 • Namestite radijski upravljalnik v odlagalni predal v vozilu.
  - Uporabite preostala lepila in upoštevajte oštevilčenje.
  - Vozilo je pripravljeno za uporabo. Z obema rokama na krmilu pritisnite s stopalom na pedal za plin.

## LASTNOSTI IN UPORABA VOZILA

### 49 • KABINA:

A: prostor za daljinski upravljalnik / shranjevanje različnih predmetov.

B: hupa z resničnimi zvoki Fiata 500.

C: kontaktni ključ ON/OFF za "način vožnje z daljinskim upravljanjem" ali "način samostojne vožnje" (glej ustrezna poglavja).

D: menjalna ročica (1 hitrost + vzvratna prestava).

E: stopalka za plin/električna zavora Z dvigom noge se zavora samodejno sproži.

- 50 • VARNOSTNA PASOVA: varnostna pasova sta nastavljava, pripnete pa ju preprosto, tako da se zaskočita. Če želite pasova odpeti, pritisnite sponki ob straneh (kot je prikazano na sliki) in ju sočasno povlecite v nasprotni smeri drugo drugo.

- 51 • MOTORNI PROSTOR: če snamete imitacijo motorja, lahko motorni prostor uporabite za shranjevanje različnih predmetov.

- 52 • MENJALNA ROČICA: če menjalno ročico potisnete naprej, se vozilo pomika vzvratno. Pozor, levo roko imejte ves čas na volanu, da se izognete trkom.

## NAČIN SAMOSTOJNEVOŽNJE

- 53 • Za zagon vozila obrnite ključ v smeri urnega kazalca do položaja A (glej sliko). Sprožil se bo akustični signal. Otrok lahko sam in samostojno vozi vozilo, pri čemer uporablja volan in pedal za plin. Za varčnejšo uporabo baterije se bo vozilo samodejno izklopilo po 20 minutah mirovanja. Za ponovni zagon ponovno obrnite ključ in sicer najprej v smeri nasprotni urnemu kazalcu in kasneje v smeri urnega kazalca.

## NAČIN VOŽNJE Z RADIJSKIM UPRAVLJANJEM

**POZOR: RADIJSKI UPRAVLJALNIK SMEJO UPORABLJATI SAMO ODRASLE OSEBE.**

**POZOR: RADIJSKI UPRAVLJALNIK NI IGRAČA. HRANITE GA IZVEN DOSEGA OTROK!**

**POZOR: RADIJSKEGA UPRAVLJALNIKA V NOBENEM PRIMERU NE SMETE UPORABLJATI KOT VARNOSTNO OPREMO IN NIKAKOR NE SME NADOMESTITI NADZORA IN PRISOTNOSTI ODRASLE OSEBE NITI NUJNOSTI, DA JE ODRASLA OSEBA VEDNO V NEPOSREDNI BLIŽINI IGRAČE, DA LAHKO REAGIRA V PRIMERU NEVARNOSTI.**

- 54 • Vozilo aktivirajte, kot je prikazano na sliki 53. Da boste omogočili vožnjo z radijskim upravljanjem, pritisnite stikalo, ki je pod sedežem in sicer na položaj DUE/DVE (glej sliko). V tem primeru lahko vozilo upravljate izključno preko radijskega upravljanja.

- 55 • VKLOP RADIJSKEGA UPRAVLJANJA: Okence na zadnji strani radijskega upravljalnika premaknite, da boste lahko dostopali do stikala radijskega upravljanja. Stikalo premaknite na položaj ON.

- Ko se bosta sprožila 2 zaporedna akustična signala in bo lučka led na radijskem upravljalniku nehala utripati, bo izbran način "vožnja z radijskim upravljanjem" aktiven.

### 56 • UPORABA RADIJSKEGA UPRAVLJANJA:

- Če stikalo potisnete v smer, ki jo prikazuje puščica (A), se bo vozilo začelo pomikati naprej.
- Če boste stikalo potisnili v nasprotno smer (R),

- se bo vozilo premikalo nazaj.
- 57 • Z obračanjem okroglega stikala desno ali levo bo vozilo zavijalo desno ali levo.
- **POZOR:** če želite zagotoviti neprekinjen signal med vozilom in radijskim upravljalnikom, se od vozila ne odmikajte več kot 10 metrov. Če se od vozila preveč oddaljite in izgubite signal, se bo vozilo zaustavilo in lučka led na radijskem upravljalniku bo začela utripati. Če se boste vozilu ponovno približali in se bo signal obnovil, se bosta sprožila 2 zaporedna akustična signala in lučka led na radijskem upravljalniku bo znova začela svetiti neprekinjeno.
  - **POZOR:** po 20 minutah neaktivnosti se vozilo ugasne. Za ponovno aktiviranje ponovite postopek zagona, ki je opisan zgoraj.
  - Če se želite vrniti v NAČIN SAMOSTOJNE VOŽNJE, potisnite stikalo, ki je pod sedežem na položaj UNO / ENA in radijsko upravljanje se bo prekinilo (preprečili boste tudi trošenje baterije).

## POMEN AKUSTIČNIH SIGNALOV

- **ENOJNI AKUSTIČNI SIGNAL** pomeni, da je igrača pripravljena na uporabo.
- **DVA ZAPOREDNA AKUSTIČNA SIGNALA:** pomenita, da je igrača pripravljena na uporabo na načinu "vožnja z radijskim upravljanjem".
- **NEPREKINJEN AKUSTIČNI SIGNAL,** ki traja 10 sekund, pomeni, da je baterija v celoti izpraznjena in da igrače ne morete uporabljati. Napolnite baterijo ali zamenjajte prazno baterijo s polno.
- **AKUSTIČNI SIGNAL S PREKINITVAMI,** ki traja 15 sekund, pomeni, da se je motor pregrel. Ko se signal ugasne, se bo napajanje ponovno vzpostavilo in vozilo bo zopet začelo delovati.

## ZAMENJAVA BATERIJ LR44

- 58 • Hupa deluje s 3 gumbnimi baterijami LR44, ki so prisotne v zvočnem modulu. Za zamenjavo baterij snemite obroč in pokrov hupe, tako da pritrđilne jezičke potisnete izpod volana.
- 59 • Izvlecite zvočni modul in odvijte vijake pokrova na prostoru za baterije.
- 60 • Izvlecite izrabljene baterije in jih zamenjajte z novimi enake vrste, pri tem pa upoštevajte polariteto. Znova namestite vse odstranjene dele.

## ZAMENJAVA BATERIJE

OPOMBA: SLIKE BATERIJ SO LE INFORMATIVNE. VAŠA BATERIJA SE LAHKO RAZLIKUJE OD PRIKAZANEGA MODELA, KAR PA NEVPLIVA NA OPISANE POSTOPKE ZAMENJAVE IN POLNJENJA.

- 61 • Obrnite zaporo, ki pritrdjuje sedež. Snemite sedež. Odvijte vijake držala baterije. Odklopite priključek baterije s priključka električne napeljave. Izvlecite izrabljeno baterijo.
- 62 • Vstavite novo baterijo 6 V/4,5 Ah. Znova namestite držalo baterije. Privijte vijake. Povežite priključka. Znova namestite sedež. Pritrdite sedež, tako da zatič obrnete na oznako vpetja.

## POLNJENJE BATERIJE

OPOMBA: ZA POLNJENJE BATERIJE IN KAKRŠNA KOLI DELA NA ELEKTRIČNI NAPELJAVI MORA POSKRBE TI ODRASLA OSEBA. BATERIJO JE MOGOČE POLNITI TUDI NE DA BI JO VZELI IZ IGRAČE.

- 63 • Izvlecite priključek A električne napeljave iz priključka B baterije, tako da nanj pritisnete ob strani.
- 64 • Priključek baterijskega polnilnika vstavite v omrežno vtičnico, pri tem pa sledite priloženim navodilom. Priključek B povežite s priključkom C baterijskega polnilnika.
- 65 • Po zaključku polnjenja izvlecite priključek baterijskega polnilnika iz omrežne vtičnice, nato pa priključek C odklopite s priključka B.
- 66 • Priključek B do dna potisnite v priključek A, tako da se zaskoči. Po zaključku dela nikoli ne pozabite pritrđiti sedeža, tako da zatič pomaknete na oznako vpetja.

## DANSK

**PEG PEREGO® takker dig for dit valg af dette produkt. I mere end 60 år har PEG PEREGO taget ungerne med på tur. Som nyfødte med barnevogne, herefter med klapvogne og senere endnu med pedaltrukket eller batteridrevet kørelegetøj.**

**Kom og se hele vores produktudvalg, nyhederne og andre nyttige oplysninger fra Peg Perego på vores website**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. er ISO 9001 certificeret.**

Certificeringen yder kunder og forbrugere garanti for gennemsuelighed og tillid til måden firmaet arbejder på.

## VIGTIGE OPLYSNINGER

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt, så du kan lære denne model at kende og kan lære dit barn, hvordan den skal køres på korrekt, sikker og fornøjelig måde. Opbevar denne manual med henblik på anvendelse i fremtiden.

Sørg for, at brugsanvisningen medfølger, hvis produktet skifter ejer.

Før køretøjet anvendes for første gang skal batteriet oplades fuldstændigt i 18 timer. Hvis denne fremgangsmåde ikke overholdes, kan det forårsage uafhængelige skader på batteriet.

- **år I +**
- **Maks. tilladt vægt: 25 kg**
- Køretøj med 1 plads
- 1 genopladeligt batteri på 6V 4,5Ah med blyforsegling
- 1 drivende hjul
- 1 motor på 50 W
- Hastighed i 1. gear 3,7 km/h

Overskrid ikke den tilladte maks. vægt på 25 kg. Vægten omfatter både passagerens og eventuel bagages vægt.

Peg Perego forbeholder sig ret til når som helst at foretage ændringer på modeller og data angivet i denne brochure på grund af tekniske eller erhvervs-mæssige årsager.

## KONFORMITETSERKLÆRING

Produktet er CE-mærket og projekteret og typegodkendt med overholdelse af de EU-direktiver, som finder anvendelse. Produktet er beregnet til de markeder og lande, hvor disse bestemmelser er gældende.

### PRODUKT BETEGNELSE

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### PRODUKTETS IDENTIFIKATIONSKODE

IGEDI173 - IGEDI174

### REFERENCENORMER (oprindelse)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Køretøjet er ikke konformt med forskrifterne i færdselsloven og det må derfor ikke anvendes på offentlig vej.

### KONFORMITETSERKLÆRING

Peg Pérego S.p.A. erklærer under eget ansvar, at dette produkt har undergået interne tests og er typegodkendt i henhold til gældende normer af eksterne og uafhængige afprøvningslaboratorier.

### UDSTEDELSESDATO OG -STED

Italien - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

### SIKKERHEDSNORMER

Vores legetøjsprodukter er fremstillet i overensstemmelse med de europæiske sikkerhedsforskrifter for legetøj (sikkerhedskrav foreskrevet af Europarådet) og med "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Vores legetøj er ligeledes certificeret af myndighederne for deres sikkerhed i henhold til direktivet 2009/48/EU. De er ikke konforme med forskrifterne i færdselsloven og de må derfor ikke anvendes på offentlig vej.

- Køretøjet er på grund af dets funktionsegenskaber ikke egnet til børn under 12 måneder.
- **ADVARSEL:** BRUG ALDRIG legetøjet på offentlig vej.
- **ADVARSEL!** Hvis køretøjet anvendes på offentlig vej, på trange steder eller i nærheden af vandløb og swimmingpools, kan det føre til tilskadekomst for brugerne og/eller tredjeparter. Skal altid anvendes under opsyn af en voksen.
- Legetøjet kræver en vis behændighed, og skal anvendes med forsigtighed for at undgå fald eller sammenstød, der kan medføre skader på brugeren eller tredjeparter.
- Børnene skal altid være iført fodtøj, når de bruger køretøjet.
- Når køretøjet anvendes, bør du passe på, at barnet ikke stikker hænder, fødder eller andre legemsdele, beklædningsstykker eller ting ind i de bevægelige dele.
- Oversprøjt aldrig køretøjets dele som motor, elanlæg, trykknapper osv. med vand.
- Brug ikke benzin eller andre brandfarlige væsker i nærheden af køretøjet.
- Køretøjet må kun anvendes af et barn, med mindre det falder inden for kategorien køretøj med to pladser.

### WEEE-direktivet (kun EU)

- Ved udløbet af dette produkts levetid klassificeres det som WEEE-affald og må derfor ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald, men skal indleveres til særligt opsamlingssted.
- Afløber det skrottede produkt på de dertil indrettede miljøpladser;

- De elektriske dele i dette produkt indeholder farlige stoffer, der indebærer fare for helbredet og for miljøet, hvis produkterne ikke skrottes på korrekt måde;
- Mærkatene med den overstregede skralspand angiver, at produktet skal bortskaffes til særlige opsamlingssteder.



#### BORTSKAFFELSE AF BATTERIET

- Vær med til at passe på miljøet.
- Et brugt batteri bør aldrig smides væk sammen med almindeligt husholdningsaffald.
- De kan indleveres til et batteriindsamlingssted eller til specielle affaldsdepoter; få yderligere oplysninger hos din kommune.



#### BEMÆRKNINGER OM BATTERIER LR44 - 1,5 VOLT

- Batterierne må kun sættes i og kontrolleres af voksne. Lad aldrig dine børn lege med batterierne.
- Batterierne må kun udskiftes af en voksen.
- Brug kun den af producenten specificerede batteritype.
- Overhold polretningen +/-
- Foretag aldrig kortslutning af tilslutningsklemmerne, der er fare for brand eller eksplosion.
- Tag altid batterierne ud, når legetøjet ikke anvendes i en længere periode.
- Kast aldrig batterier ind i lid.
- Forsøg aldrig at genoplade batterier, der ikke er genopladelige.
- Bland ikke gamle batterier med nye.
- Fjern opbrugte batterier.
- Kast de opbrugte batterier i de dertil beregnede opsamlingsbeholdere med henblik på genanvendelse af brugte batterier.



#### BEMÆRKNINGER OM BATTERIET

Opladning af batteriet må kun foretages og overvåges af voksne.  
Lad aldrig dine børn lege med batteriet.

#### OPLADNING AF BATTERIET

- Oplad batteriet ved at følge anvisningerne vedlagt batteriopladeren og aldrig i mere end 24 timer.
- Genoplad batteriet, så snart køretøjet begynder at miste hastighed, for således at undgå at det beskadiges.
- Hvis køretøjet ikke anvendes i længere tid, skal du huske at genoplade batteriet og at frakoble det fra anlægget; foretag genopladning mindst hver tredje måned.
- Batteriet må ikke vendes på hovedet under genopladningen.
- Glem ikke batteriet under opladning! Kontroller det regelmæssigt.
- Brug kun den medfølgende batterioplader og det originale PEG PEREGO batteri.
- Batteriet er forseglet og har ikke behov for vedligeholdelse.
- Fjern ikke batteriladeren fra stikkontakten ved at trække i kablet.
- Flyt ikke legetøjet ved at trække i batteriladerens kabel.
- Tildæk ikke batteriladerens kabel. Herved undgås overophedning.
- Placér ikke kablet og/eller batteriet på varme overflader.
- Vær opmærksom på hvor og hvordan kablet oprulles for at undgå beskadigelse eller påvirkning af dets funktion.

#### PAS PÅ!

- BATTERIET INDEHOLDER GIFTIGE OG ÆTSENDE STOFFER. FORETAG INGEN INDGREG PÅ DET.
- Batteriet indeholder syrebaserede elektrolytter.
- Foretag ikke nogen direkte sammenkobling af batteriets terminalpunkter og undgå at det udsættes for hårde stød: Der er fare for eksplosion og/eller brand.
- Batterier danner gas under opladningen. Oplad batteriet på et godt ventileret sted og langt væk fra varmekilder og brændbare stoffer.

- Når batteriet er opbrugt, skal det fjernes fra køretøjet.
- Det frarådes at holde batteriet op mod tøj; der kunne opstå skader.
- Benyt kun den anbefalede type batterier eller akkumulatorer.

#### HVIS DER FOREKOMMER EN LÆKAGE

Beskyt øjnene; undgå direkte kontakt med elektrolytten; beskyt hænderne.  
Anbring batteriet i en plastikpose og følg anvisningerne vedrørende bortskaffelse af batterier.

#### HVIS HUD ELLER ØJNE KOMMER I KONTAKT MED ELEKTROLYTTEN

Vask det ramte område med rigelige mængder rindende vand.  
Henvend dig straks til en læge.

#### HVIS ELEKTROLYTTEN KOMMER I MUNDEN

Skyll munden grundigt og spyt ud.  
Henvend dig straks til en læge.

#### VEDLIGEHOLDELSE OG BEHANDLING AF KØRETØJET

- Fjern ikke eller forsøg ikke selv at reparere køretøjet. Kontakt et autoriseret Peg Perego servicecenter.
- Det anbefales ikke at efterlade legetøjet i miljøer med en temperatur på under frysepunktet. Hvis det bruges uden først at sørge for, at temperaturen er over frysepunktet, kan det forårsage ubodelige skader på motor og batterier.
- Kontroller køretøjets tilstand regelmæssigt, specielt hvad angår det elektriske anlæg, stikforbindelserne, beskyttelsesplader og batteriopladeren. Hvis du finder defekter, må dette elektriske køretøj og batteriopladeren ikke anvendes.
- Frakobl batteriladeren i forbindelse med rengøring, vedligeholdelse eller andre former for indgreb i produktet.
- Ved reparationer må der kun anvendes originale PEG PEREGO reservedele.
- PEG PEREGO påtager sig intet ansvar i tilfælde af indgreb på det elektriske anlæg.
- Efterlad ikke batterierne eller køretøjet i nærheden af varmekilder, som f.eks. varmeapparater, åbne ildsteder osv.
- Beskyt køretøjet imod vand, regn, sne osv.; hvis det anvendes på sand eller i mudder kan det forårsage skader på trykknapper, motorer og reduktionsgear.
- Smør regelmæssigt (med en let olie) de bevægelige dele som f.eks. lejer, rat osv.
- Køretøjets overflader kan rengøres med en fugtig klud og - om nødvendigt - med almindelige milde rengøringsmidler til husholdningen.
- Rengøringen må kun udføres af voksne.
- Demonter aldrig nogen af køretøjets mekaniske dele eller motoren, med mindre dette er godkendt af PEG PEREGO.

#### REGLER FOR SIKKER KØRSEL

- Af hensyn til barnets sikkerhed: Læs og følg de nedenfor anførte anvisninger omhyggeligt, for køretøjet sættes igang:
- Lær dit barn, hvordan køretøjet bruges på den rigtige måde for en sikker og sjov køretur.
  - Legetøjet kræver en vis behændighed, og skal anvendes med forsigtighed for at undgå fald eller sammenstød, der kan medføre skader på brugeren eller tredjeparter.
  - Før kørslen starter, bør du kontrollere, at der ikke er ting eller personer i vejen.
  - Kør med hænderne på styret/rattet og hold altid øje med vejen fremad.
  - Brems op i tide for at undgå at køre ind i noget.

**VIGTIGT!** Produktet er udstyret med et bremsesystem, der kræver, at en voksen viser barnet den korrekte brug.

#### ADVARSEL!

- Kontroller at alle bolte og hjulmøtrikker er strammet korrekt.
- Ved overbelastning blokerer afbryderen automatisk strømforsyningen og man vil høre et PERIODISK LYDSIGNAL af 15 sekunders varighed, hvorefter strømforsyningen genoprettes og køretøjet igen fungerer.
- Overophedning kan forårsages af længere tids brug under følgende vilkår:  
I - Der transporteres for stor vægt

- 2 - Brug på for stejle skrånninger
- 3 - Brug på område med højt græs
- 4 - Brug på for blødt område (mudder eller sand)
- 5 - Brug på ujævne overflader (for eksempel ujævnt terræn, sten eller rødder)
- 6 - Køretøjet sidder fast og med rattet blokeret
- 7 - En kombination af disse forhold

**SJØV LEG UDEN AFBRYDELSE:** Hav altid et ekstra sæt opladede batterier klar til brug.

#### PROBLEMER?

#### FUNGERER KØRETØJET IKKE?

- Ved overbelastning (for eksempel når køretøjet skubbes mod en fast genstand, i mudder eller blødt dybt sand eller på ujævnt eller uregelmæssigt terræn) stopper overbelastningsafbryderen automatisk strømforsyningen. Efter en pause på mindst 15 sekunder genstarter køretøjet. Men for at genoptage køretøjets normale drift er det nødvendigt at løse problemet, der forårsagede overbelastningen.
- Hvis køretøjet holder stille i mere end 20 minutter gentages startproceduren ved at benytte afbrydernøglen indtil lydsignalet høres.
- Hvis fjernbetjeningen forbliver i søgetilstand (Blå LED blinker) i mere end 2 minutter deaktiveres den. For at genaktivere sluk og genstart den; den blå LED begynder at blinke igen.
- Hvis køretøjet udsender et KONTINUERLIGT LYDSIGNAL skal batteriet genoplades.
- Hvis startlydsignalet ikke høres er batteriet næsten tomt og skal oplades.
- Hvis problemet fortsætter efter opladning skal batteri og oplader kontrolleres på et servicecenter.
- Kontroller at alle stik er tilsluttet korrekt.
- Kontroller de elektriske afbrydere og udskift dem om nødvendigt.
- Kontroller at batteriet er tilsluttet det elektriske kredsløb.

#### ER DER INGEN STRØM PÅ KØRETØJET?

- Oplad batterierne. Hvis problemet fortsætter efter opladningen, skal batterierne og opladeren efterses hos servicecenteret.

#### SERVICECENTER

PEG PEREGO yder en service efter købet, enten direkte eller via et netværk af autoriserede værksteder med henblik på eventuelle reparationer eller udskiftninger samt salg af originale reservedele.

Besøg vores hjemmeside for at kontakte et servicecenter  
<http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Ved enhver henvendelse er det nødvendigt at have det serienummer, der svarer til produktet. Du kan finde serienummeret på siden, der drejer sig om reservedele.

## REKLAMATIONSRET

Der er to års reklamationsret på køretøjet. Reklamationsretten dækker alle køretøjets dele ved normal og korrekt brug. Læs derfor brugsanvisningen nøje, inden køretøjet tages i brug. Udfyld skemaet nederst og gem brugsanvisningen sammen med købsbon til brug ved reklamation.

### Procedure ved reklamation:

Ved evt. fejl og mangler bør du altid henvende dig, hvor køretøjet er købt. Af hensyn til vores løbende kvalitetssikring er det vigtigt, at du ved henvendelse har nedenstående oplysninger om køretøjet klar. Såfremt reklamationen ikke kan klares pr. telefon, skal køretøjet sendes til:

### Maki A/S

Haarupvej 22D

8600 Silkeborg

Denmark

Tlf.nr: +45 44476603

Mobilnr: +45 40304228

E-mail: service@maki.dk

Web: www.maki.dk

Du er naturligvis også velkommen til at kontakte Maki Service

Køretøjer tages kun til reparation efter forudgående aftale. Køretøjer, der fremsendes uden forudgående aftale, vil blive afvist.

Skema til brug ved reklamationer :

Navn:

Adresse:

Postnr./by:

Kontaktperson:

Tlf.nr:

### Oplysninger på køretøjet:

Produktionskode (stregkodenr):

Produktionsdato:

Kontrolnr. ("Controllo")

Købsdato:

Reklamationens art:

Med venlig hilsen  
Peg Pérégo S.p.A. / Maki A/S

## MONTERINGSANVISNINGER

### PAS PÅ!

MONTERINGSARBEJDET MÅ KUN FORETAGES AF VOKSNE.

VÆR FORSIGTIG MENS KØRETØJET TAGES UD FRA DETS EMBALLAGE.

ALLE SKRUER OG SMÅDELE BEFINDER SIG I EN POSE INDEN I EMBALLAGEN.

BATTERIET ER MULIGVIS ALLEREDE INDSAT I KØRETØJET.

Benyt ikke legetøjet, hvis det viser sig at være

beskadiget ved åbning af emballagen. Kontakt

salgsstedet eller servicecenteret.

Hold øje med børn i forbindelse med monteringen

pga. små dele (fare for indtagelse) og de tilhørende

plastposer (fare for kvælning).

Benyt en kærv- og en stjerneskruetrækker samt

hammer og tang i forbindelse med montering af

legetøjet.

## MONTERING

- Vend køretøjet med bunden i vejret. Fastgør den centrale del af den bagerste kofanger som vist på figuren.
- Drej kofangeren opad for at placere den rigtigt (1). Tryk på de med pilene anviste steder (2) som vist detaljeret.
- Fastgør den bagerste kofanger med de 4 medfølgende skruer.
- Placer motorhjelm. Tryk på det med pilen anviste sted for at fastgøre den.
- Sæt det rigtige klistermærke på instrumentbrættet (se arket med klistermærker).
- Tilslut instrumentbrættets elektriske ledning med den elektriske ledning, der kommer ud af kabinettet, som vist på figuren.
- Placer instrumentbrættet på produktet.
- Fastgør instrumentbrættet med de 4 medfølgende skruer i henhold til det vedlagte ark i posen med skruer.
- Indsæt dørhåndtaget i de dertil egnede huller i kabinettet. Pas på, håndtagene er asymmetriske, for at skelne mellem dem følges skemaet (DX: højre - SX: venstre).
- Fortsæt med at fastgøre håndtagene som vist på figuren.
- Saml bakspejlet ved at samle de to dele. Fastgør med den medfølgende skrue.  
• Gentag proceduren med det andet spejl.
- Indsæt bakspejlet som vist på figuren ved at trykke på det anviste sted (A) for at gøre det nemmere at fastsætte;
- Fortsæt med at fastgøre bakspejlet ved at stramme den medfølgende skrue.  
• Placer produktet på den modsatte side; monter håndtaget og sidespejlet, der er tilbage.  
• Anbring igen produktet på alle fire hjul.
- Tryk dækslet til gearstangen på plads ved at justere de to dele.
- Tryk delen vist på figuren på plads på bagenden af produktet.
- Tryk Fiat logoet fast.
- Monter den bagerste kofanger som vist på figuren ved at trykke på ankerpunkterne.
- Placer kartonspjlene inde i de to baglygter.
- Monter baglygterne ved at indsætte den øverstedel (1); dreje lygten (2) og trykke på den nederste del indtil lygten sidder fast.
- Tryk det tilbageværende Fiat logo fast forrest på produktet.
- Fastsæt klistermærke nummer 18.
- Tryk de to indsætter fast på siderne af Fiat logoet.
- Indsæt den del af den forreste kofanger, der er anvist med pilene (1) i de dertil indrettede huller i kabinettet. Roter og tryk på den modsatte side for at færdiggøre fastsættelsen (2). Bemærk at den forreste kofanger består af to dele: Højre (DX) og venstre (SX) (se skema).
- Tryk frontgitteret fast.
- Placer kartonspjlene inde i de to forlygter. Følg skemaet for at indsætte kartonstykket rigtigt i hver lygte.
- Monter forlygterne ved at indsætte den øverste del (1); dreje lygten (2) og trykke på den nederste del indtil lygten sidder fast.
- Gentag proceduren med de to mindre lygter ved at placere kartonspjlene inde i lygterne.
- Sæt de to lygter fast og vær opmærksom på at sætte højre (DX) lygte på højre side af køretøjet og venstre (SX) lygte på den venstre side. Bemærk: at der med højre og venstre side menes når man sidder i cockpittet.
- Tryk de fire propper fast på hjulene ved at justere tapperne med hullerne på fælgene.
- Monter bagvingen på bagsmækken ved at indsætte den i de to eksisterende huller.

- Fastsæt bagfra med de 3 medfølgende skruer.
- Indsæt gruppen, der lige er samlet i de tilsvarende huller på kabinettet.
- Fastsæt kru den med de 2 medfølgende skruer.
- Tryk på knappen som vist på figuren og løft motorhjelm.
- Indsæt de tre dele af legetøjsmotoren.  
• Legetøjsmotoren er et ekstra stykke legetøj til barnet, som vil synes det er sjovt at samle delene som et puslespil.
- Placer forruden ved at indsætte de tre tapper forrest på instrumentbrættet.
- Fastgør forruden med de 2 medfølgende skruer (en på hver side).
- Saml de to dele af rattet (rat og bagringen af rattet) ved at justere de to dele.
- Samling af hornet:  
1- indsæt fjederen;  
2- fjern plastikfanen fra lydmodulet. Lydmodulet er allerede udstyret med de 3 LR44 batterier og er klar til brug.  
3- indsæt lydmodulet med den hule side nedad.
- Juster hakkerne i horn dækslet efter skiven og tryk dem fast på rattet.
- Monter rattet ved at justere hullerne i rattet efter dem på stangen.
- Indsæt bolten i det sekskantede hul i rattet og skruen i det runde hul. Skru i bund.
- Tilslut batteristikket til de elektriske ledninger.
- Placer sædet ved at indsætte den bagerste del af ryg lænet i hullet i kabinettet som figuren (1) viser. Drej sædet i position (2).
- Fastgør sædet ved at dreje låsen ved hjælp af et værktøj eller en mønt.  
A: sæde åbent  
B: sæde låst  
• Sæt de resterende klistermærker på ved at følge nummereringen.
- Pak fjernbetjeningen ud af emballagen. Med en skrue trækker skrues skrueerne, der sidder nederst på fjernbetjeningen af og batterirummet åbnes.
- Indsæt to 1,5V AA-batterier - Medfølger ikke - i det dertil indrettede hul og vendt i henhold til den korrekte polaritet. Når dette er gjort lukkes dækslet til batterirummet igen, og skrueerne skrues fast igen.
- Placer fjernbetjeningen i handskerummet inde i bilen.  
• Sæt de resterende klistermærker på ved at følge nummereringen.  
• Køretøjet er klar til brug. Med begge hænder på rattet tryk på speederen med foden.

## KØRETØJETS EGENSKABER OG BRUGSVEJLEDNING

- KABINE:  
A: Fjernkontrol / handskerum  
B: horn med originale Fiat 500 lyde  
C: ON / OFF tændingsnøgle til "styrekontrol med fjernbetjening" eller "uafhængig styringsmåde" (se relevante afsnit).  
D: Gearstang (1 hastighed + bak)  
E: Elektrisk speeder-/bremsepedal. Ved at tage foden af pedalen aktiveres bremsen automatisk.
- SIKKERHEDSSELER: Selerne er justerbare og låses ved et simpelt klik. For at løsne sikkerhedsselen, pres på siden af spændet (som vist) og træk samtidig spænderne i modsatte retning fra hinanden.
- MOTOR RUM: Hvis den falske motor fjernes kan dette rum bruges til opbevaring.
- GEARSTANG: ved at holde gearstangen fremad bakker køretøjet. Advarsel: Hold altid venstre hånd på rattet for at undgå sammenstød.

## FUNKTION UAFHÆNGIG KØRSEL

- For at starte køretøjet drejes på nøglen i urets retning indtil position A (se figur). Køretøjet vil udsende et enkelt lydsignal. Køretøjet må styres af et barn i uafhængig funktion ved at bruge rattet og speederpedalen. For at bevare batteriets driftstid slukker køretøjet automatisk efter 20 minutters inaktivitet. For at starte igen drej igen på nøglen, først imod urets retning og derefter med urets retning.

## FUNKTION KØRSEL MED FJERNBETJENING

**ADVARSEL:** FJERNBETJENINGEN MÅ KUN ANVENDES AF VOKSNE.  
**ADVARSEL:** FJERNBETJENINGEN ER IKKE ET STYKKE LEGETØJ; MÅ IKKE VÆRE INDEN FOR BØRNS RÆKKEVIDDE!  
**ADVARSEL:** FJERNBETJENINGEN MÅ IKKE PÅ NOGEN MÅDE OPFATTES SOM EN SIKKERHEDSFORANSTALTNING OG KAN

DERFOR IKKE PÅ NOGEN MÅDE ERSTATTE EN VOKSENS OVERVÅGNING ELLER NØDVENDIGHEDEN AF AT VÆRE I NÆRHEDEN AF LEGETØJET I TILFÆLDE AF FARE.

- 54 • Start legetøjet som beskrevet i figur 53. For at aktivere radiostyret kørsel trykkes på kontakten placeret under sædet til position DUE (se detalje). I denne tilstand kan køretøjet udelukkende styres via fjernbetjeningen.
- 55 • TÆNDING FJERNBETJENING: Flyt den lille klap på bagsiden af fjernbetjeningen for at få adgang til afbryderen. Indstil afbryderen på ON.
- Når køretøjet udgiver 2 lys signaler lige efter hinanden og den røde led lampe på fjernbetjeningen lyser konstant er indstillingen "kørsel med fjernbetjening" aktiveret.
- 56 • BRUG AF FJERNBETJENING:
- Ved at trykke på aftrækkeren i pilens retning (A) kører køretøjet fremad;
  - Ved at flytte aftrækkeren i modsat retning (R) kører køretøjet baglæns.
- 57 • Ved at dreje markøren mod højre eller mod venstre vil køretøjet køre i de respektive retninger.
- ADVARSEL: for altid at garantere modtagelsen af radiostyringen overstig ikke 10 meters afstand til køretøjet. Hvis forbindelsen mistes stopper køretøjet og ledlampen på fjernbetjeningen begynder igen at blinke. Hvis dette skulle ske skal man nærme sig for at muliggøre at forbindelsen genoptages: køretøjet udgiver 2 lys signaler lige efter hinanden og ledlampen på fjernbetjeningen lyser igen konstant.
  - ADVARSEL: efter 20 minutters inaktivitet slukker køretøjet. For at genstarte det gentages tændingsproceduren beskrevet tidligere.
  - Tryk afbryderen placeret under sædet til positionen UNO for at vende tilbage til FUNTION UAFHÆNGIG KØRSEL og sluk for fjernbetjeningen (for at undgå at batterierne opbruges).

#### LYDSIGNALERNES BETYDNING

- EN ENKELT LYDSIGNAL (et bip) indikerer at legetøjet er klar til at blive anvendt.
- TO PÅ HINANDEN EFTERFØLGENDE LYDSIGNALER (2 bip): indikerer at legetøjet er klar til brug i funktionen "kørsel med fjernbetjening".
- EN KONTINUERLIGT LYDSIGNAL som varer i 10 sekunder indikerer, at batteriet er fuldstændigt opbrugt, og at legetøjet ikke længere kan anvendes. Genoplad batteriet eller udskift det med et opladet batteri.
- ET PERIODISK LYDSIGNAL som varer i 15 sekunder indikerer, at motoren er overophedet. Når signalet stopper genoprettes strømtilslutningen og køretøjet fungerer igen.

#### UDSKIFTNING AF LR44 BATTERIER

- 58 • Hornet virker med 3 knapcelle LR44 batterier i lydmodulet. For at udskifte dem låses lågen og hornets dække op ved at trykke på fastgøringsknapperne under rattet.
- 59 • Tag lydmodulet ud og løsn skruen i dækket i batteriholderen.
- 60 • Fjern de brugte batterier og udskift dem med nye batterier af samme type. Kontroller at polariteten er korrekt. Saml alle delene igen.

#### UDSKIFTNING AF BATTERIET

BEMÆRK: BATTERITEGNINGERNE ER VEJLEDENE. DIT BATTERIET KAN VÆRE FORSKELLIGT FRA DEN ANGIVNE TYPE. DETTE VIL IKKE INDVIRKE PÅ SEKVENSEN UNDER DEN PROCEDURE DER ANVENDES VED UDSKIFTNING OG OPLADNING AF BATTERIET.

- 61 • Drej fastgøringlåsen på sædet. Fjern sædet. Løsn skruerne i batteriholderen. Afkobl batteristikket fra stikket på det elektriske system. Fjern det brugte batteri.
- 62 • Indsæt det nye 6V/4,5 Ah batteri i holderen. Sæt batteriholderen tilbage på plads. Fastgør skruerne. Sæt sædet tilbage på plads. Fastgør sædet ved at dreje pinden til låsepositionen.

#### GENOPLADNING AF BATTERIET

BEMÆRK: OPLADNING AF BATTERIET OG AL BETJENING DER INVOLVERER DET ELEKTRISKE SYSTEM BØR KUN FORETAGES AF VOKSNE. BATTERIET KAN GENOPLADES UDEN AT DET FJERNES FRA LEGETØJET.

- 63 • Afkobl stik A fra det elektriske system fra stik B fra batteriet ved at trykke på siden.
- 64 • Sæt stikket fra batteriopladeren i en stikkontakt

i huset og følge de vedlagte instruktioner. Tilkobl stik B med Stik C fra batteriopladeren.

- 65 • Når batteriet er ladet op, afkobles batteriopladeren fra stikkontaktten i lysnettet, derefter afkobles stik C fra stik B.
- 66 • Indsæt stik B i stik A så det klikker på plads. Når du er færdig, skal du altid huske at fastgøre sædet ved at dreje pinden til låsepositionen.

## SUOMI

**Kiitos, että valitsit PEG PEREGO® - tuotteen. PEG PEREGO on vienyt lapsia ulos jo 60 vuoden ajan. Vastasyntyneet vauuissa, sitten rattaissa ja vielä myöhemmin akkukäyttöisissä ja poljettavissa leikkiajoneuvoissa.**

**Tutustu sivustollamme koko tuotevalikoimaamme, löydät uutuudet ja muita tietoja Peg Perego -maailmasta**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. on ISO 9001 -sertifioitu.**

Sertifiointi takaa asiakkaille ja kuluttajille yhtiön työtapojen läpinäkyvyyden ja sen, että niihin voi luottaa.

## TÄRKEITÄ TIETOJA

Lue tämä käyttöohje huolellisesti, jotta tutustut mallin käyttöön ja voit opettaa lapsen ajamaan oikein, turvallisesti ja mukavasti. Säilytä käyttöohje vastaisen varalle.

Jos luovutat tuotteen toiselle henkilölle, varmista että ohjekirja seuraa sen mukana.

Ennen ajoneuvon ensimmäistä käyttöä akkua on ladattava 18 tuntia. Tämän menettelyn laiminlyöminen saattaa aiheuttaa akulle pysyviä vaurioita.

- **Ikä 1+**
- **Sallittu maksimipaino 25 kg**
- Yksipaikkainen ajoneuvo
- 1 ladattava, suljettu liijy Akku 6 V 4,5 Ah
- 1 vetävä pyörä
- 1 moottori 50 W
- Ykkösvaihteen nopeus 3,7 km/h

Älä ylitä 25 kg:n sallittua kokonaismaksimipainoa. Painorajoitukseen on laskettu matkustajat ja mahdollinen kuorma.

Peg Perego pitää oikeuden tehdä teknisistä tai tuotannollisista syistä malleihin ja tämän julkaisun tietoihin muutoksia milloin tahansa.

## VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

CE-merkillä varustettu tuote, joka on suunniteltu ja hyväksytty soveltuvien EU-direktiivien mukaan ja joka on tarkoitettu kyseiset määräykset täytäntöönpaneville markkinoille ja maihin.

### TUOTTEEN NIMI

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### TUOTTEEN TUNNISTUSKOODI

IGEDI173 - IGEDI174

### VIITENORMIT (alkuperä)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301 489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Ei vastaa tieliikennesääntöjä eikä siis voi ajaa yleisillä teillä.

## VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Peg Perego S.p.A. vakuuttaa omalla vastuullaan, että kyseinen tuote on käynyt läpi sisäiset testit ja että se on tyyppihyväksytty voimassa olevien määräysten mukaisesti ulkopuolisissa, riippumattomissa laboratorioissa.

### AIKA JA PAIKKA

Italia - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

## TURVALLISUUSMÄÄRÄYKSET

Leikkialumme vastaavat Euroopan leluja koskevia turvallisuusmääräyksiä (Euroopan neuvoston säätämät turvallisuusvaatimukset) sekä "U.S. Consumer Toy Safety Specification"-määräyksiä. Ne ovat lisäksi saaneet lelujen turvallisuusviranomaisten hyväksynnän direktiivin 2009/48/EY mukaisesti. Ne eivät vastaa tieliikennesääntöjä eikä niillä siis voi ajaa yleisillä teillä.

- Ei sovellu alle 12 kuukauden ikäisten lasten käyttöön toiminnallisten ominaisuuksien vuoksi.
- **VAROITUS! ÄLÄ KOSKAAN KÄYTÄ** leluja yleisillä teillä.
- **HUOMIO!** Ajoneuvon käyttäminen julkisilla teillä tai vesiteiden tai uima-altaiden läheisyydessä tai ahtaissa tiloissa voi aiheuttaa tapaturmavaaran käyttäjälle ja/tai sivullisille. Aikuisen täytyy aina valvoa käyttöä.
- Lelua täytyy käyttää varoen, sen käyttäminen vaatii intoa. Vältä putoamista tai törmäämistä, joka voi aiheuttaa vahinkoa käyttäjälle tai muille henkilöille.
- Lasten on aina pidettävä jalkineita ajoneuvon käyttämisen aikana.
- Ajoneuvon käytön aikana on varottava, etteivät lapset laita käsiä, jalkoja tai muita kehon osia, vaatteita tai muita esineitä lähelle liikkuvia osia.
- Älä koskaan kastele ajoneuvon osia, kuten moottoria, järjestelmiä, painikkeita jne.
- Älä käytä ajoneuvon läheisyydessä bensiniä tai muita tulenarkoja aineita.
- Ajoneuvoa saa käyttää vain yksi lapsi kerrallaan, ellei ajoneuvo kuulu kaksipaikkaisten ajoneuvojen luokkaan.

## SÄHKÖ- JA ELEKTRONIikkALAITEROMUDIREKTIIV I WEEE (vain EU)

- Kun tuotteen käyttöikä on päättynyt, se luokitellaan WEEE-jätteeksi eikä sitä siis saa hävittää kotitalousjätteen tavoin, vaan se on toimitettava erilliskeräykseen.
- Toimita jäte asianmukaiseen keräykseen.
- Tuotteen elektronisissa osissa olevat vaaralliset aineet saattavat aiheuttaa vaaraa henkilöiden

terveydelle ja ympäristölle, ellei tuotteita hävitetä asianmukaisella tavalla.

- Jätessään yli vedetty rasti osoittaa, että tuote on toimitettava erilliskeräykseen.



#### AKUN HÄVITTÄMINEN

- Suojele sinäkin ympäristöä.
- Älä heitä käytettyä akkua kotitalousjätteisiin.
- Toimita se käytettyjen akkujen keräyskeskukseen tai erikoisjätteiden keräyskeskukseen. Kysy tietoja paikallisilta viranomaisilta.



#### PARISTOJA LR44 - 1,5 V KOSKEVIA HUOMAUTUKSIA

- Aikuisen tulee asentaa paristot tai valvoa niiden asentamista. Älä anna lasten leikkiä paristoilla.
- Paristot saa vaihtaa vain aikuinen.
  - Käytä vain valmistajan mainitsemaa paristotyyppeä.
  - Noudata polariteettiä +/-
  - Älä aiheuta syöttöliitinten oikosulkua, se aiheuttaa tulipalo- tai räjähdysvaaran.
  - Poista aina paristot, kun lelu on pitkään käyttämättä.
  - Älä heitä paristoja tuleen.
  - Älä koskaan yritä ladata paristoja, elleivät ne ole ladattavaa tyyppeä.
  - Älä sekoita keskenään vanhoja ja uusia paristoja.
  - Poista tyhjät paristot.
  - Toimita tyhjät paristot käytettyjen paristojen kierrätykseen.



#### AKKUA KOSKEVIA HUOMAUTUKSIA

Aikuisen tulee ladata akku tai valvoa sen lataamista. Älä anna lasten leikkiä akulla.

#### AKUN LATAAMINEN

- Lataa akku laturin mukana toimitettujen ohjeiden mukaisesti. Älä koskaan lataa yli 24 tuntia.
- Lataa akku aina ajoissa, heti kun ajoneuvon nopeus alkaa hidastua. Näin vältät sen vahingoittumisen.
- Jos ajoneuvo on pitkään käyttämättä, muista ladata akku ja pitää se kytkettynä irti järjestelmästä. Lataa akku vähintään kolmen kuukauden välein.
- Akkua ei saa ladata ylösalaisin.
- Älä unohda akkua lataukseen! Tarkista säännöllisesti.
- Käytä vain toimitettua laturia ja alkuperäistä PEG PEREGO -akkua.
- Akku on suljettu ja huoltovapaa.
- Älä irrota akkualaturia pistorasiasta johdosta vetämällä.
- Älä siirrä lelua akkualaturin johdosta vetämällä.
- Älä peitä akkualaturin johtoa, ettei se ylikuumentu.
- Älä aseta johtoa ja/tai akkua kuumalle pinnalle.
- Kiinnitä huomiota siihen, miten ja missä kelaat johdon, ettet vaurioita sitä tai heikennä sen toimintaa.

#### HUOMIO

- **AKKU SISÄLTÄÄ MYRKYLLISIÄ, SYÖVYTTÄVIÄ AINEITA. ÄLÄ PEUKALOI SITÄ.**
- Akku sisältää happopohjaisia elektrolyyttejä.
- Älä anna akun liittimien joutua keskenään suoraan kosketukseen, vältä kovia iskuja: tulipalo- ja/tai räjähdysvaara.
- Lataamisen aikana akussa muodostuu kaasua. Lataa akku hyvin tuuletetussa tilassa, etäällä lämmönlähteistä ja tulenaroista aineista.
- Tyhjä akku täytyy poistaa ajoneuvosta.
- Vältä akun sijoittamista vaatteiden päälle, ne saattavat vahingoittua.
- Käytä ainoastaan suositeltuja paristo- tai akkutyypppejä.

#### JOS AKKU VUOTAA

Suojaa silmät. Vältä suoraa kosketusta akkuhapon kanssa.  
Suojaa kädet. Laita akku muovikassiin ja noudata akkujen hävittämistä koskevia ohjeita.

#### JOS IHO TAI SILMÄT JOUTUVAT KOSKETUKSIIN AKKUHAPON KANSSA

Pese kohta runsaalla, juoksevalla vedellä.  
Ota välittömästi yhteys lääkäriin.

#### JOS AKKUHAPPOA JOUTUU NIELUUN

Huuho suu ja sylje.  
Ota välittömästi yhteys lääkäriin.

#### AJONEUVON HUOLTO JA KUNNOSSAPITO

- Älä pura tai yritä korjata ajoneuvoa itse. Ota yhteyttä valtuutettuun Peg Perego -huoltoliikkeeseen.
- Ei ole suositeltavaa jättää leikkikalua tilaan, jonka lämpötila voi laskea nollan alapuolelle. Leikkikalun käyttäminen ennen kuin sen lämpötila on nollan yläpuolella voi aiheuttaa moottorille ja akuille pysyviä vaurioita.
- Tarkista ajoneuvon kunto säännöllisesti, erityisesti sähköjärjestelmä, pistokkeiden liitännät, suojatulpat ja laturi. Jos havaitset vian, sähköistä ajoneuvoa ja laturia ei saa käyttää.
- Irrota akkulaturi tuotteesta ennen tuotteen puhdistusta, huoltoa tai muuta käsittelyä.
- Korjauksiin saa käyttää vain alkuperäisiä PEG PEREGO -varaosia.
- PEG PEREGO ei vastaa vahingoista, mikäli sähköjärjestelmään on koskettu.
- Älä jätä ajoneuvon akkua lähelle lämmönlähteitä, kuten lämpöpatteria, takkaa tms.
- Suojaa ajoneuvo vedeltä, sateelta, lumelta jne. Ajoneuvon käyttäminen hiekassa tai mudassa voi aiheuttaa vahinkoa painikkeille, moottorille ja välityspyörästöille.
- Voitele säännöllisesti (kevyellä öljyllä) liikkuvat osat, kuten laakerit, ohjaus jne.
- Ajoneuvon pinnat voidaan puhdistaa kostealla liinalla ja tarvittaessa kotitalouden puhdistusaineilla, jotka eivät ole hankaavia.
- Vain aikuiset saavat suorittaa puhdistustoimenpiteet.
- Älä koskaan pura ajoneuvon tai moottorin mekanismeja ilman PEG PEREGO:n valtuutusta.

#### SÄÄNNÖT TURVALLISTA AJOA VARTEN

Lapsen turvallisuuden takaamiseksi: lue seuraavat ohjeet ja noudata niitä tarkkaan ennen ajoneuvon käynnistämistä.

- Opetä lapsi käyttämään ajoneuvoa oikein, jotta hän osaa ajaa turvallisesti ja pitää hauskaa.
- Lelua täytyy käyttää varoen, sen käyttäminen vaatii taitoa. Vältä putoamista tai törmäämistä, joka voi aiheuttaa vahinkoa käyttäjälle tai muille henkilöille.
- Varmista ennen liikkeelle lähtöä, että reitti on vapaa henkilöistä ja muista esteistä.
- Kädet täytyy aina pitää ohjaustangolla/-pyörällä ja on aina katsottava eteenpäin.
- Jarruta aina ajoissa törmäysten välttämiseksi.

**HUOMIO!** Tuotteessa on jarrutusjärjestelmä, jonka käyttäminen edellyttää, että aikuinen on opettanut lapselle miten on toimittava.

#### HUOMIO!

- Varmista, että kaikki pyörien pultit ja mutterit on kiinnitetty tiukasti.
- Ylikuormitustilassa kytkin katkaisee virransyötön automaattisesti ja annetaan JAKSOITTAINEN ÄÄNIMERKKI kestoltaan 15 sekuntia, jonka jälkeen virta palautuu ja ajoneuvo jatkaa toimintaansa.
- Ylikuumentuminen saattaa johtua pitkittyneestä käytöstä seuraavissa olosuhteissa:
  - 1 - Liian painava kuorma
  - 2 - Käyttö liian jyrkillä kaltevuuksilla
  - 3 - Käyttö korkeassa nurmikossa
  - 4 - Käyttö liian pehmeillä alustoilla (multa tai hiekka)
  - 5 - Käyttö epätasaisella alustalla (esimerkiksi vaikea maasto, kivet, juuret)
  - 6 - Ajoneuvo jumittuu ja ohjaus lukittuu
  - 7 - Jokin yhdistelmä näistä tiloista

HUVIA ILMAN KESKEYTYSTÄ: Pidä vara-akku ladattuna käyttöä varten.

#### ONGELMIA?

#### AJONEUVO EI TOIMI?

- Ylikuormitusolosuhteissa (esimerkiksi silloin, kun ajoneuvo työnnetään vasten kiinteää estettä, syvään multaun tai pehmeään hiekkaan, tai vaativassa tai epäsäännöllisessä maastossa), ylikuormituskytkin keskeyttää automaattisesti virran. Vähintään 15 sekunnin tauon jälkeen ajoneuvo käynnistyy uudelleen. Kuitenkin ajoneuvon normaalin toiminnan jatkamiseksi on tarpeen ratkaista tilanne, joka aiheutti ylikuormituksen.
- Jos ajoneuvoa ei käytetä yli 20 minuuttia, toista käynnistystoiminnot, kääntämällä käynnistysavainta kunnes kuuluu äänimerkki.
- Jos kaukosäädin pysyy hakutilassa (vilkkuva sininen LED) yli 2 minuuttia, se menee pois päältä. Ottaaksesi sen uudelleen käyttöön, ota se pois päältä ja kytke takaisin päälle. Sininen LED alkaa vilkkua uudelleen.
- Jos ajoneuvosta kuuluu JATKUVA ÄÄNIMERKKI, on akku ladattava.
- Jos alustavaa merkkiääntä ei kuulu, akun varaus on erittäin alhainen ja se on ladattava.
- Jos ongelma ei ratkea lataamisen jälkeen, tarkistuta akku ja akkulaturi huollossa.
- Tarkista, että kaikki liittimet on kytketty asianmukaisesti.
- Tarkista sähkökytkimet ja vaihda tarvittaessa.
- Varmista, että akku on kytketty sähköpiiriin.

#### EIKÖ AJONEUVOSSA OLE TEHOA?

- Lataa akut. Jos ongelma toistuu lataamisen jälkeen, anna huoltoliikkeeseen tarkistaa akku ja laturi.

#### HUOLTO

PEG PEREGO tarjoaa myynnin jälkeisen huoltopalvelun, joko suoraan tai valtuutettujen huoltokeskusten verkon kautta, mahdollisia korjauksia tai vaihtoja sekä alkuperäisten varaosien hankkimista varten.

Voit ottaa yhteyttä huoltoon sivustollamme <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Asioimista varten on tunnettava tuotteen sarjanumero. Sarjanumero löytyy varaosia koskevalta sivulta.



## REKLAMAATIO-OIKEUS

Ajoneuvoon liittyvä reklamaatio-oikeus on kaksi vuotta. Reklamaatio-oikeus kattaa ajoneuvon kaikki osat normaalin ja oikean käytön yhteydessä. Lue sen vuoksi käyttöohje huolellisesti ennen ajoneuvon käyttöönottoa. Täytä alla oleva lomake ja säästä käyttöohje sekä ostokuitti mahdollista reklamaatiotapauksista varten.

### Menettelyohje reklamaatiotapauksessa:

Mikäli ajoneuvossa on virheitä tai puutteita, ota yhteyttä ostopaikkaan. Jatkuvan laadunvarmistuksen kannalta on tärkeää, että osaat kertoa alla olevat ajoneuvoa koskevat tiedot ottaessasi yhteyttä ostopaikkaan.

Mikäli reklamaatiota ei voida selvittää puhelimitse, ajoneuvo lähetetään seuraavaan osoitteeseen:

### ISOJOEN KONEHALLI OY

KESKUSTIE 26

KAUHAJOKI 61850

Phone: +358 20 132 3280

Fax: +358 20 132 3257

www.ikh.fi <<http://www.ikh.fi>>

Voit luonnollisesti myös ottaa yhteyttä Maki Serviceen ([service@maki.dk](mailto:service@maki.dk)).

Ajoneuvot vastaanotetaan korjattaviksi ainoastaan, kun asiasta on sovittu etukäteen. Emme ota vastaan ajoneuvoja, joiden lähtökäytöstä ei ole sovittu etukäteen.

Reklamaatiotapauksissa käytettävä lomake:

Nimi:

Osoite:

Postinumero/postitoimipaikka:

Yhteyshenkilö:

Puhelinnumero:

### Ajoneuvon tiedot:

Tuotekoodi (viivakoodinumero):

Valmistuspäivä:

Tarkistusnumero ("Controllo"):

Ostopäivä:

Reklamaation syy

Ystävällisin terveisin

Peg Pèrego S.p.A. / Maki A/S

## ASENNUSOHJEET

### HUOMIO

VAIN AIKUISET SAAVAT SUORITTAA

ASENNUSTOIMENPITEET.

OLE VAROVAINEN PURKAESSASI AJONEUVOA

PAKKAUksesta.

KAIKKI RUUVIT JA PIKKUOSAT OVAT

PAKKAUKSEEN SISÄLLÄ OLEVASSA PUSSISSA.

AKKU SAATTAA JO OLLA ASENNETTU

TUOTTEESEEN.

Älä käytä lelua, jos se vaikuttaa vaurioituneelta avattuasi pakkauksen. Ota yhteyttä myyntipisteeseen tai soita huoltoliikkeeseen.

Pidä lapset etäällä asennuksen aikana pienten osien (nielemisvaara) ja niitä sisältävien muovipussien (tukehtumisvaara) aiheuttamien vaarojen vuoksi.

Tarvitset lelun asennukseen talta- ja ristipäisen ruuvimeisselin, vasaran ja pihdit.

### ASENNUS

- Aseta ajoneuvo ylösalaisin. Kiinnitä takapuskurin keskiosa kuvion mukaisesti.
- Käännä puskuria ylöspäin, saattaaksesi se oikeaan asentoon (1). Paina nuolien osoittamista kohdista (2), kuten lähikuvassa.
- Kiinnitä takapuskuri 4:llä mukana olevalla ruuvilla.
- Aseta konepelti. Paina osoitetusta nuolen osoittamasta kohdasta kiinnittäaksesi se.
- Kiinnitä kojelautaan sitä vastaava tarra (katso tarra-arkki).
- Liitä kojelaudan sähköjohto korista ulos tulevaan sähköjohtoon kuvion mukaisesti.
- Aseta kojelauta tuotteeseen.
- Kiinnitä kojelauta mukana tulevilla 4:llä ruuvilla seuraamalla ruuvipussin mukana olevaa ohjetta.
- Aseta oven kädensija korin vastaaviin kohtiin. Huomio, kädensijat ovat epäsymmetriset, erottaaksesi ne toisistaan seuraa kaaviota (DX: oikea - SX: vasen).
- Jatka kädensijan asentamista kuvion mukaisesti.
- Asenna taustapeili yhdistäen kaksi kappaletta. Kiinnitä ne mukana toimitetulla ruuvilla.
  - Toista toimenpide myös toiselle peilille.
- Aseta taustapeili kuvassa esitetyllä tavalla painamalla kohdasta (A) helpottaaksesi kiinnitystä.
- Jatka taustapeilin kiinnitystä kiinnittämällä mukana toimitettava ruuvi.
  - Aseta tuote vastakkaiselle puolelle; asenna kädensija ja jäljelle jäänyt taustapeili.
  - Aseta tuote uudelleen pyöriin.
- Paina vaihdevivun kansi paikalleen sovittamalla kaksi puolta yhteen.
- Paina kuvassa oleva kappale tuotteen takaosaan.
- Paina Fiat-logo paikalleen.
- Asenna takapuskuri kuten kuvassa painamalla kiinnityskohdista.
- Aseta molempien takavalojen sisälle peilikartongit.
- Asenna takavalot asettamalla paikalleen ylempi osa (1); käännä valoa (2) ja paina alareunasta kunnes se kiinnittyy.
- Paina jäljelle jäänyt Fiat-logo tuotteen etuosaan.
- Kiinnitä tarra numero 18.
- Paina kaksi Fiat-logon sivuilla olevaa palaa paikoilleen.
- Aseta rungossa olevaan aukkoon nuolen (1) osoittama puskurin etuosa. Käännä ja paina vastakkaiselta puolelta kiinnittäaksesi (2). Huomaa, että etupuskuri koostuu kahdesta osasta: oikea (DX) ja vasen(SX). (Katso kaavio).
- Paina etusäleikkö paikalleen.
- Aseta molempien etuvalojen sisälle peilikartongit. Seuraa kaaviota asettaaksesi oikea kartonki kunkin valaisimen sisään.
- Kiinnitä ajovalot asettamalla paikalleen yläosa (1); käännä valoa (2) ja paina alareunasta kunnes se kiinnittyy.
- Toista toimenpide myös kahdelle pienemmälle valolle asettaen niiden sisään peilikartongit.
- Kiinnitä ajovalot kiinnittäen huomiota siihen että ajovalo DX kiinnitetään ajoneuvon oikealle ja SX vasemmalle puolelle. Huom: oikea ja vasen katsotaan ohjaamossa istuen.
- Paina paikoilleen pyöriin neljä korkkia, kohdistamalla kielekkeet vanteiden aukkoihin.
- Asenna spoileri runkoon, asettamalla se kahteen tarkoituksenmukaiseen aukkoon.
- Kierrä takapuolelta 3 mukana olevaa ruuvia.
- Aseta kokoamasi ryhmä korin vastaaviin aukkoihin.
- Kiinnitä se paikoilleen 2 mukana olevalla ruuvilla.
- Paina painiketta kuvan mukaisesti ja nosta konepelti.
- Aseta kolme leikkimoottorin osaa paikoilleen.
  - Leikkimoottori on ylimääräinen peli lapselle, joka täten viihtyy kooten sen osia kuten palapeliä.

- Aseta tuulilasi paikalleen asettamalla kolme kielekettä kojelaudan etuosaan.
- Kiinnitä tuulilasi kahdella toimitetulla ruuvilla (yksi per puoli).
- Liitä ohjauspyörän kaksi osaa toisiinsa (ohjauspyörä ja sen alusrengas) asettamalla ne päällekkäin.
- Äänitorven asennus:
  - 1- Aseta jousi;
  - 2- Poista muovikielekele äänimoduulista. Äänimoduuli on jo varustettu 3:lla LR44 paristolla ja on käyttövalmis.
  - 3- Aseta äänimoduuli paikalleen rei'itetty osa alaspäin.
- Kohdista äänitorven kannen merkit renkaaseen ja paina sitten ohjauspyörää.
- Asenna ohjauspyörä kohdistaen vastaavat aukot ohjauspyörässä ja tangossa.
- Aseta kuusikulmaiseen ohjauspyörän reikään mutteri ja pyöreään reikään ruuvi. Kiristä.
- Liitä akun pistoke sähköpistokkeeseen.
- Aseta istuin työntämällä selkänöjan takaosa korin aukkoon kuvion (1) osoittamalla tavalla. Käännä istuin asentoon (2)
- Kiinnitä istuin kääntämällä salpa työkalun tai kolikon avulla.
  - A: Avoin satula
  - B: suljettu satula.
- Kiinnitä loput tarrat seuraten numeroita.
- Poista kaukosäädin pakkauksesta. Kierrä auki ruuvimeisselillä kaukosäätimen alaosassa sijaitseva ruuvi ja avaa paristokotelo.
- Aseta kaksi 1,5V AA-paristoa - eivät sisälly pakkaukseen - paikalleen oikein päin. Kun olet valmis, sulje paristokotelon kansi ja kiristä ruuvit.
- Aseta kauko-ohjain ajoneuvon ohjaamon hansikaslokeroon.
  - Kiinnitä loput tarrat seuraten numeroita.
  - Ajoneuvo on käyttövalmis. Molemmat kädet ohjauspyörässä, paina jalalla kaasupoljinta.

### AUTON OMINAISUDET JA KÄYTTÖOHJEET

- MATKUSTAMO:
  - A: kauko-ohjain/hansikaslokero.
  - B: torvi, josta kuuluu aitoja Fiat 500 -ääniä
  - C: ON / OFF -virta-avain kauko-ohjausajoa tai itsenäistä ajoa varten (lisätietoja löytyy asianmukaisissa kappaleissa).
  - D: Vaihdevipu (1 nopeus + peruutus)
  - E: Sähköinen kaasu-jarrupoljin: Jalan nostaminen polkimelta aktivoi jarrun automaattisesti.
- TURVAVYÖT: turvavöitä voidaan säätää ja ne napsahtavat kätevästi paikalleen. Voit irrottaa turvavyön painamalla lukon sivuista (ks. kuva) ja vetämällä samanaikaisesti lukon osia vastakkaisiin suuntiin.
- MOOTTORITILA: jos leikkimoottori poistetaan, moottoritilaa voidaan käyttää säilytystilana.
- VAIHDEVIPU: auto peruuttaa, kun vaihdevipua työnnetään eteenpäin. Varoitus: pidä aina ratista kiinni vasemmalla kädellä, sillä se auttaa ehkäisemään törmäyksiä.

### ITSENÄISEN AJON TILA

- Käynnistäaksesi ajoneuvon, käännä avainta myötäpäivään asentoon A asti (katso kuva). Ajoneuvo antaa yksittäisen äänimerkin. Lapsi voi kuljettaa ajoneuvoa itsenäisen ajon tilassa käyttäen ohjauspyörää ja kaasupoljinta. Säilyttääkseen akun keston ajoneuvo sammuu automaattisesti, jos sitä ei käytetä 20 minuuttiin. Palauttaaksesi ajoneuvo edelliseen tilaan, käännä uudelleen avainta, ensin vastapäivään ja sitten myötäpäivään.

### KAUKOSÄÄDIN-AVUSTEINEN AJOTILA

**VAROITUS:** KAUKOSÄÄDINTÄ SAAVAT KÄYTTÄÄ VAIN AIKUISET.

**VAROITUS:** KAUKOSÄÄDIN EI OLE LEIKKIKALU: PIDÄ SE POISSA LASTEN ULOTTUVILTA!

**VAROITUS:** KAUKOSÄÄDINTÄ EI TULLA PITÄÄ TURVALAITTEENA EIKÄ SE VOI SITEN MILLÄÄN MUOTOA KORVATA AIKUISEN VALVONTAA JA LÄSNÄOLOA LEIKKIKALUN LÄHEISYYDESSÄ VAARATILANTEESSA.

- Kytke ajoneuvo päälle kuten kuvassa 53. Salliaaksesi ajon kaukosäätimen avulla paina istuimen alla oleva kytkin, asentoon DUE (katso yksityiskohta). Tässä tilassa ajoneuvoa voidaan kuljettaa yksinomaan kaukosäätimellä.
- KAUKOSÄÄTIMEN KÄYNNISTYS: Siirrä kaukosäätimen takana olevaa läppää päästäksesi käsiisi käynnistysnappiin. Aseta nappi asentoon ON.
  - Kun ajoneuvo päästää 2 merkkiäntä peräkkäin

## NORSK

- ja LED-valo kaukosäätimessä pysyy päällä, tila "kaukosäädinavusteinen ajo" on aktiivinen.
- 56 • **KAUKOSÄÄTIMEN KÄYTTÖ:**
- Painamalla vipua nuolen (A) osoittamaan suuntaan, ajoneuvo liikkuu eteenpäin;
  - Siirtämällä vipua vastakkaiseen suuntaan (R), ajoneuvo peruuttaa.
- 57 • Kääntämällä kohdistinta oikealle tai vasemmalle, ajoneuvo etenee vastaavaan suuntaan.
- **VAROITUS:** Kaukosäätimen vastaanoton takaamiseksi, älä ylitä 10 metrin etäisyyttä ajoneuvosta. Jos yhteys katkeaa ajoneuvo pysähtyy ja kaukosäätimen led alkaa vilkkua. Jos näin tapahtuu, lähesty ajoneuvoa jolloin yhteys palaa: ajoneuvo antaa 2 äänimerkkiä ja led-valo kaukosäätimessä pysyy päällä.
- **VAROITUS:** 20 minuutin käyttämättömyyden jälkeen ajoneuvo kytkeytyy pois päältä. Se voidaan aktivoida uudelleen toistamalla käynnistystoimenpiteet jotka kuvattiin edellä.
- Palataksesi ITSENÄISEN AJON TILAAN, siirrä istuimen alla oleva kytkin tilaan "UNO" ja sammuta kaukosäädin (välttääksesi paristojen kulumisen).

### ÄÄNIMERKKIEN MERKITYS

- **YKSITTÄINEN ÄÄNIMERKKI** ilmaisee että leikkikalua on valmis käytettäväksi.
- **KAKSI PERÄKKÄISTÄ ÄÄNIMERKKIÄ:** ilmoittavat että leikkikalua on valmis käytettäväksi "kaukosäädinavusteisessa ajotilassa".
- **JATKUVA ÄÄNIMERKKI** 10 sekunnin ajan, ilmoittaa, että akku on täysin tyhjä, ja että leikkikalua ei voida enää käyttää. Lataa akku tai vaihda se ladattuun akkuun.
- **JAKSOTTAINEN ÄÄNIMERKKI** joka kestää 15 sekuntia tarkoittaa, että moottori on ylikuumentunut. Äänimerkin loputtua virta kytketään päälle ja ajoneuvo jatkaa toimintaansa.

### LR44-PARISTOJEN VAIHTAMINEN

- 58 • Auton torvi toimii äänimoduulissa olevalla kolmella LR44-nappiparistolla. Voit vaihtaa paristot irrottamalla ohjauspyörän osat ja torven suojuksen painamalla ohjauspyörän alla olevia kiinnityskielekkeitä.
- 59 • Nosta äänimoduuli pois ja irrota ruuvi, jotta saat avattua paristokotelon.
- 60 • Poista vanhat paristot ja aseta tilalle samanlaiset uudet paristot. Varmista, että paristot tulevat koteloon oikein päin. Kokoa kaikki osat.

### AKUN VAIHTAMINEN

HUOMAA: AKKUJEN KUVAT OVAT VAIN VIITTEELLISIÄ. KÄYTTÖSSÄSI OLEVAT AKUT VOIVAT NÄYTTÄÄ ERILAISILTA KUIN KUVASSA NÄKYVÄ MALLI. TÄMÄ EI VAIKUTA AKUN VAIHDON JA LATAAMISEN TOIMINTAOHJEIDEN NOUDATTAMISJÄRJESTYKSEEN MILLÄÄN TAVALLA.

- 61 • Käännä istuimen kiinnityslukkoa. Irrota istuin. Irrota akkupidikkeen ruuvit. Irrota akun liitin sähköjärjestelmän liittimestä. Poista käytetty akku.
- 62 • Aseta uusi 6 V/4,5 Ah:n akku paikalleen. Aseta akkupidike paikalleen. Kiristä ruuvit. Liitä liittimet kiinni toisiinsa. Aseta istuin takaisin paikalleen. Kiinnitä istuin kiertämällä tappia lukitusasentoon.

### AKUN LATAAMINEN

HUOMAA: AKUN LATAAMINEN, NIIN KUIN KAIKKI MUUTKIN SÄHKÖÖN LIITTYVÄT TOIMET, OVAT VAIN AIKUISILLE TARKOITETTUJA TYÖVAIHEITA.

- AKKU VOIDAAN LADATA POISTAMATTA SITÄ AUTOSTA.
- 63 • Irrota sähköjärjestelmän liitin A akun liittimestä B painamalla sivusta.
- 64 • Työnnä akkulaturin pistoke seinäpistorasiaan ohjeiden mukaisesti. Yhdistä liitin B laturin liittimeen C.
- 65 • Kun lataus on valmis, irrota laturi seinäpistorasiasta ja irrota liitin C liittimestä B.
- 66 • Työnnä liitin B liittimeen A niin, että se napsahtaa paikalleen. Muista aina lopuksi kiinnittää istuin paikalleen kiertämällä tappia lukitusasentoon.

**PEG PEREGO® takker for at dere har valgt dette produktet. I mer enn 60 år har PEG PEREGO tatt med barn ut på tur: Som nyfødte, i barnevognene, og senere med pedell- og batteridrevne leker.**

**Du kan lese om hele produktspektret vårt, nye produkter og annen informasjon om Peg Perego på nettstedet vårt**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. har ISO 9001 sertifisering.** Sertifisering gir kunder og forbrukere en garanti om åpenhet og trygghet omkring måten bedriften arbeider på.

### VIKTIG INFORMASJON

Les denne håndboken nøye for å bli kjent med hvordan man bruker denne modellen, og hjelpe dere til å lære barnet deres hvordan man kjører på en riktig, trygg og allikevel gøyale måte. Ta vare på håndboken for framtidige konsultasjoner.

Pass på at instruksjonsheftet følger ved salg av produktet til en tredjepart.

Før man tar kjøretøyet i bruk for første gang må batteriene lades opp i 18 timer. Dersom man ikke gjennomfører denne prosedyren, kan det føre til ubøtelige skader på batteriet.

- år 1+
- **Maks tillatt vekt 25 kg**
- Kjøretøy med 1 sitteplass
- 1 Oppladbart forseglet blybatteri 6V 4,5Ah
- 1 drivhjul
- 1 motor på 50W
- Hastighet i første gir 3,7 km/t

Ikke overstig maks tillatt totalvekt på 25 kg. Denne grensen gjelder både de som sitter på og eventuell last.

Peg Perego reserverer seg retten til å endre de modellene og dataene som angis i denne håndboken når som helst, når det er behov for det av tekniske eller andre årsaker.

## KONFORMITETSERKLÆRING

CE-merket produkt, utviklet og godkjent i henhold til gjeldende EU-direktiver, og bestemt for markeder og land som godkjenner EU-standardene.

**PRODUKTETS NAVN**  
FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

**IDENTIFIKASJONSKODE FOR PRODUKTET**  
IGEDI173 - IGEDI174

**REGELVERK som er REFERANSE (opprinnelse)**

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000  
R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Det er ikke i samsvar med anvisninger i normene som gjelder sirkulasjon i trafikken, og kan derfor ikke kjøres på offentlige veier.

### KONFORMITETSERKLÆRING

Peg Perego S.p.A. erklærer under eget ansvar at den beskrevne artikkelen er blitt testet internt og godkjent etter gjeldende regelverk ved eksterne, uavhengige laboratorier.

**DATO OG STED FOR UTSTEDELSEN**  
Italia - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

### SIKKERHETSNORMER

Lekene våre er i samsvar med De Europeiske Sikkerhetsnormene for leketøy (sikkerhetskrav utformet av EØF) og med "U.S. Consumer Toy Safety Specification". De er også sertifisert av meldte organer for sikkerheten av leker i henhold til direktiv 2009/48/EF. Det er ikke i samsvar med retningslinjer for ferdsel på vei, og kan derfor ikke kjøres på offentlige veier.

- Ikke egnet for barn under 12 måneder på grunn av egenskaper ved bruken.
- **ADVARSEL!** BRUK ALDRI leketøy på offentlige veier.
- **OB!** Bruk av kjøretøyet på offentlig vei eller i nærheten av elver eller basseng eller på trange områder, kan påføre skader for brukeren og på andre personer i området. Det er alltid nødvendig at voksne har overoppsyn med bruken.
- Leken må brukes med varsomhet fordi den krever at man har ferdigheter for å unngå fall og kollisjoner som kan gi skaper på brukeren, eller andre som er i nærheten.
- Barn må alltid ha på sko når de bruker kjøretøyet.
- Når kjøretøyet er i bruk må man følge med så barna ikke setter hendene, føttene eller andre kroppsdeler, klær eller andre ting, inn nær der det er deler i bevegelse.
- Man må aldri ha vann på eller fukte komponenter på kjøretøyet, som f.eks. motorer, elektrisk anlegg, brytere, osv.
- Man må ikke benytte bensin eller andre brennbare væsker nær kjøretøyet.
- Kjøretøyet må kun brukes av et barn av gangen, med mindre det er av typen for med to seter.

### WEEE-DIREKTIVET (kun EU)

- Dette produktet vil ved slutten av sin levetid være klassifisert som avfall av typen WEEE, og må derfor ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall, men sendes til differensiert avfallsbehandling.
- Lever avfallet på organiserte oppsamlingssteder.
- Farlige substanser som finnes i de elektriske komponentene i dette produktet medfører helse-

miljørisiko dersom produktene ikke blir avsatt på en riktig måte.

- Symbolet med en utkrysset søppelkasse angir at produktet må sendes til spesialinnsamling.



#### AVSETTING AV BATTERIET

- Vær med å ta bevarer miljøet.
- Det brukte batteriet må ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Dere kan ta det med til en oppsamlingsstasjon for brukte batterier, eller avsetningssted for spesialavfall. Skaff informasjon hos kommunen eller avfallsselskapet.



#### ADVARSLER FOR BATTERIER AV TYPEN LR44 - 1,5 VOLT

Innsettingen av batteriene må utføres og overvåkes av voksne. La ikke barn leke med batteriene.

- Batteriene må byttes av en voksen.
- Bruk kun den batteritypen som er spesifisert fra produsenten.
- Ta hensyn til polariteten +/-.
- Unngå å kortslutte strømtilførselsklemmene; det kan medføre fare for brann og eksplosjon.
- Ta alltid ut batteriene dersom leken står ubrukt over lengre tid.
- Man må ikke kaste batteriene på bål/ direkte ild.
- Man må ikke forsøke å lade opp batteriene dersom de ikke er oppladbare.
- Unngå å blande gamle og nye batterier.
- Fjern utladede batterier.
- Kast utladede batterier i oppsamlingsbeholdere for resirkulering av brukte batterier.



#### ADVARSLER FOR BATTERIET

Oppladingen av batteriet må utføres og overses av voksne. La ikke barn leke med batteriet.

#### OPPLADING AV BATTERIET

- Lad opp batteriet etter anvisningene som følger med batteriladeren, unngå opplading utover 24 timer.
- Lad opp batteriet igjen så snart kjøretøyet får redusert hastighet, for å unngå skader.
- Dersom kjøretøyet blir stående i ro i en lang periode, må man huske å lade opp batteriet og holde det frakoplet fra det elektriske anlegget. Gjenta oppladingen minst hver 3. måned.
- Batteriet må ikke lades opp når det står opp ned.
- Ikke glem av batteriet mens de lades opp! Kontroller med jevne mellomrom.
- Bruk kun batteriladere som følger med produktet, og PEG PEREGO originalbatterier.
- Batteriet er forseglest og trenger ikke vedlikehold.
- Ikke dra i ledningen for å trekke batteriladeren ut av stikkontakten.
- Ikke dra i batteriladerens ledning for å flytte leketøyet.
- Ikke dekk til batteriladerens ledning fordi den kan overopphetes.
- Ikke legg ledningen og/eller batteriet på varme overflater.
- Pass på hvor og hvordan ledningen rulles opp for å unngå at den ødelegges eller forringes.

#### OBS!

- BATTERIET INNEHOLDER ETSSENDE OG GIFTIGE STOFFER. GJØR DERFOR IKKE INNGREP PÅ DEM.
- Batteriet inneholder elektrolytter med syrebase.
- Unngå å skape kontakt mellom batteriterminalene, og unngå kraftige støt: Dette kan føre til eksplosjons- og brannfare.
- Under opplading produserer batteriet gass. Lad derfor opp batteriet i et godt gjennomluftet lokale, langt fra varmekilder og brennbart materiell.
- Ar batteriet er utslitt må det fjernes fra kjøretøyet.
- Det frarådes å sette eller støtte batteriet på tøy/tekstiler, fordi disse da kan bli ødelagt.
- Bruk kun batterier og akkumulatører av anbefalt type.

DERSOM DET SKULLE OPPSTÅ LEKKASJE  
Beskytt øynene, og unngå direkte kontakt med

elektrolytten. Beskytt hendene dine.  
Legg batteriet i en plastpose og følg miljøreglene for kassering av batterier.

#### DERSOM HUDEN ELLER ØYNE KOMMER I KONTAKT MED ELEKTROLYTTEN

Skyll nøye med rikelig vann det berørte området.  
Kontakt lege med en gang.

#### DERSOM NOEN SKULLE KOMME TIL Å DRIKKE ELEKTROLYTTEN

Skyll munnen og spytt.  
Kontakt lege med en gang.

#### VEDLIKEHOLD OG BEHANDLING AV KJØRETØYET

- Ikke demonter eller prøv å reparere kjøretøyet på egenhånd. Kontakt et autorisert Peg Perego kundeservice.
- Det anbefales ikke å oppbevare leken på steder der det temperaturen synker til under null grader. Dersom den skulle bli brukt uten at man først har varmet den opp til over null grader, kan dette føre til uoprettelige skader på motorer og batterier.
- Kontroller jevnlig at kjøretøyet er i god stand, spesielt det elektriske anlegget, koplignene på kontaktene, beskyttelseshettene, og batteriladeren. Dersom man finner feil må man verken bruke kjøretøyet eller batteriladeren.
- Koble alltid fra batteriladeren ved rengjøring, vedlikehold eller inngrep på produktet.
- Ved reparasjoner må man kun bruke originaldeler fra PEG PEREGO.
- PEG PEREGO vil ikke påta seg noe ansvar dersom det gjøres inngrep på det elektriske anlegget.
- Man må ikke la batteriene eller kjøretøyet stå nær varmekilder, som varmeovner, peiser osv.
- Beskytt kjøretøyet fra vann, regn, snø osv. Bruk på sand eller leire kan føre til skader på tatter, motorer og gir.
- Smør med jevne mellomrom (med en lett olje) delvis bevegelige deler, så som lager og styre etc.
- Overflatene på kjøretøyet kan rengjøres med en fuktig klut, og ved behov, vanlige vaskemidler som ikke er etsende.
- Rengjøringsoperasjonene må kun utføres av voksne.
- Man må ikke demontere noen av mekanismene på kjøretøyet eller på motorene, dersom dette ikke er blitt autorisert av PEG PEREGO.

#### REGLER FOR TRYGG BRUK

For at barnet skal være så trygt som mulig, må man før man starter kjøretøyet lese og følge disse anvisningene nøye.

- Lær barnet riktig bruk av kjøretøyet, slik at man kan kjøre sikkert og ha det gøy.
- Leken må brukes med varsomhet fordi den krever at man har ferdigheter for å unngå fall og kollisjoner som kan gi skaper på brukeren, eller andre som er i nærheten.
- Før man starter må man kontrollere at det ikke er ting eller personer i veien.
- Kjør med hendene på rattet/styre og se alltid på veien.
- Brems i tide for å unngå kollisjoner.

**OBS!** Denne leken har et bremsesystem som gjør det nødvendig at en voksen gir opplæring til barnet som skal bruke den.

#### OBS!

- Sjekk at alle hjulenes bolter og muttere er riktig festet.
- Ved overbelastning vil avbryteren automatisk kutte strømtilførselen og ET USAMMENHENGENDE LYDSIGNAL vil høres i 15 sekunder; deretter vil strømtilførselen bli gjenopprettet og bilen vil virke igjen.
- Overoppheting kan forekomme ved lengre bruk under følgende forhold:
  - 1 - Transport av tung vekt
  - 2 - Bruk i for bratte hellinger
  - 3 - Bruk på terreng med høyt gress
  - 4 - Bruk på mykt terreng (gjørme eller sand)
  - 5 - Bruk på ujevne overflater (for eksempel røft terreng, stein, røtter)
  - 6 - Bilen setter seg fast og rattet er blokkert
  - 7 - En kombinasjon av disse forholdene

MORO UTEN STANS: Hold alltid klart et oppladet batterisett.

#### PROBLEMER?

#### MANGLER KJØRETØYET KRAFT? VIRKER IKKE BILEN?

- Ved overbelastning (for eksempel når bilen støter mot et fast objekt, eller kjøres i gjørme eller myk og dyp sand, eller i røft eller ujevnt terreng), vil overbelastningsavbryteren automatisk kutte strømtilførselen. Etter en pause på minst 15 sekunder vil bilen kunne kjøres igjen. Men for at bilen skal kunne gjenoppta en normal funksjon, er det nødvendig å løse situasjonen som forårsaket overbelastningen.
- Hvis bilen blir stående stille i mer enn 20 minutter, kan du gjenta oppstartprosedyren ved å vri tenningsnøkkelen helt til et pipesignal høres.
- Radiokontrollen deaktiveres hvis den forblir i søkmodus (blått blinkende LED-lys) i mer enn 2 minutter. Slå den av og på for å reaktivere den; det blå LED-lyset begynner å blinke igjen.
- Hvis bilen avgir et KONTINUERLIG LYDSIGNAL er det nødvendig å lade batteriet.
- Hvis oppstartlydsignalet ikke avgis er batteriet veldig utladet og må lades.
- Få batteriet og laderen kontrollert hos et servicesenter hvis problemet vedvarer også etter opplading.
- Sjekk at alle pluggene er riktig tilkoblet.
- Kontroller de elektriske bryterne og eventuelt bytt dem ut.
- Sjekk at batteriet er koblet til strømkretsen.

#### MANGLER KJØRETØYET KRAFT?

- Lad opp batteriene. Dersom problemet vedvarer etter opplading må man la batteriet og batteriladeren kontrolleres ved et serviceverksted.

#### KUNDESERVICE

PEG PEREGO tilbyr en kundeservicetjeneste etter kjøp, enten direkte, eller gjennom sitt nettverk av autoriserte serviceverksteder, som kan bistå ved eventuelle reparasjoner eller utskiftings av deler, samt salg av originaldeler.

Vårt nærmeste servicesenter finner du på vår hjemmeside:  
<http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Ved enhver henvendelse er det nødvendig å finne fram serienummeret til artikkelen. For å lokalisere serienummeret må du se siden om reservedeler.

## REKLAMASJONSRETT

Det er to års reklamasjonsrett på kjøretøyet. Reklamasjonsretten dekker alle kjøretøyets deler ved normal og korrekt bruk. Les derfor nøye gjennom bruksanvisningen før du tar kjøretøyet i bruk. Fyll ut skjemaet nederst og ta vare på bruksanvisningen sammen med kvitteringen til bruk ved en eventuell reklamasjon.

### Fremgangsmåte ved reklamasjon:

Ved ev. feil og mangler bør du alltid henvende deg til forhandleren hvor kjøretøyet er kjøpt. Av hensyn til vår løpende kvalitetssikring er det viktig at du ved henvendelse har nedenstående opplysninger om kjøretøyet parat.

Så fremt reklamasjonen ikke kan avgjøres per telefon, skal kjøretøyet sendes til:

### Maki A/S

Hårupvej 22 D

DK-8600 Silkeborg

Danmark

Tlf.nr.: +45 44476603

Mobilnr.: +45 40304228

E-post: [service@maki.dk](mailto:service@maki.dk)

Internett: [www.maki.dk](http://www.maki.dk)

Du er naturligvis også velkommen til å kontakte Maki Service.

Kjøretøy tas kun til reparasjon etter avtale. Kjøretøy som sendes inn uten at dette er avtalt på forhånd, vil bli avvist.

Skjema til bruk ved reklamasjon:

Navn: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Postnr./sted: \_\_\_\_\_

Kontaktperson: \_\_\_\_\_

Tlf.nr.: \_\_\_\_\_

### Opplysninger om kjøretøyet:

Produksjonskode (strekodenr.): \_\_\_\_\_

Produksjonsdato: \_\_\_\_\_

Kontrollnr. ("Controllo") \_\_\_\_\_

Kjøpsdato: \_\_\_\_\_

Reklamasjonens art: \_\_\_\_\_

Med vennlig hilsen  
Peg Pérego S.p.A. / Maki A/S

## MONTERINGSANVISNING

### OBS!

ALLE MONTERINGSOPERASJONENE MÅ KUN UTFØRES AV VOKSNE.

VÆR VARSOM NÅR KJØRETØYET TAS UT AV EMBALLASJEN ALLE SKRUENE OG SMÅ DELER FINNER MAN I EN POSE INNE I EMBALLASJEESKEN. DET KAN HENDE BATTERIET ALLEREDE ER INNSATT I PRODUKTET. Ikke bruk leketøy hvis det er ødelagt når det pakkes ut. Kontakt utsalgsstedet eller kundeservice. Hold barn på avstand under monteringen på grunn av risikoene knyttet til de små delene (fare for svelging) og plastposene (fare for kvelning). Til monteringen av leketøy kreves flatt skrujern, stjerneskruejern, hammer og tang.

### MONTERING

- 1 • Plassér bilen opp ned. Fest den midtre delen av bakre støtfanger som vist på figuren.
- 2 • Vri støtfangeren oppover for å bringe den i riktig posisjon (1). Trykk på punktene indikert av pilene (2) som vist i detaljbildet.
- 3 • Fest den bakre støtfangeren med de 4 medfølgende skruene.
- 4 • Sett på panseret. Trykk på punktet angitt av pilen for å smekke det på plass.
- 5 • Klistre på dashbordet det tilhørende klistremerket (se arket med klistremarker).
- 6 • Koble den elektriske ledningen på dashbordet med ledningen som kommer ut av karosseriet som vist på figuren.
- 7 • Sett dashbordet på bilen.
- 8 • Fest dashbordet med de 4 medfølgende skruene og konsultér samtidig arket lagt ved i posen med skruene.
- 9 • Sett i dørhåndtakene i de bestemte stedene på karosseriet. Vær oppmerksom på at dørhåndtakene er forskjellige; se skjemaet for å skille dem fra hverandre (DX: høyre - SX: venstre).
- 10 • Fest så håndtaket som vist på figuren.
- 11 • Sett sammen de to delene som utgjør sidespeilet, og skru dem sammen med de vedlagte skruene.
  - Gjør det samme med det andre speilet.
- 12 • Sidespeilet setts enkelt inn ved å trykke på punkt (A) som vist på figuren.
- 13 • Skru deretter sidespeilet fast med den medfølgende skruen.
  - Vend bilen over på den motsatte siden; sett på det andre dørhåndtaket og det andre sidespeilet.
  - Vend bilen slik at den igjen står på fire hjul.
- 14 • Trykk dekslet til girspaken på plass slik at de to delene henger sammen.
- 15 • Trykk på plass, på baksiden av bilen, delen som er vist på figuren.
- 16 • Trykk også på plass Fiat-logoen.
- 17 • Monter bakre støtfanger, som vist på figuren, ved å trykke på festepunktene.
- 18 • Plassér speilkartongene i baklyktene.
- 19 • Monter baklyktene ved å sette inn den øverste delen (1); drei lykten (2) og trykk på den nederste delen slik at den smekker på plass.
- 20 • Trykk på plass den gjenværende Fiat-logoen på forsiden av bilen.
- 21 • Sett på klistremerket nr. 18.
- 22 • Trykk de to delene på plass på hver sin side av Fiat-logoen.
- 23 • Sett den ene delen av fremre støtfanger inn i hullet på karosseriet angitt av pilen (1). Drei og trykk inn den andre siden for å fullføre monteringen (2). Vær oppmerksom på at fremre støtfanger består av to deler: DX og SX (se skjema).
- 24 • Trykk på grillen foran.
- 25 • Plassér speilkartongene i frontlyktene. Følg skjemaet for å korrekt plassere speilfoliene i hvert lykt.
- 26 • Monter frontlyktene ved å sette inn den øverste delen (1); drei lykten (2) og trykk på den nederste delen slik at den smekker på plass.
- 27 • Gjør det samme med de to mindre lyktene etter å først ha tatt i speilkartongene.
- 28 • Sett på de to lyktene og pass på å montere DX-lykten på bilens høyre side og SX-lykten på venstre side. Merk: høyre og venstre side er definert ut i fra posisjonen man er i når man sitter i bilen.
- 29 • Trykk på de fire kapslene på hjulene slik at tappene svarer til hullene på felgene.
- 30 • Fest spoileren på kalesjen ved å sette den ned i de to hullene.
- 31 • Skru den fast med de tre vedlagte skruene fra undersiden av.
- 32 • Sett så det hele på karosseriet i de tilsvarende hullene.
- 33 • Skru det hele fast med de to medfølgende

skruene.

- 34 • Trykk på knappen som vist på figuren og løft opp panseret.
- 35 • Sett inn de tre delene av lekemotoren.
  - Lekemotoren er et ekstra leketøy for barnet som vil ha det gøy med å sette sammen delene som i et puslespill.
- 36 • Monter frontruten ved å sette de tre tappene inn i den fremre delen på dashbordet.
- 37 • Fest frontruten med de to medfølgende skruene (en på hver side).
- 38 • Sett sammen de to delene til rattet (rattet og ringen under rattet) slik at de passer sammen.
- 39 • Montering av bilhornet:
  - 1- Sett inn fjæren
  - 2- Fjern plaststripen fra lydmodulen. Lydmodulen inneholder allerede 3 LR44 batterier og er klar til bruk.
  - 3- Sett inn lydmodulen med hullsiden ned.
- 40 • Justér hakkene på bilhornets deksel på linje med ringen og trykk det deretter fast på rattet.
- 41 • Monter rattet mens du holder rattstangen fast med den andre hånden. Hullene på rattet må svare til hullene på rattstangen.
- 42 • Sett mutteren inn i det sekskantede hullet på rattet og skruen i det runde hullet. Skru helt fast.
- 43 • Koble batteriets plugg til pluggen på det elektriske anlegget.
- 44 • Monter setet ved å sette den bakre delen av seteryggen inn i hullet på karosseriet som figuren viser (1). Drei setet på plass (2).
- 45 • Fest setet ved å drie festeinnretningen med et verktøy eller en mynt.
  - A: setet er ikke festet
  - B: setet er festet
  - Påfør de resterende klistremerkene ved å følge nummereringen.
- 46 • Ta radiokontrollen ut av emballasjen. Skru ut skruen nederst på radiokontrollen med et skrujern og åpne batterirommet.
- 47 • Sett inn to AA batterier på 1,5V – ikke vedlagt på riktig sted med hensyn til polaritet. Sett så på lokket igjen og skru fast skruen.
- 48 • Plassér radiokontrollen i hanskerommet inne i bilen.
  - Påfør de resterende klistremerkene ved å følge nummereringen.
  - Bilen er klar til bruk. Hold begge hender på rattet og trykk ned gasspedalen med foten.

### EGENSKAPER OG BRUK AV KJØRETØYET

- 49 • INNE I BILEN
  - A: Rom for fjernkontroll / hanskerom
  - B: Horn med ekte Fiat 500-lyd.
  - C: Tenningsnøkkel ON/OFF for "kjøremodus med fjernkontroll" eller "uavhengig kjøremodus" (se egne kapitler).
  - D: Girspak (1 hastighet + revers)
  - E: Gasspedal/elektrisk brems. Ved å løfte foten inntre bremsfunksjonen automatisk.
- 50 • SIKKERHETSBELTE: Sikkerhetsbeltene kan reguleres og festes med et enkelt klikk. For å løse sikkerhetsbeltene trykker du på sidene av spennen (som vist i figuren) drar samtidig de to spennene fra hverandre.
- 51 • MOTORROM: Hvis du fjerner den falske motoren kan rommet brukes som bagasjerom
- 52 • GIRSPAK: Ved å holde girspaken framover går bilen bakover. Advarsel, venstre hånd må alltid være plassert på rattet for å unngå kollisjon.

### UAVHENGIG KJØREMODUS

- 53 • Drei nøkkelen med klokken til posisjon A (se figuren) for å aktivere bilen. Bilen vil avgi ett enkelt lydsignal. Bilen kan kjøres av barnet i uavhengig modus ved å bruke rattet og gasspedalen. For å spare batteri, vil bilen automatisk slå seg av etter 20 minutters inaktivitet. Drei nøkkelen først mot klokken og så med klokken for å reaktivere bilen.

### KJØREMODUS MED RADIOKONTROLL

- ADVARSEL:** RADIOKONTROLLEN MÅ KUN BRUKES AV VOKSNE.
- ADVARSEL:** RADIOKONTROLLEN ER INGEN LEKE: HOLD DEN UTENFOR BARNES REKKEVIDDE!
- ADVARSEL:** RADIOKONTROLLEN MÅ ALDRI ANSES SOM EN SIKKERHETSINNRETNING OG KAN PÅ INGEN MÅTE ERSTATTE OVERVÅKING UTFØRT AV EN VOKSEN. EN VOKSEN MÅ ALLTID BEFINNE SEG I NÆRHETEN AV LEKEN I TILFELLE FARE.
- 54 • Aktivér bilen som beskrevet i figur 53. For å tillate kjøring med radiokontroll skru bryteren

## SVENSKA

- som befinner seg under setet på TO (DUE - se detaljbildet). I denne innstillingen kan bilen kun kjøres ved hjelp av radiokontrollen.
- 55 • **SLÅ PÅ RADIOKONTROLLEN:** Beveg dekslet på baksiden av radiokontrollen til siden for å ha tilgang til bryteren under. Skru bryteren på ON.
- Når bilen avgir 2 lydsignaler etter hverandre og LED-lyset på radiokontrollen blir stabilt, vil "kjøremodus med radiokontroll" være aktivert.
- 56 • **BRUK AV RADIOKONTROLLEN:** Når du trykker inn avtrekkeren i retningen indikert av pilen (A), vil bilen kjøre fremover;
- Trykker du inn avtrekkeren i motsatt retning (R), vil bilen kjøre bakover.
- 57 • Ved å vri minirattet mot høyre eller venstre vil bilen dreie i disse retningene.
- **MERK:** For å garantere at radiokommandoen blir mottatt må ikke avstanden fra bilen må overstige 10 meter. Hvis kontakten blir brutt vil bilen stoppe opp og LED-lyset på radiokontrollen vil igjen begynne å blinke. Hvis dette skulle skje, holder det å gå nærmere bilen for å gjenopprette kontakten: bilen vil avgir 2 lydsignaler etter hverandre og LED-lyset blir igjen stabilt.
  - **MERK:** etter 20 minutters inaktivitet, vil bilen slå seg av. Gjenta oppstartprosedyren beskrevet tidligere for å reaktivere bilen.
  - For å gjenopprette UAVHENGIG KJØREMODUS, skru bryteren under setet på EN og slå av radiokontrollen (for å hindre bruk av batteriene).

### HVA LYDSIGNALENE BETYR

- **ETT ENKELT LYDSIGNAL** indikerer at leken er klar til bruk.
- **TO LYDSIGNALER ETTER HVERANDRE:** indikerer at leken er klar til bruk i "kjøremodus med radiokontroll".
- **ET KONTINUERLIG LYDSIGNAL** som varer i 10 sekunder, indikerer at batteriet er fullstendig utladet og leken ikke lenger kan brukes. Lad batteriet eller erstatt det med et oppladet batteri.
- **ET USAMMENHENGENDE LYDSIGNAL** som varer i 15 sekunder indikerer at motoren er blitt overopphetet. Når lydsignalet er slutt, vil strømtilførselen bli gjenopprettet og bilen vil igjen fungere.

### UTSKIFTING AV BATTERIENE LR44

- 58 • Hornet fungerer med 3 knappbatterier LR44 som er plassert i lydmodulen. For å skifte dem ut løser du ringen og dekslet fra hornet ved å dytte på festeklaffene fra under rattet.
- 59 • Ta ut lydmodulen og løsne dekselskruen på batterirommet.
- 60 • Ta ut de brukte batteriene og skift dem ut med nye batterier av samme type. Respekter polariteten. Monter alle delene igjen.

### UTSKIFTING AV BATTERIET

**MERK:** TEGNINGENE AV BATTERIENE ER KUN VEILEDENDE. DITT BATTERI KAN VARIERE NOE FRA DEN MODELLEN SOM VISES. DET HAR INGEN BETYDNING FOR BESKRIVELSEN AV UTSKIFTING OG LADING.

- 61 • Vri festet til setet. Ta av setet. Løsne skruene som blokkerer batteriene. Koble batteriets plugg fra pluggen på det elektriske anlegget. Ta ut det brukte batteriet.
- 62 • Sett et nytt batteri på 6V/4,5 Ah inn i batterirommet. Sett batteriblokkeringen på plass igjen. Feste skruene. Koble til pluggene. Sett setet på plass igjen. Fest setet ved å vri tappen i låseposisjon.

### LADING AV BATERIET

**MERK:** LADING AV BATTERIET OG ALLE ANDRE INNGREP PÅ DET ELEKTRISKE ANLEGGET MÅ GJENNOMFØRES AV VOKSNE. BATTERIET KAN OGSÅ LADES UTEN AT DET TAS UT FRA LEKEN.

- 63 • Løsne pluggen A på det elektriske anlegget fra pluggen B på batteriet ved å trykke på sidene.
- 64 • Sett pluggen på batteriladeren inn i en veggkontakt i tråd med de vedlagte instruksjonene. Koble pluggen B til pluggen C på batteriladeren.
- 65 • Når ladingen er ferdig kobler du batteriladeren fra veggkontakten, og kobler deretter pluggen C fra pluggen B.
- 66 • Sett pluggen B helt inn i pluggen A, helt til den klikker på plass. Når du er ferdig må du alltid huske å feste setet ved å vri tappen i låseposisjon.

**PEG PEREGO®** takker er for att ni valt denna produkt. Sedan mer än 60 år tillbaka tar PEG PEREGO ut barn på åkturer; de nyfödda barnen med liggvagnar och sittvagnar och längre fram i åldern med leksaksfordon som har pedaler och är batteridrivna.

**Upptäck hela vårt produktutbud, nyheter och annan information om Peg Perego på vår webbplats:**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. är certifierat enligt ISO 9001.**

Certifieringen erbjuder kunder och användare garanti för insyn och förtroende för företagets arbetsmetod.

### VIKTIG INFORMATION

Läs noga denna bruksanvisning för att bekanta er med användning av modellen och för att lära ert barn att köra och ha roligt på ett korrekt och säkert sätt. Spara sedan handboken för varje framtida bruk.

Vid fall av överlåtelse till tredje part försäkra sig om att bruksanvisningen följer produkten.

Innan fordonet tas i bruk första gången ska batteriet laddas i 18 timmar. Om denna åtgärd inte iakttagas kan det uppstå ohjälpliga skador på batteriet.

- **år I+**
- **Högsta tillåtna vikt 25 kg**
- Fordon med 1 plats
- 1 förseglat laddningsbart batteri 6V 4,5Ah med bly
- 1 drivhjul
- 1 motorer på 50 W
- Hastighet i 1:a växeln 3,7 km/h

Överstig ej den högsta tillåtna vikten på 25 kg. Denna gräns inkluderar dels passagerare dels eventuell last.

Peg Perego kan när som helst tillföra ändringar på modeller eller fakta i denna publikation, på grund av tekniska eller företagsrelaterade skäl.

## FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

EG-märkt produkt, utformad och godkänd i enlighet med de tillämpade gemenskapsdirektiven, avsedd för de marknader och de länder som genomför dessa standarder.

### PRODUKTNAMN

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### PRODUKTENS IDENTIFIKATIONSKOD

IGEDI173 - IGEDI174

### FÖRESKRIFTER FÖR REFERENS (original)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC

Standard EN 71-1 + EN 71-2

Standard EN 71-3

Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE

Standard EN 55014

Standard EN 55022

Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52  
phthalates in toys

Produkten är inte i överensstämmelse med föreskrifterna för trafiknormer på vägar och får alltså inte köras på allmänna vägar.

### FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Peg Perego S.p.A. försäkrar på eget ansvar att den aktuella artikeln har provkörts internt och godkänts enligt gällande föreskrifter hos externa och oberoende laboratorier.

### DATUM OCH PLATS FÖR UTSTÄLLENDET

Italien - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

### SÄKERHETS FÖRESKRIFTER

Våra leksaker överensstämmer med de Europeiska säkerhetsföreskrifterna för leksaker (säkerhetskrav som förutses av EEC-rådet) och av "U.S. Consumer Toy Safety Specification". De är vidare certifierade av anmälda organ i enlighet med direktiv 2009/48/EG gällande leksakers säkerhet. Produkten är inte i överensstämmelse med föreskrifterna för trafiknormer på vägar och får alltså inte köras på allmänna vägar.

- Ej lämplig för barn under 12 månader på grund av dess funktioner.
- **OB!** ANVÄND ALDRIG leksaken på offentliga vägar.
- **VARNING!** Användning av fordonet på allmänna vägareller i närheten av vattendrag, simbassänger eller trånga utrymmen, kan leda till fara för skada på användarna och/eller tredje part. Det krävs alltid övervakning av en vuxen.
- Leksaken ska användas med försiktighet och därför krävs en förmåga att undvika att ramla eller kollidera med föremål vilket kan skada användaren och andra personer.
- Barnen ska alltid bära skor när de använder fordonet.
- När fordonet är i funktion ska man vara uppmärksam på att barnen inte sätter händerna, fötterna eller andra delar av kroppen, kläder eller andra föremål, i närheten av delar i rörelse.
- Blöt inte fordonets beståndsdelar som motorer, elsystem, tryckknappar etc.
- Använd inte bensin eller andra brandfarliga ämnen i närheten av fordonet.
- Om fordonet inte är av typen med två plaster får det aldrig användas av mer än ett barn.

### WEEE-DIREKTIV (endast EU)

- Denna produkt klassificeras då den inte längre är i bruk som farligt avfall och kan därför inte avskaffas som hushållsavfall, utan ska sorteras separat;
- Lämna avfallet på avsedda återvinningsstationer;
- Närvaro av farliga substanser i de elektriska

komponenterna i denna produkt innebär en potentiell hälso- och miljöfara om produkterna inte bortskaffas korrekt.

- Den överkorsade soptunnan anger att produkten ska sorteras separat.



#### BORTSKAFFANDE AV BATTERIET

- Bidrag till skydd av miljön
- Det använda batteriet ska inte slängas bland hushållssoporna
- Ni kan lämna det i en batteriinsamling eller i särskild bortskaffning av avfall; information kan fås från er kommun.



#### VARNING BATTERI LR44 - 1,5 VOLT

- Isättande av batteriet får endast utföras och övervakas av vuxen person. Låt inte barn leka med batterierna.
- Endast vuxen får byta ut batterierna.
  - Använd endast den typ av batteri som specificeras av tillverkaren.
  - Respektera polariteten +/-
  - Kortslut inte strömförsörjningspolerna, det innebär risk för eld och explosion.
  - Tag alltid ur batterierna om leksaken inte används under en lång tid.
  - Kasta inte batterierna i eld.
  - Försök aldrig ladda batterier som inte är laddningsbara.
  - Blanda inte nya och gamla batterier.
  - Tag ur urladdade batterier.
  - Kasta de urladdade batterierna i avsedda behållare för återvinning av använda batterier.



#### VARNINGAR BATTERI

Laddning av batteriet får endast utföras och övervakas av vuxen.  
Låt inte barn leka med batteriet.

#### LADDNING AV BATTERIET

- Ladda batteriet genom att följa de instruktioner som medföljer batteriladdaren och se alltid till att inte överstiga 24 timmar.
- Om ni laddar batteriet en bra stund så fort fordonet börjat tappa fart så undviker ni skador.
- Om ert fordon står stilla under en lång tid, kom ihåg att ladda batteriet och koppla ur det ur anordningen; upprepa omladdningen åtminstone var tredje månad.
- Batteriet får inte laddas upp och ned.
- Glöm inte batteriet i laddaren! Kontrollera regelbundet.
- Använd endast medföljande batteriladdare och originalbatterier från PEG PEREGO.
- Batteriet är förseglat och kräver inget underhåll.
- Dra inte ut batteriladdaren från kontakten i väggen genom att dra i sladden.
- Flytta inte leksaken genom att dra i batteriladdarens sladd.
- Täck inte batteriladdarens sladd för att inte överhettas den.
- Lägg inte sladden och/eller batteriet på varma ytor.
- Var uppmärksam var och hur sladden lindas in för att inte förstöra den eller påverka dess funktionalitet.

#### VARNING

- BATTERIET INNEHÅLLER GIFTIGA FRÄTANDE ÄMNEN. MIXTRA INTE MED DET.
- Batteriet innehåller syrabaserad elektrolyt.
- Orsaka inte direktkontakt mellan batteriets poler och undvik håftiga stötar: risk för explosion och/eller brand.
- Under laddningen alstrar batteriet gas. Ladda batteriet på en välventilerad plats långt ifrån värmekällor och brännbara material.
- Uttjänt batteri ska tas ur fordonet.
- Lägg inte batteriet på kläder eftersom de kan skadas.
- Använd endast rekommenderade batterier eller ackumulatörer.

#### VID EN LÄCKA

Skydda era ögon och undvik direkt kontakt med

elektrolyten; skydda era händer.

Lägg batteriet i en plastpåse och följ instruktioner för bortskaffande av batterier.

#### OM HUDEN ELLER ÖGONEN SKULLE KOMMA I KONTAKT MED ELEKTROLYTEN

Skölj den utsatta kroppsdeln i rikligt med rinnande vatten.

Rådfråga omedelbart läkare.

#### OM ELEKTROLYTEN SVÄLJS

Skölj munnen och spotta.

Rådfråga omedelbart läkare.

#### UNDERHÅLL OCH SKÖTSEL AV FORDONET

- Plocka inte isär eller försök inte att reparera fordonet själv. Kontakta ett auktoriserat Peg Perego servicecenter.
- Leksaken bör inte lämnas på platser vars temperatur understiger noll grader. Om den skulle användas utan att den uppnått en temperatur över noll grader kan det orsaka oåterkalliga skador på motorn och batteriet.
- Kontrollera regelbundet fordonets skick, särskilt den elektriska anordningen, kontakternas anslutningar, skyddshöljena och batteriladdaren. Om fel kan konstateras får det elektriska fordonet och batteriladdaren inte användas.
- Vid rengöring, underhåll eller annat ingrepp på leksaken, är det nödvändigt att koppla ur batteriladdaren från artikeln.
- Använd endast reservdelar av originaltyp PEG PEREGO vid reparationer.
- PEG PEREGO åtar sig inget ansvar i händelse av att det elektriska systemet utsatts för förändringar.
- Lämna inte batteriet eller fordonet i närheten av värmekällor som värmeelement, kaminer etc.
- Skydda fordonet från vatten, regn, snö etc.; om fordonet används på sand eller lerig mark kan tryckknappar, motorer och reducern skadas.
- Smörj regelbundet (med lättolja) halvårliga delar som lager, styrning etc.
- Fordonets ytor kan rengöras med en fuktig trasa och vid behov med icke-slipande hushållsprodukter.
- Rengöringsarbetena får endast utföras av vuxna personer.
- Montera inte ned fordonets mekanismer eller motorer utan godkännande från PEG PEREGO.

#### REGLER FÖR EN SÄKER KÖRNING

För barnets säkerhet: innan fordonet sätts igång ska man noggrant läsa och följa instruktionerna härunder.

- Lär barnet att använda fordonet på korrekt sätt så att körningen blir säker och rolig.
- Leksaken ska användas med försiktighet och därför krävs en förmåga att undvika att ramla eller kollidera med föremål vilket kan skada användaren och andra personer.
- Innan start ska man försäkra sig om att färdsträckan inte hindras av personer eller föremål.
- Kör med händerna på styrstängens/ratten och håll alltid ögonen på vägen.
- Bromsa i tid för att undvika krockar.

**VARNING!** Produkten är utrustad med ett bromssystem som kräver att barnet korrekt instrueras av en vuxen.

#### VARNING!

- Kontrollera att alla bultar och muttrar till hjulen är ordentligt åtdragna.
- Vid överbelastning kommer brytaren automatiskt att bryta strömtillförseln och en INTERMITTENT LJUDSIGNAL aktiveras under 15 sekunder. När signalen tystnat återställs strömtillförseln och fordonet fungerar igen.
- Överhettning kan bero på att fordonet använts en längre stund under följande förhållanden:
  - 1 – Fordonet transporterar för tung vikt
  - 2 – Fordonet används på alltför branta underlag
  - 3 – Fordonet används på mark med högt gräs
  - 4 – Fordonet används på alltför mjukt underlag (lera eller sand)
  - 5 – Fordonet används på ojämnt underlag (till exempel kärvt mark, stenar, rötter)
  - 6 – Fordonet fastnar och styrstängens blockerar
  - 7 – En kombination av dessa förhållanden

HA ROLIGT UTAN AVBROTT: ha alltid en laddad batterisats som reserv, klar för användning.

#### PROBLEM?

#### FUNGERAR INTE FORDONET?

- Vid överbelastning (till exempel när fordonet trycks mot ett fast föremål, körs på lera eller mjuk och djup sand eller på ojämnt underlag) kommer överbelastningsbrytaren automatiskt att bryta strömtillförseln till fordonet. Efter en paus på minst 15 sekunder startar fordonet igen. För att återuppta normal funktion för fordonet måste man dock lösa problemet som orsakade överbelastningen.
- Om fordonet förblir stillastående under mer än 20 minuter ska man upprepa startproceduren genom att vrida startnyckeln tills ljudsignalen aktiveras.
- Om sändaren förblir i sökläge (den blå lysdioden blinkar) i mer än 2 minuter kommer den att inaktiveras. För att återaktivera ska man stänga av och starta om. Den blå lysdioden börjar blinka igen.
- Om fordonet avger en KONSTANT LJUDSIGNAL måste man ladda batteriet.
- Om ingen ljudsignal aktiveras när man startar är batteriet mycket urladdat och måste laddas upp.
- Om problemet kvarstår efter laddning måste man kontrollera batteri och batteriladdare hos en serviceverkstad.
- Kontrollera att alla kontakter är inkopplade korrekt.
- Kontrollera elektriska brytare och byt ut vid behov.
- Kontrollera att batteriet är kopplat till den elektriska kretsen.

#### HAR FORDONET INGEN DRIVKRAFT?

- Ladda batterierna. Om problemet kvarstår efter laddningen ska man låta ett servicecenter kontrollera batterierna och batteriladdaren.

#### SERVICETJÄNST

PEG PEREGO erbjuder efter försäljningen en direkt servicetjänst eller servicetjänst via ett nätverk av auktoriserade servicecenter för eventuella reparationer eller utbyten och försäljning av originalreservdelar.

För att komma i kontakt med ett servicekontor ber vi er besöka vår webbplats <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Vid kontakt med vår kundtjänst ska ni ha produktens serienummer nära tillhands. Konsultera reservdelssidans bruksanvisningen för att identifiera serienumret.

## REKLAMATIONSRÄTT

Lekfordonet har två års reklamationsrätt. Reklamationsrätten täcker lekfordonets alla delar vid normalt och korrekt bruk. Läs därför igenom bruksanvisningen noga innan lekfordonet tas i bruk. Fyll i blanketten nedan och förvara bruksanvisningen tillsammans med inköpskvittot att användas i händelse av reklamation.

### Gör så här vid reklamation:

Vid ev. fel och brister bör du alltid kontakta inköpsstället. Av hänsyn till vår löpande kvalitetssäkring är det viktigt att du vid kontakt har nedanstående uppgifter om lekfordonet till hands. Om reklamationen inte kan klaras per telefon ska lekfordonet skickas till:

#### Maki A/S

Haarupvej 22D

8600 Silkeborg

Denmark

Tel.nr: +45 44476603

Mobilnr: +45 40304228

E-post: service@maki.dk

Webb: www.maki.dk

Vi tar bara emot lekfordon för reparation efter överenskommelse. Lekfordon som översänds utan överenskommelse tas inte emot.

Reklamationsblankett:

Namn: \_\_\_\_\_

Adress: \_\_\_\_\_

Postnr/ort: \_\_\_\_\_

Kontaktperson: \_\_\_\_\_

Tel.nr: \_\_\_\_\_

### Uppgifter om lekfordonet:

Tillverkningskod (streckkodsnummer): \_\_\_\_\_

Tillverkningsdatum: \_\_\_\_\_

Kontrollnr ("Controllo") \_\_\_\_\_

Inköpsdatum: \_\_\_\_\_

Reklamationens art: \_\_\_\_\_

Med vänlig hälsning  
Peg Pèrego S.p.A./Maki A/S

## MONTERINGSINSTRUKTIONER

### OBSERVERA

MONTERINGSARBETET FÅR ENDAST UTFÖRAS AV VUXNA PERSONER. VAR FÖRSIKTIG NÄR DU TAR UT FORDONET UR FÖRPACKNINGEN.

ALLA SKRUVAR OCH SMÅ DELAR FINNS I EN PÅSE INNE I FÖRPACKNINGEN BATTERIET KAN EVENTUELLT REDAN SITTA I FORDONET.

Använd ej leksaken om den visar sig vara skadad efter öppnandet av förpackningen, vänd dig till butiken eller servicecentret.

Var uppmärksam på barnens närvaro under montering på grund av riskerna som kan utgöras av små delar (fara för förtäring) och av plastpåsar som innehåller dem (fara för kvävning).

För montering av leksaken är det nödvändigt att förse sig med vanlig skruvmejsel, stjärnskruvmejsel, hammare och tång.

### MONTERING

- Lägg fordonet upp och ned. Haka fast den bakre stötdämparens mittdel enligt vad som visas i bilden.
- Vrid stötdämparen uppåt för att placera den i korrekt position (1). Tryck på punkterna som pilarna (2) pekar på enligt vad som visas i detaljritningen.
- Fäst den bakre stötdämparen med de 4 medföljande skruvarna.
- Sätt motorkåpan på plats. Tryck på punkten pilen pekar på för att haka fast den.
- Klistra fast motsvarande klistermärke på instrumentpanelen (se arket med klistermärken).
- Koppla samman instrumentpanelens kabel med den elektriska kabel som kommer ut från karossen enligt vad som visas i bilden.
- Placera instrumentpanelen på produkten.
- Fäst instrumentpanelen med de 4 medföljande skruvarna enligt anvisningarna i bladet som medföljer påsen med skruvar.
- Sätt i dörrhantaget på avsedd plats i karossen. Observera: handtagen är inte symmetriska, följ anvisningarna för att skilja dem åt (DX: höger - SX: vänster).
- Gå vidare till att fästa handtaget enligt vad som visas i bilden.
- Montera backspegeln genom att sätta samman de två delarna. Fäst dem med de medföljande skruvarna.
  - Upprepa samma moment för den andra spegeln.
- Sätt backspegeln på plats enligt vad som visas i bilden; tryck på den markerade punkten (A) för att underlätta.
- Fäst därefter backspegeln genom att dra åt de medföljande skruvarna.
  - Placera produkten på andra sidan och montera det handtag och den backspegel som är kvar.
  - Ställ produkten på de fyra hjulen igen.
- Tryck fast locket till växelspaken genom att föra samman de två delarna.
- Tryck fast delen som markeras i bilden på produktens baksida.
- Tryck fast Fiat-logotypen.
- Montera den bakre stötdämparen enligt vad som visas i bilden genom att trycka på fästpunkterna.
- Placera pappbitarna med spegeleffekt inne i baklyktorna.
- Montera baklyktorna genom att föra in den övre delen (1). Vrid lyktan (2) och tryck på den nedre delen tills lyktan hakar fast.
- Tryck fast den kvarvarande Fiat-logotypen på produktens framsida.
- Sätt fast klistermärke nummer 18.
- Tryck fast de båda insatserna bredvid Fiat-logotypen.
- Sätt i den del av den främre stötdämparen som markeras av pilen (1) i det till syftet avsedda hålet i karossen. Vrid och tryck på motsatt del för att haka fast ordentligt (2). Observera att den främre stötdämparen består av två delar: DX och SX (höger och vänster) (se anvisningar).
- Tryck fast den främre kylargrillen.
- Placera pappbitarna med spegeleffekt inne i framlyktorna. Följ anvisningarna så att korrekt pappbit sätts i motsvarande lykta.
- Montera framlyktorna genom att föra in den övre delen (1). Vrid lyktan (2) och tryck på den nedre delen tills lyktan hakar fast.
- Upprepa momentet även för de båda mindre lyktorna och sätt i pappbitar med spegeleffekt även i dem.
- Fäst de båda lyktorna och se noga till att sätta den högra lyktan (DX) på fordonets högra del och den vänstra lyktan (SX) på fordonets vänstra del. Observera: höger och vänster del räknas så som de ses från förarsätet.

- Tryck fast de fyra locken på hjulen och se till att flikarna sammanfaller med hålen i fälgarna.
- Montera vingen på huven genom att sätta i den i öppningarna.
- Skruva åt bakifrån med de 3 medföljande skruvarna.
- Sätt i den nyss monterade enheten i motsvarande öppningar i karossen.
- Dra åt med de 2 medföljande skruvarna.
- Tryck på knappen enligt vad som visas i bilden och lyft upp huven.
- Sätt i de tre delarna till leksaksmotorn.
  - Leksaksmotorn är en extra leksak till barnet som kommer att roa sig med att montera delarna som ett pussel.
- Sätt vindrutan på plats genom att föra in de tre flikarna i instrumentpanelens främre del.
- Fäst vindrutan med de två medföljande skruvarna (en per sida).
- Sätt samman rattens båda delar (ratt och ring under rattan) genom att koppla samman dem.
- Montera tutan:
  - 1- sätt i fjädern;
  - 2- ta bort plastfliken från ljudmodulen. Ljudmodulen är redan försedd med 3 LR44 batterier och är klar att användas.
  - 3- sätt i ljudmodulen med den borrade sidan vänd nedåt.
- Ställ märkena på tutans lock i linje med ringen och tryck sedan fast dem på rattan.
- Montera rattan genom att placera hålen i rattan på hålen i rattstängan.
- Sätt i muttern i det sexkantiga hålet och skruven i det runda hålet. Dra åt ordentligt.
- Koppla batteriets kontakt till kontakten i den elektriska anordningen.
- Sätt sätet på plats genom att föra in ryggstödet bakre del i hålet i karossen enligt vad som visas i bilden (1). Vrid sätet på plats (2).
- Fäst sätet genom att vrida stoppen med hjälp av ett verktyg eller ett mynt.
  - A: sätet är öppet
  - B: sätet är stängt
- Sätt fast de kvarstående klistermärkena i nummerordning.
- Ta ut sändaren från förpackningen. Använd en skruvmejsel för att lossa skruven som är placerad på sändarens nedre del och öppna batteriutrymmet.
- Sätt i två AA batterier på 1,5V - Medföljer ej - på avsedd plats och kontrollera polernas riktning. Stäng därefter batteriluckan och dra åt skruven igen.
- Placera sändaren i handskfacket i förarhytten.
  - Sätt fast de kvarstående klistermärkena i nummerordning.
  - Fordonet är klart att användas. Sätt båda händerna på styrstängan och tryck med foten på gaspedalen.

### EGENSKAPER FÖR FORDONET OCH ANVÄNDNINGSSINSTRUKTIONER

- KUPÉ:
  - A: Utrymme i dörren för radiostyrningen/förvaringsutrymme.
  - B: Bilhorn med riktigt Fiat 500-ljud.
  - C: Tändningsnyckel ON/OFF för "körningsläge med radiostyrning" eller "oberoende körsläge" (se särskilda kapitel).
  - D: Växelspak (1 växel + backväxel)
  - E: Elektrisk gas- och bromspedal. Lyft foten för att sätta på bromsen automatiskt.
- SÄKERHETSBÄLTEN: Säkerhetsbältena kan justeras och sätts fast med ett enkelt klickljud. För att öppna säkerhetsbältena, tryck på spännets sidor (så som visas på bilden) och dra samtidigt spännena i motsatt riktning från varandra.
- MOTORRUMMET: När du har tagit bort låtsasmotorn, kan du använda utrymmet som förvaringsfack.
- VÄXELSPAK: Tryck växelspaken framåt för att backa fordonet. Obs! Den vänstra handen ska alltid hållas på rattan för att undvika kollisioner.

### STYRA SJÄLV

- För att aktivera fordonet ska man vrida nyckeln medurs till läget A (se bilden). Fordonet ger ifrån sig en ljudsignal. Man kan styra fordonet själv med hjälp av ratt och gaspedal. För att förlänga batteriets livslängd kommer fordonet automatiskt att stängas av när det inte används på 20 minuter. För att återställa ska man vrida nyckeln först moturs och därefter medurs.

### RADIOSTYRNING

**VARNING: SÄNDAREN FÅR**

ENDAST ANVÄNDAS AV VUXNA.

**VARNING:** SÄNDAREN ÄR INGEN LEKSÅK: FÖRVARA UTOM RÄCKHÅLL FÖR BARN

**VARNING:** SÄNDAREN FÅR INTE SES SOM EN SÄKERHETSANORDNING OCH FÅR DÄRMED INTE PÅ NÅGOT SÄTT ERSÄTTA VUXNAS ÖVERVAKNING AV BARN, OCH ERSÄTTER INTE HELLER BEHOVET AV ATT BEFINNIGA SIG I NÄRHETEN AV LEKSÅKEN I FALL AV FARA.

54 • Aktivera fordonet enligt beskrivningen i bild 53. För att kunna köra med radiostyrning ska man ställa brytaren som finns under sätet till läget TVÅ (se detaljritning). I detta läge kan fordonet endast köras med hjälp av sändaren.

55 • **STARTA RADIOSTYRNING:** Flytta luckan på sändarens baksida för att nå brytaren. Ställ brytaren till ON.

• När fordonet ger ifrån sig 2 ljudsignaler i följd och ledbelysningen på sändaren lyser med ett fast sken är läget "radiostyrning" aktivt.

56 • **ANVÄNDA SÄNDAREN:**

• Om man trycker på avtryckaren i den riktning pilen (A) visar kör fordonet framåt;  
• Om man flyttar avtryckaren i motsatt riktning (R) kommer fordonet att backa.

57 • Om man vrider markören åt höger eller vänster kommer fordonet att köra i respektive riktning.

• **VARNING:** för att garantera sändarens mottagning ska man aldrig överskrida ett avstånd på 10 meter bort från fordonet. Om anslutningen går förlorad stannar fordonet och ledbelysningen på sändaren börjar blinka igen. Om det inträffar ska man ställa sig närmare så att anslutningen kan återupprättas: fordonet ger ifrån sig 2 ljudsignaler och ledbelysningen på sändaren lyser med fast sken igen.

• **VARNING:** när fordonet inte använts på 20 minuter kommer det att stängas av. För att aktivera fordonet igen ska man upprepa startproceduren som finns beskriven ovan.

• För att återgå till att STYRA SJÄLV ska man ställa brytaren som finns under sätet till läget ETT och stänga av sändaren (för att spara på batterierna).

## LJUDSIGNALERNAS BETYDELSE

- EN ENKEL LJUDSIGNAL betyder att fordonet är redo att användas.
- TVÅ LJUDSIGNALER I FÖLJD betyder att fordonet är redo att användas med "radiostyrning".
- EN KONSTANT LJUDSIGNAL som hörs under 10 sekunder betyder att batteriet är helt urladdat och att leksaken inte längre kan användas. Ladda batteriet eller byt ut mot ett laddat batteri.
- EN INTERMITTENT LJUDSIGNAL som hörs under 15 sekunder betyder att motorn är överhettad. När signalen stängts av kommer matningen att återställas och fordonet fungerar igen.

## BYTA BATTERIER LR44

- 58 • Bilhornet fungerar med 3 knappbatterier LR44 som finns i ljudmodulen. För att byta dem, lossa hylsan och kåpan från bilhornet genom att trycka på låstungorna för festsättning under ratten.
- 59 • Ta ut ljudmodulen och lossa skruvarna på batterifackets lock.
- 60 • Ta ut de urladdade batterierna och byt ut dem mot nya batterier av samma typ. Respektera polariteten. Återmontera alla komponenterna.

## BYTA BATTERIET

OBS! BATTERIRITNINGARNA ÄR BARA INDIKATIVA. DITT BATTERI KAN SKILJA SIG FRÅN MODELLEN SOM VISAS. DET PÅVERKAR INTE SEKVENSERNA FÖR BYTE OCH ÅTERLADDNING SOM VISAS.

- 61 • Vrid stoppet för festsättning av sätet. Ta bort sätet och skruva loss skruvarna på batterihållaren. Koppla ifrån batterikontakten från elsystemet. Ta ut de urladdade batteriet.
- 62 • Sätt in ett nytt batteri 6 V/4,5 Ah i batterifacket. Sätt tillbaka batteristoppet. Skruva fast skruvarna. Anslut kontakterna. Sätt tillbaka sätet. Sätt fast sätet genom att vrida stiftet till blockeringsläget.

## BATTERILADDNING

OBS! BATTERILADDNINGEN OCH ALLA ÅTGÄRDER PÅ ELSYSTEMET MÅSTE UTFÖRAS AV VUXNA.

BATTERIET KAN LADDAS ÄVEN UTAN ATT TA UR DET.

- 63 • Koppla ifrån kontakt A på elsystemet från kontakt B på batteriet genom att trycka på sidorna.
- 64 • Sätt in batteriladdarens kontakt i ett vägguttag och följ instruktionerna som bifogas. Anslut kontakt B till kontakt C på batteriladdaren.
- 65 • Efter utförd laddning, lossa batteriladdaren från vägguttaget och koppla sedan ifrån kontakt C från kontakt B.
- 66 • Sätt in kontakt B i kontakt A helt i botten. Efter åtgärden, ska du komma ihåg att fästa sätet genom att vrida stiftet till låst läge.

## NEDERLANDS

**PEG PEREGO® dankt u voor uw keuze van dit product. Al meer dan 60 jaar rijdt PEG PEREGO® kinderen rond - meteen na de geboorte met de kinderwagen, daarna met de buggy en nog later met door pedalen en accuvoeding aangedreven speelgoed.**

**Ontdek het hele assortiment producten, nieuws en andere informatie over de wereld van Peg Peregó op onze site**

[www.pegperegó.com](http://www.pegperegó.com)



**Peg Peregó S.p.A. is gecertificeerd volgens ISO 9001.**

Deze certificering biedt klanten en consumenten de garantie van transparantie en zekerheid omtrent de bedrijfsvoering van de onderneming.

## BELANGRIJKE INFORMATIE

Lees deze instructiehandleiding aandachtig door om vertrouwd te raken met het gebruik van het model en om uw kind te leren op de juiste en veilige manier en met veel plezier te rijden. Bewaar deze handleiding om haar later nog eens te kunnen raadplegen.

Indien het product wordt overgedragen aan derden, moet worden verzekerd dat het instructieboekje bij het product wordt meegegeven.

Voordat het voertuig de eerste keer wordt gebruikt, moet de accu 18 uur worden opgeladen. Doet u dit niet, dan kan dat onherstelbare schade aan de accu veroorzaken.

- **1+ jaar**
- **Max. toegestaan gewicht 25 kg**
- Eenzitsvoertuig
- 1 oplaadbare verzegelde loodaccu van 6V 4,5Ah
- 1 aandrijf wiel
- 1 motor van 50 W
- Snelheid in 1e versnelling 3,7 km/uur

Overschrijd niet het max. toegestane totale gewicht van 25 kg. Deze limiet omvat zowel de rijders als de eventuele lading.

Peg Peregó behoudt zich het recht voor om op elk moment wijzigingen aan te brengen aan modellen en gegevens die in deze publicatie worden vermeld, als dat om technische of zakelijke redenen nodig geacht wordt.

## VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Product met CE-markering, ontworpen en gehomologeerd conform de geldende communautaire richtlijnen, bestemd voor de markten en landen die deze normen hebben overgenomen.

### BENAMING VAN HET PRODUCT

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### IDENTIFICATIECODE VAN HET PRODUCT

IGEDI173 - IGEDI174

### REFERENTIE NORMEN (oorsprong)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility 1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301 489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 & 52 phthalates in toys

Het product is niet conform de bepalingen van de verkeerswetten en mag derhalve niet op de openbare weg worden gebruikt.

### VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Peg Peregó S.p.A. verklaart onder eigen verantwoordelijkheid dat dit artikel onderworpen is aan interne keuringstests en volgens de geldende normen goedgekeurd is bij externe en onafhankelijke laboratoria.

### DATUM EN PLAATS VAN AFGIFTE

Italië - 10.06.2016

Peg Peregó S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 - Arcore (MB) - ITALIË



## VEILIGHEIDSNORMEN

Ons speelgoed is conform de Europese veiligheidsnormen voor speelgoed (veiligheidseisen van de Raad van de EEG) en de "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Ze zijn bovendien gecertificeerd door erkende instellingen voor de veiligheid van speelgoed volgens de richtlijn 2009/48/EG. Het voldoet niet aan de bepalingen van de verkeerswetten en mag derhalve niet op de openbare weg worden gebruikt.

- Niet geschikt voor kinderen onder de 12 maanden vanwege de functionele kenmerken.
- **LET OP!** GEBRUIK het speelgoed NOOIT op de openbare weg.
- **LET OP!** Het gebruik van het voertuig op de openbare weg, in de buurt van waterwegen of zwembaden of in kleine ruimten kan gevaar voor verwonding van de gebruikers en/of derden veroorzaken. Supervisie van een volwassene is altijd noodzakelijk.
- De kinderen moeten altijd schoenen dragen wanneer ze het voertuig gebruiken.
- Wanneer het voertuig in werking is, moet erop gelet worden dat kinderen niet met hun handen, voeten of andere lichaamsdelen, kleding of andere voorwerpen bij de bewegende delen komen.
- De componenten van het voertuig zoals motoren, systemen, drukknoppen enz. mogen nooit nat worden.
- Er mogen geen benzine of andere ontvlambare stoffen in de buurt van het voertuig worden gebruikt.
- Het voertuig mag beslist door maar één kind worden gebruikt, tenzij het behoort tot de categorie tweezitsvoertuigen.

### AEAA-RICHTLIJN (alleen UE)

- Aan het einde van de levensduur behoort dit product tot het afval dat geclassificeerd wordt als AEAA, en mag derhalve niet worden meegegeven met het stedelijk afval, maar moet gescheiden worden ingezameld;
- Geef het afval af bij een speciale, hiervoor bestemde milieustraat;
- De aanwezigheid van gevaarlijke stoffen in de elektrische componenten van dit product vormt een bron van mogelijk gevaar voor de menselijke gezondheid en voor het milieu, als de producten niet correct worden afgevoerd als afval;
- De doorgekruiste afvalbak geeft aan dat het product als gescheiden afval moet worden ingezameld.



### DE ACCU AFVOEREN ALS AFVAL

- Draag uw steentje bij aan de milieubescherming.
- De gebruikte accu mag niet worden weggegooid met het huisvuil.
- U kunt hem afgeven bij een inzamelcentrum van gebruikte accu's of van speciaal afval; vraag bij uw gemeente om informatie.



## WAARSCHUWINGEN BATTERIJ 1,5 V - LR44

Het plaatsen van de batterijen mag alleen worden uitgevoerd en bewaakt door volwassenen. Laat kinderen niet met de batterijen spelen.

- De batterijen moeten door een volwassene worden vervangen.
- Gebruik uitsluitend batterijen van het door de fabrikant opgegeven type.
- Neem de polariteit +/- in aanmerking.
- Veroorzaak geen kortsluiting op de voedingsklemmen, hierdoor ontstaat brand- of ontploffingsgevaar.
- Haal de batterijen altijd uit het speelgoed als dit langere tijd niet wordt gebruikt.
- Gooi de batterijen niet in vuur.
- Probeer nooit batterijen opnieuw op te laden als ze niet oplaadbaar zijn.
- Gebruik geen oude en nieuwe batterijen samen.
- Verwijder lege batterijen.
- Gooi lege batterijen in speciale recyclingbakken voor gebruikte batterijen.



## WAARSCHUWINGEN ACCU

Het opladen van de accu mag alleen worden uitgevoerd en bewaakt door volwassenen. Laat kinderen niet met de accu spelen.

### DE ACCU OPLADEN

- Laad de accu op volgens de instructies bij de accuoplader, en hoe dan ook nooit langer dan 24 uur.
- Laad de accu meteen op als het voertuig snelheid verliest, zodoende voorkomt u schade.
- Als u uw voertuig lange tijd stil laat staan, denk er dan aan dat de accu moet worden opgeladen en afgekoppeld gehouden moet worden van het elektrische systeem; herhaal het opladen minstens eenmaal per drie maanden.
- De accu mag nooit op zijn kop worden opgeladen.
- Vergeet de accu niet wanneer deze opgeladen wordt! Controleer hem regelmatig.
- Gebruik uitsluitend de meegeleverde originele accuoplader en accu van PEG PEREGO.
- De accu is verzegeld en behoeft geen onderhoud.
- Haal de stekker van de accuoplader niet uit het stopcontact door aan de kabel te trekken.
- Verplaats het speelgoed niet aan de kabel van de accuoplader.
- Bedek de kabel van de accuoplader niet, want dan kan hij oververhit raken.
- Leg/zet de kabel en/of de accuoplader niet op hete oppervlakken.
- Let erop waar en hoe de kabel wordt opgerold, om te voorkomen dat hij beschadigd raakt of de werking ervan wordt aangetast.

### LET OP

- DE ACCU BEVAT BIJTENDE GIFTIGE STOFFEN. MAAK HEM NIET ONKLAAR.
- De accu bevat elektrolyten op zuurbasis.
- Veroorzaak nooit direct contact tussen de klemmen van de accu, vermijd harde stoten: hierdoor ontstaat ontploffings- en/of brandgevaar.
- Tijdens het opladen geeft de accu gassen af. Laad de accu op een goed geventileerde plek op, ver weg van warmtebronnen en ontvlambare materialen.
- De lege accu moet uit het voertuig worden gehaald.
- Het wordt ontraden de accu tegen kledingstukken te houden; deze zouden beschadigd kunnen worden.
- Gebruik uitsluitend accu's of batterijen van het aanbevolen type.

### ALS ER EEN LEK IS

Bescherm uw ogen; voorkom rechtstreeks contact met de elektrolyt; bescherm uw handen. Doe de accu in een plastic zak en volg de instructies over het verwerken als afval van accu's.

### ALS DE ELEKTROLYT IN CONTACT KOMT MET HUID OF OGEN

Spoel het betreffende lichaamsdeel overvloedig af met stromend water. Roep onmiddellijk medische hulp in.

### ALS DE ELEKTROLYT WORDT INGESLIKT

De mond spoelen en uitspugen. Roep onmiddellijk medische hulp in.

## ONDERHOUD EN VERZORGING VAN HET VOERTUIG

- Demonteer het voertuig niet zelf, en probeer het niet te repareren. Neem contact op met een erkend assistentiecentrum van Peg Perego.
- Het is niet raadzaam het speelgoed in ruimten te laten waar de temperatuur onder nul is. Als het gebruikt wordt zonder het op een temperatuur boven nul te brengen, kan dit onherstelbare schade aan motoren en accu's veroorzaken.
- Controleer regelmatig de staat van het voertuig, in het bijzonder het elektrische systeem, de stekkerverbindingen, de beschermkappen en de accuoplader. Als er defecten geconstateerd zijn, mogen het elektrische voertuig en de accuoplader niet worden gebruikt.
- Bij reiniging, onderhoud of een ingreep aan het speelgoed moet de accuoplader worden losgekoppeld van het artikel.
- Gebruik voor reparaties uitsluitend originele vervangingsonderdelen van PEG PEREGO.
- PEG PEREGO aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid in het geval dat het elektrische systeem onklaar gemaakt is.
- Laat de accu's of het voertuig niet in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren, haarden, enz.
- Bescherm het voertuig tegen water, regen, sneeuw enz.; het gebruik op zand of in modder zou schade kunnen veroorzaken aan de drukknoppen, motoren en vertragingen.
- Smeer bewegende onderdelen zoals lagers, het stuur enz. periodiek (met lichte olie).
- De oppervlakken van het voertuig kunnen worden schoongemaakt met een vochtige doek en, indien nodig, met huishoudelijke, niet-schurende producten.
- Alleen volwassenen mogen het voertuig schoonmaken.
- Demonteer nooit de mechanismen van het voertuig of de motoren, tenzij hiervoor toestemming is verkregen van PEG PEREGO.

## REGELS VOOR VEILIG RIJDEN

Voor de veiligheid van het kind: alvorens het voertuig te gebruiken moeten de volgende instructies worden gelezen en zorgvuldig worden opgevolgd.

- Leer uw kind hoe het voertuig op de juiste wijze gebruikt wordt, om veilig en met plezier te kunnen rijden.
- Bij het gebruik van het speelgoed is voorzichtigheid geboden aangezien een grote vaardigheid vereist is, om vallen of botsingen te vermijden waarbij de gebruiker of anderen verwondingen kunnen oplopen.
- Controleer voor het wegrijden of er zich geen personen of voorwerpen op de route bevinden.
- Rijd met de handen op het stuur/stuurwiel en kijk altijd op de weg.
- Rem op tijd om botsingen te voorkomen.

**LET OP!** Het remsysteem van het artikel is zodanig dat het kind goed geïnstrueerd moet worden door een volwassene in het gebruik ervan.

### LET OP!

- Controleer of alle bouten en moeren van de wielen goed zijn aangehaald.
- In het geval van overbelasting onderbreekt de schakelaar automatisch de voeding en klinkt er een GELUIDSIGNAAL MET ONDERBREKINGEN gedurende 15 seconden. Aan het einde hiervan wordt de voeding hersteld en begint het voertuig weer te werken.
- De oververhitting kan worden veroorzaakt door langdurig gebruik onder de volgende omstandigheden:
  - 1 - De getransporteerde lading is te zwaar
  - 2 - Gebruik op te steile hellingen
  - 3 - Gebruik op terrein met hoog gras
  - 4 - Gebruik op te zacht terrein (modder of zand)
  - 5 - Gebruik op onregelmatige ondergrond (bijvoorbeeld oneffen terrein, stenen, wortels)
  - 6 - Het voertuig blijft vastzitten, met het stuur geblokkeerd
  - 7 - Een combinatie van deze omstandigheden

**PLEZIER ZONDER ONDERBREKINGEN:** houd altijd een vervangende accuoplader gereed.

## PROBLEMEN?

### HET VOERTUIG FUNCTIONEERT NIET?

- Bij overbelasting (bijvoorbeeld wanneer het voertuig tegen een vast voorwerp wordt geduwd, op modder of diep zacht zand of op oneffen of onregelmatig terrein), onderbreekt de overbelastingsschakelaar automatisch de voeding. Na een pauze van minstens 15 seconden start het voertuig weer. Om de normale werking van het voertuig te hervatten moet de situatie die de overbelasting heeft veroorzaakt echter worden opgeheven.
- Als het voertuig langer dan 20 minuten stil blijft staan, herhaalt u de startprocedure door middel van de start sleutel, tot het geluidssignaal klinkt.
- Als de radiobesturing langer dan 2 minuten in de zoekmodus blijft (blauwe led knippert), wordt deze modus uitgeschakeld. Om de modus weer te activeren, moet hij uit- en weer ingeschakeld worden; de blauwe led begint weer te knipperen.
- Als het voertuig een CONTINU GELUIDSSIGNAAL geeft, moet de accu worden opgeladen.
- Als er geen geluidssignaal klinkt aan het begin, is de accu helemaal leeg en moet deze worden opgeladen.
- Als het probleem na het opladen nog steeds bestaat, moet u de accu en de accuoplader laten controleren bij een assistentiecentrum.
- Controleer of alle stekkers goed zijn aangesloten.
- Controleer de elektrische schakelaars en vervang ze eventueel.
- Ga na of de accu verbonden is met het elektrische circuit.

### HET VOERTUIG HEEFT GEEN VERMOGEN?

- Laad de accu's op. Als het probleem na het opladen nog steeds bestaat, moeten de accu en de accuoplader worden gecontroleerd bij een assistentiecentrum.

## ASSISTENTIEDIENST

PEG PEREGO biedt een after-sales assistentieservice, rechtstreeks of via een netwerk van erkende assistentiecentra, voor eventuele reparaties of vervangingen en de verkoop van originele vervangingsonderdelen.

Om contact op te nemen met een assistentiecentrum, ga naar onze site <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Bij ieder contact heeft u het serienummer van het artikel nodig. Raadpleeg de pagina over de vervangingsonderdelen om het serienummer te kunnen vinden.

## MONTAGE-INSTRUCTIES

### LET OP

ALLEEN VOLWASSENEN MOGEN DE MONTAGEWERKZAAMHEDEN UITVOEREN. LET OP WANNEER U HET VOERTUIG UIT DE VERPAKKING HAALT.

ALLE SCHROEVEN EN KLEINE ONDERDELEN ZITTEN IN EEN ZAKJE IN DE VERPAKKING. DE ACCU ZOU AL IN HET ARTIKEL KUNNEN ZITTEN.

Gebruik het speelgoed niet als het beschadigd blijkt nadat de verpakking geopend is, maar wendt u tot het verkooppunt of bel het assistentiecentrum. Let op kinderen die aanwezig zijn tijdens de montage, want er bestaan risico's vanwege de kleine onderdelen (gevaar voor inslikken) en de plastic zakjes waarin ze zijn verpakt (gevaar voor verstikking). Voor de montage van het speelgoed heeft u een rechte en een kruiskopschroevendraaier, een hamer en een tang nodig.

## MONTAGE

- 1 • Zet het voertuig op zijn kop. Bevestig het middelste deel van de achterbumper zoals op de afbeelding.
- 2 • Kantel de bumper omhoog om hem in de juiste positie te brengen (1). Druk hem vast op de punten die worden aangegeven door de pijlen (2) zoals getoond in het detail.
- 3 • Bevestig de achterbumper met de 4 bijgeleverde schroeven.
- 4 • Plaats de motorkap. Druk op het punt dat wordt aangegeven door de pijl om hem vast te zetten.
- 5 • Plak de overeenkomende sticker op het dashboard (zie het stickerveel).
- 6 • Verbind de elektriciteitsdraad van het dashboard met de elektriciteitsdraad die naar buiten komt uit de carrosserie, zoals op de afbeelding.
- 7 • Plaats het dashboard op het product.
- 8 • Bevestig het dashboard met de 4 bijgeleverde schroeven; raadpleeg hierbij het blad dat bij het zakje met schroeven zit.
- 9 • Steek de handgreep van het portier in de hiervoor bestemde uitsparingen in de carrosserie. Let op, de handgrepen zijn asymmetrisch, volg het schema om ze uit elkaar te houden (DX: rechts - SX: links).
- 10 • Bevestig de handgreep zoals op de afbeelding.
- 11 • Assembleer de achteruitkijkspiegel door de twee delen met elkaar te verbinden. Zet ze vast met de meegeleverde schroef. Doe hetzelfde voor de andere spiegel.
- 12 • Steek de achteruitkijkspiegel op zijn plaats zoals op de afbeelding, en duw op het aangegeven punt (A) om de spiegel gemakkelijker te plaatsen;
- 13 • Zet de achteruitkijkspiegel vast met de bijgeleverde schroef.
  - Leg het product op zijn andere kant; monteer de andere handgreep en achteruitkijkspiegel.
  - Zet het product weer op vier wielen.
- 14 • Duw de dop van de versnellingshendel op zijn plaats door de twee delen in elkaar te steken.
- 15 • Duw het onderdeel dat op de afbeelding wordt getoond op de achterkant van het product.
- 16 • Duw het Fiat-logo op zijn plaats.
- 17 • Monteer de achterbumper zoals op de afbeelding, door op de verankeringspunten te duwen.
- 18 • Plaats de spiegelkartons in de twee achterlichten.
- 19 • Monteer de achterlichten door het bovenste deel (1) in de carrosserie te steken; draai het licht (2) en druk op het onderste deel tot het vastzit.
- 20 • Duw het andere Fiat-logo op de voorkant van het product.
- 21 • Duw sticker nummer 18 aan.
- 22 • Duw de twee inzetstukken vast aan de zijkanten van het Fiat-logo.
- 23 • Steek het deel van de voorbumper dat wordt aangegeven door de pijl (1) in de hiervoor bestemde opening in de carrosserie. Draai en duw het onderdeel aan de andere kant om de bevestiging (2) te voltooiën. Opmerking: de voorbumper bestaat uit twee delen: DX en SX (zie schema).
- 24 • Duw de grille aan de voorkant op zijn plaats.
- 25 • Plaats het spiegelkarton in de twee koplampen. Volg het schema om het karton goed in elke lamp te steken.
- 26 • Monteer de koplampen door het bovenste deel (1) in de carrosserie te steken; draai de lamp (2) en druk hem aan de onderkant vast.
- 27 • Doe hetzelfde voor de twee kleinere lampen, eveneens met een spiegelkarton erin.
- 28 • Breng de twee lampen aan: de lamp DX aan de rechterkant van het voertuig en de lamp SX aan

de linkerkant. Opmerking: de rechter- en linkerkant zoals ze gezien worden vanuit de bestuurdersstoel.

- 29 • Duw de vier doppen op de wielen, waarbij de lipjes samenvallen met de openingen in de velgen.
- 30 • Monteer de spoiler op de kap door hem in de twee uitsparingen te duwen.
- 31 • Zet hem van achteren vast met de 3 meegeleverde schroeven.
- 32 • Plaats de zokuist geassembleerde groep in de uitsparingen in de carrosserie.
- 33 • Zet hem vast met de 2 meegeleverde schroeven.
- 34 • Druk op de knop zoals op de afbeelding, en til de motorkap op.
- 35 • Plaats de drie delen van de namaakmotor.
  - De namaakmotor is een extra stuk speelgoed voor het kind, dat het leuk zal vinden om hem in elkaar te zetten als een puzzel.
- 36 • Plaats de voorruit door de drie lipjes in het voorste deel van het dashboard te steken.
- 37 • Zet de voorruit vast met de twee meegeleverde schroeven (een aan elke kant).
- 38 • Bevestig de twee delen van het stuur (stuur en ring onder het stuur) aan elkaar door ze in elkaar te passen.
- 39 • Assemblage van de claxon:
  - 1- plaats de veer erin;
  - 2- elimineer het plastic lipje van de geluidsmodule. De geluidsmodule bevat al 3 LR44-batterijen en is klaar voor het gebruik.
  - 3- plaats de geluidsmodule met de geperforeerde kant naar beneden.
- 40 • Lijn de inkepingen in het claxondeksel uit met de ring en duw ze vervolgens op het stuur vast.
- 41 • Monteer het stuur en laat de gaten in het stuur samenvallen met de gaten in de stuurstang.
- 42 • Plaats de moer in het zeshoekige gat, en de schroef in het ronde gat in het stuur. Draai hem helemaal vast.
- 43 • Verbind de stekker van de accu met de stekker van het elektrische systeem.
- 44 • Positioneer de stoel, door de achterkant van de rugleuning in de opening in de carrosserie te plaatsen zoals op de afbeelding (1). Kantel de stoel op zijn plaats (2).
- 45 • Zet de stoel vast door de blokkering te draaien met behulp van een gereedschap of munt.
  - A: zadel open
  - B: zadel dicht.
- Breng de overige stickers aan door de nummering te volgen.
- 46 • Haal de radiobesturing uit de verpakking. Draai met een schroevendraaier de schroef aan de onderkant van de radiobesturing los en open de batterijenruimte.
- 47 • Plaats twee AA-batterijen van 1,5 V (niet meegeleverd) in de hiervoor bestemde ruimte met de polen aan de juiste kant. Sluit het deksel van de batterijenruimte ten slotte en zet het vast de schroef.
- 48 • Leg de radiobesturing in het opbergvak in de passagiersruimte.
  - Breng de overige stickers aan door de nummering te volgen.
  - Het voertuig is gereed om te worden gebruikt. Houd beide handen aan het stuur en druk met een voet op het gaspedaal.

## KENMERKEN EN GEBRUIK VAN HET VOERTUIG

- 49 • INTERIEUR:
  - A: opbergvakje voor afstandsbediening / andere voorwerpen
  - B: claxon met echte Fiat 500 geluiden
  - C: ON/OFF start sleutel voor "rijden met afstandsbediening" of "zelfstandig rijden" (zie de betreffende hoofdstukken)
  - D: versnellingspook (1 snelheid + achteruitrijversnelling)
  - E: elektrisch gas-/rempeedaal Door de voet van het pedaal af te nemen schakelt de rem automatisch in.
- 50 • VEILIGHEIDSGORDELS: de gordels zijn verstelbaar en kunnen eenvoudig vastgeklikt worden. Om de gordels af te doen moet er aan de zijkant van de gesp gedrukt worden (zoals de figuur laat zien) en moeten de gespen tegelijkertijd in de tegenovergestelde richting van elkaar getrokken worden.
- 51 • MOTORCOMPARTIMENT: wordt de namaakmotor eruit gehaald, dan kan dit als extra opbergvak gebruikt worden.
- 52 • VERSNELLINGSPOOK: door de versnellingspook naar voren geduwd te houden rijdt het voertuig achteruit. Let op: de linkerhand moet altijd aan het stuurwiel gehouden worden om botsingen te vermijden.

## ZELFSTANDIG RIJDEN

- 53 • Om het voertuig te activeren moet de sleutel met de klok mee in de stand A worden gedraaid (zie afbeelding). Het voertuig geeft nu één geluidssignaal. Het voertuig kan zelfstandig door het kind worden bestuurd, door gebruik te maken van het stuur en het gaspedaal. Om de accu te sparen gaat het voertuig automatisch uit nadat het 20 minuten niet is gebruikt. Om het voertuig weer te gebruiken moet de sleutel opnieuw worden omgedraaid, eerst tegen de klok in en daarna met de klok mee.

## RIJDEN MET DE RADIOBESTURING

**WAARSCHUWING:** DE RADIOBESTURING MAG ALLEEN WORDEN GEBRUIKT DOOR VOLWASSENEN.

**WAARSCHUWING:** DE RADIOBESTURING IS GEEN SPEELGOED: HOUD HET BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN!

**WAARSCHUWING:** DE RADIOBESTURING MAG BESLIST NIET WORDEN GEZIEN ALS EEN VEILIGHEIDSVORZIENING; SUPERVISIE DOOR EEN VOLWASSENEN BLIJFT VERPLICHT EN HET IS NOODZAKELIJK DAT ER EEN VOLWASSENEN IN DE BUURT BLIJFT VAN HET SPEELGOED, VOOR HET GEVAL ER GEVAAR ONTSTAAT.

- 54 • Activeer het voertuig zoals beschreven op afbeelding 53. Om te kunnen rijden met de radiobesturing moet de schakelaar onder de stoel op stand TWEE worden gedruwd (zie detail). In deze toestand kan het voertuig alleen worden bestuurd met de radiobesturing.
- 55 • **INSCHAKELING VAN DE RADIOBESTURING:** Open het klepje op de achterkant van de radiobesturing om bij de schakelaar te kunnen. Zet de schakelaar op ON.
- Als het voertuig 2 opeenvolgende geluidssignalen geeft en de led op de radiobesturing vast gaat branden, is de modus "rijden met radiobesturing" actief.
- 56 • **GEBRUIK VAN DE RADIOBESTURING:**
- Als de haan in de richting van de pijl (A) wordt gedrukt, rijdt het voertuig vooruit;
  - Als de haan in de andere richting wordt gedrukt (R), rijdt het voertuig achteruit.
- 57 • Door de draaiknop naar rechts of naar links te draaien rijdt het voertuig in de overeenkomende richtingen.
- LET OP: om te zorgen dat de radiobesturing altijd ontvangst heeft, moet het voertuig binnen een afstand van 10 meter blijven. Als de verbinding verloren gaat, stopt het voertuig en gaat de led van de radiobesturing weer knipperen. Als dit gebeurt, moet u zich naar het voertuig begeven om de verbinding te herstellen: het voertuig geeft 2 opeenvolgende geluidssignalen en de led van de radiobesturing gaat weer vast branden.
  - LET OP: na 20 minuten inactiviteit gaat het voertuig uit. Om het weer te activeren moet de eerder beschreven inschakelprocedure worden herhaald.
  - Om weer ZELFSTANDIG TE RIJDEN, moet de schakelaar onder de stoel op de stand EEN worden gedrukt en de radiobesturing worden uitgeschakeld (om de batterijen te sparen).

## BETEKENIS VAN DE GELUIDSSIGNALLEN

- EEN ENKEL GELUIDSSIGNAAL geeft aan dat het speelgoed klaar is om te worden gebruikt.
- TWEE OPEENVOLGENDE GELUIDSSIGNALLEN: geven aan dat het speelgoed gereed is om te worden gebruikt met radiobesturing.
- EEN CONTINU GELUIDSSIGNAAL met een duur van 10 seconden geeft aan dat de accu helemaal leeg is en het speelgoed niet meer kan worden gebruikt. Laad de accu op of vervang hem door een opgeladen accu.
- EEN GELUIDSSIGNAAL MET ONDERBREKINGEN met een duur van 15 seconden geeft aan dat de motor oververhit is. Aan het einde van het signaal wordt de voeding hersteld en begint het voertuig weer te werken.

## VERVANGEN VAN DE LR44 BATTERIJEN

- 58 • De claxon werkt op 3 LR44 knoopcelbatterijen die in de geluidsmodule geplaatst zijn. Om deze te vervangen maakt u de huls en het afdekplaatje van de claxon los door van onder het stuurwiel op de bevestigingslipjes te drukken.
- 59 • Haal de geluidsmodule eruit en draai de schroef van het afdekplaatje van het batterijvakje los.
- 60 • Haal de lege batterijen eruit en vervang deze

door nieuwe batterijen van hetzelfde type. Zorg er daarbij voor dat de polariteit juist is. Monteer alle delen weer.

## VERVANGEN VAN DE ACCU

**OPMERKING:** DE TEKENINGEN VAN DE ACCU'S ZIJN ALLEEN TER ILLUSTRATIE. UW ACCU KAN AFWIJKEN VAN HET MODEL DAT GETOOND WORDT. DIT HEEFT GEEN INVLOED OP DE WIJZE VAN VERVANGEN EN OPLADEN DIE BESCHREVEN IS.

- 61 • Draai aan de bevestigingsborg van de stoel. Haal de stoel eruit. Draai de schroeven van de accuhouder los. Maak de accustekker van de stekker van de elektrische installatie los. Haal de lege accu eruit.
- 62 • Plaats een nieuwe accu van 6V/4,5 Ah in het compartiment. Doe de accuhouder weer op zijn plaats. Draai de schroeven aan. Sluit de stekkers aan. Doe de stoel weer op zijn plaats. Zet de stoel vast door de pen in de vergrendelde stand te draaien.

## OPLADEN VAN DE ACCU

**OPMERKING:** HET OPLADEN VAN DE ACCU EN EVENTUEEL ANDER WERK AAN DE ELEKTRISCHE INSTALLATIE MOET DOOR VOLWASSENEN GEDAAN WORDEN. DE ACCU KAN OOK OPGELADEN WORDEN ZONDER HEM UIT HET SPEELGOED TE VERWIJDEREN.

- 63 • Maak stekker A van de elektrische installatie los van stekker B van de accu door er aan de zijkant op te drukken.
- 64 • Steek de stekker van de acculader in een stopcontact in huis en volgt daarbij bijgevoegde aanwijzingen op. Sluit stekker B aan op stekker C van de acculader.
- 65 • Als de accu opgeladen is koppelt u de acculader van het stopcontact in huis af en maakt u daarna stekker C van stekker B los.
- 66 • Steek stekker B in stekker A totdat u hem vast hoort klikken. Als u klaar bent moet u er altijd aan denken dat u de stoel weer vast door de pen in de vergrendelde stand te draaien.

## TÜRKÇE

**PEG PEREGO®** bu ürünü tercih ettiğiniz için size teşekkür ediyor. 60 yılı aşkın bir süredir PEG PEREGO çocukları gezmeye götürüyor; doğar doğmaz o meşhur bebek arabaları ve pusetleri ile, daha sonra ise pedallı veya bataryalı eşsiz oyuncak arabaları ile.

Peg Perego dünyasındaki tüm ürün serisini, yenilikleri ve diğer bilgileri sitemizde bulabilirsiniz:

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



**Peg Perego S.p.A. ISO 9001 Sertifikalıdır.**

Bu sertifika ile müşterilere ve tüketicilere kurumun şeffaf işleyişinin ve tam bir güven ortamının garantisini verilmektedir.

## ÖNEMLİ BİLGİLER

Bu kullanım kılavuzunu, modelin kullanımına alışmak ve de çocuğunuza doğru, güvenli ve eğlenceli sürüşü öğretmek için dikkatlice okuyunuz. Daha sonraki herhangi bir gereksinim için kılavuzu saklayınız.

Ürünün üçüncü şahıslara devredilmesi halinde, talimat kitapçığının da ürünle birlikte verildiğinden emin olunuz.

Aracın ilk kullanımında bataryayı 18 saat şarjda tutunuz. Bu işlemin yapılmaması, bataryada telafisi mümkün olmayan zararlara sebep olabilir.

- yaş 1+
- İzin verilen azami ağırlık 25 kg
- 1 kişilik araç
- 1 adet 6V 4,5Ah doldurulabilir sızdırmaz kurşun batarya
- 1 adet motorlu çekici tekerleği
- 1 adet 50 W motor
- 1. viteste 3,7 km/s hız

İzin verilen toplam azami ağırlık olan 25 kg değerini aşmayınız. Bu limit, gerek yolcuları gerekse olası yükü kapsamaktadır.

Peg Perego istediği zaman bu yayında tanıtılmış modellere, teknik veya şirket içi sebeplerden dolayı değişiklik yapma hakkını saklı tutar.

## UYGUNLUK BEYANI

Uygulanabilir AB yönergelerine uygun bir şekilde tasarlanan ve onaylanan ve bu standartları uygulayan piyasalara ve ülkelere yönelik CE markası taşıyan ürün.

### ÜRÜN ADI

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### ÜRÜN TANIMLAMA KODU

IGED1173 - IGED1174

### REFERANS DÜZENLEMELER (esas)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE

Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301  
489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC

Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 & 52  
phthalates in toys

Yolda seyir konusundaki trafik düzenlemelerine uygun olmadığından dolayı kamuya açık yollarda seyir edemez.

### UYGUNLUK BEYANI

Peg Perego S.p.A., söz konusu ürünün şirket bünyesinde gerekli testlere ve yürürlükteki yasal düzenlemelerin öngördüğü bağımsız laboratuvar testlerine tabi tutulduğunu, kendi sorumluluğu altında, beyan etmektedir.

### VERİLİŞ YERİ VE TARİHİ

İtalya - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

### EMNİYET STANDARTLARI

Oyuncaklarımız Avrupa Birliği Konseyinin oyuncaklar için öngördüğü güvenlik niteliklerine ve "A.B.D. Tüketici Oyuncak Güvenliği Nitelikleri" ne uygundur. Oyuncaklarımız, 2009/48/EC Yönergesi uyarınca oyuncak güvenliği bakımından ilgili makamlarca onaylanmıştır. Yolda seyir konusundaki trafik düzenlemelerine uygun olmadıklarından dolayı kamuya açık yollarda seyir edemezler.

- Çalışma özelliklerinden dolayı 12 aylıktan küçük çocuklar için uygun değildir.
- **DİKKAT!** Oyuncakçı ASLA halka açık yollarda KULLANMAYINIZ.
- **DİKKAT!** Aracın trafikte, su veya havuz yakınında veya dar alanlarda kullanılması, kullanıcıya ve/veya üçüncü şahıslarda ciddi yaralanmalara yol açabilir. Her zaman için bir yetişkinin gözetimi gereklidir.
- Oyuncak, kullanıcının ve üçüncü şahısların yaralanmasına yol açabilecek düşme ve devrilmeleri önlemek için ustalık gerektirdiğinden dikkatlice kullanılmalıdır.
- Aracın kullanımı esnasında çocuklar daima ayakta giymiş olmalıdır.
- Araç çalışırken çocukların ellerini, ayaklarını veya vücutlarının diğer uzuvlarını, giysilerini veya başka eşyalarını aracın hareketli aksamlarına koymadıklarına dikkat ediniz.
- Aracın motorlar, tesisatlar, düğmeler vs. gibi bileşenlerini asla ısıtmayınız.
- Aracın yakınında benzin veya başka yanıcı maddeler kullanmayınız.
- Bu araç, çift kişilik araçlar kategorisine girmediği takdirde kesinlikle sadece bir çocuk tarafından kullanılmalıdır.

### RAEE DİREKTİFİ (sadece AB)

- Bu araç kullanım ömrü sonunda RAEE olarak sınıflandırılmış bir atık teşkil eder ve bu nedenle kentsel bir atık olarak imha edilmemelidir; ayrı atık toplamaya tabi tutulmalıdır;
- Atığı tahsis edilen özel çevresel tecrit yerlerine teslim ediniz;
- Uygun şekilde imha edilmedikleri takdirde, bu ürünün elektrik bileşenlerinde bulunan tehlikeli

maddeler insan sağlığı bakımından tehlike kaynağı oluşturur;

- Üzerinde çarpı işareti bulunan çöp bidonu, ürünün ayrı çöp toplama ile toplanması gerektiğini belirtir.



### BATARYANIN İMHASI

- Çevrenin korunmasına katkıda bulununuz.
- Kullanılmış batarya ev atıklarının arasına atılmamalıdır.
- Kullanılmış bataryaları toplama veya özel atık imha merkezine bırakabilirsiniz; yerel idarelerden bilgi alınız.



### UYARI- TİPİ LR44 - 1,5 VOLT PİL

- Pil takma işlemi sadece yetişkinler tarafından yapılmalı ve denetlenmelidir. Çocukların pillerle oynamasına izin vermemeyiniz.
- Piller bir yetişkin tarafından değiştirilmelidir.
- Sadece üretici tarafından belirtilen pil tipini kullanınız.
- +/- kutuplarının yönlerine riayet ediniz.
- Besleme klipslerine kısa devre yaptırmayınız, yangın ve patlama tehlikesi söz konusudur.
- Oyuncakın uzun bir süreliğine kullanılmayacak olması halinde pilleri daima çıkartınız.
- Pilleri ateşe atmayınız.
- Doldurulamaz özellikteki pilleri asla doldurmaya çalışmayınız.
- Eski ve yeni pilleri karışık kullanmayınız.
- Boş pilleri çıkartınız.
- Boş pilleri, yeniden dönüştürülmeleri için kullanılan pil toplama kutularına atınız.



### BATARYA İLE İLGİLİ UYARILAR

Batarya doldurma işlemi sadece yetişkinler tarafından yapılmalı ve denetlenmelidir.  
Çocukların batarya ile oynamasına izin vermemeyiniz.

### BATARYANIN DOLDURULMASI

- Bataryayı şarj cihazıyla birlikte verilen bilgiler doğrultusunda ve 24 saati geçirmemeye dikkat ederek şarj ediniz.
- Araç hız kesmeye başladığında bataryayı zamanında şarj ederseniz, zararlardan korunursunuz.
- Aracın uzun bir süre kullanılmayacaksa, bataryayı şarj etmeyi ve tesisattan ayırmaı unutmayınız; şarj işlemi her üç ayda bir tekrarlayınız.
- Batarya ters konumda şarj edilmemelidir.
- Bataryayı şarjda unutmayınız! Düzenli aralıklarla kontrol ediniz.
- Ürünle birlikte verilen şarj cihazını ve orijinal PEG PEREGO bataryasını kullanınız.
- Batarya şarj cihazıdır ve bakım gerektirmez.
- Şarj aygıtını, elektrik prizinden kablosundan çekerek çıkarmayınız.
- Oyuncakçı şarj aygıtının kablosundan tutarak taşımayınız.
- Aşırı ısınmaması için şarj aygıtının kablosunun üzerini örtmeyiniz.
- Kabloyu ve/veya bataryayı sıcak yüzeylerin üzerine koymayınız.
- Kabloyun yıpranmaması veya işlevliliğinin olumsuz yönde etkilenmemesi için, nereye ve nasıl sarıldığına dikkat ediniz.

### DİKKAT

- **BATARYA AŞINDIRICI ZEHİRLİ MADDELER İÇERİR.**
- **ELLE MÜDAHALE ETMEYİNİZ.**
- Batarya asit bazlı elektrolit içermektedir.
- Bataryanın kutup başları arasında direk kontak oluşturmayınız, sert darbelerden kaçınınız; patlama ve/veya yangın tehlikesi söz konusudur.
- Şarj esnasında batarya gaz üretir. Bataryayı iyi havalandırılan bir yerde, ısı kaynaklarından ve yanıcı maddelerden uzakta şarj ediniz.
- Bitmiş batarya araçtan çıkartılmalıdır.
- Bataryanın giysilerin üstüne konulması tavsiye edilmez; zarar görebilirler.
- Sadece önerilen tipte piller ve akümülatörler kullanınız.

### BİR AKINTI VARSA

Gözlerinizi koruyunuz; elektrolitle doğrudan temastan kaçınınız: Ellerinizi koruyunuz.  
Bataryayı bir plastik torbaya koyup batarya imha talimatlarını uygulayınız.

### EĞER DERİNİZ VEYA GÖZLERİNİZ ELEKTROLİTLE TEMAS ETTİYSE

Bulaşmış bölgeyi akar haldeki bol su ile yıkayınız.  
Hemen bir doktora danışınız.

### ELEKTROLİT YUTULURSA

Ağzınızı çalkalayınız ve tükürünüz. Hemen bir doktora danışınız.

### ARACIN MUHAFAZASI VE BAKIMI

- Aracı tek başınıza demonte etmeyiniz veya tamir etmeye çalışmayınız. Yetkili bir Peg Perego yardım merkezi ile temasa geçiniz.
- Bu çocuk oyuncakını sıfırın altında sıcaklığa sahip yerlerde bırakmanız tavsiye edilmez. Eğer sıcaklığı sıfırın üstünde olan bir yere alınmadan kullanılırsa, oyuncakın motoru ve aküsü tamir edilemez şekilde hasar görebilir.
- Düzenli olarak aracın durumunu, özellikle elektrik tesisatını, priz bağlantılarını, koruma kılıflarını ve şarj cihazını kontrol ediniz. Hasardan emin olunması halinde elektrikli araç ve şarj cihazı kullanılmamalıdır.
- Oyuncakın temizleme, bakım veya herhangi başka bir müdahaleye tabi tutulması halinde, şarj aygıtını üründen çıkarmak gereklidir.
- Tamirat için sadece orijinal PEG PEREGO yedek parçalarını kullanınız.
- PEG PEREGO elektrik tesisatına elle müdahale edilmesi halinde hiçbir sorumluluk kabul etmez.
- Bataryaları veya aracı kalorifer, şömine, vb. ısı kaynakları yanında bırakmayınız.
- Aracı su, yağmur, kar vb. den koruyunuz; kum veya çamur üzerinde kullanım düğme, motor ve redüktöre zarar verebilir.
- Düzenli olarak, yatak, direksiyon donanımı, vb. hareket eden parçaları (ince yağ ile ) yağlayınız.
- Aracın yüzeyi nemli bir bezle, gerekirse aşındırıcı olmayan ev temizlik ürünleri ile temizlenebilir.
- Temizlik işlemleri sadece yetişkinler tarafından yapılmalıdır.
- PEG PEREGO'nun yetkisi olmaksızın, aracın mekanizmalarını ve motorunu asla sökmeyiniz.

### GÜVENLİ BİR SÜRÜŞ İÇİN KURALLAR

- Çocukunuzun güvenliği için: aracı çalıştırmadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyup uygulayınız.
- Güvenli ve eğlenceli bir sürüş için çocuğunuza aracın doğru kullanımını öğretiniz.
- Oyuncak, kullanıcının ve üçüncü şahısların yaralanmasına yol açabilecek düşme ve devrilmeleri önlemek için ustalık gerektirdiğinden dikkatlice kullanılmalıdır.
- Yola çıkmadan önce parkur üzerinde insanlar ya da eşyalar bulunmadığından emin olunuz.
- Gidonu/direksiyonu iki elle kavramak ve daima yola bakmak gereklidir.
- Çarpışmaları önlemek için zamanında fren yapınız.

**DİKKAT!** Ürün, çocuğa bir yetişkin tarafından uygun eğitimin verilmesini gerektiren bir frenleme sistemi ile donatılmıştır.

### DİKKAT!

- Tekerleklerin tüm contaları ve somunlarının iyice sıkılması olduğunu kontrol ediniz.
- Aşırı yük koşullarında şalter otomatik olarak beslemeyi keser ve 15 saniye boyunca KESİNTİLİ SESLİ BİR SINYAL verir. Bu sinyalin sonunda besleme eski haline döner ve araç tekrar çalışmaya başlar.
- Aşırı ısınma aşağıdaki koşullarda uzun kullanım nedeniyle meydana gelebilir:
  - 1 - Aşırı yük taşınması
  - 2 - Çok dik yamaçlarda kullanım
  - 3 - Otları çok yüksek arazilerde kullanım
  - 4 - Çok yumuşak arazilerde (çamur veya kum) kullanım
  - 5 - Düzensiz yüzeylerde (örneğin engebeli araziler, taş ve köklerle kaplı araziler) kullanım
  - 6 - Araç sıkışmış ve direksiyon kilitlenmiştir.
  - 7 - Bu koşulların bir arada oluşması

KESİNTİSİZ EĞLENCE yedekte bir batarya setini devamlı dolu olarak kullanıma hazır tutunuz.

## SORUN MU VAR?

### ARAÇ ÇALIŞMIYOR MU?

- Aşırı yük koşullarında (örneğin araç sabit bir nesneye karşı, çamur ve derin yumuşak kum veya engebeli ya da düzensiz araziler üzerinde itildiğinde), aşırı yük şalteri otomatik olarak beslemeyi keser. 15 saniyelik bir aradan sonra araç yeniden çalışır. Bununla birlikte aracın normal çalışmasına geri dönmesi için aşırı yükün neden olduğu durumu çözüme kavuşturmak gereklidir.
- Araç 20 dakikadan fazla bir süre için durur vaziyette kalırsa, kontak anahtarını çevirerek, sesli sinyal durana kadar başlatma prosedürünü tekrarlayınız.
- Uzaktan kumanda 2 dakikadan fazla arama modunda kalırsa (yanıp sönen mavi LED ışık) etkisizleşir. Yeniden aktive etmek için kapatıp yeniden açınız. Mavi LED ışık yanıp sönmeye başlayacaktır.
- Araç SÜREKLİ BİR SESLİ SİNYAL VERMEKTE İSE bataryayı şarj etmek gereklidir.
- Başlangıç sesli sinyali verilmez ise, batarya çok boştur ve şarj edilmelidir.
- Şarj edildikten sonra sorun hala devam ediyorsa bataryayı ve şarj cihazını yetkili bir servise kontrol ettiriniz.
- Tüm fişlerin doğru bir şekilde bağlanmış olduğunu kontrol ediniz.
- Elektrik anahtarları kontrol ediniz ve gerekirse değiştiriniz.
- Bataryanın elektrik devresine bağlı olduğunu kontrol ediniz.

### ARAÇ GÜÇ KAYBEDİYORSA

- Bataryaları doldurun. Sorun doludandıktan sonra da devam ediyorsa bataryayı ve batarya şarj cihazını ilgili bir merkeze kontrol ettirin.

## DESTEK HİZMETİ

PEG PEREGO olası tamiratlar, değişimler ve orijinal yedek parça satışları için, doğrudan veya yetkili bayiler ağı aracılığıyla, satış sonrası destek hizmeti vermektedir.

Bir destek merkezi ile temasa geçmek için <http://global.pegpereo.com/toys-site/support/> internet sitemizi ziyaret ediniz.

Herhangi bir rapor için, ürüne karşılık gelen seri numarasının elde bulundurulması gerekmektedir. Seri numarasını öğrenmek için yedek parçalar ile ilgili sayfaya bakınız.

## MONTAJ TALİMATLARI

### DİKKAT

MONTAJ İŞLEMLERİ SADECE YETİŞKİNLER TARAFINDAN YAPILMALIDIR. ARACI AMBALAJINDAN ÇIKARIRKEN DİKKAT EDİNİZ.

BÜTÜN VİDALAR VE UFAK PARÇALAR AMBALAJIN İÇİNDEKİ BİR TORBANIN İÇİNDE BULUNMAKTADIR.

BATARYA HÂLİHAZIRDA ARACIN İÇ KISMINA YERLEŞTİRİLMİŞ OLABİLİR.

Ambalajından çıkardıktan sonra hasarlı olduğunun tespit edilmesi halinde oyuncuğu kullanmayınız; satış noktasına başvurunuz veya yardım merkezini arayınız. Küçük parçalar (yutma tehlikesi) veya bunları içeren plastik poşetlerden (boğulma tehlikesi) kaynaklanan riskler dolayısıyla montaj işlemi sırasında çocuklara dikkat ediniz. Oyuncuğun montajı için düz ve yıldız tornavida, çekiç ve pens gereklidir.

## MONTAJ

- Aracı ters olarak yerleştiriniz. Arka tamponların orta kısmını şekilde gösterildiği gibi tutturunuz.
- Tamponları doğru pozisyona (1) getirmek için yukarı doğru döndürünüz. Şekilde gösterildiği gibi oklarla (2) gösterilen noktalara basınız.
- Arka tamponları donanımda verilen 4 adet vida ile sabitleyiniz.
- Kaputu yerleştiriniz. Takmak için gösterilen noktaya basınız.
- Gösterge paneli üzerine karşılık gelen yapışkan kağıdı uygulayınız (Bkz. yapışkan kağıt).
- Gösterge panelinin elektrik telini şekilde gösterildiği gibi gövdeden çıkan elektrik teli ile bağlayınız.
- Gösterge panelini ürün üzerine yerleştiriniz.
- Gösterge panelini, donanımda verilen 4 adet vida ile, vidaların koyulduğu poşetin ekinde verilen kağıdı referans alarak sabitleyiniz.
- Kapı kolunu gövdenin üzerindeki uygun yerlerine sokunuz. Dikkat, kapı kolları asimetrik; ayarlamak için şemaya bakınız (DX: sağ - SX: sol).
- Kolu/kulpu şekilde gösterildiği gibi takınız.
- İki parçayı birleştirerek dikiz aynasını monte ediniz. Bunları donanımda verilen vida ile sabitleyiniz.
- İşlemi diğer dikiz aynası için de tekrar ediniz.
- Dikiz aynasını takılmasını kolaylaştırmak için şekilde gösterilen noktaya (A) basarak yerine takınız.
- Donanımda verilen vida ile dikiz aynasını sabitleyerek devam ediniz.
- Ürünü karşı tarafa yerleştiriniz; geri kalan kulpu ve dikiz aynasını monte ediniz.
- Ürünü dört tekerleğin üzerine yerleştiriniz.
- Vites kolu kapağını iki tarafın örtüşmesine dikkat ederek ve bastırarak takınız.
- Şekilde gösterilen parçayı ürünün arkasına bastırarak takınız.
- Fiat logosunu bastırarak takınız.
- Arka tamponları şekilde gösterildiği gibi sabitleme noktalarına bastırarak monte ediniz.
- Arka farların içine yansıtımlı far folyolarını yerleştiriniz.
- Arka farları üst kısımdan (1) sokarak monte ediniz; farı (2) döndürünüz ve yerine oturana kadar alt kısmına bastırınız.
- Geri kalan Fiat logosunu bastırarak ürünün arka kısmına monte ediniz.
- 18 no.lu yapışkanı uygulayınız.
- İki ek parçayı Fiat Logosunun iki yanına bastırarak sokunuz.
- Ön tamponun okla gösterilen kısmını (1) gövdedeki ilgili deliğe sokunuz. Sabitlemeyi tamamlamak için döndürünüz ve karşı tarafı bastırınız (2). Not: ön tampon iki parçadan meydana gelmiştir: SAĞ ve SOL (bkz. şema)
- Ön ızgaranın üzerine bastırınız.
- Ön iki farın içine yansıtımlı far folyolarını yerleştiriniz. Her bir farın içine far folyosunu doğru yerleştirmek için şemayı izleyiniz.
- Ön farları üst kısımlarını (1) sokarak monte ediniz; farı (2) döndürünüz ve yerine oturana kadar alt kısmına bastırınız.
- İçlerine far folyoları yerleştirerek işlemi daha küçük farlar için de tekrarlayınız.
- SAĞ farı aracın sağ tarafına ve SOL farı aracın sol tarafına yerleştirmeye dikkat ederek her iki farı monte ediniz. Not: sağ ve sol kısımlar aracın içine oturularak hesaplanmıştır.
- Dört adet tapayı, kanatlar jantların üzerindeki deliklerle örtülecek şekilde bastırarak tekerleklerin üzerine yerleştiriniz.
- Kanatçı, mevcut iki kanala sokarak kaputa monte ediniz.

- Donanımda verilen 3 vida ile arkadan sabitleyiniz.
- Henüz birleştirilen üniteyi gövde üzerindeki karşılık gelen boşluklara sokunuz.
- Donanımda verilen 2 vida ile sıkınız.
- Şekilde gösterildiği gibi tuşa basınız ve kaputu kaldırınız.
- Sahte motorun üç parçasını sokunuz.
- Sahte motor, çocuğun parçalarını bulmaca gibi birleştirirken eğleneceği ek bir oyundur.
- Üç kanatçı gösterge panelinin ön kısmına sokarak ön camı yerleştiriniz.
- Ön camı donanımda verilen iki adet vida ile sabitleyiniz (her iki yana birer tane)
- Her iki tarafı birbiri ile çıkışacak şekilde direksiyon simidinin (direksiyon ve direksiyon altındaki halka) iki tarafını birleştiriniz.
- Klaksonun birleştirilmesi:
  - 1- yayı sokunuz;
  - 2- ses modülünden plastik dili çıkartınız. Ses modülü zaten 3 adet LR44 pil ile donatılmış olup kullanıma hazırdır.
  - 3- ses modülünü delikli tarafı aşağı dönük şekilde takınız.
- Klakson kapağının çentiklerini bilezik üzerinde hizalayınız ve bastırarak direksiyon simidine takınız.
- Direksiyon simidinin deliklerinin çubuğunkilerle çıkartarak çubuğu monte ediniz.
- Direksiyon simidinin altıgen deliğine somunu ve yuvarlak deliğe ise vidayı sokunuz. Sonuna kadar sıkınız.
- Bataryanın fişini elektrik tesisatının fişine takınız.
- Arkalığın arka kısmını şekilde gösterildiği gibi (1) gövdenin üzerindeki deliğe sokarak koltağı yerleştiriniz. Koltağı konumuna döndürünüz (2).
- Bir alet veya bir bozuk para yardımıyla stoperi döndürerek koltağı sabitleyiniz.
  - A: oturma yeri açık
  - B: oturma yeri kapalı.
- Geri kalan yapıstırıcıları sıralamayı takip ederek uygulayınız.
- Uzaktan kumandayı ambalajından çıkarınız. Uzaktan kumandanın alt kısmında bulunan vidayı bir tornavida ile sökünüz ve pil yuvasını açınız.
- 1,5 V'luk iki adet AA kalem pili – tedarik edilmemektedir-kutuyla doğru şekilde dikkat ederek ilgili yuvasına sokunuz. İşlem sona erdiğinde pil yuvasının kapağını kapatınız ve vidayı sıkınız.
- Uzaktan kumandayı kabin içindeki torpido gözüne koyunuz.
- Geri kalan yapıstırıcıları sıralamayı takip ederek uygulayınız.
- Araç kullanıma hazırdır. Her iki elinizi gidonun üzerinde tutarak gaz pedalına basınız.

## ARAÇ ÖZELLİKLERİ VE KULLANIM TALİMATLARI

- KABİN:
  - uzaktan kumanda / torpido gözü.
  - gerçek Fiat 500 seslerine sahip korna
  - "uzaktan kumandayla sürüş modu" veya "bağımsız sürüş modu" için AÇMA / KAPAMA kontak anahtarı (ilgili bölümlere bakın).
  - Vites kolu (1 ileri + geri)
  - Elektrikli gaz/fren pedalı Ayak kaldırıldığında pedal otomatik olarak freni devreye sokar.
- EMNİYET KEMERLERİ: kemerler ayarlanabilir durumdadır ve basit bir tıklamayla bağlanır. Emniyet kemerlerini çözmek için, tokenın yanlarına (gösterildiği gibi) bastırın ve aynı anda tokaları birbirlerine zıt yönde çekin.
- MOTOR BÖLMESİ: taklit motor çıkarılırsa, bu bölme depolama amacıyla kullanılabilir.
- VİTES KOLU: Vites kolu ileri itilmiş halde tutulduğunda araç geri gider. Uyarı: çarpışmaları önlemek için sol el daima direksiyon simidinde olmalıdır.

## BAĞIMSIZ SÜRÜŞ MODU

- Aracı çalıştırmak için anahtarı A pozisyonuna gelene kadar saat yönünde döndürünüz (bkz. şekil). Araç tek bir tane sesli sinyal verecektir. Araç, direksiyon ve gaz pedalı ile çocuk tarafından bağımsız modda kullanılabilir. Batarya ömrünü uzatmak için araç 20 dakika süre boyunca kullanılmayınca otomatik olarak kapanır. Durumu eski haline getirmek için anahtarı önce saatin aksi yönünde ve daha sonra saat yönünde çeviriniz.

## UZAKTAN KUMANDA İLE SÜRÜŞ MODU

**UYARI: UZAKTAN KUMANDA SADECE ERİŞKİNLER TARAFINDAN KULLANILMALIDIR. UYARI: UZAKTAN KUMANDA BİR OYUNCAK DEĞİLDİR. ÇOCUKLARIN ERİŞEMEYECEĞİ YERLERDE TUTUNUZ.**

**UYARI:** UZAKTAN KUMANDA HIÇBİR ŞEKİLDE BİR GÜVENLİK AYGIITI OLARAK KABUL EDİLMEMELİ, YANI NE BİR ERİŞKİNİN GÖZETİMİ NE DE BİR TEHLİKE DURUMUNDA OYUNCAĞIN YAKINLARINDA BULUNMA GEREKLİLİĞİNİN YERİNE GEÇMEMELİDİR.

- 54 • Aracı Şekil 53'de tanımlandığı gibi çalıştırınız. Uzaktan kumanda ile kullanım için koluğun altında bulunan, anahtar üzerindeki DUE (İKİ) pozisyonuna (bkz. parça) basınız. Bu durumda araç sadece uzaktan kumanda ile kullanılabilir.
- 55 • UZAKTAN KUMANDA ÇALIŞTIRMA: Anahtara ulaşmak için uzaktan kumandanın arkasındaki kapağı açınız. Anahtarı ON konumuna getiriniz.
- Araç tarafından ardışık 2 sesli sinyal verilmesi ve uzaktan kumanda led ışığının sabit bir şekilde yanması durumunda "uzaktan kumanda ile sürüş modu" aktive olacaktır.
- 56 • UZAKTAN KUMANDANIN KULLANIMI:
- Tetiği ok ile gösterilen yönde (A) hareket ettirerek araç öne doğru ilerler:
- Tetiği ters yönde hareket ettirerek (R) araç geri viteste hareket eder.
- 57 • İmlenci sağ veya sola doğru çevirince araç ilgili yönlerde ilerler.
- DİKKAT: uzaktan kumandanın daima algılamasını sağlamak için araçtan 10 metreden fazla uzaklaşmayınız. Bağlantı kaybedildikten sonra araç durur ve uzaktan kumandanın led ışığı yanıp, sönmeye başlar. Bu durum gerçekleştiğinde, bağlantının yeniden kurulması için yaklaşınız: araç 2 adet ardışık sesli sinyal verecek ve uzaktan kumandanın led ışığı sabit olarak yanacaktır.
- DİKKAT: 20 dakikalık bir hareketsizlik halinde araç kapanır. Yeniden aktive etmek için daha önce açıklanan çalıştırma prosedürünü tekrarlayınız.
- BAĞIMSIZ SÜRÜŞ MODUNA geri dönmek için koluğun altında bulunan anahtarı UNO (BİR) konumuna getiriniz ve uzaktan kumandayı kapatınız (pillerin tükenmesini engellemek için).

#### SESLİ SİNYALLERİN ANLAMLARI

- TEK BİR SESLİ SİNYAL oyuncuğun kullanıma hazır olduğunu göstermektedir.
- İKİ ARDIŞIK SESLİ SİNYAL: aracın "uzaktan kumanda ile kullanım" modunda kullanıma hazır olduğunu belirtmektedir.
- 10 saniye boyunca verilen BİR SÜREKLİ SESLİ SİNYAL: bataryanın/akünün tamamen boş olduğunu ve dolu bir akü ile değiştirilmesi gerektiğini belirtmektedir.
- 15 saniye boyunca verilen BİR ARALIKLI SESLİ SİNYAL: motorun aşırı ısındığını işaret etmektedir. Sinyalin sonunda besleme eski haline döner ve araç çalışmaya başlar.

#### LR44 PİLLERİNİN DEĞİŞTİRİLMESİ

- 58 • Korna, ses modülünün içinde bulunan 3 adet yuvarlak LR44 pille çalışır. Bunları değiştirmek için rakoru gevşetin ve direksiyon simidinin altından sabitleme tırnaklarını iterek korna kapağını çıkarın.
- 59 • Ses modülünü çıkarın ve pil yuvasının kapağındaki vidayı gevşetin.
- 60 • Tüklenen pilleri çıkarın ve aynı türden yeni pillerle değiştirin. Kutuplarının doğru yönde olduğundan emin olun. Tüm parçaları geri yerine takın.

#### AKÜNÜN DEĞİŞTİRİLMESİ

NOT: AKÜ ÇİZİMLERİ TEMSİLİ ÇİZİMLERDİR. AKÜNÜZ GÖSTERİLEN MODELDEN FARKLI OLABİLİR. BU DURUM, AKÜNÜN DEĞİŞTİRİLMESİ VE ŞARJ EDİLMESİNDE KULLANILAN İŞLEMLERİN SİRASINI ETKİLEMEZ.

- 61 • Koluğun sabitleme kilidini çevirin. Koluğu çıkarın. Akü tutucunun vidalarını gevşetin. Akünün fişini, elektrik sisteminin fişinden ayırın. Tüklenen aküyü çıkarın.
- 62 • Yeni 6V/4,5 Ah aküyü yuvaya yerleştirin. Akü tutucuyu geri yerine yerleştirin. Vidaları sıkın. Fişleri tekrar takın. Koluğu geri yerine yerleştirin. Pimi kilitleme konumuna çevirerek koluğu sabitleyin.

#### AKÜNÜN ŞARJ EDİLMESİ

NOT: AKÜNÜN ŞARJ EDİLMESİ VE ELEKTRİK SİSTEMİNİ İÇEREN TÜM İŞLEMLER YALNIZCA YETİŞKİNLER TARAFINDAN YAPILMALIDIR. AKÜ OYUNCAN ÇIKARILMADAN DA ŞARJ EDİLEBİLİR.

- 63 • Yan tarafından bastırarak elektrik sisteminin A fişini, akünün B fişinden ayırın.
- 64 • Akü şarj cihazının fişini, aşağıda yer alan ekli talimatlardaki elektrik soketine takın. B fişini, akü

şarj cihazının C fişine bağlayın.

- 65 • Şarj olduğunda, şarj cihazının duvardaki prizle olan bağlantısını kesip, ardından C terminalini B terminalinden ayırın.
- 66 • B fişini yerine oturana kadar A fişine geçirin. Bitirdiğinizde, pimi kilitleme konumuna çevirerek koluğu sabitlemeyi hiçbir zaman unutmayın.

## РУССКИЙ

Компания PEG PEREGO® благодарит вас за то, что вы выбрали это изделие. Вот уже 60 лет, как компания PEG PEREGO гуляет с детьми. Сразу после рождения - на своих детских колясках, затем на прогулочных, а позже - на pedalных и электрических игрушках.

Ознакомьтесь с полной гаммой продукции, новиками и другой информацией о мире компании Peg Perego на нашем сайте

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)



Peg Perego S.p.A. сертифицирована по норме ISO 9001. Сертификация гарантирует заказчикам и потребителям, что компания работает, соблюдая принципы гласности и доверия.

#### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Внимательно прочитайте настоящую инструкцию, чтобы ознакомиться с моделью и научить вашего ребенка правильному, безопасному и увлекательному вождению. Сохраните инструкцию для будущего использования.

При передаче игрушки новому владельцу всегда прикладывайте к ней инструкцию.

Перед использованием игрушки в первый раз зарядите батарею в течение 18 часов. Несоблюдение этого требования может непоправимо повредить батарею.

- лет 1+
- Максимально допустимая нагрузка составляет 25 кг.
- Игрушка для 1 ребенка
- 1 Необслуживаемая, свинцовая, перезаряжаемая батарея 6В 4,5Ач
- 1 ведущее колесо
- 1 двигатель 50 Вт-
- Скорость движения на 1-й скорости 3,7 км/ч

Не превышайте максимально допустимую нагрузку в 25 кг. Данная нагрузка включает массу ездока и вес возможного груза.

Компания Peg Perego оставляет за собой право внести в любой момент изменения в модели и данные, приведенные в настоящем издании, по причинам технического или корпоративного характера.

## ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Данная продукция имеет маркировку CE. Она изготовлена и сертифицирована в соответствии с требованиями европейских директив.

### НАИМЕНОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### ИДЕНТИФИКАЦИОННЫЙ КОД ИЗДЕЛИЯ

IGED1173 - IGED1174

### НОРМАТИВНО-СПРАВОЧНЫЕ ДОКУМЕНТЫ (исходные)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301  
489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52  
phthalates in toys

Изделие не соответствует правилам дорожного движения, поэтому оно не может передвигаться по общественным дорогам.

### ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Компания Peg Perego S.p.A. с полной ответственностью заявляет, что указанное изделие прошло внутривзводские испытания и было утверждено в соответствии с действующими нормами в независимых лабораториях третьих сторон.

### ДАТА И МЕСТО ВЫДАЧИ

Италия - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via A. De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

### НОРМЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Наши игрушки соответствуют Европейским нормам по безопасности игрушек (требованиям по безопасности, предусмотренным Советом ЕЭС) и спецификации "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Кроме того, от уполномоченных органов на них получены сертификаты безопасности игрушек в соответствии с Директивой 2009/48/EC. Они не соответствуют правилам дорожного движения, поэтому они не могут передвигаться по общественным дорогам.

- Игрушка не предназначена для детей меньше 12 месяцев из-за ее рабочих характеристик.
- **ВНИМАНИЕ! КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать игрушку на автомобильных дорогах общего пользования.
- **ВНИМАНИЕ!** Использование транспортного средства на дорогах общего пользования, вблизи водоемов или бассейнов, либо в замкнутом пространстве чревато травмированием пользователей и/или третьих лиц. Необходимо использовать его под надзором взрослого.
- Используйте игрушку с осторожностью, так как управление требует определенного мастерства, во избежание падения, столкновений, причинения вреда пользователю и третьим лицам.
- При вождении игрушки дети должны всегда быть обутыми.
- При работе игрушки обратите внимание на то, чтобы дети не помешали руки, ноги или другие части тела, одежду или другие предметы вблизи движущихся частей.
- Ни в коем случае не смазывайте такие компоненты игрушки, как двигатели, системы, кнопки и т.д.
- Не использовать бензин или прочие воспламеняющиеся вещества вблизи игрушки.
- Игрушкой должен пользоваться обязательно один ребенок, если она не входит в категорию игрушек для двух детей.

### ДИРЕКТИВА WEEE (только для Евросоюза)

- В конце своего срока службы это изделие будет являться электронно-электрическим отходом, поэтому его нельзя будет утилизировать, как обычный городской отход, а необходимо подвергать дифференциации вторсырья;
- Сдавайте отход в специально предназначенные центры;
- Наличие опасных веществ, содержащихся в электрических компонентах этого изделия, превращает его в источник потенциальной опасности для здоровья человека и для окружающей среды в случае неправильной утилизации;
- Перечеркнутый мусорный контейнер указывает на то, что изделие подлежит дифференцированной утилизации.



### УТИЛИЗАЦИЯ БАТАРЕИ

- Позаботьтесь о природе!
- Отработанную батарею не следует выбрасывать вместе с домашним мусором.
- Вы можете ее сдать в центр сбора отработанных батарей или утилизации специальных отходов; для справки обратитесь в местную администрацию.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ БАТАРЕЙКИ ТИПА LR44 - 1,5 ВОЛЬТ

- Установку батареек должны выполнять только взрослые или под надзором взрослых. Не позволяйте детям играть с батарейками.
- Батарейки должны заменять взрослые.
- Используйте только тип батареек, указанный изготовителем.
- Соблюдайте полярность +/-
- Не вызывайте короткое замыкание клемм питания, так как существует опасность пожара или взрыва.
- Всегда вынимайте батарейки, если игрушка не будет долго использоваться.
- Не бросайте батарейки в огонь.
- Ни в коем случае не пытайтесь перезарядить батареек, не предназначенные для перезарядки.
- Не смешивайте старые и новые батарейки.
- Удаляйте отработанные батарейки.
- Положите отработанные батарейки в специальные емкости для их сбора и переработки.



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БАТАРЕЕ

Зарядку батареи должны выполнять только взрослые, только взрослым разрешается следить за процессом зарядки. Не позволяйте детям играть с батареей.

### ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

- Зарядите батарею согласно инструкции, приложенной к зарядному устройству, в любом случае не заряжайте ее больше 24 часов.
- Сразу подзарядите батарею, как только игрушка начнет ехать медленнее, таким образом, батарея не повредится.
- Если вы долго не будете пользоваться игрушкой, не забывайте зарядить батарею и оставить ее отключенной от системы. Повторяйте операцию перезарядки минимум раз в три месяца.
- Батарею не следует заряжать в перевернутом положении.
- Не забывайте о перезаряжающейся батарее! Периодически проверяйте ее.
- Используйте только поставленное в комплекте зарядное устройство и фирменные батареи компании PEG PEREGO.
- Батарея герметичная и необслуживаемая.
- При отключении зарядного устройства от розетки не тяните за электрический шнур.
- Не тяните игрушку за электрический шнур.
- Во избежание перегрева не накрывайте шнур зарядного устройства.
- Не кладите шнур и/или батарею на горячие

поверхности.

- Во избежание повреждения шнура питания обращайтесь внимание на его надлежащую укладку.

### ВНИМАНИЕ

- БАТАРЕЯ СОДЕРЖИТ ВРЕДНЫЕ КОРРОЗИОННЫЕ ВЕЩЕСТВА. НЕ ВЫВОДИТЕ ЕЕ ИЗ СТРОЯ.
- Батарея содержит электролит на кислотной основе.
- Не замыкайте клеммы батареи, избегайте сильных ударов: опасность взрыва и/или воспламенения.
- Во время зарядки батарея вырабатывает газ. Заряжайте ее в хорошо вентилируемом месте, вдали от источников тепла и воспламеняющихся веществ.
- Отработанную батарею следует снять из игрушки.
- Не рекомендуется прикладывать батарею к одежде, поскольку она может повредить ее.
- Разрешается использовать батареи или аккумуляторы только рекомендованного типа.

### В СЛУЧАЕ УТЕЧКИ

Защитите глаза; избегайте непосредственный контакт с электролитом: защитите руки. Кладите батарею в полиэтиленовую сумку и выполните инструкцию по сдаче батарей в утиль.

### В СЛУЧАЕ КОНТАКТА КОЖИ ИЛИ ГЛАЗ С ЭЛЕКТРОЛИТОМ

Промойте большим количеством проточной воды поврежденный участок. Немедленно обратитесь к врачу.

### В СЛУЧАЕ ПРОГЛАТЫВАНИЯ ЭЛЕКТРОЛИТА

Прополощите рот и выплюньте. Немедленно обратитесь к врачу.

### ОБСЛУЖИВАНИЕ И УХОД ЗА ИГРУШКОЙ

- Не пытайтесь ремонтировать игрушку самостоятельно. Обращайтесь только в сервисные центры Peg Perego.
- Не рекомендуется оставлять игрушку при температуре ниже нуля. Использование при отрицательной температуре может вызвать необратимые повреждения мотора и батареи.
- Периодически проверяйте состояние игрушки, особенно электрической системы, подключение разъемов, защитные крышки и зарядное устройство. При обнаружении явных дефектов электрическую игрушку и зарядное устройство не следует использовать.
- Перед проведением чистки, технического обслуживания или любых других работ на игрушке обязательно отсоединяйте зарядное устройство.
- Для ремонта применяйте только фирменные запасные части производства компании PEG PEREGO.
- Компания PEG PEREGO не несет никакой ответственности в случае вывода из строя электрической системы.
- Не оставляйте батареи или игрушку вблизи таких источников тепла, как отопительных батарей, каминов и т.д.
- Защитите игрушку от воды, дождя, снега и т.д.; ее эксплуатация по песку или грязи может повредить кнопки, двигатели и редукторы.
- Периодически смажьте (легким маслом) движущиеся части, такие как подшипники, руль и т.д.
- Наружная поверхность игрушки можно чистить влажной тканью и, при необходимости, не абразивными бытовыми моющими средствами.
- Операции по чистке должны выполнять только взрослые.
- Ни в коем случае не разбирайте механизмы игрушки или двигателя, если на то не имеется разрешение компании PEG PEREGO.

## ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОГО ВОЖДЕНИЯ

Для безопасности вашего ребенка: перед включением игрушки прочтите и тщательно выполняйте настоящую инструкцию.

- Научите вашего ребенка правильно пользоваться игрушкой для ее безопасного и приятного управления.
- Используйте игрушку с осторожностью, так как управление требует определенного мастерства, во избежание падения, столкновений, причинения вреда пользователю и третьим лицам.
- Перед началом езды убедитесь, что на пути следования нет людей или предметов.
- При вождении держите руки на руле и всегда смотрите на дорогу.
- Тормозите заблаговременно во избежание столкновений.

**ВНИМАНИЕ!** Для правильного использования тормозной системы данного устройства ребенок должен получить от взрослого необходимые инструкции.

### ВНИМАНИЕ!

- Убедитесь в том, что все болты и гайки затянуты надлежащим образом.
- При перегрузке автоматический выключатель отключит цепь питания. При этом в течение 15 секунд будет раздаваться прерывистый звуковой сигнал, после чего автоматический выключатель включится снова.
- Перегрев может быть вызван наличием следующих условий в течение длительного времени.
  - 1 - Перевозка очень тяжелого груза.
  - 2 - Заезд на крутую горку.
  - 3 - Езда на участке с высокой травой.
  - 4 - Езда по мягкой почве (грязь или песок).
  - 5 - Езда по неровной поверхности (например, на случайных площадках, по камням, корням деревьев).
  - 6 - Заклинивание узлов машины или блокировка рулевого управления.
  - 7 - Комбинация вышеперечисленных факторов.

**РАЗВЛЕЧЕНИЕ БЕЗ ПЕРЕРЫВОВ:** держите запасной комплект заряженных батарей готовым к применению.

## ЧТО-ТО НЕ ТАК?

### МАШИНА НЕ РАБОТАЕТ?

- При перегрузке (например, при попытке сдвига тяжелого предмета, езде по грязи, песку, высокой траве или неровной площадке) автоматический выключатель отключит питание. По истечении 15 секунд автоматический выключатель включится снова. Тем не менее, для нормальной работы машины необходимо устранить условия, приведшие к перегреву.
- Если машина не двигается более 20 минут, необходимо завести ее снова поворотом ключа зажигания до звукового сигнала.
- Если пульт дистанционного управления будет оставаться в режиме поиска (мигает синий светодиод) более 2-х минут, он отключится. Для включения пульт необходимо отключить и затем включить. Синий светодиод начнет мигать снова.
- Если машина издает **НЕПРЕРЫВНЫЙ ЗВУКОВОЙ СИГНАЛ**, необходимо зарядить ее аккумуляторную батарею (АКБ).
- Если при заводке машина не издает звуковой сигнал, АКБ разряжена и требует зарядки.
- Если после зарядки проблема не исчезает, проверьте АКБ и зарядное устройство в сервисном центре.
- Убедитесь в том, что все разъемы подключены верно.
- Проверьте электрические переключатели и замените неисправные.
- Убедитесь в том, что АКБ подключена к электрической сети машины.

### У ИГРУШКИ МАЛО МОЩНОСТИ?

- Зарядите батареи. Если после зарядки проблема не устранилась, сдайте батареи и зарядное устройство на проверку в сервисный центр.

## СЛУЖБА ОБСЛУЖИВАНИЯ

Компания PEG PEREGO предлагает услуги службы послепродажного обслуживания, непосредственно или через сеть уполномоченных сервисных центров, для выполнения ремонта, замены и продажи фирменных запасных частей.

Для обращения в один из центров поддержки посетите наш сайт по адресу <http://global.pegpergo.com/toys-site/support/>

При любом обращении необходимо сообщить серийный номер вашего устройства. Для его определения обратитесь к странице, посвященной запасным частям.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ

### ВНИМАНИЕ

**ОПЕРАЦИИ ПО МОНТАЖУ ДОЛЖНЫ ВЫПОЛНЯТЬ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫЕ. БУДЬТЕ ВНИМАТЕЛЬНЫ ПРИ ИЗВЛЕЧЕНИИ ИГРУШКИ ИЗ УПАКОВКИ. ВСЕ ВИНТЫ И МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ НАХОДЯТСЯ В ПАКЕТЕ ВНУТРИ УПАКОВКИ. БАТАРЕЯ МОЖЕТ БЫТЬ УЖЕ УСТАНОВЛЕНА НА ИГРУШКУ.**

Если в процессе вскрытия упаковки произошло повреждение игрушки, не используйте её, а обратитесь в точку продажи или сервисный центр. Не подпускайте к месту сборки игрушки маленьких детей. Мелкие предметы и пластиковые мешки могут представлять для них серьёзную опасность.

Для сборки игрушки требуется шлицевая и крестовая отвёртки, а также молоток и пассатижи.

### МОНТАЖ

- 1 • Переверните машину. Зацепите центральную часть заднего бампера, как показано на рисунке.
- 2 • Поверните бампер вверх в правильное положение (1). Прижмите его в указанных стрелками точках (2), как показано на рисунке.
- 3 • Закрепите задний бампер четырьмя винтами, входящими в комплект.
- 4 • Установите капот. Нажмите на капот в точке, показанной стрелкой, для его фиксации.
- 5 • Нанесите на приборную панель соответствующую наклейку (см. лист с наклейками).
- 6 • Соедините электрический кабель приборной панели с кабелем, выходящим из-под капота, как показано на рисунке.
- 7 • Установите приборную панель на машину.
- 8 • Закрепите панель четырьмя винтами, входящими в комплект, соблюдая указания инструкции в мешочке с крепежом.
- 9 • Вставьте в соответствующие гнезда рукоятку боковой дверцы. Будьте внимательны! Рукоятки не симметричны. Для их различения смотрите на рисунок (DX — правая рукоятка; SX — левая рукоятка).
- 10 • Закрепите рукоятку, как показано на рисунке.
- 11 • Соберите зеркало заднего вида, соединив две части. Зафиксируйте их винтом, входящим в комплект.
  - Повторите операцию с другим зеркалом.
- 12 • Установите зеркало заднего вида, как показано на рисунке, нажимая на указанную точку (A) для облегчения установки.
- 13 • Закрепите зеркало заднего вида винтом, входящим в комплект.
  - Переверните машину на другой бок.
  - Установите вторые дверную рукоятку и зеркало.
  - Установите машину на колеса.
- 14 • Установите крышечку рукоятки переключения передач.
- 15 • Установите подсветку заднего номерного знака, как показано на рисунке.
- 16 • Установите значок «Fiat».
- 17 • Установите задний молдинг, как показано на рисунке.
- 18 • Установите в оба задних фонаря фольгированные картонные вставки.
- 19 • Установите задние фонари (1). Поверните фонарь (2) и нажмите на его нижнюю часть до фиксации.
- 20 • Установите передний значок «Fiat».
- 21 • Нанесите наклейку № 18.
- 22 • Установите две декоративные накладки по бокам от переднего значка «Fiat».
- 23 • Вставьте в соответствующее отверстие на корпусе часть переднего бампера, показанную стрелкой (1). Поверните и прижмите ее до фиксации (2). Обратите внимание, что передний бампер состоит из двух частей: правой (DX) и левой (SX) (см. схему).
- 24 • Установите переднюю решетку.
- 25 • Установите в оба передних фонаря фольгированные картонные вставки. Смотрите схему для правильной установки вставок.
- 26 • Установите передние фонари (1). Поверните фонарь (2) и нажмите на его нижнюю часть до щелчка.
- 27 • Повторите данную операцию с двумя другими фонарями меньшего размера, установив в них соответствующие фольгированные картонные вставки.
- 28 • Установите фонари на машину, следя за тем, чтобы не перепутать левый и правый фонари местами. Примечание: правая и левая часть машины определяются с сиденья водителя.
- 29 • Установите декоративные заглушки на ступицы всех четырех колес, следя за тем, чтобы защелки совпали с отверстиями.
- 30 • Установите крепление откидного верха на капот в специально предусмотренные для этого два паза.
- 31 • Прикрутите его сзади тремя винтами, входящими в комплект.
- 32 • Установите собранный узел в соответствующие пазы на корпусе.
- 33 • Закрепите его двумя винтами, входящими в комплект.
- 34 • Нажмите кнопку, как показано на рисунке и поднимите капот.
- 35 • Установите три части, имитирующие двигатель.
  - Данная имитация двигателя будет дополнительной игрушкой для ребенка, разбирая и собирая которую он сможет почувствовать себя автомехаником.
- 36 • Установите ветровое стекло, вставив три его защелки в соответствующие отверстия на приборной панели.
- 37 • Закрепите ветровое стекло двумя винтами, входящими в комплект (по одному с каждой стороны).
- 38 • Совместите и соедините две части рулевого колеса (руль и нижняя накладка).
- 39 • Сборка клаксона:
  - 1- вставьте пружину;
  - 2- удалите пластиковый язычок из сигнального модуля. В сигнальный модуль уже установлены 3 батарейки LR44; он готов к использованию.
  - 3- вставьте сигнальный модуль стороной с отверстиями вниз.
- 40 • Совместите пазы в крышке клаксона с шипами на руле, установите крышку на руль и прижмите до фиксации.
- 41 • Установите рулевое колесо, следя за тем, чтобы отверстия в его втулке совпали с отверстиями в рулевой рейке.
- 42 • Вставьте в шестигранное отверстие на руле гайку, а в круглое — винт. Закрутите винт.
- 43 • Подсоедините соединитель АКБ к разъему электросистемы машины.
- 44 • Установите сиденье, вставив шип в спинке в отверстие в корпусе, как показано на рисунке (1). Поверните сиденье в положение (2).
- 45 • Закрепите сиденье фиксатором, повернув последний отверткой или монетой.
  - A: сиденье разблокировано.
  - B: сиденье заблокировано.
- Нанесите оставшиеся наклейки в соответствии с нумерацией.
- 46 • Извлеките пульт дистанционного управления из упаковки. Открутите отверткой винт на задней стенке пульта и откройте крышку батарейного отсека.
- 47 • Вставьте в отсек две батарейки типа AA 1,5 В (не входят в комплект), соблюдая полярность. Закройте крышку батарейного отсека и зафиксируйте ее винтом.
- 48 • Положите пульт в отсек внутри машины.
  - Нанесите оставшиеся наклейки в соответствии с нумерацией.
  - Машина готова к использованию. Возьмитесь за руль обеими руками и нажмите на педаль акселератора.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА И ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- 49 • КАБИНА:
  - A: дистанционное управление/перчаточный ящик



В: клаксон с настоящим звуком автомобиля Fiat 500

С: ключ зажигания для «режима езды с дистанционным управлением» или «независимого режима управления» (см. соответствующие разделы).

Д: рычаг переключения передач (1 скорость + задний ход)

Е: электрическая педаль акселератора/тормоза. При снятии ноги с педали автоматически включается тормоз.

- 50 • **РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ:** ремни регулируются и легко фиксируются со щелчком. Чтобы расстегнуть ремни безопасности, нажмите на пряжку с боков (как показано) и одновременно потяните части пряжки в разные стороны друг от друга.
- 51 • **ОТСЕК ДВИГАТЕЛЯ:** если вынуть игрушечный двигатель, можно использовать этот отсек как место для хранения.
- 52 • **РЫЧАГ ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ ПЕРЕДАЧ:** если сдвинуть рычаг вперед и удерживать его в таком положении, машина поедет назад. Внимание! Во избежание столкновений левая рука всегда должна быть на рулевом колесе.

## УПРАВЛЕНИЕ ИЗ МАШИНЫ

- 53 • Для заводки машины поверните ключ зажигания по часовой стрелке в положение А (см. рисунок). Раздается одиночный звуковой сигнал. Ребенок может управлять машиной самостоятельно, используя руль и педаль акселератора. Для экономии заряда АКБ машина автоматически отключается при отсутствии активности через 20 минут. Для повторной заводки машины необходимо повернуть ключ: сначала против часовой стрелки, а потом обратно по часовой стрелке.

## УПРАВЛЕНИЕ С ПОМОЩЬЮ ПУЛЬТА УПРАВЛЕНИЯ

**ВНИМАНИЕ:** ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ ДОЛЖЕН ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫМИ.

**ВНИМАНИЕ:** ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ — НЕ ИГРУШКА. ХРАНИТЕ ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ В МЕСТЕ, НЕДОСТУПНОМ ДЛЯ ДЕТЕЙ.

**ВНИМАНИЕ:** ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ НЕ ЯВЛЯЕТСЯ ЗАЩИТНЫМ УСТРОЙСТВОМ И НЕ МОЖЕТ НИКОИМ ОБРАЗОМ ЗАМЕНИТЬ НИ КОНТРОЛЬ СО СТОРОНЫ ВЗРОСЛЫХ, НИ НЕОБХОДИМОСТЬ НАХОДИТЬСЯ ПОБЛИЗОСТИ НА СЛУЧАИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ОПАСНОСТИ.

- 54 • Заведите машину, как описано в п. 53. Для управления машиной с пульта установите переключатель под сиденьем в положение ДВА (см. рис.). В этом положении машина управляется только с пульта управления.
- 55 • **ВКЛЮЧЕНИЕ ПУЛЬТА УПРАВЛЕНИЯ.** Сдвиньте заслонку сзади пульта для доступа к выключателю. Включите переключатель.
- Как только машина издаст 2 звуковых сигнала и светодиод на пульте загорится, будет активирован режим управления с пульта.
- 56 • **ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЛЬТА УПРАВЛЕНИЯ**
- При нажатии курка в направлении, показанном стрелкой (А), машина поедет вперед.
  - При нажатии курка в направлении, показанном стрелкой (В), машина поедет назад.
- 57 • При повороте кольца вправо или влево машина будет выполнять соответствующие повороты.
- **ВНИМАНИЕ:** для обеспечения уверенного приема команд пульта расстояние до машины не должно превышать 10 м. При утрате сигнала пульта машина остановится, а на пульте замигает светодиод. Если это произойдет, подойдите к машине для восстановления соединения. Машина издаст 2 звуковых сигнала и светодиод на пульте снова загорится.
  - **ВНИМАНИЕ:** после 20 минут неактивности машина автоматически отключается. Для ее заводки выполните действия, описанные ранее.
  - Для переключения в режим УПРАВЛЕНИЯ ИЗ МАШИНЫ установите переключатель под сиденьем в положение ОДИН и выключите пульт (для экономии заряда батареек).

## ЗНАЧЕНИЕ ЗВУКОВЫХ СИГНАЛОВ

- **ОДИНОЧНЫЙ ЗВУКОВОЙ СИГНАЛ** указывает на то, что игрушка готова к использованию.
- **ДВА ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНЫХ ЗВУКОВЫХ СИГНАЛА** указывают на то, что машина

готова к использованию с управлением с пульта.

- **НЕПРЕРЫВНЫЙ ЗВУКОВОЙ СИГНАЛ** длительностью 10 секунд указывает на то, что АКБ разряжена и дальнейшее использование машины невозможно. Зарядите АКБ или замените ее заряженной.
- **НЕПРЕРЫВНЫЙ ЗВУКОВОЙ СИГНАЛ** длительностью 15 секунд указывает на перегрев двигателя. По завершении сигнала машина включится снова.

## ЗАМЕНА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ LR44

- 58 • Клаксон работает от 3 элементов питания таблеточного типа LR44, устанавливаемых в блоке клаксона. Для замены элементов питания откройте втулку и крышку клаксона, нажав на защелку под рулевым колесом.
- 59 • Извлеките блок клаксона и выкрутите винт крышки батарейного отсека.
- 60 • Выньте разрядившиеся элементы питания и замените их новыми элементами питания такого же типа. Проверьте, соблюдена ли полярность. Установите все детали на место.

## ЗАМЕНА БАТАРЕИ

**ПРИМЕЧАНИЕ. ИЗОБРАЖЕНИЯ БАТАРЕИ ЯВЛЯЮТСЯ ПРИМЕРНЫМИ. ВАША БАТАРЕЯ МОЖЕТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ ПОКАЗАННОЙ МОДЕЛИ. ЭТО НЕ ПОВЛИЯЕТ НА ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОСТЬ ДЕЙСТВИЙ ПО ЗАМЕНЕ И ЗАРЯДКЕ БАТАРЕИ.**

- 61 • Поверните замок сиденья. Снимите сиденье. Выкрутите винты держателя батареи. Отсоедините разъем батареи от разъема электрической системы. Извлеките разрядившуюся батарею.
- 62 • Вставьте в отсек новую батарею на 6 В/4,5 Ач. Установите держатель батареи на место. Закрутите винты. Подсоедините разъемы. Установите сиденье на место. Закрепите сиденье, поворачивая штифт до положения фиксации.

## ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

**ПРИМЕЧАНИЕ. ЗАРЯДКУ БАТАРЕИ И ВСЕ ДЕЙСТВИЯ, ЗАТРАГИВАЮЩИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКУЮ СИСТЕМУ, СОБЛЮДАЯ ПРОИЗВОДИТЬ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫЕ. БАТАРЕЮ МОЖНО ЗАРЯЖАТЬ, НЕ ИЗВЛЕКАЯ ЕЕ ИЗ ИГРУШКИ.**

- 63 • Отсоедините разъем А электрической системы от разъема В батареи, нажав сбоку.
- 64 • Вставьте разъем зарядного устройства батареи в розетку домашней электросети, соблюдая прилагаемые инструкции. Подсоедините разъем В к разъему С зарядного устройства батареи.
- 65 • По завершении зарядки отсоедините зарядное устройство от розетки домашней электросети, а затем отсоедините разъем С от разъема В.
- 66 • Вставьте разъем В в разъем А до защелкивания. Закончив, не забудьте закрепить сиденье, поворачивая штифт до положения фиксации.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

**Η PEG PEREGO® σας ευχαριστεί που προτιμήσατε το προϊόν αυτό. Εδώ και πάνω από 60 χρόνια η PEG PEREGO πηγαίνει βόλτες τα παιδιά. Μόλις γεννηθούν με τα πολυκαρότσια, στη συνέχεια με τα καρτσάκια περιπάτου και ακόμη μετά, με τα παιχνίδια με πηδάκια και με μπαταρία.**

**Ανακαλύψτε την πλήρη γκάμα των προϊόντων, τις καινοτομίες και τις άλλες πληροφορίες του κόσμου Peg Perego στην ιστοσελίδα μας**

[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)

**Η Peg Perego S.p.A. είναι πιστοποιημένη κατά ISO 9001.**

Η πιστοποίηση παρέχει στους πελάτες και τους καταναλωτές την εγγύηση μιας διαφάνειας και εμπιστοσύνης στον τρόπο με τον οποίο δουλεύει η εταιρία.



## ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών για να εξοικειωθείτε με τη χρήση του μοντέλου και να μάθετε στο παιδί σας μια σωστή, ασφαλή και διασκεδαστική οδήγηση. Φυλάξτε στη συνέχεια το εγχειρίδιο για κάθε μελλοντική αναφορά.

Σε περίπτωση εκχώρησης του προϊόντος σε τρίτους βεβαιωθείτε ότι το βιβλίο οδηγιών ακολουθεί και συνοδεύει το προϊόν.

Πριν να χρησιμοποιήσετε το όχημα για πρώτη φορά, φορτίστε τη μπαταρία για 18 ώρες. Η μη τήρηση αυτής της διαδικασίας θα μπορούσε να προκαλέσει ανεπανόρθωτες βλάβες στη μπαταρία.

- **Ετών 1+**
- **Μέγιστο επιτρεπτό βάρος 25 kg**
- Όχημα 1 θέσης
- 1 επαναφορτιζόμενη στεγανή μπαταρία μολύβδου των 6V 4,5Ah
- 1 κινητήριος τροχός
- 1 κινητήρας των 50W
- Ταχύτητα στην 1η ταχύτητα 3,7 km/h

Μην υπερβαίνετε το μέγιστο συνολικό επιτρεπτό βάρος των 25 kg. Το όριο αυτό περιλαμβάνει τους επιβαίνοντες και το ενδεχόμενο φορτίο.

Η Peg Perego διατηρεί το δικαίωμα να επιφέρει οποιαδήποτε στιγμή μεταβολές σε μοντέλα και δεδομένα που περιγράφονται στην παρούσα δημοσίευση, για λόγους τεχνικής ή επιχειρηματικής φύσης.

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Προϊόν με σήμανση CE, έχει κατασκευαστεί και εγκριθεί σύμφωνα με τις εφαρμοστέες κοινοτικές οδηγίες, προορίζεται για τις αγορές και τις χώρες που έχουν προσαρμοστεί με αυτούς τους κανονισμούς.

### ΟΝΟΜΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

FIAT 500 S Remote Control  
FIAT 500 STAR Remote Control

### ΚΩΔΙΚΟΣ ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

IGED1173 - IGED1174

### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΑΝΑΦΟΡΑΣ (προέλευση)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC

Standard EN 71-1 + EN 71-2

Standard EN 71-3

Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility

1999/5/CE or RED 2014/53/UE

Standard EN 55014

Standard EN 55022

Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301 489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC

Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC

Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012

Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52 phthalates in toys

Δεν είναι συμβατό με τις διατάξεις των κανόνων οδικής κυκλοφορίας και ως εκ τούτου δεν μπορεί να κυκλοφορεί σε δημόσιους δρόμους.

### ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η Peg Perego S.p.A, δηλώνει υπεύθυνα ότι το συγκεκριμένο προϊόν έχει υποβληθεί σε τεστ έγκρισης εντός του εργοστασίου και έχει εγκριθεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς σε εξωτερικά και ανεξάρτητα εργαστήρια.

### ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΚΑΙ ΤΟΠΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ

Ιταλία - 10.06.2016

Peg Perego S.p.A,  
via A. De Gasperi, 50  
20862 - Arcore (MB) - ITALIA

## ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Τα παιχνίδια μας είναι συμβατά με τα Ευρωπαϊκά Πρότυπα Ασφαλείας για τα παιχνίδια (κρίτηρια ασφαλείας που προβλέπονται από το Συμβούλιο της ΕΟΚ) και από την "U.S. Consumer Toy Safety Specification". Είναι επίσης πιστοποιημένα από κοινοποιημένους οργανισμούς για την ασφάλεια των παιχνιδιών σύμφωνα με την οδηγία 2009/48/ΕΚ. Δεν είναι συμβατά με τις διατάξεις των κανόνων οδικής κυκλοφορίας και ως εκ τούτου δεν μπορούν να κυκλοφορούν σε δημόσιους δρόμους.

- Ακατάλληλο για παιδιά με ηλικία κάτω των 12 μηνών λόγω λειτουργικών χαρακτηριστικών.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ!** ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΠΟΤΕ το παιχνίδι σε δημόσιους δρόμους.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Η χρήση του οχήματος σε δημόσιους δρόμους ή κοντά σε τρεχούμενα νερά ή πισίνες ή σε περιορισμένους χώρους, μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο τραυματισμών στους χρήστες και / ή σε τρίτους. Είναι πάντα απαραίτητη η επίβλεψη ενός ενήλικου.
- Τα παιδιά πρέπει πάντα να φορούν παπούτσια κατά τη διάρκεια της χρήσης του οχήματος.
- Όταν το όχημα λειτουργεί προσέξτε να μην βάζουν τα παιδιά χέρια, πόδια ή άλλα μέρη του σώματος τους, ρούχα ή άλλα πράγματα, κοντά στα μέρη που κινούνται.
- Μην βρέχετε ποτέ τα εξαρτήματα του οχήματος όπως κινητήρες, μονάδες, πλήκτρα, κλπ.
- Κοντά στο όχημα μην χρησιμοποιείτε βενζίνες ή άλλες εύφλεκτες ουσίες.
- Το όχημα πρέπει να χρησιμοποιείται αποκλειστικά από ένα μόνο παιδί εφόσον δεν εντάσσεται στην κατηγορία των οχημάτων δύο θέσεων.

### ΟΔΗΓΙΑ ΑΗΣΣ (μόνο ΕΕ)

• Το προϊόν αυτό στο τέλος της ζωής του αποτελεί απόβλητο ταξινομημένο ΑΗΣΣ και ως

εκ τούτου δεν πρέπει να διατεθεί ως αστικό απόβλητο, αλλά πρέπει να υπόκειται σε διαφοροποιημένη συλλογή

- Παραδώστε το απόβλητο στις ειδικές, αρμόδιες οικολογικές ζώνες
- Η παρουσία επικινδύνων ουσιών που περιέχονται στα ηλεκτρικά μέρη του προϊόντος αυτού αποτελούν πηγή πιθανού κινδύνου για την ανθρώπινη υγεία και για το περιβάλλον εάν τα προϊόντα δεν διατεθούν σωστά ως απόβλητα
- Ο διαγραμμένος κάδος δείχνει ότι το προϊόν πρέπει να υποβληθεί σε διαφοροποιημένη συλλογή.



### ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Συμβάλλετε στην προστασία του περιβάλλοντος.
- Η μεταχειρισμένη μπαταρία, δεν πρέπει να απορριπτείται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.
- Μπορείτε να την αφήσετε σε ένα κέντρο συλλογής μεταχειρισμένων μπαταριών ή διάθεσης ειδικών απορριμμάτων ή να πληροφορηθείτε σχετικά από το δήμο σας.



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ LR44 - 1,5 VOLT

- Η τοποθέτηση των μπαταριών πρέπει να γίνεται και να επιβλέπεται μόνον από ενήλικες. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τις μπαταρίες.
- Οι μπαταρίες πρέπει να αντικαθίστανται από έναν ενήλικα.
- Χρησιμοποιείτε μόνον τον τύπο μπαταρίας που προσδιορίζεται από τον κατασκευαστή.
- Ακολουθήστε την πολικότητα +/-
- Μην βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες τροφοδοσίας, κίνδυνος πυρκαγιάς έκρηξης.
- Να βγάζετε πάντα τις μπαταρίες όταν το παιχνίδι δεν χρησιμοποιείται για μεγάλη χρονική περίοδο.
- Μην πετάτε τις μπαταρίες στη φωτιά.
- Μην προσπαθείτε ποτέ να επαναφορτίσετε τις μπαταρίες εάν δεν είναι επαναφορτιζόμενες.
- Μην ανακατεύετε μαζί παλιές και νέες μπαταρίες.
- Αφαιρέστε τις άδειες μπαταρίες.
- Πετάξτε τις άδειες μπαταρίες στους ειδικούς περιέκτες για την ανακύκλωση των μεταχειρισμένων μπαταριών.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

Η φόρτιση της μπαταρίας πρέπει να γίνεται και να επιβλέπεται μόνον από ενήλικες. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τη μπαταρία.

### ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Φορτίστε τη μπαταρία ακολουθώντας τις οδηγίες που επισυνάπτονται με το φορτιστή μπαταριών και σε κάθε περίπτωση μην υπερβαίνετε τις 24 ώρες.
- Επαναφορτίστε εγκαίρως τη μπαταρία μόλις το όχημα χάσει ταχύτητα, θα αποφύγετε ζημιές.
- Εάν αφήσετε σταματημένο το όχημα σας για μία μεγάλη περίοδο, να θυμάστε να φορτίζετε τη μπαταρία και να την κρατάτε αποσυνδεδεμένη από την εγκατάσταση επαναλάβετε το χειρισμό επαναφόρτισης τουλάχιστον κάθε τρεις μήνες.
- Η μπαταρία δεν πρέπει να φορτίζεται αναποδογυρισμένη.
- Μην ξεχνάτε τη μπαταρία σε κατάσταση φόρτισης! Ελέγχετε περιοδικά.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το φορτιστή μπαταριών που παρέχεται και τις γνήσιες μπαταρίες PEG PEREGO.
- Η μπαταρία είναι στεγανή και δεν χρειάζεται συντήρηση.
- Μην βγάζετε το φορτιστή μπαταριών από την ηλεκτρική πρίζα τραβώντας το καλώδιο
- Μην μετακινείτε το παιχνίδι τραβώντας το καλώδιο του φορτιστή μπαταριών
- Μην καλύπτετε το καλώδιο του φορτιστή μπαταριών για να μην το υπερθερμάνετε
- Μην ακουμπάτε το καλώδιο και/ή τη μπαταρία επάνω σε ζεστές επιφάνειες
- Προσέξτε πού και πότε τυλίγεται το καλώδιο για να μην το καταστρέψετε ή προκαλέσετε

βλάβη στη λειτουργικότητά του.

## ΠΡΟΣΟΧΗ

- Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΔΙΑΒΡΩΤΙΚΕΣ ΤΟΞΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ. ΜΗΝ ΕΠΕΜΒΑΙΝΕΤΕ Σ' ΑΥΤΗ.
- Η μπαταρία περιέχει ηλεκτρολύτη όξινης βάσης.
- Μην προκαλείτε άμεση επαφή μεταξύ των τερματικών της μπαταρίας, αποφύγετε τα δυνατά χτυπήματα: κίνδυνος έκρηξης και/ή πυρκαγιάς.
- Κατά τη διάρκεια της φόρτισης η μπαταρία παράγει αέριο. Φορτίστε τη μπαταρία σε έναν καλά αεριζόμενο χώρο, μακριά από πηγές θερμότητας και εύφλεκτα υλικά.
- Η μπαταρία που έχει εξαντληθεί πρέπει να απομακρύνεται από το όχημα.
- Δεν συνιστάται να ακουμπάτε τη μπαταρία στα ρούχα μπορεί να καταστραφούν.
- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες ή συσσωρευτές συνιστώμενου τύπου.

### ΕΑΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΑΠΩΛΕΙΑ

Προστατέψτε τα μάτια σας αποφύγετε την άμεση επαφή με τον ηλεκτρολύτη: προστατέψτε τα χέρια σας. Βάλτε τη μπαταρία σε μία πλαστική τσάντα και ακολουθήστε τις οδηγίες για τη διάθεση των μπαταριών.

### ΕΑΝ ΤΟ ΔΕΡΜΑ Ή ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΕΛΘΟΥΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟΝ ΗΛΕΚΤΡΟΛΥΤΗ

Πλύνετε με άφθονο τρεχούμενο νερό το μέρος που έχει προσβληθεί. Συμβουλευτείτε το γιατρό αμέσως.

### ΕΑΝ ΚΑΤΑΠΙΕΙΤΕ ΤΟΝ ΗΛΕΚΤΡΟΛΥΤΗ

Ξεπλύνετε το στόμα και φτύστε. Συμβουλευτείτε αμέσως το γιατρό.

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΤΟΥ ΟΧΗΜΑΤΟΣ

- Μην αποσυναρμολογείτε ή προσπαθείτε να επιδιορθώσετε το όχημα μόνοι σας. Επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο υποστήριξης PEG PEREGO.
- Δεν συνιστάται να αφήνετε το παιχνίδι σε χώρους με θερμοκρασίες κάτω του μηδενός. Εάν χρησιμοποιηθεί χωρίς να βρίσκεται σε χώρους με θερμοκρασία πάνω από το μηδέν μπορούν να προκληθούν μη αναστρέψιμες ζημιές σε κινητήρες και μπαταρίες.
- Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του οχήματος, ειδικότερα το ηλεκτρικό σύστημα, τις συνδέσεις των βυσμάτων, τα καπάκια προστασίας και το φορτιστή μπαταριών. Σε περίπτωση που διαπιστωθούν ελαττώματα, το ηλεκτρικό όχημα και ο φορτιστής μπαταριών δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται.
- Σε περίπτωση καθαρισμού, συντήρησης ή οποιασδήποτε επέμβασης στο παιχνίδι, είναι απαραίτητο να αποσυνδέσετε το φορτιστή μπαταριών από το προϊόν.
- Για επισκευές χρησιμοποιείτε μόνον γνήσια ανταλλακτικά PEG PEREGO.
- Η PEG PEREGO δεν φέρει καμία ευθύνη σε περίπτωση που επέμβετε στο ηλεκτρικό σύστημα.
- Μην αφήνετε τις μπαταρίες ή το όχημα κοντά σε πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, τζακία, κλπ.
- Προστατέψτε το όχημα από νερό, βροχή, χιόνι κλπ. Εάν χρησιμοποιηθεί επάνω σε άμμο ή λάσπη μπορεί να προκαλέσει βλάβες σε πλήκτρα, κινητήρες και μειωτήρες.
- Λιπαίνετε περιοδικά (με ελαφρύ λάδι) τα κινούμενα μέρη όπως κουζινέτα, τιμόνι κλπ.
- Οι επιφάνειες του οχήματος μπορούν να καθαριστούν με ένα υγρό πανί και, εάν είναι απαραίτητο, με μη διαβρωτικά προϊόντα οικιακής χρήσης.
- Οι εργασίες καθαρισμού πρέπει να εκτελούνται μόνον από ενήλικες.
- Μην αποσυναρμολογείτε ποτέ τους μηχανισμούς του οχήματος ή τους κινητήρες, εάν δεν είστε εξουσιοδοτημένοι από την PEG PEREGO.

## ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΟΔΗΓΗΣΗΣ

- Για την ασφάλεια του παιδιού: πριν να ενεργοποιησετε το όχημα, διαβάστε και ακολουθήστε προσεκτικά τις ακόλουθες οδηγίες.
- Μάθετε στο παιδιά σας τη σωστή χρήση του οχήματος για μία ασφαλή και διασκεδαστική οδήγηση.
  - Το παιχνίδι πρέπει να χρησιμοποιείται με προσοχή, καθώς απαιτεί μεγάλη ικανότητα, έτσι ώστε να αποφευχθούν πτώσεις ή συγκρούσεις που μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμούς στο χρήστη και σε τρίτους.
  - Πριν να ξεκινήσετε βεβαιωθείτε ότι η διαδρομή είναι ελεύθερη από ανθρώπους ή πράγματα.
  - Να οδηγείτε με τα χέρια στο τιμόνι/βολάν και να βλέπετε πάντα το δρόμο.
  - Φρενάρτε εγκαίρως για να αποφύγετε συγκρούσεις.

**ΠΡΟΣΟΧΗ!** Το προϊόν διαθέτει σύστημα πέδησης που απαιτεί κατάλληλη εκπαίδευση του παιδιού από έναν ενήλικα.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

- Ελέγξτε ότι όλα τα μπουλόνια και τα παξιμάδια των τροχών έχουν σφίχτεί σωστά.
- Σε συνθήκες υπερφόρτισης ο διακόπτης διακόπτει αυτόματα την τροφοδοσία και εκπέμπεται ένα ΕΝΑΛΛΑΣΣΟΜΕΝΟ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΗΜΑ με διάρκεια 15 δευτερολέπτων, μετά το πέρας του οποίου η τροφοδοσία επανέρχεται και το όχημα αρχίζει και πάλι να λειτουργεί.
- Η υπερθέρμανση μπορεί να προκληθεί από μία παρατεταμένη χρήση υπό τις παρακάτω συνθήκες:
  - 1 - Υπερβολικό μεταφερόμενο βάρος
  - 2 - Χρήση σε πάρα πολύ απότομες κλίσεις
  - 3 - Χρήση σε εδάφη με ψηλό χόρτο
  - 4 - Χρήση σε εδάφη πάρα πολύ μαλακά (λάσπη ή άμμος)
  - 5 - Χρήση σε ανώμαλες επιφάνειες (για παράδειγμα, ανώμαλα εδάφη, πέτρες, ρίζες)
  - 6 - Το όχημα παραμένει σφηνωμένο και με το τιμόνι μπλοκαρισμένο
  - 7 - Ένας συνδυασμός αυτών των συνθηκών

**ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΗ ΧΩΡΙΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ:** κρατάτε ένα σετ-μπαταριών φορτισμένο για ανταλλακτικό έτοιμο προς χρήση.

## ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ;

### ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΔΕΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ;

- Σε συνθήκες υπερφόρτισης (για παράδειγμα όταν το όχημα ωθείται κόντρα σε ένα σταθερό αντικείμενο, σε λάσπη ή βαθιά μαλακή άμμο, ή σε ανώμαλα ή ακανόνιστα εδάφη), ο διακόπτης υπερφόρτισης διακόπτει αυτόματα την τροφοδοσία. Μετά από μία παύση τουλάχιστον 15 δευτερολέπτων το όχημα τίθεται πάλι σε εκκίνηση. Ωστόσο, για να αρχίσει και πάλι την κανονική λειτουργία του το όχημα είναι απαραίτητο να λύσετε την κατάσταση που προκάλεσε την υπερφόρτιση.
- Εάν το όχημα παραμένει σταθερό για περισσότερο από 20 λεπτά, επαναλάβετε την διαδικασία εκκίνησης, χρησιμοποιώντας το κλειδί έναυσης μέχρι να εκπεμφθεί το ακουστικό σήμα.
- Εάν το ραδιοχειριστήριο παραμένει στη λειτουργία αναζήτησης (ΜΕΔ μπλε με αναλαμπή) για περισσότερα από 2 λεπτά, απενεργοποιείται. Για να το ενεργοποιήσετε και πάλι, σβήστε το και ανάψτε το και πάλι το μπλε ΜΕΔ αρχίζει και πάλι να αναβοσβήνει.
- Εάν το όχημα εκπέμπει ένα ΣΥΝΕΧΟΜΕΝΟ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΗΜΑ, είναι απαραίτητο να επαναφορτίσετε τη μπαταρία.
- Εάν δεν εκπέμπει το αρχικό ακουστικό σήμα, η μπαταρία είναι πολύ εξαντλημένη και πρέπει να επαναφορτίσετε.
- Εάν μετά την επαναφόρτιση το πρόβλημα συνεχίζεται, ελέγξτε τη μπαταρία και το φορτιστή μπαταριών σε ένα κέντρο υποστήριξης.
- Ελέγξτε ότι όλα τα βύσματα έχουν συνδεθεί σωστά.
- Ελέγξτε τους ηλεκτρικούς διακόπτες και ενδεχομένως αντικαταστήστε τους.
- Ελέγξτε ότι η μπαταρία είναι συνδεδεμένη στο ηλεκτρικό κύκλωμα.

### ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΙΣΧΥ;

- Φορτίστε τις μπαταρίες. Εάν μετά την επαναφόρτιση το πρόβλημα συνεχίζεται, ελέγξτε τις μπαταρίες και το φορτιστή μπαταριών σε ένα κέντρο υποστήριξης.

## ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ

Η PEG PEREGO προσφέρει μία υπηρεσία υποστήριξης μετά την πώληση, απ' ευθείας ή μέσω ενός δικτύου εξουσιοδοτημένων κέντρων υποστήριξης, για ενδεχόμενες επισκευές ή αντικαταστάσεις και πώληση γνήσιων ανταλλακτικών.

Για να επικοινωνήσετε με ένα κέντρο υποστήριξης επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας <http://global.pegperego.com/toys-site/support/>

Για οποιαδήποτε επίσημανση, είναι απαραίτητο να έχετε το σειριακό αριθμό που αντιστοιχεί στο προϊόν. Για να εντοπίσετε το σειριακό αριθμό συμβουλευτείτε τη σελίδα που αναφέρεται στα ανταλλακτικά.

PEG – PEREGO SpA via A. De Gasperi, 50 20862 Arcore ( MB ) Italy  
www.pegperego.com

ΠΕΡΑΜΑΞ Α.Ε.  
2<sup>η</sup> & 1<sup>η</sup> οδός (Οδός Ελύτη) ΒΙΟ.Π.Α - Άνω Λιόσια 133 41 Αττικής  
Τηλ. : 210 24 74 638 – 210 24 86 850 • Fax: 210 24 86 890  
e-mail: info@peramax.gr • www.peramax.gr

## ΠΑΙΔΙΚΑ ΕΙΔΗ ΒΡΕΦΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΠΑΙΧΝΙΔΙΑ

### ΕΓΓΥΗΣΗ

Η Εγγύηση για τυχόν εργοστασιακά ελαττώματα των προϊόντων της Peg – Peregο ορίζεται για διάστημα έξι μηνών από την ημερομηνία αγοράς. Ο καταναλωτής πρέπει να απευθύνει πάντα το αίτημα προς τον πωλητή, από τον οποίο έχει την απόδειξη αγοράς ή οποιοδήποτε άλλο έγγραφο ισοδύναμο. Η παρούσα εγγύηση ισχύει μόνο εφ' όσον το προϊόν χρησιμοποιείται σωστά και βάσει των οδηγιών χρήσεως. Ο κατασκευαστής και οι εντεταλμένοι συνεργάτες του διατηρούν το δικαίωμα του τεχνικού ελέγχου.

Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος εφ' όσον:

- Δεν τηρηθούν οι αναλογες οδηγίες χρήσεως του κάθε προϊόντος.
- Καταστραφεί τυχαία το προϊόν ή προκληθούν βλάβες από τη κακή χρήση αυτού.
- Υπάρξει τεχνική παρέμβαση ξένου προς την εταιρεία μας τεχνικού, πράγμα το οποίο απαγορεύεται και αποτελεί κίνδυνο για την ασφάλεια του παιδιού.
- Φυσιολογική φθορά η οποία δεν επηρεάζει την λειτουργία του προϊόντος.

**Διατηρείτε την εγγύηση και τις οδηγίες χρήσεως και για μελλοντική χρήση.**

### ΕΓΓΥΗΣΗ

### ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ ΑΓΟΡΑΣΤΟΥ :

### ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ :

### ΤΗΛΕΦΩΝΟ :

### E-MAIL :

### ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΟΪΝΤΟΣ :

### ΚΩΔΙΚΟΣ ΠΡΟΪΝΤΟΣ :

### ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ

### ΣΦΡΑΓΙΔΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ

**Προσοχή:** Η εγγύηση ισχύει μόνο εφ' όσον έχει συμπληρωθεί και σφραγιστεί από τον πωλητή με την ημερομηνία αγοράς. Ζητείστε το από το κατάστημα τη στιγμή της αγοράς. Αν χαθεί ή καταστραφεί το απόκομμα της εγγύησης δεν μπορεί να αντικατασταθεί.

**ΠΡΟΣΟΧΗ**

ΟΙ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΜΟΝΟΝ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΕΣ. ΠΡΟΣΟΧΗ ΟΤΑΝ ΘΑ ΒΓΑΛΕΤΕ ΤΟ ΟΧΗΜΑ ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ.

ΟΛΕΣ ΟΙ ΒΙΔΕΣ ΚΑΙ ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΤΕΜΑΧΙΑ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΣΕ ΕΝΑ ΣΑΚΟΥΛΑΚΙ ΣΤΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ. Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΗΔΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΜΕΝΗ ΣΤΟ ΠΡΟΪΟΝ.

Μην χρησιμοποιείτε το παιχνίδι εάν το βρείτε κατεστραμμένο μετά το άνοιγμα της συσκευασίας, απευθυνθείτε στο κατάστημα πώλησης ή καλέστε το κέντρο υποστήριξης.

Προσέξτε την παρουσία παιδιών κατά την συναρμολόγηση εξαιτίας των κινδύνων που προκαλούνται από τα μικρά τεμάχια (κίνδυνος κατάποσης) και από τα πλαστικά σακουλάκια που τα περιέχουν (κίνδυνος ασφυξίας).

Για την συναρμολόγηση του παιχνιδιού είναι απαραίτητο να εφοδιαστείτε με κατσαβίδι και κατσαβίδι αστέρι, σφυρί και πένσα.

**ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ**

- 1 • Τοποθετήστε το όχημα αναποδογυρισμένο. Συνδέστε το κεντρικό τμήμα του πίσω προφυλακτήρα όπως φαίνεται στην εικόνα.
- 2 • Γυρίστε τον προφυλακτήρα προς τα πάνω για να τον τοποθετήσετε στη σωστή θέση (1). Πατήστε στα σημεία που υποδεικνύονται από τα τόξα (2) όπως φαίνεται στην λεπτομέρεια.
- 3 • Στερεώστε τον πίσω προφυλακτήρα με τις 4 παρεχόμενες βίδες.
- 4 • Τοποθετήστε το καπό. Πατήστε στο σημείο που υποδεικνύεται από το τόξο για να το συνδέσετε.
- 5 • Τοποθετήστε στο ταμπλό το αντίστοιχο αυτοκόλλητο (βλέπε φύλλο αυτοκόλλητων).
- 6 • Συνδέστε το ηλεκτρικό καλώδιο του ταμπλό με το ηλεκτρικό καλώδιο που προεξέχει από το αμάξωμα όπως φαίνεται στην εικόνα.
- 7 • Τοποθετήστε το ταμπλό επάνω στο προϊόν.
- 8 • Στερεώστε το ταμπλό με τις 4 παρεχόμενες βίδες σύμφωνα με το συνημμένο φύλλο μέσα στη σακούλα με τις βίδες.
- 9 • Εισάγετε στις ειδικές έδρες του αμαξώματος το χερούλι της πόρτας. Προσοχή, τα χερούλια είναι ασύμμετρα, για να τα ξεχωρίσετε ακολουθήστε το σχέδιο (DX δεξιά - SX αριστερά).
- 10 • Προχωρήστε με τη στερέωση του χερουλιού όπως φαίνεται στην εικόνα.
- 11 • Συναρμολογήστε το καθρεφτάκι οπισθοπορείας ενώνοντας τα δύο κομμάτια. Βιδώστε τα με την παρεχόμενη βίδα.
  - Επαναλάβετε το χειρισμό για το άλλο καθρεφτάκι.
- 12 • Εισάγετε το καθρεφτάκι οπισθοπορείας όπως φαίνεται στην εικόνα πατώντας στο σημείο που υποδεικνύεται (A) για να διευκολύνετε την τοποθέτησή του
- 13 • Προχωρήστε στερεώνοντας το καθρεφτάκι οπισθοπορείας βιδώνοντας την παρεχόμενη βίδα.
  - Τοποθετήστε το προϊόν στην αντίθετη πλευρά συναρμολογήστε το χερούλι και το καθρεφτάκι οπισθοπορείας που έχουν μείνει.
  - Επανατοποθετήστε το προϊόν επάνω στους τέσσερις τροχούς.
- 14 • Τοποθετήστε με πίεση το καπάκι του λεβιέ ταχυτήτων κάνοντας να συμπέσουν τα δύο μέρη.
- 15 • Τοποθετήστε με πίεση το κομμάτι που υποδεικνύεται στην εικόνα στο πίσω μέρος του προϊόντος.
- 16 • Τοποθετήστε με πίεση το λογότυπο Fiat.
- 17 • Συναρμολογήστε τον πίσω προφυλακτήρα όπως φαίνεται στην εικόνα πατώντας στα σημεία σύνδεσης.
- 18 • Τοποθετήστε στο εσωτερικό των δύο πίσω φαναριών τα χαρτονάκια καθρέφτη.
- 19 • Συναρμολογήστε τα πίσω φανάρια εισάγοντας το επάνω μέρος (1) γυρίστε το φανάρι (2) και πατήστε το κάτω μέρος μέχρι να συνδεθεί.
- 20 • Εφαρμόστε με πίεση το άλλο λογότυπο Fiat στο μπροστινό μέρος του προϊόντος.
- 21 • Εφαρμόστε το αυτοκόλλητο νούμερο 18.
- 22 • Εφαρμόστε με πίεση τα δύο ένθετα στα πλαϊνά του λογότυπου Fiat.
- 23 • Εισάγετε στην ειδική οπή στο αμάξωμα, το μέρος του μπροστινού προφυλακτήρα που υποδεικνύεται από το τόξο (1). Γυρίστε και πατήστε το αντίθετο μέρος για να ολοκληρώσετε τη σύνδεση (2). Σημείωση, ο μπροστινός προφυλακτήρας αποτελείται από δύο κομμάτια: DX και SX (βλέπε σχέδιο).

- 24 • Εφαρμόστε με πίεση τη μπροστινή σχάρα.
- 25 • Τοποθετήστε στο εσωτερικό των δύο μπροστινών φαναριών τα χαρτονάκια καθρέφτη. Ακολουθήστε το σχέδιο για να εισάγετε το σωστό χαρτονάκι σε κάθε φανάρι.
- 26 • Συναρμολογήστε τα μπροστινά φανάρια εισάγοντας το επάνω μέρος (1) γυρίστε το φανάρι (2) και πατήστε στο κάτω μέρος μέχρι να συνδεθεί.
- 27 • Επαναλάβετε την ενέργεια και για τα δύο πιο μικρά φανάρια τοποθετώντας στο εσωτερικό τους τα χαρτονάκια καθρέφτη.
- 28 • Εφαρμόστε τα δύο φανάρια προσέχοντας να εφαρμόσετε το DX φανάρι στη δεξιά πλευρά του οχήματος και το SX φανάρι στην αριστερή πλευρά. Σημείωση: το δεξί και το αριστερό μέρος εννοούνται ενώ είστε καθισμένοι στην καμπίνα.
- 29 • Εφαρμόστε με πίεση επάνω στους τροχούς τα τέσσερα πώματα, κάνοντας να συμπέσουν οι γλωσσίδες στις οπές επάνω στις ζάντες.
- 30 • Τοποθετήστε το πτερύγιο στην κουκούλα, εισάγοντάς το μέσα στις δύο εσοχές που υπάρχουν.
- 31 • Βιδώστε από την πίσω πλευρά με τις 3 παρεχόμενες βίδες.
- 32 • Εισάγετε το γκρουπ που μόλις συναρμολογήσατε, στις αντίστοιχες εσοχές στο σκελετό.
- 33 • Βιδώστε το με τις 2 παρεχόμενες βίδες.
- 34 • Πατήστε το πλήκτρο όπως φαίνεται στην εικόνα και σηκώστε το καπό.
- 35 • Εισάγετε τα τρία κομμάτια του ψεύτικου κινητήρα.
  - Ο ψεύτικος κινητήρας είναι ένα πρόσθετο παιχνίδι για το παιδί που θα διασκεδάσει συναρμολογώντας τα κομμάτια σαν παζλ.
- 36 • Τοποθετήστε το παρμπρίζ εισάγοντας τις τρεις γλωσσίδες στο μπροστινό μέρος του ταμπλό.
- 37 • Στερεώστε το παρμπρίζ με τις δύο παρεχόμενες βίδες (μία σε κάθε πλευρά).
- 38 • Ενώστε τα δύο μέρη του τιμονιού (τιμόνι και δακτύλιος κάτω από το τιμόνι) κάνοντας να συμπέσουν τα δύο μέρη.
- 39 • Συναρμολόγηση του κλάξον:
  - 1- εισάγετε το ελατήριο
  - 2- αφαιρέστε την πλαστική γλωσσίδα από το ηχητικό στοιχείο. Το ηχητικό στοιχείο διαθέτει ήδη 3 μπαταρίες LR44 και είναι έτοιμο για χρήση.
  - 3- εισάγετε το ηχητικό στοιχείο με την τρυπητή πλευρά γυρισμένη προς τα κάτω.
- 40 • Ευθυγραμμίστε τις εγχοπές του κατακυίου του κλάξον στο δακτύλιο και στη συνέχεια εφαρμόστε τις με πίεση στο τιμόνι.
- 41 • Συναρμολογήστε το τιμόνι κάνοντας να συμπέσουν οι οπές του τιμονιού με αυτές της ράβδου.
- 42 • Εισάγετε στην εξαγωγή οπή του τιμονιού το παζμάδι και στην κυκλική τη βίδα. Βιδώστε μέχρι κάτω.
- 43 • Συνδέστε το βύσμα της μπαταρίας στο βύσμα του ηλεκτρικού συστήματος.
- 44 • Τοποθετήστε το κάθισμα εισάγοντας το πίσω τμήμα της πλάτης στην οπή του αμαξώματος όπως φαίνεται στην εικόνα (1). Γυρίστε το κάθισμα στη θέση του (2)
- 45 • Στερεώστε το κάθισμα γυρίζοντας το στοπ συγκράτησης με τη βοήθεια ενός εργαλείου ή ενός νομίσματος.
  - A: ανοιχτή σέλα
  - B: κλειστή σέλα.
- Εφαρμόστε τα υπόλοιπα αυτοκόλλητα ακολουθώντας την αρίθμηση.
- 46 • Βγάλτε το ραδιοχειριστήριο από τη συσκευασία. Ξεβιδώστε με ένα κατσαβίδι τη βίδα που βρίσκεται στο κάτω μέρος του ραδιοχειριστηρίου και ανοίξτε τη θήκη των μπαταριών.
- 47 • Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AA 1,5V - Δεν παρέχονται - στην ειδική έδρα ακολουθώντας τη σωστή πολικότητα. Αφού τελειώσετε το χειρισμό, ξανακλείστε το καπάκι της θήκης μπαταριών και ξαναβιδώστε τη βίδα.
- 48 • Τοποθετήστε το ραδιοχειριστήριο στη θέση τοποθέτησης αντικειμένων στο εσωτερικό της καμπίνας.
  - Εφαρμόστε τα υπόλοιπα αυτοκόλλητα ακολουθώντας την αρίθμηση.
  - Το όχημα είναι έτοιμο για χρήση. Και με τα δύο χέρια στο τιμόνι, πατήστε με το πόδι το πεντάλ επιταχύνσης.

**ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΟΧΗΜΑΤΟΣ**

- 49 • ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ:
  - A: θήκη τηλεχειριστηρίου / αντικειμένων.

- B: κλάξον με αληθινό ήχο Fiat 500.
- C: κλειδί εκκίνησης ON/OFF για "οδήγηση με τηλεχειριστήριο" ή για "ανεξάρτητη οδήγηση" (βλ. σχετικά κεφάλαια).
- D: Λεβιές ταχυτήτων (1 ταχύτητα + όπισθεν)
- E: Πεντάλ γκαζιού/ηλεκτρικό φρένο. Σηκώνοντας το πόδι από το πεντάλ ενεργοποιείται αυτόματα το φρένο.
- 50 • ΖΩΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ: οι ζώνες είναι ρυθμιζόμενες και δένουν με ένα απλό κλικ. Για να λύσετε τις ζώνες πιέστε στα πλαϊνά της αγκράφας (όπως στην εικόνα) και τραβήξτε ταυτοχρόνως τις αγκράφες προς αντίθετες κατευθύνσεις.
- 51 • ΧΩΡΟΣ ΚΙΝΗΤΗΡΑ: αφαιρώντας τον ψεύτικο κινητήρα, δημιουργείται χώρος για τοποθέτηση αντικειμένων.
- 52 • ΛΕΒΙΕΣ ΤΑΧΥΤΗΤΩΝ: σπρώχνοντας σταθερά το λεβιέ προς τα εμπρός, το όχημα κινείται με την όπισθεν. Προσοχή, το αριστερό χέρι δεν πρέπει να αφήνει ποτέ το τιμόνι ώστε να αποφεύγονται οι συγκρούσεις.

**ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΝΟΜΗΣ ΟΔΗΓΗΣΗΣ**

- 53 • Για να ενεργοποιήσετε το όχημα, γυρίστε το κλειδί δεξιόστροφα μέχρι τη θέση A (βλέπε εικόνα). Το όχημα θα εκπέμψει ένα μεμονωμένο ακουστικό σήμα. Το όχημα μπορεί να οδηγηθεί από το παιδί αυτόνομα χρησιμοποιώντας το τιμόνι και το πεντάλ επιταχυντή. Για τη διατήρηση της διάρκειας της μπαταρίας, το όχημα θα σβήσει αυτόματα μετά από 20 λεπτά αδράνειας. Για να επανέλθει η κατάσταση, γυρίστε και πάλι το κλειδί, πρώτα αριστερόστροφα και στη συνέχεια δεξιόστροφα.

**ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΟΔΗΓΗΣΗΣ ΜΕ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ**

- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** ΤΟ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟΝ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΕΣ.
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** ΤΟ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΠΑΙΧΝΙΔΙ: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΟ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ!
- ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** ΤΟ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΝΑ ΘΕΩΡΗΘΕΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΔΕΝ ΜΠΟΡΕΙ ΚΑΤΑ ΣΥΝΕΠΕΙΑ ΝΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΗΣΕΙ ΜΕ ΚΑΝΕΝΑΝ ΤΡΟΠΟ ΤΗΝ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΕΝΟΣ ΕΝΗΛΙΚΑ ΟΥΤΕ ΤΗΝ ΑΝΑΓΚΗ ΝΑ ΒΡΙΣΚΕΣΤΕ ΚΟΝΤΑ ΣΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΙΝΔΥΝΟΥ.
- 54 • Ενεργοποιήστε το όχημα όπως περιγράφεται στην εικόνα 53. Για να επιτρέψετε την οδήγηση με ραδιοχειριστήριο πατήστε το διακόπτη που βρίσκεται κάτω από το κάθισμα, στη θέση ΔΥΟ (βλέπε λεπτομέρεια). Σ' αυτήν την κατάσταση, το όχημα μπορεί να οδηγηθεί αποκλειστικά μέσω του ραδιοχειριστηρίου.
  - 55 • ΕΝΑΥΧΗ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ: Μετακινήστε τη θυρίδα στο πίσω μέρος του ραδιοχειριστηρίου για να ανάψετε το διακόπτη. Τοποθετήστε το διακόπτη στο ON.
    - Όταν το όχημα θα εκπέμψει 2 συνεχόμενα ακουστικά σήματα και το φως μεδ του ραδιοχειριστηρίου θα γίνει σταθερό, η λειτουργία "οδήγηση με ραδιοχειριστήριο" θα είναι ενεργή.
  - 56 • ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΡΑΔΙΟΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ:
    - Πατώντας το γρύλλο προς τη φορά που δείχνει το τόξο (A), το όχημα προχωράει μπροστά.
    - Μετακινώντας το γρύλλο στην αντίθετη φορά (R), το όχημα προχωράει με την όπισθεν.
  - 57 • Γυρίζοντας τον κέρσορα προς τα δεξιά ή προς τα αριστερά, το όχημα προχωράει προς τις αντίστοιχες κατευθύνσεις.
    - ΠΡΟΣΟΧΗ: για να εξασφαλίζεται πάντα η λήψη του ραδιοχειριστηρίου, μην υπερβαίνετε ποτέ την απόσταση των 10 μέτρων από το όχημα. Αφού χάσει η σύνδεση, το όχημα σταματάει και το μεδ του ραδιοχειριστηρίου αρχίζει και πάλι να αναβοσβήνει. Εάν συμβεί αυτό, πλησιάστε για να επιτρέψετε την επαναφορά της σύνδεσης: το όχημα θα εκπέμψει 2 συνεχόμενα ακουστικά σήματα και το φως μεδ του ραδιοχειριστηρίου θα ξαναγίνει σταθερό.
    - ΠΡΟΣΟΧΗ: μετά από 20 λεπτά αδράνειας, το όχημα σβήνει. Για να το ενεργοποιήσετε και πάλι, επαναλάβετε τη διαδικασία έναυσης που περιγράφεται προηγουμένως.
  - Για να επιστρέψετε στη ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΝΟΜΗΣ ΟΔΗΓΗΣΗΣ, πατήστε το διακόπτη που βρίσκεται κάτω από το κάθισμα στη θέση ΕΝΑ και σβήστε το

القيادة من خلال تطبيق الجزيين.

39 • قم بتركيب آلة التنبيه:

1- ادخل التابض

2- قم بإزالة اللسان المصنوع من البلاستيك من وحدة الصوت، وحدث الصوت بالفعل مزودة بثلاث بطاريات LR44

3- ادخل وحدة الصوت بالجانب المقوب المتجه نحو الأسفل. وجاهزة للاستخدام.

40 • قم بمحاذاة فتحات غطاء آلة التنبيه بالحلقة، ثم قم بتركيبها على عجلة القيادة بالضغظ.

41 • قم بتركيب عجلة القيادة من خلال تطابق القيوب الخاصة بعجلة القيادة مع قيوب العمود.

42 • قم بإدخال الصمولة على القيوب سداسي الشكل ومسمار القلاووظ في القيوب الدائري. قم بالربط حت النهاية.

43 • قم بتوصيل قابس الكهرياء الخاص بالبطارية بذلك الخاص بالمنظومة الكهريائية.

44 • ضع المقعد من خلال إحمال الجزء الخلفي لظهر المقعد في الف تحة الهيكل كما هو موضح في الشكل (1). قم بتدوير المقعد في الوضع (2)

45 • ثبت المقعد من خلال تدوير القفل بمساعدة الأداة أو عملة معدنية.

A: المقعد مفتوح

B: المقعد مغلق

• ضع المصامق المتبقية متبعياً لترقيم.

46 • قم بإزالة جهاز التحكم من الصندوق. قم بفك مسمار القلاووظ الموجود على الجانب الأمامي لجهاز التحكم باستخدام المفك وافتح مقصورة البطارية.

47 • أدخل البطاريتين AA 1,5 فولت-غير مرفقتين في المقعد المخصص بالقطبية الصحيحة. وبعد نهاية العملية، قم بإعادة غلق غطاء مقصورة البطارية وقم بإعادة ربط مسمار القلاووظ.

48 • ضع جهاز التحكم في جزء التخزين داخل المقصورة. • ضع المصامق المتبقية متبعياً لترقيم.

• المركبة جاهزة للاستخدام. بكلا الودين على المقود، اضغط بالقدم على دواسة السرعة.

49 • كابينة القيادة:

A: تجويف الوضع كنترول/ الأشياء الخاصة.

B: آلة تنبيه 50 Fiat بأصوات حقيقية.

C: مفتاح التشغيل ON/OFF "طريقة القيادة مع الريموت كنترول" أو "طريقة القيادة المستقلة" (انظر الفصول الخاصة بها).

D: عصا تغيير السرعات (1 السرعة + السير للخلف)

E: بدال لتعديل السرعة/ فرامل كهربية. بمجرد رفع القدموسوف تعمل الفرامل مباشرة.

50 • حزام الأمان. يمكن ضبط أطوال أحزمة الأمان كما يمكن فصلها ببساطة. وللتحرر من الأحزمة واضغط على الإبزيم (كما هو موضح في الصورة) وفي نفس الوقت واسحب طرفي الإبزيم في اتجاهين متقابلين.

51 • تجويف الموتور: عند خلع الموتور المزيف يمكن استخدام التجويف الخاص به لحمل الأتينا.

52 • عصا تغيير السرعات: عند دفع العصا إلى الأمام تبدأ السيارة في التحرك للخلف. تحذير ويجب أن تبقى اليد اليسرى مسكة دائماً بعجلة القيادة لتجنب وقوع اصطدامات.

وضع القيادة المستقلة

53 • لتشغيل المركبة، قم بتدوير المفتاح في اتجاه عقارب الساعة حتى الوصول للوضع A (انظر إلى الشكل). ستصدر المركبة إشارة صوتية واحدة. يمكن للطفل قيادة المركبة بطريقة مستقلة باستخدام عجلة القيادة ودواسة السرعة. للحفاظ على عمر البطارية، تتطفاً المركبة أوتوماتيكياً بعد 20 دقيقة من التوقف لاستعادة الحالة، قم بتدوير المفتاح أولاً في اتجاه عكس عقارب الساعة، ثم في اتجاه عقارب الساعة.

وضع القيادة باستخدام جهاز التحكم

تحذير: يجب استخدام جهاز التحكم فقط من قبل البالغين. تحذير: جهاز التحكم ليس للعبث: احفظه بعيداً عن متناول الأطفال. تحذير: يجب عدم اعتبار جهاز التحكم على أنه جهاز الأمان بأي شكل وبالتالي لا يمكن بأي حال من الأحوال استبدال إشراف البالغين أو ضرورة وجودهم بالقرب من اللعبة في حالة الخطر.

54 • قم بتشغيل المركبة كما هو موضح في الشكل 53. للسماع بالقيادة باستخدام جهاز التحكم، اضغط على مفتاح التشغيل الموجود تحت المقعد على الوضع الثاني (انظر إلى الشكل الخاص). في هذه الحالة، يمكن قيادة المركبة فقط من خلال استخدام جهاز التحكم.

55 • تشغيل جهاز التحكم: حرك الغطاء الصغير على الجانب الخلفي لجهاز التحكم للتشغيل من مفتاح التشغيل. اجعل مفتاح التشغيل على وضع ON.

• عندما تصدر المركبة إشارتين صوتيتين متتاليتين ويصبح المؤشر الضوئي الخاص بجهاز التحكم ثابت، أصبح وضع "القيادة بجهاز التحكم" فعال.

56 • استخدام جهاز التحكم: • من خلال الضغط على الحلقة نحو الاتجاه المحدد من السهم (A)، تتقدم المركبة إلى الأمام؛

• من خلال الضغط على الحلقة نحو الاتجاه المعاكس (R)، ترجع المركبة إلى الخلف.

57 • من خلال تدوير المؤشر نحو اليمين أو اليسار، تتقدم المركبة في الاتجاهات المحددة.

• تنبيه: لضمان تلقي جهاز التحكم، لا تبعد عن المركبة بمسافة أكثر من 10 متراً. بمجرد فقدان الاتصال، تتوقف المركبة ويومض المؤشر الضوئي الخاص بجهاز التحكم. إذا حدث هذا الأمر، اقترب لتسمح باستعادة الاتصال: ستصدر المركبة إشارتين صوتيتين متتاليتين وتصبح إضاءة المؤشر الضوئي الخاص بجهاز التحكم ثابتة.

• تنبيه: بعد 20 دقيقة من الإيقاف، ستطفاً المركبة. لإعادة تشغيل المركبة، كرر إجراء التشغيل المذكور سابقاً.

• للرجوع إلى وضع القيادة المستقلة، اضغط على مفتاح التشغيل

الموجود تحت المقعد على الوضع الأول وقم بإطفاء جهاز التحكم (لتجنب استهلاك البطاريات).

دلالة الإشارات الصوتية

- تدل الإشارة الصوتية الفردية على أن اللعبة جاهزة للاستخدام.
- تدل الإشارتان الصوتيتان المتتاليتان: على أن اللعبة جاهزة للاستخدام على وضع " القيادة بجهاز التحكم".
- تدل الإشارة الصوتية المستمرة لمدة 10 ثواني على أن البطارية فارغة الشحن تماماً ولم تعد هناك إمكانية لاستخدام اللعبة. قم بإعادة شحن البطارية أو استبدالها ببطارية مشحونة.
- تدل الإشارة الصوتية المتقطعة لمدة 15 ثانية على زيادة سخونة المحرك. في نهاية الإشارة، يتم استعادة التغذية وتبدأ المركبة تعمل من جديد.

استبدال البطاريات LR44

- 58 • آلة التنبيه تعمل بفضل 3 بطاريات على شكل زراير LR44 موجودة داخل الوحدة الصوتية. ولاستبدالها افصل الحلقة وغطاء آلة التنبيه مع لساني التثبيت الموجودين أسفل عجلة القيادة.
- 59 • أخرج الوحدة الصوتية وفك مسامير غطاء تجويف البطاريات.
- 60 • أخرج البطاريات المستنفذة واستبدلها بأخرى جديدة من نفس النوع مع الالتزام باتجاه القطبية السليم. ثم أعد جميع الأجزاء إلى موضعها.

استبدال البطاريات

- ملحوظة: هذه الصور للبطاريات لأغراض توضيحية فقط. يمكن أن تختلف البطارية المستخدمة عن الموديل الموضح في الصورة. ومن ثملاً تحاول تغيير خطوات الاستبدال والشحن الموضحة في الصور.
- 61 • ادر رافعة تثبيت المقعد. ارفع المقعدوفك مسامير تجويف البطاريات. افصل قابس البطارية عن قابس الجهاز الكهري. أخرج البطارية الفارغة.
- 62 • أدخل في التجويف بطارية جديدة قيمتها 6 فولت/ 45 أمبير ساعة. أعد غطاء قفل البطارية إلى مكانه. اربط المسامير. صل القابس. أعد المقعد إلى مكانه. ثبت المقعد عن طريق إدارة اللسان إلى وضع الإغلاق.

شحن البطاريات

- ملحوظة: يجب أن يتولى شخص بالغ مهمة شحن البطارية وإجراء أي تعديل على الوحدة الكهربية.
- يمكن شحن البطارية حتى بدون خلعها من اللعبة.
- 63 • افصل القابس A للوحدة الكهربية من القابس B للبطارية بالضغط على الجانبين.
- 64 • أدخل قابس شحن البطاريات في أحد مخارج الكهرياء بالمنزل مع اتباع التعليمات المرفقة. صل القابس C مع القابس B لشاحن البطاريات.
- 65 • عند الانتهاء من الشحن وافصل شاحن البطاريات من مرشح الكهرياء المنزلي. ثم افصل القابس B من القابس C.
- 66 • ادخل القابس B في القابس A حتى سماع صوت التشعيق. وبعد إنتهاء هذه الخطوات وثبت المقعد عن طريق إدارة اللسان إلى وضع الإغلاق.

راديوخريستريو (για να αποفύγετε την κατανάλωση των μπαταριών.

ΣΗΜΑΣΙΑ των ΑΚΟΥΣΤΙΚΩΝ ΣΗΜΑΤΩΝ

- ΕΝΑ ΜΕΜΟΝΩΜΕΝΟ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΗΜΑ δείχνει ότι το παιχνίδι είναι έτοιμο να χρησιμοποιηθεί.
- ΔΥΟ ΣΥΝΕΧΟΜΕΝΑ ΑΚΟΥΣΤΙΚΑ ΣΗΜΑΤΑ: Δείχνουν ότι το παιχνίδι είναι έτοιμο για χρήση με τη λειτουργία "οδήγηση με ραδιοχριστήριο".
- ΕΝΑ ΣΥΝΕΧΟΜΕΝΟ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΗΜΑ διάρκειας 10 δευτερολέπτων, δείχνει ότι η μπαταρία έχει εξαντληθεί εντελώς και ότι το παιχνίδι δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί πλέον. Επαναφορτίστε τη μπαταρία ή αντικαταστήστε την με μία φορτισμένη μπαταρία.
- ΕΝΑ ΕΝΑΛΛΑΣΣΟΜΕΝΟ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟ ΣΗΜΑ διάρκειας 15 δευτερολέπτων δείχνει ότι ο κινητήρας έχει υπερθερμανθεί. Στο τέλος του σήματος, η τροφοδοσία επανέρχεται και το όχημα αρχίζει και πάλι να λειτουργεί.

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ LR44

- 58 • Το κλάξον λειτουργεί με 3 μπαταρίες τύπου κομπιού LR44 στο εσωτερικό του. Για να τις αντικαταστήσετε, αφαιρέστε το δακτύλιο και το καπάκι του κλάξον πιέζοντας τα γλωσσίδια στερεώσης από την κάτω πλευρά του τιμονιού.
- 59 • Αφαιρέστε το κλάξον και ξεβιδώστε τις βίδες από το καπάκι της θήκης μπαταριών.
- 60 • Βγάλτε τις παλιές μπαταρίες και αντικαταστήστε τις με νέες του ίδιου τύπου τηρώντας τη σωστή πολικότητα. Τοποθετήστε όλα τα εξαρτήματα.

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: ΤΑ ΣΧΕΔΙΑ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ ΕΙΝΑΙ ΑΠΛΩΣ ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΑ. Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΣΑΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΔΙΑΦΕΡΕΙ ΑΠΟ ΤΟ ΜΟΝΤΕΛΟ ΤΗΣ ΕΙΚΟΝΑΣ. ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΕΠΗΡΕΑΖΕΙ ΤΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ.

- 61 • Γυρίστε την ασφάλεια στερέωσης του καθίσματος. Βγάλτε το κάθισμα. Ξεβιδώστε τις βίδες ασφάλισης της μπαταρίας. Αποσυνδέστε τη φίσα της μπαταρίας από τη φίσα του ηλεκτρικού συστήματος. Αφαιρέστε την παλιά μπαταρία.
- 62 • Τοποθετήστε στη θήκη μια νέα μπαταρία 6V/4,5 Ah. Τοποθετήστε την ασφάλεια της μπαταρίας. Βιδώστε τις βίδες. Συνδέστε τις φίσες. Τοποθετήστε το κάθισμα. Στερεώστε το κάθισμα γυρνώντας τον πείρο στη θέση ασφάλισης.

ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΚΑΙ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΕΠΕΜΒΑΣΗ ΣΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΕΣ. Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΦΟΡΤΙΣΤΕΙ ΚΑΙ ΧΩΡΙΣ ΝΑ ΑΦΑΙΡΕΘΕΙ ΑΠΟ ΤΟ ΟΧΗΜΑ.

- 63 • Αποσυνδέστε τη φίσα A του ηλεκτρικού συστήματος από τη φίσα B της μπαταρίας πιέζοντας στα πλαίσια.
- 64 • Συνδέστε το φως του φορτιστή σε πρίζα του ρεύματος σύμφωνα με τις συνημμένες οδηγίες. Συνδέστε τη φίσα B με τη φίσα C του φορτιστή.
- 65 • Όταν ολοκληρωθεί η φόρτιση, αποσυνδέστε το φορτιστή από την πρίζα και στη συνέχεια τη φίσα C από τη φίσα B.
- 66 • Συνδέστε τη φίσα B με τη φίσα A έτσι ώστε να ασφαλισουν και στη συνέχεια στερεώστε το κάθισμα γυρνώντας τον πείρο στη θέση ασφάλισης.

## تحذيرات خاصة بالبطارية

يجب أن يتم شحن البطاريات و فحصها من قبل البالغين فقط. لا تترك الأطفال يلعبون بالبطاريات.

### شحن البطارية

- اشحن البطارية باتباع التعليمات المرفقة بشاحن البطاريات و على أية حال لا يجب للشحن أن يتجاوز 24 ساعة.
- بمجرد أن تنفذ العملية سرعة شحن البطارية لبعض الوقت، بذلك ستجنب الأضرار.
- إذا تركزت عربتك بدون استخدام لفترة طويلة، تذكر أن شحن البطارية و أن تفصلها عن الجهاز؛ كمرر عملية الشحن كل ثلاثة شهور على الأقل.

- لا يجب شحن البطارية و هي مقلوبة.
- لا تنسى البطارية في الشاحن! قم بفحصها بشكل دوري.
- استخدم فقط شاحن البطاريات المرفق مع العربة و البطاريات الأصلية من شركة خلتقشيد لشحن.
- تم قفل البطاريات و هي لا تحتاج للصيانة.
- لا تقم بإزالة شاحن البطارية من القابس الكهربائي عن طريق سحب الكابل
- لا تقم بتحريك اللعبة عن طريق سحب كابل شاحن البطارية
- لا تغط شاحن البطارية حتى لا ترتفع درجة حرارته
- لا تضع الكابل و / أو البطارية على أسطح ساخنة
- انتبه إلى أين وكيف تلف الكابل حتى لا يتلف أو تؤثر على وظائفه.

### تنبيه

تحتوي البطاريات على مواد سامة و تؤدي إلى التآكل.

- لا تعبت بها.
- تحتوي البطاريات على مادة حمضية قابلة للتحليل الكهربائي.
- لا تقم بلامسة مباشرة بين أطراف البطارية، تجنب الصدمات الشديدة؛ خطر الانفجار و/ أو الحريق.
- أثناء شحن البطارية يتم انبعاث غاز. اشحن البطارية في مكان جيد التهوية و بعيداً عن مصادر الحرارة و المواد القابلة للاشتعال.
- يجب إزالة البطاريات الفارغة من العربة.
- ننصح بعدم إسناد البطاريات على الملابس؛ من الممكن الإضرار بها.
- استخدم فقط بطاريات أو مراكز طاقة من النوع الموصى به.

في حالة وجود تسرب

قم بحماية عينيك؛ تجنب الملامسة المباشرة مع المادة القابلة للتحليل الكهربائي؛ قم بحماية يديك.

ضع البطارية في حقيبة بلاستيكية و اتبع التعليمات الخاصة بالتخلص من البطاريات.

في حالة ملامسة الجلد أو الأعين للمادة القابلة للتحليل الكهربائي.

اغسل الجزء المصاب بالماء الجاري و الغزير.

قم باستشارة الطبيب فوراً.

في حالة ابتلاع المادة القابلة للتحليل الكهربائي.

اشطف فمك و ابصق.

قم باستشارة الطبيب فوراً.

## صيانة و أمان العربة

• لا تفكك أو تحاول تصليح السيارة بنفسك. اتصل بمركز صيانة شركة بيج بريجو Peg Perego المعتمد.

• الا ينصح بترك اللعبة في بيئات تقل درجة حرارتها عن الصفر المئوي. في حالة استخدام اللعبة في بيئة تقترب درجة حرارتها من صفر مئوية فمن الممكن أن تحدث تلفيات غير قابلة للإصلاح في المحرك و البطارية.

• افحص بشكل دوري حالة العربة، و بشكل خاص الجهاز الكهربائي، التوصيلات بين المقابس، أغطية الحماية و شاحن البطاريات. في حالة وجود عيوب أكيدة، لا يجب استخدام العربة الكهربائية و شاحن البطاريات.

• يجب فصل شاحن البطارية عن الجهاز في حالة التنظيف، والصيانة أو أي تدخل في اللعبة.

• للقيام بالإصلاحات استخدم فقط قطع الغيار الأصلية من شركة

### PEG PEREGO

• شركة PEG PEREGO لا تتحمل أية مسؤولية في حالة العبث

في الجهاز الكهربائي

• لا تترك البطاريات أو العربة بالقرب من مصادر الحرارة مثل

أجهزة التدفئة أو مولدات الحرارة، الخ.

• احمي العربة من الماء، الأمطار، الجليد، الخ؛ إن استخدامها فوق الرمال أو الأوحال يمكن أن يسبب أضراراً في الأزرار، المحركات و المحولات.

• قم بتشحم الأجزاء القابلة للحركة بشكل جزئي مثل الحشيات،

عمود القيادة و ذلك بشكل دوري (بزيوت خفيفة).

• يمكن تنظيف أسطح العربة بقطعة قماش ممتدة و، عند اللزوم

باستخدام منتجات منزلية غير كاشطة.

• يجب القيام بعمليات التنظيف من قبل البالغين فقط.

• لا تفك أبداً المكونات الميكانيكية للعربة أو المحركات، إذا لم

تصرح بذلك شركة PEG PEREGO.

## قواعد للقيادة الآمنة

لأمان الطفل: قبل تشغيل العربة، اقرأ و اتبع التعليمات التالية بعناية.

• قم بتعليم طفلك الاستخدام الصحيح للعربة لقيادة آمنة و ممتعة.

• يجب استخدام لعبة الأطفال بحذر، بما أنها تتطلب مهارة كبيرة لتفادي التصادم أو التصادم الذي قد يسبب ضرراً للمستخدم

وللآخرين.

• قبل التحرك تأكد أن الطريق خال من الأشخاص أو الأشياء.

• قد يوضع يديك على المقود/عجلة القيادة و انظر دائماً إلى الطريق.

• قم بالكبح في الوقت المناسب لتجنب التصادمات.

**تنبيه!** المنتج مزود بنظام فرامل يتطلب أن يوجه شخص بالغ تعليماتاً مناسبة للطفل.

### تنبيه!

• تحقق أن كل المسامير اللولبية و الصواميل الخاصة بالعجل تم ربطها بأحكام بشكل صحيح.

• في حالة الشحن الزائد، فصل مفتاح التشغيل التلقائي أو توماتيكياً

و يتم إصدار إشارة صوتية منقطعة لمدة 15 ثانية، وفي نهاية

الإشارة الصوتية، يتم استعادة التشغيل و تبدأ المركبة تعمل من جديد.

من الممكن أن يكون سبب زيادة سخونة المحرك هو الاستخدام

الطويل للحالات الآتية:

1- نقل وزن زائد

2- استخدام المركبة على منحدرات شديدة جداً

3- استخدام المركبة على أراضي ذات حشائش عالية

4- استخدام المركبة على أراضي ناعمة جداً (الطين أو الرمال)

5- استخدام المركبة على أسطح غير متساوية (على سبيل المثال،

الأراضي الوعرة والصخور والجذور)

6- الضغط المفرط على عجلة القيادة معرلة

7- مزيج من هذه الحالات

### استمتع مستمر

احفظ مجموعة بطاريات مشحونة جاهزة للاستخدام.

## مشكلات؟

المركبة لا تعمل؟

• في حالة الشحن الزائد (على سبيل المثال، عندما تسير المركبة

نحو شيء ثابت أو على طين أو رمال ناعمة عميقة أو على

الأراضي الوعرة أو الغير مستوية) يفصل مفتاح الشحن الزائد

التلقائي أو توماتيكياً بعد فترة توقف على الأقل 15 ثانية، تعمل

المركبة من جديد. ومع ذلك، لاستعادة حالة التشغيل العادية

للمركبة، من الضروري حل الموقف المتسبب في

زيادة سخونة

إذا ظلت المركبة متوقفة لأكثر من 20 دقيقة، كرر إجراء البدء

من خلال استخدام مفتاح التشغيل حتى يتم إصدار الإشارة

الصوتية.

• إذا ظل جهاز التحكم على وضع البحث (وميض المؤشر الضوئي

الأزرق) لأكثر من دقيقتين، سيتوقف لإعادة تشغيل المركبة، قم

بإطفائها ثم قم بإعادة تشغيلها؛ سيومض المؤشر الضوئي الأزرق

من جديد.

• إذا أصدرت المركبة إشارة صوتية مستمرة، من الضروري إعادة

شحن البطارية.

• إذا لم يتم إصدار الإشارة الصوتية المبدئية، بالتالي البطارية فارغة

الشحن تماماً ويجب إعادة شحنها.

• إذا بعد إعادة الشحن، مازالت المشكلة مستمرة، اجعل مركز

المساعدة يتحقق من البطارية أو من شحن البطارية.

• تحقق من توصيل كل المقابس الكهربائية بشكل صحيح.

• تأكد من كل المفاتيح الكهربائية أو من الممكن استبدالها.

• تحقق أن البطارية متصلة بالدارة الكهربائية.

### فقدت العربة قدرتها؟

• اشحن البطاريات. إذا استمرت المشكلة بعد الشحن افحص

البطاريات و شاحن البطاريات في أحد مراكز الخدمة.

## خدمة العملاء

تقدم شركة Peg Perego خدمة ما بعد البيع، بشكل مباشر أو من خلال شبكة من مراكز الخدمة المفوضة، للقيام بأية إصلاحات أو تديلات و بيع قطع الغيار الأصلية.

للاتصال بأحد مركز الخدمة قم بزيارة موقعنا

<http://global.pegpergo.com/toys-site/support/>

للقيام بأي طلب يجب أن يكون في حوزتكم الرقم التسلسلي الخاص

بالمنتج. ولتحديد الرقم التسلسلي، قم بالإطلاع على الصفحة

المخصصة لقطع الغيار.

## تعليمات التركيب

### تنبيه

عمليات التركيب يجب أن يقوم بها البالغون فقط.

انتبه عندما تقوم بإخراج العربة من التغليف.

جميع المسامير و الأجزاء الصغيرة توجد في كيس داخل الصندوق.

البطارية قد تكون بالفعل مركبة داخل المنتج.

لا تستخدم اللعبة في حالة وجود أي تلف بعد فتح العلبة، و توجه الي

نقطة البيع أو اتصل بمركز الصيانة.

انتبه جيداً في حالة وجود الأطفال أثناء عملية تركيب اللعبة بسبب

المخاطر التي يمكن أن تسببها الأجزاء الصغيرة (خطر الابتلاع)

والأكياس البلاستيكية التي تحتوي عليها (خطر الاختناق).

يجب عند تركيب اللعبة أن يكون بحوزتك مفك مسطح، ومفك

فليبس، ومطرقة وكماشة.

### التركيب

- 1 • قلب المركبة قم بتثبيت الجزء المركزي الخاص بمضاد الصدمات الخلفي، كما هو موضح في الشكل.
- 2 • قم بتدوير مضاد الصدمات نحو الأعلى لجعله في الوضع الصحيح (1). اضغط على النقاط التي تحددها الأسهم (2) كما هو موضح في الشكل الخاص به.
- 3 • قم بتثبيت مضاد الصدمات الخلفي بأربعة مسامير القلاووظ المرفقة
- 4 • ضع غطاء محرك السيارة. اضغط على النقطة التي يحددها السهم لتثبيته.
- 5 • ضع المصق المطابق على لوحة عداد القياس (انظر إلى ورقة المصقات).
- 6 • قم بتوصيل السلك الكهربائي الخاص بلوحة عداد القياس مع السلك الكهربائي الذي يخرج من الهيكل، كما هو موضح في الشكل.
- 7 • ضع لوحة عداد القياس على المنتج.
- 8 • ثبت لوحة عداد القياس بأربعة مسامير القلاووظ المرفقة من خلال الرجوع إلى الورقة المرفقة في كيس مسامير القلاووظ.
- 9 • أدخل مقبض باب السيارة في الأماكن المناسبة، انتبه، المقابض غير متماثلة، لتمييزها اتبع المخطط (DX). الأيمن -SX: الأيسر).
- 10 • ابدأ في تثبيت المقبض، كما هو موضح في الشكل.
- 11 • قم بتركيب المرأة الخاصة بالرؤية الخلفية من خلال جميع القطعتين. قم بتثبيتهما بمسامير القلاووظ المرفق.
- 12 • كرر العملية أيضاً للمرأة الأخرى.
- 12 • قم بإدخال المرأة الخاصة بالرؤية الخلفية كما هو موضح في الشكل من خلال الضغط على النقطة المحددة (A) لتسهيل إدخالها؛
- 13 • ابدأ في تثبيت المرأة الخاصة بالرؤية الخلفية من خلال ربط مسامير القلاووظ المرفق.
- ضع المنتج على الجانب المقابل؛ قم بتركيب المقبض والمرأة الخاصة بالرؤية الخلفية المتبقين.
- قم بإعادة وضع المنتج على الأربع عجلات.
- 14 • قم بتركيب غطاء ذراع التغير بالضغط من خلال توافق الجزئين.
- 15 • قم بتركيب القطعة المحددة في الشكل على الجزء الخلفي الخاص بالمنتج بالضغط.
- 16 • قم بتركيب الشعار فيات "Fiat" بالضغط.
- 17 • قم بتركيب مضاد الصدمات الخلفي كما هو موضح في الشكل من خلال الضغط على نقطتي التثبيت.
- 18 • ضع بطاقات المرأة داخل المصباحين الخلفيين.
- 19 • قم بتركيب المصابيح الخلفية من خلال إدخال الجزء العلوي (1)؛ قم بتدوير المصباح (2) واضغط في الجزء السفلي حتى التثبيت.
- 20 • قم بتركيب الشعار فيات "Fiat" المتبقي بالضغط في الجزء الأمامي الخاص بالمنتج.
- 21 • ضع المصق رقم 18.
- 22 • قم بتركيب المحلطين على جانبي شعار فيات "Fiat".
- 23 • قم بإدخال الجزء الخاص بمضاد الصدمات الخلفي التي يحددها السهم (1) في الثقب المخصص في الهيكل.
- قم بالتدوير والضغط على الجزء المقابل لإتمام التثبيت (2). لاحظ أن مضاد الصدمات يتكون من قطعتين: SX و DX (انظر إلى المخطط).
- 24 • قم بتركيب الشبكة الأمامية بالضغط.
- 25 • ضع بطاقات المرأة داخل المصباحين الأماميين. اتبع المخطط لإدخال البطاقة الصحيحة في كل مصباح.
- 26 • قم بتركيب المصابيح الأمامية من خلال إدخال الجزء العلوي (1)؛ قم بتدوير المصباح (2) واضغط في الجزء السفلي حتى التثبيت.
- 27 • كرر العملية أيضاً للمصباحين الأصغر من خلال وضع بطاقات المرأة بداخلهم.
- 28 • قم بتركيب المصباحين مع الانتباه إلى تركيب المصباح DX على الجزء الأيمن للمركبة و المصباح SX على الجزء الأيسر. ملاحظة: يتم حساب الجزء الأيمن والأيسر من خلال بقائهم في المقصورة.
- 29 • قم بتركيب الأغطية الأربعة على العجل بالضغط، من خلال توافق الأسننة للقوقب على الإطار.
- 30 • قم بتركيب الجناح الخلفي على غطاء محرك السيارة من خلال إدخاله في التجويفين الموجودين.
- 31 • قم بالربط من الجزء الخلفي بثلاثة مسامير القلاووظ المرفقة.
- 32 • قم بربط المجموعة التي تم تركيبها للتو في التجويفات المتطابقة على الهيكل.
- 33 • قم بربطها بمسامير القلاووظ المرفقين.
- 34 • اضغط على الزر كما هو موضح في الشكل و ارفع غطاء محرك السيارة.
- 35 • أدخل القطع الثلاثة الخاصة بالمحرك الزانف
- المحرك الزانف هو لعبة إضافية للطفل التي يستمتع بتركيب القطع مثل في لعبة الأنغاز.
- 36 • ضع الزجاج الأمامي من خلال إدخال الأسننة الثلاثة في الجزء الأمامي من لوحة عداد القياس.
- 37 • قم بتثبيت الزجاج الأمامي بالمسامير المرفقين (مسامير لكل جانب).
- 38 • اجمع جزئي عجلة القيادة (عجلة القيادة والحلقة تحت عجلة

إن لعبنا مطابقة للوائح الأمان الأوروبية الخاصة بالألعاب (متطلبات الأمان المحددة من قبل مجلس EEC) و "U.S. Consumer Toy Safety Specification". وتم اعتمادهم أيضاً من قبل هيئات مشهورة مختصة بمجال أمان الألعاب وفقاً لتوجيه الاتحاد الأوروبي 2009/48/EC. هذه الألعاب غير مطابقة للوائح المرور في الطرق و لذلك فلا يمكنها السير في الطرق العامة.

• منتج غير مناسب للأطفال البالغ عمرهم أقل من 12 شهر بسبب خصائصه الوظيفية.

• **تنبيه!** لا تستخدم اللعبة مطلقاً في الطرق العامة. إن استخدام اللعبة في الطرق العامة أو بالقرب من مجاري الماء أو حمامات السباحة أو المساحات الضيقة، قد يمثل خطر حدوث إصابات للمستخدمين و/أو أشخاص أخرى. يجب استخدام اللعبة دائماً تحت إشراف شخص راشد. يجب استخدام لعبة الأطفال بحذر، بما أنها تتطلب مهارة كبيرة لتفادي السقوط أو التصادم الذي قد يسبب ضرراً للمستخدمين وللآخرين.

أ يجب على الأطفال دائماً ارتداء الأحذية أثناء استخدام اللعبة. عندما تعمل اللعبة انتبه حتى لا يضع الأطفال أيديهم أو أقدامهم أو أجزاء أخرى من الجسم أو الملابس أو أشياء أخرى بالقرب من الأجزاء المتحركة. لا تبتلع أبداً مكونات اللعبة مثل المحركات، الأجهزة، الأزرار، الخ.

أ لا تستخدم البنزين أو مواد أخرى قابلة للاشتعال بالقرب من اللعبة. يجب استخدام اللعبة من قبل طفل واحد فقط في حالة عدم إدراجها ضمن فئة العربات المجهزة بمكانين.

#### التوجيهات الأوروبية RAEE (فقط للاتحاد الأوروبي)

أ يعد هذا المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي قمامة مصنفة تبعاً للتوجيهات RAEE و لذلك لا يجب التخلص منه مع القمامة المنزلية، بل يجب أن يخضع لعملية التجميع المنفصل؛ أقم بتسليم القمامة في النقاط المناسبة للصديقة للبيئة للمجهزة لعملية التجميع؛

أ يشكل وجود مواد خطرة في المكونات الكهربائية لهذا المنتج مصدر لخطر بالغ على صحة الإنسان و على البيئة أيضاً إذا لم يتم التخلص من المنتجات بشكل صحيح؛ أ يشير صندوق القمامة المشطوب عليه أن المنتج يجب أن يخضع لعملية التجميع المنفصل.



التخلص من البطارية  
أ ساهم في إنقاذ البيئة.  
أ البطارية المستعملة، لا يجب رميها في القمامة المنزلية.  
أ يمكنك تسليمها إلى أحد مراكز تجميع البطاريات المستعملة أو مراكز تجميع القمامة الخاصة؛ قم بالاستعلام لدى بلدية محل سكنتك.



#### تحذيرات خاصة بالبطاريات 1,5 فولت من النوع ش ش

يجب أن يتم إدخال البطاريات و فحصها من قبل البالغين فقط. لا تترك الأطفال يلعبون بالبطاريات.

أ يجب استبدال البطاريات من قبل شخص بالغ.

أ استخدم فقط بطارية من النوع الذي يحدده الصانع.

أ احترم ترتيب الأقطاب +/-.

أ لا تتسبب في إحداث ماس كهربائي في أقطاب التغذية، خطر الحريق أو الانفجار.

أ قم بإزالة البطاريات دائماً في حالة عدم استخدام اللعبة لفترة طويلة.

أ لا تقذف البطاريات في النار.

أ لا تحاول أبداً شحن البطاريات (إذا لم تكن قابلة للشحن).

أ لا تخلط البطاريات القديمة مع البطاريات الجديدة.

أ قم بإزالة البطاريات الفارغة.

أ القي البطاريات الفارغة في الحاويات الخاصة بإعادة تدوير البطاريات المستعملة.



هذا المنتج يحمل علامة CE أي أنه مصمم وفقاً للمعايير المعمول بها في دول الاتحاد الأوروبي ومطابق لها، وموجه إلى الأسواق والبلدان التي تقبل تلك المعايير.

#### تسمية المنتج

FIAT 500 REMOTE CONTROL  
FIAT 500 STAR REMOTE CONTROL

#### الكود التعريفي للمنتج

IGED1173 - IGED1174

الوائح التي يتم الرجوع إليها (الأصل)

Directive on the safety of toys 2009/48/EC  
Standard EN 71-1 + EN 71-2  
Standard EN 71-3  
Standard EN 62115

Directive on the electromagnetic compatibility  
1999/5/CE or RED 2014/53/UE  
Standard EN 55014  
Standard EN 55022  
Standard EN 61000

R&TTE : Standard EN 60950 + EN 62479 + EN 301  
489-1 + EN 300 220-2

Directive on WEEE - RAEE 2003/108/EC  
Directive on batteries and accumulator 2008/103/EC  
Directive on RoHS 2011/65/UE - EN 50581:2012  
Reg. (CE) n.1907/2006 (Reach) allegato XVII-51 &52  
phthalates in toys  
هذا المنتج غير مطابق للوائح المرور الخاصة بالطرق و لذلك فلا يمكنه السير في الطرق العامة.

#### بيان المطابقة

تصرح شركة Peg Perego S.p.A. تحت مسؤوليتها الخاصة أن هذا المنتج المذكور قد خضع للاختبارات و الفحوصات الداخلية و المصانفة عليه من قبل معمل خارجية و مستقلة طبقاً للقوانين السارية.

#### تاريخ و مكان الإصدار

إيطاليا - بتاريخ 10.06.2016

Peg Perego S.p.A.  
via .A De Gasperi, 50  
20862 Arcore (MB) - ITALIA

تشكركم شركة PEG PEREGO® لتفضيلكم هذا المنتج. تقوم شركة PEG PEREGO® بالعناية بخروج الأطفال للتنزه منذ أكثر من 60 عام. فبمجرد ولادتهم تقدم لهم عربات الأطفال الصغيرة، ثم تقدم لهم عربات التنزه و أيضاً بعد ذلك تقدم الألعاب التي تعمل بالادوات و البطارية.

اكتشف المجموعة الكاملة للمنتجات، المنتجات الجديدة و المعلومات الأخرى لعالم PEG PEREGO® من خلال موقعنا الإلكتروني

www.pegperego.com

Peg Perego S.p.A. هي شركة حاصلة على شهادة ISO 9001. تقدم الشهادة إلى العملاء و المستهلكين ضمان الشفافية و الثقة في أداء عمل الشركة.



#### معلومات هامة

اقرأ بعناية هذا الكتيب الخاص بالتعليمات لتطلع على كيفية استخدام الموديل بشكل جيد و لتعليم طفلك القيادة السليمة و الأمانة و الممتعة. احتفظ بالكتيب لأي استفسار لاحق.

في حالة تسليم المنتج لطرف آخر يجب التأكد من وجود وإرفاق كتيب التعليمات مع المنتج.

قبل استخدام اللعبة لأول مرة، اشحن البطارية لمدة 18 ساعة. عدم إتباع هذا الإجراء يمكن أن يسبب أضراراً للبطارية لا يمكن معالجتها.

#### • الأعمار +1

• أقصى وزن مسموح به 25 كجم

• عربة مجهزة بمكانين

• عدد 1 بطارية قابلة للشحن قدرة 6 فولت / 4,5 أمبير - ساعة من الرصاص مقفولة

• عدد 1 عجلة محركة

• عدد 1 محرك قدرة 50 وات

• السرعة الأولى 3,7 كم/الساعة

يجب ألا يتجاوز الوزن الأقصى الكلي المسموح به 25 كجم. يشمل هذا الحد كلاً من الركاب وأي حمولة محتملة.

تحتفظ شركة Peg Perego بحقها في إجراء تعديلات في الموديلات و البيانات المحددة في هذا الكتيب في أية لحظة، لأسباب تقنية أو تجارية.

# FIAT 500 S

## Remote Control

### PEG PEREGO S.p.A.

via A. De Gasperi, 50 20862 ARCORE (MB) ITALIA  
tel. 039-60881 fax 039-615869  
assistenza: tel. 039-6088213 fax 039-3309992  
numero verde (solo da telefono fisso):



### PEG PEREGO U.S.A Inc.

3625 INDEPENDENCE Dr. FORT WAYNE IN 46808  
phone 260-4828191 fax 260-4842940  
call us toll free 1-800-728-2108  
llame USA gratis 1-800-225-1558

### PEG PEREGO CANADA Inc.

585 GRANITE COURT PICKERING ONT. CANADA L1W3K1  
phone 905-8393371 fax 905-8399542  
call us toll free 1-800-661-5050



[www.pegperego.com](http://www.pegperego.com)